



SEGOVIA / 16

Cerca de 1.200 personas disfrutaron de los menús del XII Festival de Cocina Joven de Venta Magullo



SEGOVIA / 36y37

La Gimnástica Segoviana empató (1-1) con el Amorebieta en un partido en el que mereció más

CICLISMO / 40

Pedro Delgado gana el Criterium Internacional de la Comunidad Valenciana para veteranos



La Feria de Navafría logra un récord de público. En su 41 edición, ayer celebrada, se constató que la crisis económica ha empujado al caballo a una "reconversión". Si antes era utilizado para tiro, transporte y la práctica del deporte, ahora es apreciado por su carne. En la imagen, de izq. a der., la subdelegada del Gobierno, Teresa Rodrigo; la alcaldesa de Navafría, Carmen Lobo; el delegado de la Junta, Javier López-Escobar; y el director general de Producción Agropecuaria, Jesús María Gómez. / FOTO: A. BENAVENTE SEGOVIA 6 Y 7

Y ADEMÁS...

Segovia necesita un Palacio de Congresos

939 días sin desdoblarse y sin cerrar la variante de la capital

AYUNTAMIENTO

Segovia se suma a la celebración del Día Internacional de los Derechos del Niño

Segovia se sumará a la celebración del Día de los Derechos del Niño, con una serie de actos que está preparando el Consejo Municipal de Infancia y que tendrán lugar el lunes 21 de noviembre, en el Azoguejo, con la participación de niños de distintos colegios. SEGOVIA 8

ECONOMÍA

Valladolid acoge la V Cumbre del Microcrédito con representantes de todo el mundo CASTILLA Y LEÓN 23 Y 24

TERRORISMO

Los presos de ETA pedirán próximamente la libertad de reclusos enfermos NACIONAL 27

CONSTRUCCIÓN

La licitación de obra oficial desciende más de un 26% hasta octubre

► El aumento registrado en edificación no compensa la caída de la licitación pública en la provincia ► El Gobierno de España ha sido la única administración que ha licitado más obras en Segovia respecto al mismo periodo del año pasado SEGOVIA 15

MURALLA

El Ayuntamiento dice que el muro de contención se mimetizará

La concejala de Patrimonio Histórico, Claudia de Santos, afirma que la piedra caliza que recubre el muro de contención construido en la zona extramuros de la muralla, junto a la Puerta de San Cebrián, adoptará en un futuro no lejano una tonalidad acorde con el entorno, debido a la humedad y umbría del lugar. SEGOVIA 9

ENTREVISTA



BEATRIZ ESCUDERO
Candidata PP al Congreso

«Me siento privilegiada por poder formar parte de las reformas que necesita España»

ELADELANTADO entrevista a Beatriz Escudero, número uno al Congreso por el PP. SEGOVIA 10 Y 11

DEBATE ELECTORAL

con los cabezas de lista al Congreso
Martes 15 de noviembre. A las 13:30 horas
Síguelo en www.eladelantado.com
y www.eladelantado.tv



Lunes 14 Los candidatos populares estarán en:

11:00 Visita Pío García Escudero
17:00 Martín Muñoz de las P. y Navalmanzano
18:00 Juarros de Voltoya y Mudrián
19:00 Nieva y Navas de Oro
20:00 MITIN Nava de la Asunción

Súmate
al cambio
www.ppsegovia.com

VOTA



posiblemente...

los impresos más
económicos
de toda Segovia

imprenta **rabalán**
tel. 921 44 03 93

UN DÍA COMO HOY...

[EFEMÉRIDES]

1976.- El español Perico Fernández revalida su título de campeón europeo de boxeo de los pesos ligeros.
1983.- El poeta Rafael Alberti, Premio Miguel de Cervantes.
1988.- España firma el protocolo de adhesión a la Unión Europea Occidental (UEO), organización de carácter defensivo.
1990.- Alemania y Polonia sellan el tratado que fija la línea delimitada por el curso de los ríos Oder-Nisse como divisoria entre ambos países.
1994.- Documento del Papa Juan Pablo II en el que indica que la Iglesia Católica debe pedir perdón por los errores cometidos en los últimos mil años.
1995.- El Ejército de Sri Lanka conquista el cuartel general de la guerrilla tamil en Jafna, en una ofensiva que costó la vida a 1.300 guerrilleros y 300 militares.
1996.- El Congreso de los Diputados aprueba la plena integración de España en la OTAN, por 293 votos a favor, 23 en contra y 4 abstenciones.
2001.- Accidente de un autobús de jubilados en La Palma del Condado (Huelva), donde fallecen 20 personas y otras 23 resultan heridas.
2002.- Manifestaciones antiglobalización paralizan el centro de Sydney para protestar contra la cumbre de la Organización Mundial del Comercio (OMC).
2005.- El presidente de China, Hu Jintao, inicia una visita de dos días a España.
2006.- El cuadro de Goya "Niños del carretón" es robado durante su traslado desde el museo estadounidense de Toledo a Nueva York.
2007.- Es lanzado al espacio el cohete Ariane 5 desde la Guayana francesa.
2008.- La eurozona entra en recesión, tras caer el PIB el 0,2% en el tercer trimestre del año.

[NACIMIENTOS]

1926.- Juan Antonio Vallejo Nájera, psiquiatra español.
1927.- Narciso Yepes, músico español.
1935.- Husein, rey de Jordania.
1936.- Josefina Molina, directora española de cine y teatro.
1944.- Máximo Valverde, actor español.
1948.- Carlos, príncipe de Gales y heredero de la Corona británica.
1950.- Matías Prats, periodista español.
1954.- Bernard Hinault, campeón ciclista francés.

[DEFUNCIONES]

1716.- Gottfried W. Leibniz, filósofo y matemático alemán.
1946.- Manuel de Falla, compositor español.
1968.- Ramón Menéndez Pidal, filólogo e historiador español.
1981.- William Holden, actor estadounidense.
1989.- Francisco José II, príncipe de Liechtenstein.
1992.- Gregorio Prieto, pintor español.
2004.- Daniel Gil, diseñador gráfico español.
2006.- José María Jover, historiador y académico español.

[TRIBUNA] MANUEL FERNÁNDEZ FERNÁNDEZ

Gracias, Géza Alföldy (q.e.p.d.)



HE LEÍDO CON DESAGRAVABLE SORPRESA la reseña del fallecimiento del historiador e investigador húngaro

Géza Alföldy, madrugadora muerte, pues solamente contaba el profesor 76 años, producida el pasado domingo 6 de noviembre corrientes.

Fue este investigador uno de los más prestigiosos estudiosos del contenido de la cartela que en la parte central de nuestro bimilenario Acueducto indicaba el tiempo de su construcción, siendo acicate para posteriores estudios y sobre todo toque de atención para que a quienes cupiere le dedicasen más cuidados y atenciones.

El mismo número de este diario en que aparece la triste noticia de tan sensible pérdida, publica unas declaraciones de quien fue en anterior legislatura concejala de cultura, Concepción Domínguez, que con el titular de "El Acueducto II", comenta dimes y diretes sobre subvenciones de WMF, y sus posibles pérdidas, estudios, planes, jornadas, intereses y desidias, referido todo a nuestro emblemático monumento.

Parece casi imposible, dado lo escaso de indicios y señales, deducir con total acierto las señas de identidad del viejo mo-

Yo creo que tan singular monumento requiere un más serio plan de conservación

numento romano, pero Alföldy interpretó que pudo ser Trajano quien lo mandase construir, o al menos restaurado en tiempos del posiblemente segoviano emperador Trajano, aunque también se ve posibilidad de haber sido en tiempo de Domiciano.

Yo creo que tan singular monumento requiere un más serio plan de conservación, pues aunque su estado aparece como tranquilizador, que nada hace sospechar exageradas noticias de ser uno de los monumentos que necesite los paliativos cuidados de una estructural UCI, no deja de haber soportado, y nunca mejor dicho, el paso de los siglos, que aunque de apariencia joven y fuerte dos mil años lo contemplan.

Creo que se tiene más verbosidad y atención superficial que estudios serios, y sobre todo resolución de apartar de sus alrededores cuanto pudiera perjudicarlo.

En diversas ocasiones en este mismo diario han aparecido razonadas voces, entre ellas mi reiterada y modesta opinión, de solicitud de retirar esa cercana circulación vial, esa parada de vehículos que ponen en marcha

sus motores en la misma base de sus pilares, ese paso del microbús eléctrico, que aunque dañe menos no deja de ser potencial riesgo, y sobre todo el mal ejemplo consistorial, recordando lo de la mujer del César que no sólo ha de ser honesta, sino también parecerlo, y aquí el autobús del Concejo que prohíbe el paso a otros vehículos debe ser el primero en cumplir exacta y puntualmente, alejar todos esos eventos deportivos que afean o agreden al lugar, y sobre todo la parafernalia de luces, fuegos, ruidos y vibraciones que año tras año en las fiestas patronales se colocan tan próximos al Acueducto, que si bien no sean un inminente riesgo, sí van haciendo la constante erosión, como lo hace la incansable gota de agua capaz de horadar la más dura piedra.

A mí me parece sintomático de nuestra pereza en cuidar nuestros más singulares monumentos segovianos y de la Humanidad, el que hayan de haber sido extranjeros, visitantes y estudiosos, quienes nos hayan dado la voz de alerta de lo que tenemos y cómo hemos de atenderlo, no sólo sacar pecho

turístico, sino ser auténticos guardianes de tan valiosos regalos de la Historia. Me refiero por supuesto a Géza Alföldy para quien pido grato recuerdo y oración por su alma, y al descubridor, estudioso y celoso rehabilitador de nuestra CECA, el Ingenio de la Casa de la Moneda Mr. Glenn Murray que, si bien ha sido su labor reconocida por otras más amplias y notorias esferas, aquí no se le ha tratado como el principal artífice de la hoy "casi" gozosa realidad de nuestro cuarto monumento histórico artístico, la rehabilitada Casa de la Moneda, en la que más que feliz promotor parece personaje non grato. Mr. Murray no sólo "descubrió" y realizó una meritoria tesis doctoral sobre la génesis y estado de nuestra última CECA, sino que trabajó en su rehabilitación hasta artesanalmente fabricando monedas conmemorativas con cualquier motivo o pretexto, aprovechando todo tipo de actos en los que se pudiera promocionar, para solicitar ayudas personales e institucionales.

En el fondo de esta cuestión, de no manifestar el merecido aprecio por personajes que desinteresadamente nos estimulan a un más eficaz trato para nuestro patrimonio histórico artístico, ¿no será que algunos responsables se sienten moralmente reprochados?

[TRIBUNA] LUIS PÉREZ DE COSSÍO

Pelea por lo que quieres



ASÍ REZA LA PROPAGANDA POLÍTICA DEL PSOE que acompaña la foto de su candidato. En-

tiendo que el verbo pelear tiene unas connotaciones no demasiado acordes con lo que debería ser una confrontación con un cierto nivel y conducta democrática. Pero es lo que hay y, si además, la imagen del candidato aparece con un puño cerrado, agresivo, la cosa queda ensombrecida algo más. No parece que sea muy afortunado. ¡Qué diferencia con el sumate del PP!

Pero, en fin, ya que se solicita de esa manera, en eso estoy: peleando por lo que quiero. Quiero, para empezar, que las personas que han ¿gobernado? España estos últimos años se tomen las de Villadiego y dejen paso a un colectivo que, a pesar de las cansinas cantinelas de algunos, tienen las ideas bastante claras. Peleo para que, a partir del día 21, las personas que estaban llamadas a sacar a este país de la trágica situación en la que

se encontraba por culpa de no haber tomado las medidas que eran necesarias, se marchen a sus casas. Peleo fervientemente para que, alejados de demagogia, los que vengán traten de crear puestos de trabajo y no, como otros, que a principio de legislatura nos prometían pleno empleo y nos dejan la escalofriante cifra de cinco millones de parados. Peleo para que el próximo gobierno se dedique a gobernar y no se esfuerce en el lamento fácil de que la oposición tiene la culpa de todo. Peleo para que la Fiscalía General del Estado se comporte como fiscalía de todos y no solo como abogado particular del Partido y deje de ser usada como martillo pilón contra los adversarios políticos. Peleo para que nuestras relaciones internacionales recuperen la fluidez perdida y para que nuestra Nación vuelva a tener el prestigio despilfarrado, obviando tanta estupidez como hasta ahora. Peleo para que, de una vez por todas, se acabe con el derroche y con la prodigalidad empleada en aberrantes proyectos. Quiero pelear, y estoy peleando, para que

cambie el Gobierno, y que el que venga se ajuste al ideario prometido. Peleo por que se acaben las políticas anticlericales al uso. Peleo para que los que deseo que vengán introduzcan las modificaciones que sean precisas en las Leyes aprobadas estos años que atentan contra la dignidad y respeto que merecen las personas. Peleo, claro está, para que ningún gobierno con vergonzosa alevosía nos recorte el cinco por ciento a los funcionarios, mientras ellos se van cargados de combustible Peleo, como ciudadano, para que el gobierno que salga de las urnas me informe de la situación real de España. Peleo, faltaría más, para que, Dios me oiga, las cosas, en definitiva, vuelvan a funcionar.

Tendré que pelear también para que podamos dejar de oír milongas sobre lo que el PP hará o dejará de hacer y alguien me rinda cuentas del trabajo desarrollado. Mi pelea es para intentar comprender el por qué de adjetivos como irresponsables, oportunistas y pásmense lo que hay que leer, de antipatrióticos. Me esforzaré peleando en com-

prender la razón de expresar la frase ¡Que Dios nos pille confesados, si llegan! No está mal, y así lo recomiendo, que vayan algunos haciendo examen de conciencia, pues las faltas son abundantes. La suerte para ellos es que Dios a través de sus ministros, y siempre que haya sincero propósito de enmienda, todo lo perdona y, además, te preguntan al final: ¿Algo más, hijo mío?

Y peleo, por fin, para descifrar lo de blanco y en botella, no vaya a ser que el Blanco embotellado en vez de leche sea al final gasolina.

Ahora me entero, cuando remataba este artículo, que por algunos se nos dice que hace cuatro años que sabían de la caótica situación, pero que se ocultó por no alarmar a la población. ¿Cabe mayor procacidad? A lo mejor están esperando que les digamos agradecidos: gracia, papás. ¡De vergüenza!

Espero no caer derrotado en esta pelea y, por lo que a mí respecta, llegar al final y sin ningún tipo de ambigüedad haber dejado claro que peleo para que PSOE pierda las elecciones.



|LA CALLE| MIGUEL VELASCO

Competencias en el puerto de Navacerrada

EN ESTOS DÍAS se ha producido en el puerto de Navacerrada un incidente territorial entre el Ayuntamiento de San Ildefonso y la Comunidad de Madrid por una cuestión de competencias y de fuero. Aunque ninguna de las partes ha dejado claramente definido el problema parece ser que la controversia descansa -a grandes rasgos- en que el Ayuntamiento de San Ildefonso se irroga los derechos a la ordenación del parking tradicional de la estación de esquí (con la intención, al parecer, de implantar allí un impuesto municipal de estacionamiento sobre terrenos que estima que le pertenecen; mientras que la Comunidad de Madrid se opondría, en base a su capacidad jurídica para la ordenación de aquel territorio en la que no aparecerían incluidos los derechos que reclama el municipio segoviano).

De todas maneras esta pieza incidental podría formar parte de un sumario mucho más complejo y de calado mayor en el que la Comunidad de Ciudad y Tierra de Segovia aparecería como parte que no defendió en su día, por patente negligencia, los derechos territoriales que allí mantenía desde hace siglos.

Los hechos se remontan al año 1976 cuando la Sociedad Deportiva Alpina Segoviana trataba de rehabilitar un edificio en ruinas locali-

zado en la ladera de Guarrillas al trazado Navacerrada-Cotos cuyos terrenos pertenecían a la Comunidad desde siglos atrás debidamente inscritos. Lo que entonces se interpretaba como una cuestión de diferencia de criterios en cuanto a la determinación de líneas divisorias de las dos provincias (testimoniadas incluso por los correspondientes mojones reales) acabó siendo el pleito del siglo entre las provincias de Segovia y Madrid. Pudo haberlo sido, pero no lo fue por el increíble desistimiento de la Comunidad de Villa y Tierra de Segovia, pese al informe del acreditado abogado segoviano Manuel González Herrero que afirmaba en su día que "este terreno pertenece sin duda en pleno dominio a la Comunidad de Ciudad y Tierra de Segovia. A su nombre consta inscrito y como situado en el término municipal de San Ildefonso en el Catastro Topográfico. En el catastro de la riqueza rústica de la Delegación de Hacienda de Segovia y en el Registro de la Propiedad". No obstante y pese a las comparecencias en el puerto de expertos del Instituto Geográfico, alcaldes de Segovia, Cercedilla, Navacerrada, San Ildefonso, ingenieros del Patrimonio Nacional y de ICONA, abogados, notarios, constructores, etc. lo cierto es que la mala interpretación de la divisoria de las provincias (incluso la situación de

los mojones reales, que fueron removidos capciosamente) iba a dar lugar a un complejo pleito por la titularidad de los terrenos (donde nacían incluso los manantiales de agua que abastecen al Puerto de Navacerrada) en el que la Comunidad de Villa y Tierra de Segovia se jugaba no sólo el fuero sino el huevo de un territorio realmente valioso incluso históricamente. Cierta pasividad de los representantes segovianos permitieron que, finalmente, los terrenos del litigio fueran reinscritos a favor del Patrimonio del Estado. Con lo que los segovianos perdíamos el posible albergue que, para refugio de los esquiadores y montañeros segovianos, iba a construir la Deportiva Alpina Segoviana (con el apoyo de la Caja de Ahorros), el fuero sobre los terrenos en cuestión y el huevo que, por negligencia, aprovechó Icona para escalfarle inscribiéndoles a su favor.

Es de suponer que el problema suscitado entre el Ayuntamiento de San Ildefonso y la Comunidad de Madrid haya de tener mayor calado que un simple incidente, y viene a cuento lo narrado para dejar testimonio, una vez más, del constante atropello que se viene haciendo contra los derechos segovianos. También, dicho sea de paso, hay que saberlos defender con cuntundencia y sin pusilanimidad. Ya veremos en qué acaba.

EDITORIAL

Navafría, una feria abierta al cambio

EN 1970, un grupo de ganaderos segovianos encabezados por Pablo Escrivá de Romaní escogió Navafría, una pequeña localidad al pie de la sierra de Guadarrama para poner en marcha una feria ganadera con el caballo como protagonista. Cuatro décadas después, la Feria de Navafría es ya un referente en el mercado ganadero de la región, donde los criadores de equino marcan en el calendario el segundo fin de semana de noviembre como cita obligada para realizar transacciones.

En estos 41 años de historia, la feria ganadera de Navafría ha sabido adaptar su estructura a las exigencias del mercado, asumiendo como propios los cambios en el sector ganadero de equino. De este modo, la mecanización del trabajo agrícola ha cambiado diametralmente la función de los caballos, empleados desde tiempos inmemoriales para las labores agrícolas y ahora reemplazados por la mayor eficacia de las máquinas agrarias.

Pero este cambio no ha arretrado a los ganaderos de equino, que han oteado en el horizonte a la búsqueda de nuevas oportunidades de negocio y han encontrado en el consumo un yacimiento importante para poder mantener la producción con iguales o mejores perspectivas que en épocas anteriores.

Muy apreciada en algunos países europeos como Francia o Bélgica, la carne de caballo supone un importante balón de oxígeno para los productores de equino, que crían a sus reses de cara a la exportación a la espera de que el mercado nacional asuma también como propio el consumo de este peculiar producto.

Pero tampoco conviene olvidar la importancia del sector equino en la provincia, donde la feria de Navafría ofrece la posibilidad de adquirir caballos para la práctica deportiva, que también se ha revelado como una importante fuente de desarrollo de este sector. En este sentido, el apoyo de la Junta de Castilla y León ha sido decisivo con iniciativas como el Centro Ecuestre de Castilla y León, que amalgama deporte y formación en unas instalaciones en la vanguardia nacional e internacional y que pueden decantar la balanza hacia Segovia como hipotética sub sede olímpica si Madrid es designada ciudad organizadora de los Juegos Olímpicos de 2020.

Entre la tradición y la modernidad, Navafría será año tras año el estandarte de la actividad ganadera equina en la provincia, contando con el apoyo de su Ayuntamiento, consciente de la importancia económica y social de esta iniciativa y decidido a prestar todo su apoyo para su mantenimiento.

El Rancho
DE LA ALDEGÜELA

**CELEBRE SU BODA Y LAS FIESTAS FAMILIARES
EN EL RANCHO DE LA ALDEGÜELA**

TORRECABALLEROS (SEGOVIA)

Teléfono de reservas: 921 401 060 // info@el-rancho.com www.el-rancho.com

EL ADELANTADO
DE SEGOVIA

EDITA:
EL ADELANTADO DE SEGOVIA, S.L.
D.L. SG.7 1958

PRESIDENTE - EDITOR
CARLOS HERRANZ CANO
CONSEJERA DELEGADA
TERESA HERRANZ DE CONTRERAS

Director de Desarrollo
Aurelio Martín González

Gerente
Carlos Rebollar Herranz
Director Comercial
David Matarranz Casado
Responsable de Distribución
Miguel Casado Rubio

Director
Jesús Martínez Calle
Jefes de Sección
Marcelo Galindo Miranda y
Florentino Descalzo San Frutos

Redacción, Administración y Publicidad
Calle Morillo, 7 (junto Jardín Botánico)
40002 Segovia
Teléfono centralita: 921 43 72 61
Teléfono publicidad: 921 46 12 12
Fax 921 44 24 32

Correo electrónico redacción:
redaccion@eladelantado.com
Correo electrónico publicidad:
publicidad@eladelantado.com
Difusión controlada por la OJD

|VISTO Y NO VISTO| FOTO: ÁLVARO PINELA

Enorme seta de chopo

Visto de esta manera, parece que Juanma y Mariano muestran un centro de setas, pero no, hace unos días, los vecinos de Valseca, Mariano y Jotilla, cogieron este enorme ejemplar de seta de chopo en el paraje de la Vega, con más de cincuenta brotes, que se mantiene expuesta en el bar Fuentes de la localidad. Todo un capricho de temporada, y eso que la campaña parece que no va a ser muy buena, porque las lluvias han sido escasas, y han tardado en llegar. Pero bueno, a estos vecinos, que les quiten lo bailao.

Esta sección está abierta a la participación. Si usted tiene alguna fotografía curiosa o significativa referida a la vida cotidiana de la ciudad o de la provincia, puede enviarnosla por correo postal o a través del correo electrónico redaccion@eladelantado.com





ACADEMIA DE ARTILLERÍA



ACADEMIA DE ARTILLERÍA. SEGOVIA

‘Las huellas de la química’

La Academia de Artillería ofrece en su Biblioteca la muestra ‘Las huellas de la Química, las huellas de Segovia’ que puede verse hasta el próximo miércoles, 16 de noviembre. *(Foto: J. Martín)*



FARMACIAS DE GUARDIA

SEGOVIA: HOY: Día y noche: Pérez-Lobo González. Plz. Ramiro Ledesma, 1. (Barrio San José).
MAÑANA: Día y noche: Gallego Sanz. Juan Bravo, 34. (Junto Casa de los Picos).
EL ESPINAR: Esta semana, oficina de San Rafael.
OTRAS LOCALIDADES: Las **24 horas**, permanecen abiertas las oficinas de las localidades de Cantalejo, Riaza y Pedraza.
De 10,00 a 22,00 horas, las de Sacramenia, Mozoncillo, Nava de la Asunción y La Granja.
De 10.00 a 20.00 h., el despacho de Navas de San Antonio.

AGENDA4



Centro de Reconocimiento Médico

vidaechea optico

San Agustín 16 (frente policlínico) Tel. 921 46 29 51

Permisos de conducir
Permisos de armas
Licencias... Etc...

HOY

14 noviembre de 2011
Faltan 49 días

Santoral

Santos: Serapión, Lorenzo, Clementino y Veneranda.

TELÉFONOS DE URGENCIA

Servicios de seguridad

POLICÍA LOCAL 921431212
COMISARÍA DE POLICÍA ...921414700
PROTECCIÓN CIVIL 921759115
GUARDIA CIVIL 062 Y 921426363
INF DE CARRETERAS 921417131
BOMBEROS SEGOVIA 921422222
BOMB. COCA 921586132
BOMB. SEPÚLVEDA 921540000

Servicios sanitarios

EMERGENCIAS 061
HOSPITAL GENERAL 921419100
HOSP. POLÍCLINICO 921419100
H. MISERICORDIA 921460115-16
CRUZ ROJA 921440202
URGENCIAS 921440702
INFOCÁNCER (GRATUITA)
(24 HORAS) 900100036

Transportes

RADIO TAXI 921445000
ESTACIÓN RENFE 902240202
ESTACIÓN DE
AUTOBUSES 921427707

Otros

EMERGENCIAS 112
TURISMO 921460334
AYUDA A LA VIVIENDA
(JUNTA CYL) 902 22 88 88
CORREOS 921461949

Instituciones

SUBDELEGACIÓN G. 921759000
JUNTA CASTILLA Y LEÓN ...921417384
DIPUTACIÓN 921113300

AYUNTAMIENTOS

SEGOVIA 921419800
AYLLÓN 921553000
CANTALEJO 921520001
CANTIMPALOS 921496009
CARBONERO EL MAYOR ..921560002
COCA 921586011
EL ESPINAR 921181700
FUENTEPELAYO 921574000
MOZONCILLO 921577392
NAVALMANZANO 921575002
N. ASUNCIÓN . 921580036
NAVAS DE ORO 921591000
PALAZUELOS
DE ERESMA 921449354
RIAZA 921551016
SAN ILDEFONSO 921470018
STA. MARÍA LA REAL
DE NIEVA 921594036
SEPÚLVEDA 921540000
TURÉGANO 921500000
VILLACASTÍN 921198008



EXPOSICIONES

Las huellas de la Química

Muestra ‘Las huellas de la Química, las huellas de Segovia’, en la Biblioteca de la Academia de Artillería. Hasta el 16 de noviembre.

ACADEMIA DE ARTILLERÍA

Foto Rubik

Hasta el 30 de diciembre se puede disfrutar de ‘Foto Rubik’. Exposiciones de jóvenes fotógrafos en el Café Clandestino (C/San Nicolás, 6). De temática variada, cambia cada 15 días.

BAR CLANDESTINO

Pablo Hernández Esteban

Exposición de fotografías de este artista hasta mañana, 15 de noviembre.

BAR SANTANA

Aceñas del Duero

Exposición itinerante sobre elementos del patrimonio industrial vinculados al río y que forman parte del paisaje desde Tordesillas a Zamora, pasando por Toro. Hasta el 28 de noviembre.

CASA DE LA MONEDA

Comunidad de Ciudad y Tierra de Segovia

Exposición ‘La Comunidad de la Ciudad y Tierra de Segovia, pasado, presente y futuro’. Hasta finales de diciembre.

CASA DE LA TIERRA (PLAZA DE LA TIERRA)

Médicos sin Fronteras

Muestra ‘40 años de acción humanitaria independiente’, una exposición de la ong Médicos sin Fronteras. Hasta el jueves, 17 de noviembre.

CASA JOVEN (PASEO SAN JUAN DE LA CRUZ)

Juan Carlos Lázaro Maroto

Acuarelas de Juan Carlos Lázaro Maroto ‘El Toreo’ en la Sala Unturbe del Casino de la Unión (Calle Real). Hasta el 20 de noviembre.

CASINO DE LA UNIÓN. SALA UNTURBE

David Martín y Mar Pinillos

Muestra fotográfica “Arquitectura vertical”, de

David Martín Carretero y Mar Pinillos. Hasta el 30 de noviembre.

CENTRO LOS MOLINOS

Juan Francisco Bruno Jover

Muestra ‘Suma y sigue2, ByN’, con fotografías de Juan Francisco Bruno Jover. Hasta el día 30 de noviembre.

CENTRO SENIOR CORPUS (JUAN BRAVO, 2)

Mª José Cuervo

Fotografías ‘Naturaleza digital’ de María José Cuervo en ‘Un enfoque personal’ (junto a la Catedral). Hasta el 30 de noviembre.

GALERÍA ‘UN ENFOQUE PERSONAL’

J. Luis L. Saura

Muestra ‘La magia del realismo’, de J. Luis L. Saura en La Reja Art Gallery (avda. Fernández Ladreda, 17). Hasta el 4 de diciembre.

LA REJA ART GALLERY

Ángel García Ibáñez

Muestra de óleos de Ángel García Ibáñez en MercArte, en el Mercado Municipal de La Albuera. Hasta el 30 de noviembre.

MERCADO DE LA ALBUERA

Lucía Huertas

Muestra ‘Muy de nena’, de Lucía Huertas. Hasta el 4 de diciembre.

MONTÓN DE TRIGO, MONTÓN DE PAJA

Miguel Á. García Gil

Muestra ‘Copas y pinchos’, de Miguel Á. García Gil. Hasta el 30 de noviembre.

PALACIO DE LA FLORESTA

Agustí Domingo

Muestra ‘Ambigua. A la memoria de Georg Trakl’, del pintor catalán afincado en Palazuelos de Eresma Agustí Domingo Ortiz. Hasta el 20 de noviembre (Sala de las Caballerizas).

TORREÓN DE LOZOYA

Carmen Moreno

Muestra ‘Metamorfosis. El ciclo de los ele-

mentos’, de Carmen Moreno en el centro Cronista Herrera. Hasta el 20 de noviembre.

CUÉLLAR. CENTRO CRONISTA HERRERA

Montañas de Castilla y León

Exposición fotográfica en el Parque de las Hoces del Río Riaza. Hasta el 30 de noviembre.

MONTEJO DE LA VEGA. CASA DEL PARQUE

Amigos árboles y Paisajes desde el cielo

Exposición itinerante sobre árboles y fotografías del libro ‘Castilla y León: Paisajes desde el cielo’, de Félix y Rafael Navarro. Hasta el día 30 de noviembre, de viernes a domingo.

PEDRAZA. CASA DEL ÁGUILA IMPERIAL

Concurso Triartes por la igualdad

Exposición de los trabajos presentados, en fotografía y pintura, a este concurso organizado por el Ayuntamiento del Real Sitio de San Ildefonso. Hasta el 28 de noviembre.

REAL SITIO. CASA DE LA CULTURA

Fotos del concurso del G. M. La Acebeda

Muestra de fotografías presentadas al I Concurso de Fotografía del G. M. La Acebeda en el Bar Castilla de La Granja, hasta el 19 de noviembre, cuando se darán a conocer los ganadores en el Salón de Actos del Ayuntamiento, a partir de las 19 h.

REAL SITIO. BAR CASTILLA

Dis Berlín

Muestra ‘Homo Sapiens III, Ideario’, con pinturas de Dis Berlín en la galería del Arte Sonado de La Granja. Hasta el 16 de noviembre.

REAL SITIO. GALERÍA ARTE SONADO

Xonia Wunsch

Óleos y grabados de Xonia Wunsch en la Posada Real de Las Vegas de Requijada. Es necesario concertar cita: 620761550. Lunes cerrado.

REQUIJADA. POSADA REAL DE LAS VEGA

Plantas aromáticas

Muestra fotográfica en el Parque Natural de

BODAS

www.restauranteduque.es

C/ San Agustín, 27

921 463 314
618 804 282

- Salones elegantes y señoriales
- Cóctel de bienvenida en el Patio del Homenaje (para más de 100 personas, te invita La Floresta)
- Cocina de calidad con un servicio esmerado
- Discoteca

PALACIO DE
LA FLORESTA

tu Boda con la garantía Duque



ARTE7



Programación hasta el 15 de noviembre. MIÉRCOLES, DÍA DEL ESPECTADOR

Las aventuras de Tintín (109 min.) 3D

Viernes, 18.00, 20.20, 22.30 y 00.40 h.; sábado, 16.00, 18.00, 20.20, 22.30 y 00.40 h.; domingo: 16.00, 18.00, 20.20 y 22.30 h.; y de lunes y martes: 18.00, 20.20 y 22.30 h.

AUTORIZADA PARA TODOS LOS PÚBLICOS

Las aventuras de Tintín (109 min.)

Viernes, 17.50, 20.00, 22.10 y 00.20 h.; sábado, 15.45, 17.50, 20.00, 22.10 y 00.20 h.; domingo: 15.45, 17.50, 20.00 y 22.10 h.

CINEBOX



Programación hasta el 17 de noviembre. JUEVES, DÍA DEL ESPECTADOR

Kika Superbruja

Todos los días, 18.00, 20.00 y 22.00 h.; sábado, 00.00 h.; y sábado y domingo, 16.00 h.

AUTORIZADA PARA TODOS LOS PÚBLICOS

London Boulevard

Todos los días, 17.50, 19.50 y 21.50 h.; sábado, 23.50 h.; y sábado y domingo, 15.50 h.

AUTORIZADA PARA MAYORES DE 16 AÑOS

Las aventuras de Tintín 3D

Todos los días, 18.00, 20.15 y 22.30 h.; sá-

h.; y de lunes a martes: 17.50, 20.00 y 22.10 h.

AUTORIZADA PARA TODOS LOS PÚBLICOS

Detrás de las paredes (95 m)

Viernes, 18.20, 20.20, 22.20 y 00.20 h.; sábado, 16.20, 18.20, 20.20, 22.20 y 00.20 h.; domingo, 16.20, 18.20, 20.20 y 22.20 h.; y lunes y martes, 18.20, 20.20 y 22.20 h.

PENDIENTE DE CLASIFICAR

Un golpe de altura (104 m)

Viernes, 18.15, 20.15, 22.15 y 00.15 h.; sábado, 16.15, 18.15, 20.15, 22.15 y 00.15 h.;

sábado, 00.45 h.; sábado y domingo, 16.00 h.

AUTORIZADA PARA TODOS LOS PÚBLICOS

Un golpe de altura

Todos los días: 17.55, 20.05 y 22.20 h.; sábado, 00.30 h.; y sábado y domingo, 15.55 h.

AUTORIZADA PARA MAYORES DE 7 AÑOS

Las aventuras de Tintín

Todos los días, 17.45, 20.00 y 22.15 h.; sábado, 00.30 h.; y sábado y domingo, 15.45 h.

domingo, 16.15, 18.15, 20.15 y 22.15 h.; y lunes y nartes, 18.15, 20.15 y 22.15 h.

AUTORIZADA PARA MAYORES DE 7 AÑOS

Kika Superbruja (91 m)

Viernes, 18.00, 20.00 y 22.00 h.; sábado, 16.00, 18.00, 20.00 y 22.00 h.; domingo, 16.00, 18.00 y 20.00 h.; y lunes y martes, 18.00 y 20.00 h.

AUTORIZADA PARA TODOS LOS PÚBLICOS

Tiburón, la presa (3D) (84 m)

Viernes y sábado, 00.10 h.; y de domingo a martes, 22.10 h.

AUTORIZADA PARA MAYORES DE 16 AÑOS

AUTORIZADA PARA TODOS LOS PÚBLICOS

La gran aventura de Winter el delfín

Todos los días, 18.05, 20.20 y 22.30 h.; sábado, 00.45 h.; y sábado y domingo, 15.45 h.

AUTORIZADA PARA TODOS LOS PÚBLICOS

Tiburón, la presa

Todos los días, 18.05 h.; y sábado y domingo, 16.05 h.

AUTORIZADA PARA MAYORES DE 12 AÑOS

La guerra de los botones (102 m)

Viernes, 18.15, 20.15, 22.15 y 00.15 h.; sábado, 16.15, 18.15, 20.15, 22.15 y 00.15 h.; domingo, 16.15, 18.15, 20.15 y 22.15 h.; y lunes y martes: 18.15, 20.15 y 22.15 h.

AUTORIZADA PARA TODOS LOS PÚBLICOS

Mientras duermes (103 m)

Viernes, 18.20, 20.20, 22.20 y 00.20 h.; sábado, 16.20, 18.20, 20.20, 22.20 y 00.20 h.; domingo, 16.20, 18.20, 20.20 y 22.20 h.; y lunes y martes, 18.20, 20.20 y 22.20 h.

AUTORIZADA PARA MAYORES DE 16 AÑOS

Mientras duermes

Todos los días: 20.05 y 22.20 h.; sábados: 00.35 h.

AUTORIZADA PARA MAYORES DE 16 AÑOS

Sin salida

Sábado y domingo, 16.30 h.

AUTORIZADA PARA MAYORES DE 12 AÑOS

La voz dormida

Todos los días, 19.00 y 21.30 h.; y sábado, 00.00 h.

AUTORIZADA PARA MAYORES DE 12 AÑOS



Restaurante Edulis

*Lunes cerrado por descanso.
Perdonen las molestias.*

921 49 31 23

c/ Los Huertos nº 3

ENCINILLAS

(Aparcamiento propio)

Menú diario



Segovia, del 3 al 27 de noviembre de 2011

Teatro Juan Bravo



las Hoces del Río Duratón. Hasta el día 30 de noviembre.

SEPÚLVEDA. CASA DEL PARQUE

MÚSICA

Concierto benéfico

Hoy lunes, a las 20.00 h., concierto solidario a beneficio de Somalia a cargo del Coro de Unión de Actores organizado por las ongd de Segovia dentro del programa Pobreza Cero.

SEGOVIA. IGLESIA SAN JUAN DE LOS CABALLEROS

Campaña escolar 2011

Campaña de la Junta de Castilla y León y la Diputación de Segovia para llevar la música a los alumnos de los centros de enseñanza de la provincia. Mañana martes, a las 11 h., representación de La Familia de Julieta Lengüeta para los escolares del CRA de Riaza en el centro Ntra. Sra. del Manto.

RIAZA

TEATRO

Muestra Provincial de Teatro

El Teatro Juan Bravo acoge la XIV Muestra Provincial de Teatro, patrocinada por la Diputación de Segovia y la Junta. El próximo jueves, día 17, a las 20.30 h, representación de ‘La zapatera prodigiosa’, de Federico García Lorca, a cargo de La Bubilla Teatro, de Abades.

SEGOVIA. TEATRO JUAN BRAVO

OTRAS ACTIVIDADES

Otoño enológico

Nueva edición del Otoño Enológico de la Fundación Caja Rural en la que se da protagonismo a la provincia. Hoy lunes, a las 20.00 h., presentación de y cata de la DO Arlanza y DO Tierra del Vino de Zamora. Entrada libre hasta completar aforo.

SEGOVIA. VARIOS LUGARES

Hermandad de Donantes de Sangre

La Hermandad de Donantes de Sangre desplaza hoy lunes el Servicio de Hemodonación a la Escuela Universitaria de Magisterio, en la plaza de Colmenares, donde atenderá a cuantos quieran donar sangre. El horario será de 10.30 a 13.30 h.

SEGOVIA. ESCUELA UNIVERSITARIA DE MAGISTERIO

Bibliobús

El servicio de bibliobús de la Diputación Provincial visita hoy lunes las localidades de Hontoria, Ortigosa del Monte, Otero de Herreros, Vegas de Matute, Muñoveros, El Guijar, Caballar, Torreiglesias, Brieva, Revenga, Navas de Riofrío y La Losa. Mañana se trasladará a los municipios de Valverde del Majano, Garcillán, Anaya, Arroyo de Cuéllar, Chañe, ChatúnLabajos, Muñopedro y Marugán.

VARIAS LOCALIDADES

Restaurantes contra el hambre

Seis restaurantes segovianos participan en la campaña de Acción contra el hambre hasta el 15 de noviembre. Durante este tiempo los clientes pueden aportar un euro solidario en todos los menús, si así lo desean. Se trata de Hostería Catechu (El Espinar), El Fogón Sefardí, El Hidalgo, El Rancho de la Aldegüela (Torrecaballeros), San Francisco (Cué-

llar) y El Portón de Javier (Marugán).

VARIOS LUGARES

Coro de la Catedral

El Cabildo Catedral convoca a todas aquellas personas entre 16 y 65 años que deseen participar en un nuevo Coro de la Catedral bajo la dirección del maestro Ramón Masegosa Galán. Ensayos: martes de noviembre y diciembre a las 20.15 en la misma Catedral.

SEGOVIA. CATEDRAL

Actividades en las Casas de los Parques

El próximo sábado, día 19, la Casa del Parque Hoces del Río Riaza organiza una jornada abierta a todos los públicos para enseñar a identificar setas y la Casa del Águila de Pedraza un paseo interpretativo por los acebales de Prádena. Estas actividades son gratuitas pero es necesario inscribirse previamente.

VARIAS LOCALIDADES

CONVOCATORIAS

Monumento al Marqués de Lozoya

La Comisión pro Monumento a Juan de Contreras y López de Ayala, Marqués de Lozoya, ha abierto una cuenta corriente en Caja Segovia Bankia, Centro Segoviano en Madrid, 2069 0027 02 0000128579 donde animan a todos los segovianos a realizar sus aportaciones para hacer posible, que una figura que tanto hizo por la conservación del patrimonio provincial cuente con un recuerdo permanente en su tierra.

SEGOVIA

MONUMENTOS

ALCÁZAR Tlf. 921 46 07 59: De octubre a marzo, de 10,00 a 18,00 h. De abril a septiembre, de 10,00 a 19,00 horas.

CATEDRAL Tlf. 921 46 22 05: De octubre a marzo de 9,30h a 17,30h. De Abril a septiembre de 9,30 a 18,30h.

CENTRO DE RECEPCIÓN DE VISITANTES Tlf.: 921 466720. e-mail: infor@ turismodesegovia.com. Todos los días de 10 a 19,00 horas. Sábados, domingos y festivos de 10,00 a 20,00 horas. Y puntos de información de la Rotonda del Pastor y de Autobuses, de 10,00 a 17,30 h.

CENTRO DIDÁCTICO DE LA JUDERÍA Tlf 921 462396. Horarios: de miércoles a domingo de 11.00 a 14.00 h. y de 16.00 a 19.00 h. Lunes y martes, cerrado.

CONVENTO SAN ANTONIO EL REAL Tlf. 921 42 02 28: De 10,00 a 14,00 h. y de 16,00 a 19,00 h. Domingo tarde y lunes, cerrado.

IGLESIA DEL CORPUS CHRISTI (Antigua Sinagoga Mayor) - Tlf 921466720. Cerrado lunes tarde, martes y jueves tarde; mañanas de 10 a 14 h. y de 16.00 a 18.30 h.

MONASTERIO DEL PARRAL Tlf. 921 43 12 98. Cerrado los lunes; y de martes a sábado, de 10.00 a 12.30 h. y de 16.15 a 18.30 h. Domingos, de 10 a 11.30 y de 16.15 a 18.30 h.

TORREÓN DE LOZOYA Tlf. 921 46 24 61: Laborables excepto lunes de 18.00 a 21.00 h. Sábados y festivos de 12.00 a 14.00 y de 18.00 a 21.00 h.

MUSEO DE ARTE CONTEMPORÁNEO ESTEBAN VICENTE Tlf. 921 46 20 10: Cerrado los lunes; de martes a viernes, de 11.00 a 14.00 h. y de 16.00 a 19.00 h.; sábados, de 11.00 a 19.00 h.; domingos y festivos, de 11.00 a 14.00 h. Visitas guiadas. Tlf.: 921460613/15.

MUSEO DE SEGOVIA Casa del Sol. c/ Socorro, 1. Tlf. 921 46 06 13/15. De octubre a junio: martes a sábado, de 10.00 a 14.00 y de 16.00 a 19.00 h.; de julio a septiembre, martes a sábado, de 10.00 a 14.00 h. y de 17.00 a 20.00 h.; domingo y festivos, de 10.00 a 14.00 h. Cerrado fiestas locales.

MUSEO ZULOAGA Iglesia de San Juan de los Caballeros. Tlfs. 921 46 33 48/ 46 06 13: Martes a sábados: 10,00 a 14,00 y 16,00 a 19,00 h.; domingos y festivos, de 10,00 a 14,00 h. Lunes, cerrado.

CASA-MUSEO ANTONIO MACHADO Tlf. 921 46 03 77. C/ Desamparados. De miércoles a domingo y festivos, de 11,00 a 14,00 h. y de 16,30 a 19,30 h. Miércoles gratis. Visita guiada.

MUSEO RODERA-ROBLES De martes a sábado, en horario de 10,30 a 14,00 y de 17,00 a 19,00 h.; domingo, de 10,30 a 14,00 h.; lunes, cerrado. c/ San Agustín, 12.

PUERTA DE SAN ANDRÉS (espacio expositivo de la muralla) Tel 609 877404. Horarios: Miércoles, jueves y viernes de 11.00 a 14.00 y de 16.00 a 19.00. Sábado de 11.00 a 14.00 y de 17.00 a 21.00 y domingos de 11.00 a 14.00 y de 16.00 a 18.00 h.

BIBLIOTECA DE LA ACADEMIA DE ARTILLERÍA invierno, de lunes a jueves de 09.30 a 13.30 y de 15.30 a 18.00 h.; viernes, de 09.30 a 13.30 h. Verano, de lunes a viernes, de 08.00 a 13.00 h. (c/ San Francisco).

PALACIOS DE LA GRANJA Y RIOFRÍO Tlf. 921 47 00 19 y 921 48 01 42: Lunes: cerrado. Museo de Tapices, cerrado por obras. Información tlf.: 921 470019 y 921 470020. Los recintos de la ermita de San Ildefonso, Jardines de la Partida de la Reina, piscifactoría y Jardín de la Real Botica, permanecerán cerrados hasta junio.

REAL FÁBRICA DE CRISTALES DE LA GRANJA. MUSEO DEL VIDRIO Tl. 921 010700. De lunes a viernes, domingo y festivos, de 10.00 a 15.00 h.; sábados, de 10.00 a 18.00 h., ininterrumpidamente. HORNOS: De martes a viernes y domingos, de 10,00 a 14,45 h. Sábados, de 11,00 a 13,45 y de 16,00 a 17,45 h.

CASTILLO DE COCA Tlf. 921 58 66 22. Días laborables: de 10,30 a 13,00 h., de 16,30 a 18,00 h. Sábados-festivos: de 11,00 a 13,00 h. y de 16,30 a 19,00 h. Cerrado primer martes de mes.

AGENDA SOCIAL



Cumpleaños. ¡Felicidades, **Adrián**, en tu sexto cumpleaños!, de parte de tus padres y abuelos, que te quieren muchísimo.



Cumpleaños. Muchas felicidades, **Claudia**. Que pases un gran día y que disfrutes de tus 16 años, de parte de tus padres y tu hermano.



Campeones. Matías y Javi son los ganadores del II campeonato de mus José María Lozoya.



Leandro y Pilar, la pareja del día pero jugando al mus.



TODOS LOS SÁBADOS DESDE EL 29 DE OCTUBRE • ORQUESTÍN EN DIRECTO

Cenas con Baile de salón

25€

Exquisito Menú con bebida y café - **INCLUYE ESPECTÁCULO**



Teléfono de RESERVAS
921 43 69 12

El Ayuntamiento dice que el muro
construido junto a la muralla se
mimetizará con el entorno. PÁGINA 9

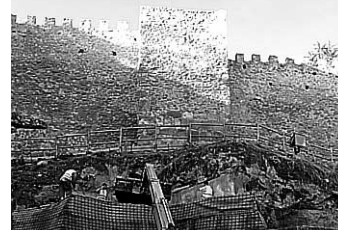


Imagen de las obras
en ejecución, junto a la
Puerta de San Cebrián

CONSTRUCCIÓN La licitación de obra oficial desciende más de un 26% hasta octubre. PÁGINA 15

VEGAS DE MATUTE Los hornos de cal servirán de modelo para un proyecto de desarrollo. PÁGINA 21

► GANADERÍA



La reconversión del caballo

La Feria de Navafría constata la transformación de su uso; antes era utilizado para carga y deporte, y ahora es apreciado por su carne

Vista de los corrales de caballos ubicados en "Las Eras" de Navafría, por los que pasó numeroso público a lo largo de la mañana de ayer. / ALBERTO BENAVENTE

GUILLERMO HERRERO / NAVAFRÍA

Si en Segovia se suele decir que "del cerdo gustan hasta los andares", por el aprovechamiento de todas sus partes, en Navafría se podría apuntar del caballo algo parecido. Durante siglos, el caballo se encargó de realizar los trabajos más duros en los extensísimos pinares de Navafría, en especial el arrastre de los árboles. También era sumamente apreciado por facilitar el transporte a los vecinos de la comarca. El caballo resultaba, pues, fundamental en la vida de Navafría. Consagró ese estatus el establecimiento en el pueblo de una parada de caballos, lugar de visita obligada para quienes querían cubrir a sus yeguas en primavera.

Hace ya 41 años, un grupo de ganaderos liderado por Pablo Escrivá de Romaní tuvo la idea de organizar en Navafría una feria de ganados. Y, a pesar de los grandes cambios acaecidos en las últimas cuatro décadas, el caballo continúa hoy siendo el principal protagonista de este evento. Eso sí, su principal utilidad ha ido variando, de forma constante.

Al principio, cuando en la feria también había ganado vacuno, quienes se interesaban por adquirir un caballo pretendían luego utilizarlo para trabajos en el campo. La constante mecanización des-

plazó al caballo de su trabajo tradicional. Pero el hombre "reconvirtió" su papel. Pasó a estar ligado al ocio, a la práctica de la equitación. Y así permaneció unos años. Hasta que la crisis económica actual ha obligado a los ganaderos a buscar otra utilidad al animal.

Ayer, la mayoría de los ejemplares vendidos en Navafría serán engordados en cebaderos para, después, proceder a su sacrificio. La venta de la carne al consumidor se realizará, principalmente, fuera de España. El director general de Producción Agropecuaria y Desarrollo Rural de la Junta, Jesús María Gómez Sanz, reveló que el principal

mercado de esta carne es Francia, donde resulta muy cotizada.

Entre los ganaderos presentes destacaba uno veterano, Luis Francisco Herrero, de Escalona del Prado. La sociedad de su esposa, María Isabel Vallejo, adquirió una veintena de potros bretones. Su carne acabará en Barcelona, "aunque algo irá a Madrid y algo a Italia". De acuerdo a las explicaciones de Herrero, el precio del kilo "está subiendo bastante". Él aseguraba haber pagado ayer por cada potro "150 euros más que otros años".

Pero no todo el negocio de la feria de Navafría se centra en la carne. Se exponían, aunque eran

minoría, ejemplares para trabajo en el campo y otros para el paseo. Y, sobre todo, en los últimos años han proliferado los puestos de objetos relacionados con el mundo equino y otros de venta ambulante de alimentos, en especial de la marca "Tierra de Sabor".

La alcaldesa de Navafría, Carmen Lobo, quedó "sumamente satisfecha" con la afluencia de público, ya que estimaba que se había batido "un récord de asistencia". "Tanto para la hostelería como para el comercio de Navafría ha sido un día grande", insistía, prometiendo que el Ayuntamiento seguirá impulsando el evento.

La feria, el
segundo
domingo de
noviembre

En primavera, las yeguas preñadas se echaban a pastar a la Sierra de Guadarrama. Luego, eran recogidas, ya con sus potros, a inicios del mes de noviembre, momento en el que se celebra la feria, que en la actualidad es referente para marcar el precio del kilo de carne.

LOS VENDEDORES DE CABALLOS OPINAN SOBRE LA FERIA DE NAVAFRÍA

ALFONSO MONTES
TIZNEROS



"Lo cierto es que no me ha ido bien en la feria. He traído tres mulos, de yegua y burro, y no he conseguido vender ninguno. Eran muy buenos para tirar de un carro. Para carne no valen. Ha venido mucha gente a preguntar por ellos, pero no he concretado tratos. Aquí, en Navafría, unos años me ha ido mejor y otros, como éste, peor. Espero mejorar otro año".

MANUEL ARCONES
NAVAFRÍA



"He venido a la feria con una potra, percherona, y me he acabado deshaciendo de ella. Me van a pagar 350 euros. En general, la feria ha estado bien este año. Con la crisis económica, yo pensaba que iba a haber menos movimiento, pero no ha sido así. Yo, si tengo crías, todos los años intento estar presente en esta feria, por si conseguido vender alguna".

RAÚL GALLEGOS
ALDEALENGUA DE PEDRAZA



A última hora de la mañana, Raúl Gallegos seguía negociando por sus cuatro potros lusitanos "de capas especiales, perlas y albinos". A su juicio, "idóneos para el rejoneo". "Ha habido una cola como la del paro para verlos y fotografiarlos, pero a la hora de vender cuesta mucho", declaraba, mientras su familia asentía sus opiniones.

SÁBADO 19 DE NOVIEMBRE • 20:30 HORAS • INAUGURACIÓN DE

Cena - Baile - Música en directo

Tablas de Carne, Pescado y Marisco

21 € Aforo limitado. Reservas: Telf. 921 43 71 61

RESTAURANTE BRASERÍA

PEÑALARA

Dirigido por: Julián y Nicolás Herrero



HOTEL****
Puerta de Segovia

SALONES ESPECIALES y SALAS PRIVADAS
para celebrar sus COMUNIONES,
BODAS, BANQUETES y REUNIONES

AL DÍA | SEGOVIA CELEBRARÁ EL DÍA DE LOS DERECHOS DEL NIÑO

Segovia se sumará a la celebración del Día de los Derechos del Niño, con una serie de actos que está preparando el Consejo Municipal de Infancia y que tendrán lugar el lunes 21 de noviembre, de once a doce de la mañana, en el Azoguejo. Los

estudiantes de los centros que participan en el proyecto (Santa Eulalia, Cooperativa Alcázar, Domingo de Soto, Martín Chico, Villalpando, Fray Juan de la Cruz, Nueva Segovia, Diego de Colmenares y Nuestra Señora de la Fuencisla)

darán lectura a los derechos del niño.

Seguidamente, los chavales entonarán la canción de los derechos de UNICEF, para acabar soltando globos blancos, como símbolo de los derechos que comparten todos los niños del mundo.



Jesús María Gómez Sanz.

Jesús María Gómez Sanz: "Esta feria tiene un valor simbólico para Segovia"

G.H. / NAVAFRÍA

El director general de Producción Agropecuaria y Desarrollo Rural, Jesús María Gómez Sanz, defendió que el sector equino está, a pesar de la crisis, "en continuo crecimiento" y que la Junta está apostando por él, como a su juicio demuestra la inversión en el Centro Ecuestre ubicado en Segovia, "una referencia para toda Castilla y León". Gómez Sanz explicó que, en las zonas de montaña, como es el caso de Navafría, se está produciendo ahora "un tipo de caballo dirigido sobre todo al consumo de su carne", añadiendo que este negocio "crece poco a poco".

Con respecto a la feria de Navafría, localidad donde él nació, Gómez Sanz consideró que, "aunque su volumen de ventas no es importante, tiene un valor simbólico". A su juicio, el mantenimiento de esa ganadería equina en la zona "es un elemento fundamental para la sostenibilidad y el mantenimiento de la biodiversidad". A ese respecto, recordó que los pinares de Navafría llevan muchos años sin sufrir un incendio. "Si eso ha sido así —añadió— es por la explotación racional del pinar y porque los ganaderos de la zona se han preocupado de mantener en las mejores condiciones el terreno".



Una jornada en Navafría.

Además de puestos ofreciendo productos del mundo equino (imagen 1), también se instalaron otros de agroalimentación (2). La feria deparó una buena ocasión para degustar el cochifrito de Navafría (imagen 3, en la que aparece Carmen García, de 'Lobiche'). Y todo ello, partiendo de que el caballo era el auténtico protagonista (4). FOTOS: A. BENAVENTE Y G. HERRERO.

Pueblo busca pobladores

La alcaldesa de Navafría, Carmen Lobo, entendió que la feria ofrecía una oportunidad para vender su pueblo a los segovianos. Y, con esa idea, insistió en invitar "a todos" a conocer Navafría, asegurando que, a pesar de que su población no resulte muy alta, "tenemos todos los servicios" y una naturaleza envidiable.

Alcaldesa desde el pasado mes de junio, Lobo afirmó que la nueva corporación ha comenzado "con muchísima ilusión" y un montón de proyectos bajo el brazo.

Entre todos ellos, la regidora quiso subrayar aquellos dirigidos al establecimiento de nuevos pobladores en Navafría. El Ayuntamiento ha vendido nueve parcelas para la construcción de viviendas y además, ha anunciado su inclusión en el programa "Viviendas a la Carta" que impulsa la Diputación Provincial de Segovia. Por si era poco, se ha procedido a la rehabilitación de tres viviendas de propiedad municipal con la intención ser alquiladas. "Queremos dar viviendas a nuestros jóvenes para que se queden a vivir en Navafría; para nosotros es un objetivo prioritario", declaró, para después añadir que la corporación desea que se instalen en el pueblo familias con hijos en edad escolar.

Por otra parte, con la venta de las nueve parcelas, el Ayuntamiento se ha embarcado en la apertura de un Centro de Día para las personas mayores. En cuanto a los más jóvenes, el pleno de la corporación ha aprobado, recientemente, la entrada en funcionamiento de un Centro de Ocio Infantil y Juvenil, situado en las antiguas escuelas.

Con respecto a la feria, Lobo agradeció la subvención concedida por la Consejería de Agricultura, dirigida por Silvia Clemente, para la adquisición de nuevos corrales, al tiempo que anunció mejoras en años venideros.



TARIMAS Y PUERTAS



TABANERA

AZULEJOS, PAVIMENTOS Y SANITARIOS MAT. CONSTRUCCIÓN TARIMAS Y PUERTAS

Exposición: Avda. Principal Polígono de Hontoria Tel.: 921 44 47 09



► AYUNTAMIENTO

El Consejo de Infancia prepara el Día de los Derechos del Niño

Los actos se desarrollarán el día 21, con la participación de alumnos de varios centros

EL ADELANTADO / SEGOVIA

Segovia se sumará a la celebración del Día de los Derechos del Niño. El Consejo de Infancia está preparando las actividades con las que recordarán a la sociedad los derechos de los más pequeños. La cita será, en esta ocasión, el 21 de noviembre, lunes, para no hacerlo coincidir con la jornada electoral. En el Azoguejo, entre las once y las doce de la mañana, los estudiantes de los centros que llevan a cabo el 'proyecto de participación infantil' darán lectura a sus derechos.

Los alumnos del colegio Santa Eulalia se encargarán del derecho a la Igualdad; los de la Cooperativa Alcázar, al de Identidad; los estudiantes del Domingo de Soto, del derecho a la Familia; a los del colegio Martín Chico les corresponderá el del Juego y a los del Villalpando, el de la Protección; los niños del centro de enseñanza Fray Juan de la Cruz se encargarán del derecho a la Salud y los de Nueva Segovia, del de la Educación; por último, los estudiantes del Diego de Colmenares se ocuparán del derecho a la Participación y los de Nuestra Señora de la Fuencisla del derecho a la Solidaridad.

CANCIÓN Y GLOBOS Después, los niños entonarán a coro la canción de los derechos de UNICEF

para finalizar con una suelta de globos blancos simbolizando los derechos universales.

PARLAMENTO Por otra parte, el Consejo de Infancia participará en el Parlamento Infantil online, una herramienta que ha creado UNICEF España, a través del programa de Ciudades Amigas de la Infancia, para promover la participación democrática de la infancia y la difusión de los derechos. Además, Segovia podrá gestionar un Parlamento online propio.

El Parlamento estatal es una prueba piloto en el que cada ciudad participa con un único avatar, una sola voz, aunque tras el avatar se reunirán cuantos vocales quieran. Cada ciudad contará con un voto, cuando se trate de votar.

Por último, los miembros de la Corporación Municipal recogían las ideas de los niños que forman parte del Consejo de Infancia, temas relacionados con las fuentes de la ciudad, las papeleras y los contenedores o los pasos de peatones.

Ciudadano @delantado



► Opina sobre la celebración del Día de los Derechos del Niño en www.eladelantado.com



Una de las reuniones preparatorias, en el salón de plenos del Ayuntamiento de la capital. / EL ADELANTADO

El Foro municipal de Acción Social analiza su actividad

El Foro de Acción Social, reunido recientemente en el Servicio Integral de Servicios Sociales de La Albuera, bajo la presidencia del concejal, Andrés Torquemada, pasó revista a las actuaciones realizadas a lo largo del año por las entidades que lo integran. A la reunión asistían los representantes de Cáritas, Cruz Roja, la Fundación del Secretariado Gitano, la Fundación ANAR, la Federación de Asociaciones de Inmigrantes Amanecer y las asociaciones Frater, Apadefim y Apyfim.

Además, se analizó el momento actual de los planes municipales. En estos momentos, están en vigor el I Plan de Infancia (2009-2012), el I Plan de Salud (2011-2013) y el IV Plan Municipal sobre Drogas (2011-2013) y se trabaja en la redacción del III Plan de Igualdad de Oportunidades (2012-2015) para el que se cuenta con un borrador redactado siguiendo las propuestas realizadas por el Consejo de la Mujer y el análisis de la realidad contando con la aportación de los niños y del grupo de Eméritos.



El Plan Municipal de Drogas tiene la lucha contra el alcoholismo como prioridad.

También se trabaja en la elaboración del Plan de Voluntariado, en cuya construcción se tendrá en cuenta el marco normativo de la Ley de Servicios Sociales de Castilla y León en el capítulo dedicado al Voluntariado Social. Una vez redactado el borrador se incorporarán las aportaciones de la Plataforma del

Voluntariado de Segovia.

Entre las aportaciones, la de la Asociación Frater para proponer que en la confección de las 'Rutas para la salud' se tenga en cuenta las singulares necesidades de las personas con movilidad reducida para que puedan mantener, por más tiempo, esas capacidades.



DEBATE ELECTORAL

Entre los cabezas de lista al Congreso

Martes 15 de noviembre. A las 13:30 horas

Síguelo en www.eladelantado.com y www.eladelantado.tv

+ internet



Beatriz Escudero
(PP)

Juan Luis Gordo
(PSOE)

► AYUNTAMIENTO

Patrimonio dice que el nuevo muro de contención en la muralla se mimetizará

La concejala Claudia de Santos afirma que la piedra caliza utilizada para recubrir el muro de hormigón construido en la zona de la Puerta de San Cebrián envejecerá con rapidez

S. ARRIBAS / G. AYUSO / SEGOVIA

La intervención en la muralla, en la zona extramuros próxima a la Puerta de San Cebrián, ha generado cierta alarma en la ciudad porque a la construcción de un muro de hormigón se ha sumado después su recubrimiento con caliza y, a juicio de algunos ciudadanos, ocasiona un fuerte impacto visual. Sin embargo, desde el Ayuntamiento de Segovia, la concejala de Patrimonio Histórico, Claudia de Santos, afirma que la piedra envejecerá con rapidez y adoptará una tonalidad acorde con el entorno.

Las obras de limpieza y consolidación ejecutadas entre los cubos 37 y 43 de la muralla pusieron en evidencia, tras el desbroce de la maleza, la gran inestabilidad de la roca existente, con una gran grieta y riesgo eminente de desprendimiento de una superficie de unos 7.000 kilos de peso.

De esta manera, se decidió eliminar la roca y, para atajar los problemas de inestabilidad en la muralla, se levantó un muro de hormigón armado, separado a cierta distancia de la roca sobre la que se asienta la muralla y anclado a ésta por medio de bulones.

De Santos ha explicado que se barajaron diferentes alternativas para minimizar el impacto y finalmente se optó por recubrir el muro con piedra similar a la existente en esos cubos de la muralla "para que en un futuro muy cercano, dadas las condiciones de humedad y umbría, envejezca rápidamente y se mimetice".

Fuentes municipales han indicado que la construcción de un muro de hormigón para asentar la muralla supone una operación idéntica a la que realizó en 1996 la Junta de Castilla y León para reconstruir el cubo existente junto a la Puerta de Santiago, con la diferencia de que la Administración autonómica no acometió en ese momento un recubrimiento para mimetizar la intervención en el



Imagen correspondiente al muro levantado junto a la muralla, en la zona del Arco de San Cebrián. / JUAN MARTÍN

entorno, tarea que asumió años después el Ayuntamiento.

INTRAMUROS Por otro lado, la junta de Gobierno local del Ayuntamiento de Segovia aprobó en su última reunión adjudicar a SEGE-SA S. L. obras de mejora del entorno de la muralla en la zona in-

tramuros próxima a la Puerta de San Cebrián.

El coste de esta intervención supera los 55.000 euros y, según De Santos, consistirá en el "adecentamiento del espacio existente entre el jardín de Miguel Delibes, limítrofe con la muralla y la citada puerta, mediante el arre-

glo del talud y reparación de volúmenes.

La inversión ha sido subvencionada por el Ministerio de Cultura a través de una línea de ayudas en concurrencia competitiva con otros proyectos y las actuaciones comenzarán en un plazo de quince días.

BLOC DE NOTAS

Tramo del colegio Fray Juan de la Cruz

La junta de Gobierno local del Ayuntamiento de Segovia ha autorizado una inversión de 23.230 euros para obras de saneamiento en el tramo de la muralla existente junto al colegio público Fray Juan de la Cruz.

La concejala de Patrimonio Histórico del Ayuntamiento, Claudia de Santos, ha informado de que esta actuación prevista en la zona Norte del monumento pretende abordar un problema detectado en la base de la muralla, "el deterioro provocado en la piedra por el lavado ocasionado por el agua procedente de las tuberías de saneamiento municipal en mal estado, concretamente las del colegio Fray Juan de la Cruz.

De Santos ha añadido que cualquier intervención en el lado Norte de la muralla supone un coste añadido porque la orografía es más complicada y, por ejemplo, es necesario instalar andamios. Otro de los problemas es la abundante vegetación, ya que las raíces hacen cuña y provocan una "demolición tremenda".

Ciudadano @delantado



Opina sobre estas actuaciones en la muralla de Segovia en: www.eladelantado.com

TOOL BOX
MECÁNICA GENERAL

Un nuevo concepto de taller mecánico
y reparaciones para tu automóvil
en SEGOVIA

C/ Navacerrada, nº 11 Pol. Ind. El Cerro 40006 Segovia
Reserva cita previa: Telf. 921 44 42 63
cita@tool-box.es
www.tool-box.es

Restaurante - Bar - Marisquería
Asador

San Marcos

San Marcos, 26 • Telf. 921 43 36 49 (Segovia)

De lunes a viernes,
varios platos en oferta
VENGA A VISITARNOS

PARCELAS URBANIZADAS

en Sotosalbos

645 796 002 SOTOSALBOS ROMÁNICA S.L.
info@sotosalbosromanica.com

Diputación de Segovia

Truficultura:
Reforestaciones
de Valor Añadido

Viernes, 25 de noviembre
JORNADA TÉCNICA:
EL CULTIVO DE LA TRUFA. PERSPECTIVAS
Venta Magullo
Iniciación a la Truficultura y degustación comentada

Viernes, 2 de diciembre
VISITA EXPLOTACIÓN TRUFERA EN SORIA
Ejemplos prácticos de iniciativas empresariales Truferas de éxito.

Necesario Inscripción previa:
Consorcio Agropecuario Provincial de Segovia. Tel. 921 43 06 11

Organiza:

CONSORCIO AGROPECUARIO
PROVINCIAL DE SEGOVIA

Campana Técnica: Truficultura

entrevista



FOTOS: JUAN MARTÍN

«ME SIENTO PRIVILEGIADA POR PODER FORMAR PARTE DE LAS REFORMAS QUE NECESITA ESPAÑA»

BEATRIZ ESCUDERO BERZAL, NÚMERO UNO DEL PP AL CONGRESO POR LA PROVINCIA DE SEGOVIA EN LAS GENERALES DEL PRÓXIMO DOMINGO, ASEGURA EN ESTA ENTREVISTA QUE LA PRIORIDAD DE SU PARTIDO Y LA SUYA PROPIA, SI RESULTA ELEGIDA, SERÁ EL EMPLEO. PIDE SU APOYO A TODOS LOS SEGOVIANOS, INCLUSO A LOS QUE NUNCA HAN VOTADO AL PP, PARA QUE ESPAÑA TENGA UN GOBIERNO "SERIO, RESPONSABLE, TRANSPARENTE, RIGUROSO, CON SENTIDO COMÚN Y VALIENTE".

ANA SAN ROMUALDO / SEGOVIA

Beatriz Escudero, tras casi cuatro años como senadora, afronta una campaña que puede llevarla, tras las elecciones del 20 N, a representar a Segovia en el Congreso de los Diputados.

¿Cómo lleva la campaña? ¿Está siendo muy dura? Aunque en su caso ya debe estar acostumbrada.

La verdad es que es distinto hacer una campaña municipal, como la última, que una nacional, porque en las municipales te circunscribes a un ámbito más reducido y ahora hay que recorrer toda la provincia. La climatología tampoco acompaña mucho: ha estado lloviendo, a las seis de la tarde se te hace de noche... hace que sea más duro. Y luego estás todo el día hablando, en la calle, con los medios, en los mítines... y hace que la voz se canse.

Pero a mí me gusta mucho hacer campaña electoral; cuando acaba una, descansaría una semana y volvería a hacer campaña. Es el momento más intenso de vida de un partido político, de contacto con los ciudadanos. Lo peor es que no tienes nada de vida personal, desde que sales de casa por la mañana hasta que llegas por la noche, prácticamente todos tus minutos están cronometrados. Y no estás nada solo, que también viene bien pensar y recapacitar en soledad.

¿Alguna anécdota curiosa en estos días de campaña?

Alguna anécdota siempre surge; el otro día en Santiuste de Pedraza, había tres burritos y estuve abrazando a uno de ellos, el más mayor, y después me empecé a obsesionar con que a lo mejor tenía pulgas y, aunque no las tenía, me estuvo picando todo el cuerpo toda la tarde.

Pero sobre todo, vemos situaciones dramáticas. Son 10.600 personas paradas en Segovia y se nota, viven aquí, tienes testimonios duros, como una mujer joven, separada, con la responsabilidad de sacar sola una hija adelante y que, con dos carreras, no encuentra trabajo, lleva dos años buscando y vive gracias a la ayuda de su hermano. O una universitaria, tres carreras, dos idiomas, trabajando unas horas en un bar de un pueblo porque tampoco encuentra opciones. O pequeños empresarios, que todo su patrimonio está invertido en ese negocio, que se están consumiendo, agotando todos sus ahorros... Tú les miras a los ojos y les dices, aguanta; pero claro, tú cobras un sueldo todos los meses y ellos no.

¿Cómo afronta su previsible llegada al Congreso, tras el 20-N? ¿Qué espera de esta nueva labor?

En España la situación es dramática; cinco millones de parados, más de 300.000 autónomos que han cerrado sus empresas, nueve millones de personas por debajo del umbral de pobreza... Son tantas las reformas estructurales que necesita España que formar parte de esas reformas desde un punto de vista legislativo hace que me considere una persona muy privilegiada.

Hará el recorrido inverso al que es habitual, pasando de la Cámara Alta a la Baja; ¿prevé muchas diferencias en el método de trabajo, en el ritmo?

Es verdad que el recorrido es el inverso al normal, pero todo forma, y a mí el Senado me ha formado durante estos cuatro años para poder afrontar con mayor intensidad la actividad del Congreso.

Por cierto, que la necesidad del Senado continúa en tela de juicio. Usted conoce bien la Cámara Alta, ¿cómo defendería ante el ciudadano, que o está en el paro o no llega a fin de mes, la permanencia del Senado?

Es cierto que el Senado está cuestionado en estos momentos, como lo están los políticos u otras instituciones, como el poder judicial, pero es una institución que está establecida por la Constitución y hay que destacar el papel que hace, como cámara de control, de segunda lectura de leyes. Es verdad que su papel como cámara territorial no se está desarrollando al cien por cien y que los ciudadanos se preguntan hasta qué punto, el que haya 269 senadores, con muchos funcionarios, seguridad, un edificio que hay que mantener... si ese dinero que sale de sus impuestos, el Senado se lo devuelve con sus funciones. Bien, el Senado está establecido constitucionalmente y es cierto que hay que hacer un esfuerzo para revitalizar su papel y que su actividad sea en defensa de todos los españoles pero también, desde su sentido territorial, en defensa de cada una de las comunidades autónomas del Estado.

Todas las encuestas apuntan a que el PP ganará las elecciones. ¿Esto está hecho o no hay que confiarse?

Nosotros no estamos confiados. Como dice Mariano Rajoy, el partido está cero a cero. Ya tuvimos una experiencia en 2004, cuando todos los sondeos nos daban que ganábamos y no hubo un gobierno del PP, sino un gobierno socialista. El PP considera que las encuestas no hacen ganar elecciones, lo único que hace ganar elecciones es que el número de votos que se metan en las urnas ese día, al contarles, nos den la victoria. Es cierto que hay una



Restaurante Lago

Por el éxito obtenido durante los meses de Agosto y Septiembre, con los productos ofrecidos en la prensa de nuestros especiales pescados y mariscos, continuamos ofreciendo además la Almeja de Carril, Ostra de Arcade, nécora y centolla Gallegas y un largo etc.,

más una campaña de **Jamón Ibérico de Bellota Pura** (Denominación de Origen) al increíble precio de

18€ ración



tendencia favorable, pero esta última semana vamos a luchar tremendamente para conseguir ese voto mayoritario de los españoles.

Obviamente, el desempleo será el principal reto del Gobierno que salga de las urnas.

El desempleo es el eje transversal de todo el programa del PP; las más de 400 medidas están orientadas a ese objetivo. Hay más de cinco millones de personas en este país que quieren trabajar y no pueden, de ellos 10.600 en la provincia de Segovia, que es una cifra alarmante, única en la historia de la Democracia en nuestra provincia, y cualquier medida va a ir enfocada a crear empleo y apoyar a los emprendedores para reactivar la actividad económica.

¿Y cuál será su prioridad? ¿Qué es lo primero que piensa hacer el primer día que pise las Cortes?

Para mí también será prioritario el empleo. Hay proyectos en los que me gustaría involucrarme directamente, como esa Ley de Emprendedores que ya presentó el Partido Popular en el Congreso de los diputados, y que Rajoy dijo que si gobernaba sería la primera ley que se debatiría, para empezar a marcar líneas que favorezcan y apoyen a los emprendedores para la creación de

empleo. Y otro proyecto del que me gustaría formar parte, por mi pasado como directora general de la Fundación Pública y portavoz de la comisión en el Senado de Administraciones Públicas y Política Territorial, es la reforma de las administraciones públicas, para evitar duplicidades, el gasto tan impresionante que hoy en día tienen las administraciones públicas.

No parece que el dinero vaya a sobrar en la próxima legislatura. De elegir hecha realidad alguna infraestructura en Segovia, responsabilidad del Estado, en los próximos cuatro años, ¿por cuál apostaría?

Sería una infraestructura relacionada con el agua. Ha habido dos proyectos, el de la presa del Tejo y el pantano de Guijasalvas, que no se han llevado a cabo por el Gobierno socialista; es un bien muy escaso, pero que da calidad de vida y que se necesita. Otra sería que Segovia pueda contar con una infraestructura que traiga un mayor desarrollo del turismo, desarrollar ferias, congresos... un espacio abierto para que haya un desarrollo turístico, económico y empresarial de la ciudad y también cultural.

La ciudadanía anda bastante

alejada de la clase política. ¿Qué se podría hacer para que se recupere la credibilidad en los políticos?

En primer lugar, igual que hablamos de calidad en la Educación y en la Sanidad, calidad en los representantes políticos, porque cualquiera no vale para gestionar el dinero público. Y en segundo lugar, responsabilidad. Lo que hay que hacer es que la gente que se dedique a la actividad política se dedique con una profesionalidad, un mérito y una capacidad demostrados. En España se necesitan los mejores para gestionar, pero no ahora, que las cosas están mal, y si hubiésemos tenido mejores gestores probablemente no estaríamos en esta situación.

Y a esas personas hay que exigirles responsabilidad; no podemos estar en lo que dijo una ministra socialista, que el dinero público no es de nadie y lo gastamos como queremos, o gastar más de lo que tenemos; es dinero que viene de los impuestos que pagamos, tiene que haber una gestión responsable y quien no lo haga así, tendrá que rendir cuentas ante la ciudadanía.

Le dejo la última palabra, como en los juicios. Convenza a los electores segovianos de que la voten el próximo domingo.

Hay dos maneras de gobernar. Los gobiernos del PSOE, en sus dos etapas, han tenido dos cosas en común, paro y Rubalcaba; así fue en la etapa de González y así ha sido en la de Zapatero, esa es la herencia que dejan; es el pasado. La otra opción, la del PP, apuesta por el futuro, por un gobierno serio, responsable, transparente, riguroso, con sentido común, valiente y que diga a los ciudadanos la verdad de todo lo que está pasando. Un gobierno capaz de adoptar medidas.

Los gobiernos de Aznar ya llevaron a España hacia el futuro y el PP está dispuesto a llevarlo otra vez, si los españoles se suman a ese cambio; para ello apelo al voto no solo de los segovianos que siempre han apoyado al PP, sino también a todos aquellos que por ideología o por otras circunstancias no han apostado por el Partido Popular, pero que hoy tienen que ser conscientes de que los únicos que pueden sacar a España de la situación en la que estamos es el PP, pero que necesitamos contar con el apoyo de una gran mayoría de todos, porque solo sumando entre todos podremos sacar a España de dónde nos encontramos.

DE CERCA

Un libro

"Los pilares de la tierra", de Ken Follet

Una película

Memorias de África

Una canción

"Gypsy", de Fleetwood Mac

Un paisaje

El mar

Un rincón de Segovia

El Jardín de Fromkes

Un pueblo de la provincia

Los pueblos negros y rojos

Una comida

Cocido

Una bebida

Un buen tinto de Ribera

Un equipo deportivo

Caja Segovia

Un deporte para practicar

Natación

Un deporte para ver

Gimnasia rítmica

Un lugar al que escaparse

Formentera

"Bon Appetit" calle de los bares cambia para ti !!!!
disfruta de
kebabs & pizza & salads!!!!

Prueba el Cambio!!!



ELECCIONES 20-N

Gordo asegura que Segovia "no puede tener un proyecto menor que el Palacio de Congresos"

EL ADELANTADO / SEGOVIA

El candidato del PSOE al Congreso Juan Luis Gordo, ha expresado su apoyo a que Segovia cuente con un Palacio de Congresos con "las dimensiones, los servicios y la oferta adecuados para atraer el mercado de congresos que no puede absorber Ifema".

En una nota de prensa, Gordo ha asegurado que Segovia "no puede idear un proyecto menor, porque entonces perderíamos la oportunidad de atraer el mercado de grandes congresos que puede aportar una importante actividad económica; y la cercanía a Madrid abre la posibilidad de que se decida a venir aquí".

El candidato critica la actitud del portavoz del PP en el Ayuntamiento de Segovia, Jesús Postido, al que asegura "no entender, ya que el Palacio de Congresos fue no solo uno de los compromisos de su programa electoral para el Ayuntamiento de Segovia, sino una exigencia continua cuando era presidente de la Cámara de comercio".

Para Gordo, este cambio de actitud "bien pudiera parecer una psita de como son los compromisos del PP: cuando están en campaña electoral todo les vale y a todo se comprometen y cuando están gobernando se echan para atrás, olvidan sus promesas y "donde dije digo digo Diego".

El PSOE propone reformar el mercado eléctrico para potenciar las energías renovables

El candidato socialista aboga por introducir un canon sobre las tecnologías hidroeléctrica y nuclear para financiar la energía verde

EL ADELANTADO / SEGOVIA

El PSOE propone una reforma gradual y profunda del mercado eléctrico para avanzar en la plena utilización de nuestro potencial en energías renovables. El candidato al Congreso de los Diputados y secretario general del PSOE en Segovia, Juan Luis Gordo, apostó por "incentivar las renovables para reducir la dependencia energética del territorio nacional".

Así, "estableceremos un régimen estable de apoyo a las energías renovables que incentive la innovación y permita que se consoliden las que están en fase de desarrollo, al tiempo que potenciaremos las interconexiones



El cabeza de lista del PSOE al Congreso, Juan Luis Gordo. / ALBERTO BENAVENTE

FÁBRICA DE COCINAS Y ARMARIOS

- ELECTRODOMÉSTICOS
- FRENTES COVALUX

Calle de los Gremios Segovianos, P. 16
Políg. Ind. de Montoria
40195 SEGOVIA

STILO XXI

REGALO
10º ANIVERSARIO

Desde el 1 de junio de 2011 al comprar tu cocina llévate un televisor LCD de 19" si tu compra supera los 3.500 €

Tel. y Fax 921 44 47 62

www.stiloxxi.es
info@stiloxxi.es

el **calendario** personalizado de tu empresa es publicidad todo el año

Pídenos presupuesto

IMPRENTA ROSA

T. 921 56 21 46
info@imprentarosa.com
Carbonero el Mayor (Segovia)

eléctricas y la generación distribuida", explicó.

El candidato socialista propuso la elaboración de un Libro Blanco sobre Energía, "que aborde el conjunto del sector energético para analizar los retos a los que se enfrenta nuestro país, plantear diferentes alternativas y establecer orientaciones estratégicas para el futuro de nuestro modelo energético".

Además, el PSOE propone una Ley de Ahorro y Eficiencia Energética, que promueva de forma efectiva una reducción del consumo, lo que disminuirá costes y la huella ecológica. El candidato socialista también planteó una Ley de Energías Renovables, que establezca objetivos y diseñe un marco regulatorio para el desarrollo de distintas tecnologías, y futuros aumentos de capacidad. También mostró la intención del PSOE de crear un Fondo Estatal de Apoyo a las Energías Renovables, "un instrumento que dé estabilidad a las medidas de impulso público para el desarrollo de inversiones privadas".

BIOMASA Por otra parte, Gordo destacó la importancia de diseñar

un Plan Estratégico para la Biomasa, "una de las fuentes energéticas que tiene un enorme potencial en España, y que puede aportar empleos en el medio rural, ventajas ambientales, evitar incendios e impulsar la tecnología para su desarrollo", argumentó.

De acuerdo con el candidato, "los socialistas estableceremos un canon sobre las tecnologías 'maduras' ya amortizadas, como la hidroeléctrica y la nuclear, para financiar las energías renovables", anunció.

Sobre el sector eléctrico, insistió en que "tenemos que regularlo; para resolver el problema del déficit tarifario no es suficiente elevar la tarifa eléctrica, sino que resulta necesaria también una revisión en profundidad de los costes reconocidos por la regulación de las empresas".

En otro orden de asuntos, estimó oportuno "promover la creación de un tejido industrial competitivo dentro de la 'economía verde', que tiene un importante potencial de exportación, internacionalización y creación de empleo.

PELEA POR LO QUE QUIERES.

vota **PSOE**

Clara Luquero
Nº 2 al Congreso

Juan Luis Gordo
Nº 1 al Congreso

Candela Castañón
Nº 3 al Congreso

Candidatos/as al CONGRESO de los Diputados

ELECCIONES 20-N

Beatriz Escudero asegura que el PP descongelará las pensiones

La cabeza de lista popular al Congreso de los Diputados afirma que implantarán un sistema sanitario "centrado en el paciente, caracterizado por una gestión eficiente e integrada"

EL ADELANTADO / SEGOVIA

"El PP va a descongelar las pensiones, porque aunque el Gobierno de Zapatero y Rubalcaba haya dicho que las ha congelado, lo cierto es que las ha bajado, porque con la subida del IVA, los jubilados españoles han visto mermado su poder adquisitivo", ha explicado en una nota de prensa la cabeza de lista al Congreso de los Diputados por el PP de Segovia, Beatriz Escudero. Por eso el PP "avanzará en el conjunto de las nuevas recomendaciones del Pacto de Toledo de 2011 para reforzar los instrumentos para hacer efectivos los principios de suficiencia y de solidaridad, reordenar el tratamiento fiscal de las pensiones y potenciar los sistemas complementarios a la Seguridad Social".

De acuerdo con Escudero, cada dos años, el PP presentará en el Congreso un informe que evalúe la evolución financiera de las pensiones y las principales variables del sistema, como son la esperanza de vida, y la evolución del empleo y de los ingresos y gastos del sistema para asegurar su sostenibilidad. Pero además, los populares realizarán un calendario de proyecciones y compromisos presupuestarios para lograr la efectiva separación de fuentes de financiación entre Estado y Seguridad Social.

"El PP siempre ha estado comprometido con el bienestar de los mayores y jubilados y por ello vamos a promover un mayor uso de la teleasistencia y de la atención domiciliaria para aquellos mayores dependientes que quieran permanecer en su domicilio e impulsare-



Beatriz Escudero, junto al también candidato Pedro Gómez de la Serna, repartiendo propaganda electoral. / EL ADELANTADO

mos la libre elección de los servicios de dependencia y apoyaremos a quienes sufraguen la estancia de personas mayores en centros residenciales", dijo la candidata.

SANIDAD En cuanto a la Sanidad, Escudero sostuvo que quieren "un modelo sanitario centrado en el ciudadano y en el paciente, caracterizado por una gestión eficiente e integrada, con todas sus capacidades orientadas a prevenir y resolver los problemas de salud". También puntualizó que "implantaremos las tecnologías más ade-

cuadas a las necesidades de los pacientes, con infraestructuras sanitarias modernas y con un modelo de investigación basado en la innovación".

Según Escudero, las primeras medidas que el PP adoptará en materia de sanidad se centran en garantizar el acceso universal a unas prestaciones de calidad. Asimismo, promoverá, en colaboración con las comunidades autónomas, una mejora en la organización de la atención primaria y la atención hospitalaria para eliminar la compartimentación actual y

posibilitar un sistema integrado de atención centrado en el paciente.

Los populares también pretenden impulsar la tarjeta sanitaria, la historia clínica electrónica y la receta electrónica única, compartida e interoperable para que toda la información disponible del paciente pueda estar accesible en cualquier centro sanitario de España, promoviendo, además, plataformas informáticas para que los pacientes, de forma individualizada y con total garantía de su privacidad, puedan recibir información y tratamiento de sus patologías.

Óscar López y Pío García Escudero, de campaña hoy en la provincia

EL ADELANTADO / SEGOVIA

El secretario regional del PSOE, Óscar López y el portavoz del grupo Popular en el Senado, Pío García Escudero abren hoy los actos de la última semana de campaña electoral en la provincia, donde acompañarán a los candidatos socialistas y populares en Segovia en esta jornada.

El líder de los socialistas de Castilla y León participará esta mañana en un encuentro con los medios de comunicación junto al candidato al Congreso Juan Luis Gordo para explicar las líneas fundamentales de su programa electoral en materia de economía y empleo. Ya por la tarde, Óscar López se trasladará a Cuéllar para participar en un mítin a las 20,30 horas junto a Gordo y al portavoz de los socialistas en el ayuntamiento cuellarano, Octavio Cantalejo.

En el Partido Popular, Pío García Escudero iniciará su actividad electoral con una visita a las instalaciones de Ontex Peninsular en Valverde del Majano, a la que acudirá acompañado por los candidatos populares al Congreso y al Senado. Tras la visita, García Escudero dará un paseo desde el Azoguejo hasta la Plaza Mayor, donde repartirá propaganda electoral y conversará con los ciudadanos.

La semana electoral estará marcada por la visita del presidente de la Junta de Castilla y León, Juan Vicente Herrera y el ministro de Trabajo, Valeriano Gómez, que presidirán los actos centrales con los que PP y PSOE pondrán fin a la campaña electoral.

EL REDEBAL

MENÚ PARA DOS
Patatas rebolconas
Tosta salsa tártara de cigala con langostinos
Huevos rotos con croquetas
Vino, agua, pan y café
30 €

MENÚ PARA DOS
Tosta de cochinillo escabechado
Verduras en tempura
Pulpo a la gallega
Solomillo de canguro ó kudu ó bacalao confitado en puré de calabaza
Vino, agua, pan y café **42€**

Plaza La Aldóndiga, 6 • 40001 Segovia
Tel. reservas 921 46 17 23 • e-mail: info@restauranteensegovia.es

WWW.PADELZONE.COM

INICIO ESCUELAS DE PADEL 2011/2012

GRUPOS REDUCIDOS POR NIVELES DE JUEGO 3/4 ADULTOS 4/6 NIÑOS

INSTALACIONES: Hotel Cándido, Instalaciones Municipales Segovia, Casino de la Unión, Club de Campo El Tiro (La Granja), Pistas Municipales Abades, Carbonero y Nava de la Asuncion

NIVELES: INICIACIÓN, PERFECCIONAMIENTO, AVANZADO Y COMPETICION

Adultos: 40 euros mes y 110 euros trimestre un día por semana
Adultos: 75 euros mes y 210 euros el trimestre dos días por semana
Niños: 30 euros mes un día por semana

Avda. Vicente Aleixandre 33. Barrio de Nueva Segovia • Tfnos: 647 832 585/606 618 721
www.padelzone.com padelzone@gmail.com

¡Pague solo por lo que imprima!

La solución para su empresa

Globales
www.globales.es
921 423 679
comercial@globales.es
C/ Soldado Español, 10 (Segovia)
www.facebook.com/globales.es

Globales

2011 Preferred Partner hp

|TRIBUNA| AGUSTÍN GARCÍA MATILLA Y BELINDA DE FRUTOS (*)

Comunicación y democracia en las Fuerzas Armadas

JURISTAS Y ACADÉMICOS de la talla de Joan Barata (Universidad Ramón Llull), Ángel García Castillejo (CMT), o Antonio Lucas (UCM) y profesionales de la comunicación como Pedro Meyer o Eduardo García Matilla han impartido docencia durante dos jornadas a los alféreces cadetes de la Academia de Artillería de Segovia y a profesores y alumnos de las dos universidades públicas con sede en Segovia.

Los alumnos no sólo han tenido ocasión de asistir a las clases magistrales de estos profesionales sino que además han podido participar en un taller sobre Técnicas y estrategias de comunicación impartido por Pedro Soler. Este periodista curtido, con más de 20 años de experiencia en el programa Informe Semanal, ha explicado conceptos básicos sobre cómo comunicar delante de una cámara y entre otras estrategias ha buscado, como práctica de arranque, que los participantes contaran ante cámara porqué habían decidido entrar en el ejército. Las opiniones coincidentes: "hacer algo por la sociedad", "descubrir la vida militar", "el compañerismo que hay en el ejército", "aprender de liderazgo". Le llega el turno a la Alférez Cadete, Sandra, 26 años, una de las dos mujeres de 5º curso que forman parte de la promoción y que con gran solvencia y sin el más mínimo balbuceo explica: "El ejército actual es un reflejo de la sociedad que tenemos". A eso se le llama blindar un mensaje y ejemplificar a la perfección cómo dar una "idea fuerza" en el menor tiempo posible, con sencillez y claridad. Y además es una verdad como un templo. La principal virtud del ejército español de esta época es haber sabido mimetizarse de la misma normalidad que pueda existir en la sociedad española. Un verdadero triunfo que implica haber sido capaz de ganar el respeto y la admiración de la ciudadanía.

En el taller de Técnicas y estrategias de comunicación, 15 estudiantes del último curso de la Academia habrán aprendido las reglas básicas que les van a ayudar a saber cómo enfrentarse a los medios de comunicación con respeto pero sin temor. "Los medios pueden ser armas de destrucción selectiva" y para que lo comprueben verán ilustrados los errores cometidos por profesionales de la información, profesionales de la política y colegas de la profesión. En el día siguiente dos profesionales de la comunicación que suman conjuntamente más de 80 años de experiencia: Eduardo García Matilla y Pedro Meyer, la mitad de lo cuáles han ejer-



Un grupo de alumnos de la Academia de Artillería, durante las jornadas organizadas por la UVA. / ROSA BLANCO

Academia de Artillería es un ejemplo de buen hacer que impregna también de excelente comunicación a toda la ciudad, desde la coordinación del General Director de la Academia, Ricardo Sotomayor a la del Coronel Jefe de Estudios, Alfredo Sanz y Calabria, pasando por la actividad ingente de tenientes coroneles como Pedro Nieto y Luis Algara que también actúan como motores de actividad en contacto permanente con las instituciones segovianas. No es casualidad que los alféreces cadetes que se forman en la Academia de Artillería de Segovia sean el mejor exponente de la tradición ilustrada que desde Carlos III, enorgullece a la sociedad española y muestra el humanismo de un cuerpo formado en los valores democráticos.

Como ha señalado en estas jornadas el Director IEEE, General de Brigada Miguel Ángel Ballesteros, "todas las guerras tienen un objetivo político". El ejercicio de la POLÍTICA ha ayudado a la evolución espectacular que se ha producido en un ejército que defiende la democracia y día a día transmite una acción humanitaria solidaria con los más desfavorecidos. Así se ha reconocido en todos los territorios a los que han acudido nuestras fuerzas armadas.

Haber tenido la oportunidad de conocer en estas dos jornadas las profundas convicciones democráticas de los ponentes militares de nuestro ejército aporta sosiego y tranquilidad. Los académicos y los profesionales de la comunicación que hemos participado en estas jornadas, queremos destacar el ejemplo que supone haber ratificado esa actitud profundamente humanista de los militares ponentes, en un tiempo en el que la crisis económica no hace otra cosa que desvelar otra crisis mucho más profunda que afecta a valores indisolublemente unidos al ejercicio de la democracia.

Trabajar unidos por una comunicación que busque la transparencia y la búsqueda de la verdad es adelantarnos a la prevención de nuevas formas de guerra en las que la mentira, el ruido y el boicot tecnológico de las tecnologías de la información van a reconvertirse en verdaderas armas de destrucción masiva.

Trabajar unidos por una comunicación que busque la transparencia y la búsqueda de la verdad es adelantarnos a la prevención de nuevas formas de guerra en las que la mentira, el ruido y el boicot tecnológico de las tecnologías de la información van a reconvertirse en verdaderas armas de destrucción masiva.

(*) Catedrático de Comunicación Audiovisual y Publicidad de la UVA) y director de las Jornadas sobre el Nuevo Contexto de la Comunicación. Medios de Comunicación y Política institucional en entornos vinculados con la defensa. Directora de Área del Vicerrectorado del Campus de Segovia)

Trabajar unidos por una comunicación que busque la transparencia y la búsqueda de la verdad es adelantarnos a la prevención de nuevas formas de guerra en las que la mentira, el ruido y el boicot tecnológico van a reconvertirse en armas de destrucción masiva

La principal virtud del ejército español de esta época es haber sabido mimetizarse de la misma normalidad que pueda existir en la sociedad española. Un verdadero triunfo que implica haber sido capaz de ganar el respeto y la admiración de la ciudadanía.

cido la profesión en RTVE, explicarán con ejemplos prácticos las claves de la buena información. La búsqueda de la veracidad, de la transparencia, del rigor informativo, etc. y explican las diferencias que puedan existir entre imagen deseada, imagen proyectada e imagen percibida por parte de la ciudadanía ante una institución como son las Fuerzas armadas. En estas jornadas se ha concluido que las fuerzas armadas son junto con la profesión periodística dos de las instituciones mejor valoradas por la ciudadanía. Sin embargo, siguen existiendo tópicos que hay que desterrar.

Los oficiales ponentes han dejado claro, dando muestra de una gran transparencia y espíritu de mejora, que los portavoces del ejército tienen que seguir aprendiendo y facilitando la labor de los periodistas que deben ser considerados como aliados, y no unos aliados pasivos que reproduzcan mensajes de loa o elogio fácil, sino profesionales rigurosos, bien documentados y que no dejen de

ejercer la crítica en relación al trabajo de las propias fuerzas armadas, sin dejar de sentirse comprometidos con la seguridad nacional y con unos principios básicos que respeten el secreto cuando está en juego la seguridad de los civiles, de los militares y de los propios profesionales de la información que cubren los conflictos o las misiones de paz. Esta voluntad de transparencia es un auténtico lujo para la profesión periodística ya que en estos momentos de crisis, el que las instituciones respeten la labor de los periodistas, valoren el trabajo de los profesionales y resalten la importancia de su trabajo es un auténtico lujo.

Esa imagen renovada del ejército que busca la transparencia informativa, que agradece la tarea de los periodistas y que realiza una labor formativa de altísimo nivel que no elude la autocritica permanente a su política comunicativa está presente en los hombres que representan a las instituciones militares. En el caso concreto de Segovia la labor formativa de la

► CONSTRUCCIÓN

El aumento de obra oficial en edificación no compensa la caída de licitación pública

El valor económico de las actuaciones licitadas por las administraciones públicas en la provincia de Segovia hasta octubre ha descendido más de un 26% respecto a 2010

GONZALO AYUSO / SEGOVIA

Del total de obra oficial licitada por las diferentes administraciones públicas en la provincia entre enero y octubre casi un 80% han sido inversiones en edificación, que ha experimentado un incremento del 31,6% respecto al mismo periodo de 2010. Sin embargo, no ha compensado el fuerte descenso en obra civil (-74,49%).

En este sentido, la obra oficial licitada por la Administración General del Estado, la Junta de Castilla y León y las administraciones locales hasta el mes pasado, y cuyas aperturas de ofertas se han efectuado hasta el 31 de octubre, asciende en Segovia a un total de 63,45 millones de euros, lo que indica un descenso del 26,09%. En el conjunto de Castilla y León, por el contrario, se ha registrado un aumento del 11% sobre el mismo periodo del año anterior, según la información publicada por la Cámara de Contratistas de la Comunidad Autónoma.

Hay que señalar que únicamente tres provincias de la región presentan este año una evolución positiva en licitación oficial: Soria, Valladolid y Zamora, siendo esta última la que ha registrado un aumento más significativo, en valor económico, por encima del 250%, respecto al ejercicio anterior.

Precisamente, la obra de mayor volumen económico licitada durante el mes de octubre ha sido la "Concesión para la ejecución, conservación y explotación de la Autovía de la Plata A-66, Benavente-Zamora en el tramo: Castrogonzalo-Santovenia E.-Fontanillas C.-Zamora", en Zamora, con un presupuesto de 315 millones de euros y licitada por el Ministerio de Fomento.

DISTRIBUCIÓN En la provincia de Segovia, la única administración que ha incrementado la licitación de obra oficial en los primeros diez meses del año ha sido el Gobierno de España, que ha pasado de algo menos de doce millones de euros en 2010 a 24,23 euros este año, lo que indica un incremento del 186,78%.

Además, llama la atención que se trata de licitaciones repartidas entre los ministerios habitualmente menos inversores, ya que el de Fomento únicamente ha licitado por valor de 240.000 euros, corres-



Obras licitadas por el Ayuntamiento de Segovia en el Círculo de las Artes y la Tecnología (CAT). / KAMARERO

TIPO DE LICITACIÓN

► **Criterio económico.** Aunque no es el más utilizado por las administraciones públicas en las licitaciones realizadas en la provincia de Segovia, sí es el que experimenta mayor crecimiento respecto al año pasado, un 471% más, en valor económico.

► **Procedimiento negociado.** Únicamente un 12,30% de las licitaciones de obra oficial se han realizado por este sistema.

► **Varios criterios.** Supone más de la mitad de la obra pública licitada este año, hasta el 31 de octubre, aunque desciende un 48,4% respecto a 2010.

pondiendo a actuaciones de la Sociedad Estatal de Vivienda y Actuaciones Urbanas. El de Medio Ambiente y Medio Rural y Marino, por su parte, acumula este año licitaciones por valor de 2,63 millones de euros repartidos entre actuaciones de Parques Nacionales (1,83 millones) y Tragsa (790.000 euros).

La Junta de Castilla y León es la administración que más ha recordado la licitación en Segovia, un 71,84% y acumula hasta octubre actuaciones por valor de 8,15 mi-

llones de euros. Las consejerías más inversoras en la provincia son la de Familia e Igualdad de Oportunidades (3,22 millones de euros) y la de Agricultura y Ganadería (2,44 millones).

En cuanto a las administraciones locales, la obra oficial ha descendido un 53,15%. El Ayuntamiento de la capital ha licitado por valor de 14,42 millones de euros, la Diputación por 3,17 y el resto de ayuntamientos se reparten el resto, 3,49 millones.

CASTILLA Y LEÓN - Enero-Octubre de 2011

PROVINCIAS	Año 2011	%	Año 2010	Variación
Ávila	37,94	2,41%	55,39	-31,51%
Burgos	122,14	7,75%	215,29	-43,27%
León	284,91	18,09%	336,61	-15,36%
Palencia	79,43	5,04%	117,82	-32,59%
Salamanca	53,71	3,41%	136,19	-60,56%
SEGOVIA	63,45	4,03%	85,85	-26,09%
Soria	110,62	7,02%	83,68	32,20%
Valladolid	211,31	13,42%	204,16	3,51%
Zamora	593,58	37,68%	166,62	256,25%
Varias	18,03	1,14%	18,45	-2,31%
TOTAL	1.575,12	100,100%	1.420,06	10,92%

Licitación oficial. / FUENTE: CÁMARA DE CONTRATISTAS DE CASTILLA Y LEÓN

► LABORAL

El Ayuntamiento inicia un curso de técnicas de búsqueda de empleo en inglés

EL ADELANTADO / SEGOVIA

El Ayuntamiento de Segovia, a través de la Escuela Municipal de Animación y Tiempo Libre, ha programado un curso destinado a mayores de 18 años interesados en completar su formación no sólo en técnicas de búsqueda de empleo, sino también en practicar su inglés.

El curso, que comenzó el pasado 10 de noviembre y finalizará el 1 de diciembre, se celebra los jueves, en horario de 18,30 a 20,30 horas, en la Casa Joven.

El objetivo fundamental de esta acción formativa es dotar a los alumnos, a través de diferentes módulos formativos independientes, de herramientas y técnicas para mejorar sus posibilidades en el mercado laboral, además de ofrecer toda la formación en inglés. De esta manera, el curso tiene un carácter eminentemente práctico y ofrece un doble aprendizaje.

Está dividido en cuatro módulos para que las personas interesadas puedan inscribirse de forma independiente en cada uno o bien en toda la acción formativa completa.

El primero está enfocado hacia la confección de un currículum en inglés, con la finalidad de dotar a los alumnos de diferentes técnicas, expresiones y modelos de currículum vitae, según se demanda en las diferentes empresas extranjeras. El segundo módulo consiste en trabajar las diferentes modalidades de entrevistas en inglés, el tercero informará a los alumnos de los recursos europeos en el ámbito laboral y el cuarto versará sobre portales web.

LIMPIEZAS ERESMA

C/ Ciprés, 210. Pol. Ind. Nicomedes García
40140 Valverde del Majano

921 437 806
609 875 077
administracion@limpiezaseresma.net

RELÁJATE con EUROMASTER

AL COMPRAR 4 NEUMÁTICOS MICHELIN 5 NOCHES DE ESTANCIA EN HOTEL & SPA****

Ver condiciones completas en euromaster.com

Y POR 2 NEUMÁTICOS TE REGALAMOS LA GUÍA 20XI EUROMASTER

REGALOS DIRECTOS SIN SORTEOS

NEUMÁTICOS LA GRANJA
Polígono Ind. Las Eras - Nave 6
40100 LA GRANJA (Segovia)
Tel.: 921 473 839

NEUMÁTICOS LA UNIÓN
C/ Soldado Español, 8
40100 LA GRANJA (Segovia)
Tel.: 921 432 132
C/ Fresno, 88 - Pol. Valverde
40140 VALVERDE (Segovia)
Tel.: 921 490 786

EUROMASTER
LOS NEUMÁTICOS NECESITAN EXPERTOS

Los Amigos de la Capa celebraron su fiesta patronal.

La Asociación Cultural Amigos de la Capa de Segovia congregó ayer a cerca de un centenar de capistas de toda la provincia para celebrar los actos correspondientes a la festividad de su patrón, San Martín de Tours. Tras concentrarse en la plaza del Azoguejo, los capistas subieron encabezados por su estandarte hasta la iglesia de San Martín, donde tuvo lugar una misa solemne que contó con la participación musical del grupo "Arraigos Musicales" de Nava de la Asunción. Una vez concluido el acto religioso, los Amigos de la Capa se trasladaron hasta el Restaurante Lago, donde compartieron un almuerzo de hermandad. /

FOTO: ALBERTO BENAVENTE



► SOCIEDAD

Música entre fogones como punto final

Más de 1.200 personas han disfrutado de las propuestas gastronómicas del XII Festival de Cocina Joven de Venta Magullo

M.C./ SEGOVIA

La belleza de la música clásica interpretada con maestría por el Dúo Arezzo y el festival de sabores del menú ofrecido por Óscar Calle hicieron ayer disfrutar a los cerca de 200 comensales que participaron ayer en la jornada de clausura del XII Festival de Cocina Joven de Venta Magullo, que ayer puso el punto final a tres semanas de intensa actividad.

En un acto presentado por el periodista Daniel Muñoz, de la Cadena Cope, el equipo de cocina y sala dirigido por Oscar Calle y Angel Peña tuvo la oportunidad de recibir el aplauso del público que desde el pasado 24 de octubre han trabajado denodadamente para ofrecer un particular viaje alrededor del mundo de los sabores traídos a Segovia por algunos de los

más interesantes representantes de la nueva cocina española.

Calle no podía ocultar su satisfacción por el respaldo que el público segoviano ha prestado a esta iniciativa. Por los salones de su restaurante han pasado cerca de 1.200 comensales que han secundado con su apoyo la propuesta de Venta Magullo, lo que en opinión del cocinero segoviano es "algo muy importante por lo que representa de apoyo a esta iniciativa".

El cocinero gallego Gonzalo Rei y el alicantino Alfonso Mira han traído a Segovia por medio de este festival menús muy atractivos con innovadoras maneras de interpretar los productos tradicionales de la tierra. La representación segoviana no le fue a la zaga, y Oscar Calle exhibió ayer el menú elabo-



Los salones de Venta Magullo se llenaron ayer para participar en la jornada de clausura. / JUAN MARTÍN

rado para este certámen, con platos tan interesantes como los garbanzos de Valseca en caldo untuoso de ajoarriero castellano con coochas de bacalao y el jarrete de cordero lechal, cremoso de leche de oveja y pastel de patata.

El cocinero y hostelero no quiso olvidar tampoco a los representantes de las autoridades locales y provinciales que han respaldado esta iniciativa, representados ayer

por los alcaldes de Segovia y La Lastrilla, Pedro Arahuetes y Vicente Calle, el delegado territorial de la Junta, Javier López-Escobar y el diputado de Cultura de la Diputación de Segovia, José Carlos Mon-salve.

Tras el éxito de esta jornada, Venta Magullo trabaja ya en sus próximos proyectos, que en breve ofrecerán a los segovianos la posibilidad de disfrutar de la cocina

de caza y setas propia de esta época y que comenzará 2012 con unas jornadas que tendrán a la trufa como protagonista.

GRANJA LOS ALAMOS, S.A.

CONVOCATORIA DE JUNTA

Se convoca Junta General Extraordinaria de accionistas que tendrá lugar en el domicilio social, barrio de Cabanillas en Torrecaballeros, (Segovia), el próximo día 10 de diciembre de 2011, a las diecisiete horas en primera convocatoria, y en segunda convocatoria el día 11 de diciembre de 2011, en el mismo lugar y hora, con el siguiente

Orden del día

Primero.— Disolución y liquidación simultánea de la sociedad, con aprobación del balance final de liquidación y nombramiento de liquidador.

Segundo.— Ruegos y preguntas.

Derecho de información: La documentación que va a someterse a consideración de la Junta, está a disposición de todos los accionistas en el domicilio social, situado en Barrio de Cabanillas en Torrecaballeros (Segovia), los cuales podrán solicitar copia de la misma, que les será librada al momento, incluido el texto íntegro de la propuesta de disolución y liquidación de la sociedad, y el informe que lo justifica. Durante la celebración de la junta, los accionistas podrán pedir la información o aclaraciones que precisen respecto de los asuntos incluidos en el orden del día, de acuerdo con los términos establecidos en el artículo 197 de la Ley de Sociedades de Capital, Real Decreto Legislativo/2010, de 2 de Julio.

Cabanillas, 2 de noviembre de 2011.— EL ADMINISTRADOR ÚNICO, Maximiliano Pinillos Galindo.



Ayuntamiento de PRÁDENA (SEGOVIA)

ANUNCIO

ESTUDIO DE DETALLE DEL CALLEJÓN VIRGEN DEL ROSARIO DE PRÁDENA

Por Acuerdo del Pleno del Ayuntamiento de Prádena de 31 de octubre de 2011, se ha aprobado inicialmente el Proyecto de Estudio de Detalle que se está tramitando a instancia de Don Antonio María Sanz de Frutos, que tiene por objeto la ordenación del Callejón Virgen del Rosario, antigua Travesía N-110, con el fin de reconocer la alineación actual y el acceso a la parcela de su propiedad, situada en suelo urbano del núcleo urbano de Prádena (Segovia).

Y en cumplimiento de lo dispuesto en el artículo 52 de la Ley 5/1999, de 8 de abril, de Urbanismo de Castilla y León, se somete el expediente a información pública por el plazo de un mes a contar desde la publicación de este anuncio en el Boletín Oficial de la Provincia para que los interesados puedan examinar el expediente y formular alegaciones, sugerencias, informes y presentar documentos de cualquier tipo que procedan.

Si transcurrido dicho plazo no se hubiesen presentado alegaciones, el documento será elevado para su aprobación definitiva, si procede.

Asimismo, se suspende el otorgamiento de licencias para construcciones e instalaciones de todas clases de nueva planta; ampliación de construcciones e instalaciones de todas clases; demolición de construcciones e instalaciones, salvo en caso de ruina inminente; cambio de uso de construcciones e instalaciones, en el área comprendida en el Estudio de Detalle. La suspensión se extinguirá con la aprobación definitiva del Estudio de Detalle.

En Prádena a 4 de noviembre de 2011.— LA ALCALDESA. Fdo.: María Luisa Quintana Llorente



AYUNTAMIENTO DE SEGOVIA

SECRETARÍA GENERAL

ANUNCIO

ELECCIONES GENERALES 2011

TRANSPORTE DE ELECTORES CON MOVILIDAD REDUCIDA

Cruz Roja Española pone a disposición de los electores con movilidad reducida residentes en Segovia y barrios incorporados, que carezcan de medios de transporte para acudir a su Colegio electoral correspondiente, un servicio de transporte a los colegios electorales PREVIA SOLICITUD antes de las 14:00 horas del jueves día 17 de noviembre, llamando al teléfono: 921 44 02 02, en horario de 9:00 a 14:00 horas.

La organización y horario de prestación de este servicio se realizará en función de las solicitudes recibidas.

Lo que se hace público para general conocimiento.

Segovia, 11 de noviembre de 2011
EL ALCALDE.

Fdo., Pedro Arahuetes García



La música de cámara en el XVII en Polonia y en España

Intérpretes: Pedro Bonet, flautas de pico
Belén González Castaño, flautas de pico.
Fernando Sánchez, bajoncillo y bajón.
Guillermo Martínez, violonchelo barroco
Laura Puerto, clave

Obras de: Mielczewsky, Merula, Selma y Salaverde, Rognoni y Jarzebski.

Fecha: Domingo 13 de Noviembre de 2011.

Lugar: Casa de las Flores. Palacio Real de La Granja

Organiza: Patrimonio Nacional

RAFAEL AZNAR / SEGOVIA

Este concierto es parte del programa cultural de la presidencia polaca de la tan en boga, por motivos económicos, Unión Europea, en 2011. Es un momento para recapacitar sobre una época, finales del XVI y todo el XVII en el que tanto Polonia como el reino de España gozan de un buen momento artístico, fruto de su auge económico.

España había conseguido ser la primera potencia mundial y disfrutaba de su siglo de oro en la literatura, aunque en la música se refugiaba en las capillas catedralicias, que tenían una vida muy fructífera y en los actos de solemnidad de los últimos monarcas de la casa de Austria. Es una época en la que es posible encontrar al más divulgado compositor español, Tomás Luis de Victoria, emigrado en Italia y



Un momento de la actuación del quinteto, en el escenario de la Casa de las Flores. / JUAN MARTÍN

ninguneado aquí, y algunos que no conocemos, como Bartolomé Selma y Salaverde, agustino y fagotista, que ahora conocemos gracias a la labor de Pedro Bonet, y cuya única obra conocida se encuentra en Wroclaw, antigua Breslau.

El programa hermanaba cinco obras de esa antología encontrada de Selma y Salaverde con otras de autores polacos como, Mielczewski y Jarzebski o italianos como, Tarquino Merula o Francesco Rognoni.

El grupo presentaba una for-

mación de dos flautas, un clave, un violonchelo barroco y un bajón alternado con un bajoncillo y era suficiente para crear una atmósfera variada y precisa para las demandas de los compositores.

Se inició el concierto con una canción a tres voces a cargo de las

dos flautas y el fagot bajo o bajón, acompañados por chelo y el clave, buen comienzo.

De Tarquino Merula tanto "La Merula" como "La Gallina" sonaron bucólicas y alegres entre la flauta de Belén González Castaño y el buen bajón de Fernando Sánchez. También hubo variedad y buena música en la obra de Francesco Rognoni, glosa sobre "Vestiva i Colli" de Palestrina, entre la flauta y el clave, el bajón y el clave y entre la flauta soprano y el clave.

Importante fue la labor de Laura Puerto al clave en unas danzas anónimas del XVI, que recogen bailes de diversos países europeos con relaciones en ese siglo con Polonia. En la obra de Selma se pudieron escuchar diálogos ricos y expresivos entre la flauta soprano y el bajón, como en la primera de las canciones o por otra parte, en la segunda de las canciones, una danza, con un buen papel del chelo.

El programa finalizó con dos obras de Jarzebski, Corona Aurea y la Benvotata y se prolongó con un bis, un pasacalle de Andrea Falconiero, autor napolitano, muy ligado a España por haber coincidido con Velázquez en palacio.

Una gran labor de investigación sobre unos momentos en la historia de la música cortesana de cámara en nuestro país muy poco conocidos. Una gran labor de conjunto, liderada por Pedro Bonet, en su doble función de investigador y flautista.

sorteos sms adelantado

teatro



Teatro Juan Bravo

MUESTRA PROVINCIAL DE TEATRO

Gana 1 entrada para asistir a la representación de:

Grupo Teatro Pinillos (Pinillos de Polendos)

Día 18 de noviembre • 20:30 horas • Teatro Juan Bravo

adelantado PINILLOS al 27775

Fecha del sorteo: jueves 17 de noviembre a partir de las 12 horas.
Número total entradas en sorteo: 2 dobles.

Gana 1 entrada para asistir a la representación de:

Los Mirmidones (Cuéllar)

Día 19 de noviembre • 19:00 horas • Teatro Juan Bravo

adelantado MIRMIDONES al 27775

Fecha del sorteo: viernes 18 de noviembre a partir de las 12 horas.
Número total entradas en sorteo: 2 dobles.

Gana 1 entrada para asistir a la representación de:

Degeneración del 97 (San Rafael)

Día 20 de noviembre • 19:00 horas • Teatro Juan Bravo

adelantado SANRAFAEL al 27775

Fecha del sorteo: viernes 18 de noviembre a partir de las 12 horas.
Número total entradas en sorteo: 2 dobles.

Gana 1 entrada para asistir a la representación de:

Candilejas Teatro (San Cristóbal de Segovia)

Día 24 de noviembre • 20:30 horas • Teatro Juan Bravo

adelantado CANDILEJAS al 27775

Fecha del sorteo: miércoles 23 de noviembre a partir de las 12 horas.
Número total entradas en sorteo: 2 dobles.

gastronomía

Gana 1 comida o cena para dos personas en



La Parrilla de Tejadilla
Ctra. de Arévalo km 4,200
40196 SEGOVIA

Telfs. 921 44 21 49 / 921 43 43 23

adelantado PARRILLA al 27775

Fecha sorteo: jueves 17 de noviembre a partir de las 12 horas.
Número premiados: 1 (una comida o cena para dos personas)

Gana 1 Cena para 2 personas en



La Oficina
C/ Cronista Lecea, 10
Teléfono 921 460 283

adelantado OFICINA al 27775

Fecha sorteo: jueves 17 de noviembre a partir de las 12 horas.
Número premiados: 1 (una cena para dos personas)

Gana 1 Comida para 2 personas en **Crepería**



Bon Appétit
C/ Infanta Isabel, 12
Teléfono 921 463 933

adelantado CREPERIA al 27775

Fecha sorteo: jueves 17 de noviembre a partir de las 12 horas.
Número premiados: 1 (una comida para dos personas)

Gana 1 paella de 4 raciones para llevar a casa de



El Asador de Segovia
Ctra. de Villacastín, 12 (junto Bar Chaplin)
Teléfono 921 44 51 37

adelantado ASADOR al 27775

Fecha sorteo: jueves 17 de noviembre a partir de las 12 horas.
Número premiados: 1

Gana una comida familiar para un adulto y un niño para el domingo 20 de noviembre, a partir de las 13:30 h.

SANTANA HOTEL

Ctra. Segovia
La Granja de San Ildefonso.
Teléfono 921 47 41 78 / 79

adelantado FAMILIAR al 27775

Fecha sorteo: viernes 18 de noviembre, a partir de las 12 horas.
Número premiados: 1 (una comida para adulto y niño).

Te invitamos a 1 CENA PARA GRUPO en RESTAURANTE



AQUEDUCTO

Avda. Padre Claret, 2-4
Telf. 921 43 69 12

envía

adelantado AQUEDUCTO al 27775

Fecha sorteo: 18 de noviembre a partir de las 12 horas.
Número premiados: 10 (a canjear antes del 1 de diciembre de 2011).

espectáculos

Gana 1 entrada para asistir a los monólogos de la



Sala Gran Hook • C/ Ochoa Ondátegui

Viernes 18 noviembre ROBER BODEGAS

adelantado ROBER al 27775

Fecha del sorteo: viernes 18 de octubre, a partir de las 12 horas.
Número total entradas en sorteo: 4 (una para cada ganador)

fútbol-sala



Gana 1 entrada para el partido de PRIMERA DIVISIÓN

Caja Segovia F.S. - Azkar Lugo F.S.

Sábado 19 de noviembre • Pabellón Pedro Delgado

adelantado CAJA al 27775

Fecha sorteo: viernes 18 de noviembre, a partir de las 12 horas.
Número total entradas en sorteo: 10 (una por ganador)

fútbol

Gana1 entrada para el partido de 2ª B



Gimnástica Segoviana - Sestao River Club

Domingo 27 de noviembre • Estadio Municipal de La Albuera

adelantado SEGO al 27775

Fecha sorteo: viernes 25 de noviembre, a partir de las 12 horas.
Número total entradas en sorteo: 10 (una por ganador)

Coste SMS: 1,42 €/SMS IVA incluido. ATS S.A. Apdo. de Correos 18070 Madrid 28080.
informacion@atssa.es / Nº Atn. Cliente: 902549609

► SOCIEDAD

Mañana comienzan las XX Jornadas Gastronómicas de caza de La Matita

PABLO PASTOR / SEGOVIA

Mañana comienzan las XX Jornadas Gastronómicas de Caza del restaurante La Matita, de Collado Hermoso. Una oferta anual que se mantiene a base de una cocina altamente especializada en esta muestra de especies cinegéticas, definición que se refiere al arte de la caza, de pluma y pelo con las especies más valoradas para su degustación. Son veinte las que conforman la oferta. Entrantes: Carpaccio de muñón con salsa de mostaza, judiones del Real Sitio con liebre y setas de cardo, ensalada de escarola con paloma torcaz escabechada y granada, paté de caza y foie de pato, pimientos rellenos de jabalí y setas de cardo, croquetas de boletus y faisán, arroz con jabalí, langostinos y níscalos y revuelto de picadillo de gamo con fósforos de patata.

Para después, codornices bresadas a las uvas, pato azulón con salsa de frutos rojos, perdiz estofada como las de mi padre, perdiz escabechada, conejo de monte en escabeche de aceitunas verdes, beca al Pedro Ximenez con manzana caramelizada, chuletas de jabalí a la parrilla con patatas revolconas, jabalí al romero, cocinado a baja temperatura con salsa de naranja, civet de corzo con orejones de melocotón, corzo con membrillo, jarrete meloso de gamo con puré de calabaza y lomo de ciervo al oporto y puré de castañas.

Postres: apfelf strudel y brownie, fresas del carracillo y mousse de chocolate. Variada carta de vinos con denominación de origen.

La Herradura, a escena.

La Herradura Teatro de San Ildefonso fue ayer el protagonista de la Muestra de Teatro Provincial que se desarrolla estos días en el Juan Bravo. El grupo granjeño representó la obra "Comisaría especial para mujeres", de Alberto Miralles. Se cierra el telón de la muestra hasta el próximo jueves 17, con La Bubi-lla Teatro, de Abades, que pondrá en escena "La zapatera prodigiosa". La función será a las 20,30 horas, con un precio único de cuatro euros. / FOTO: ALBERTO BENAVENTE



► SOCIEDAD

La Gala de la Boda concluyó con un gran éxito de espectadores

Una veintena de empresas relacionadas con enlaces han mostrado su oferta de productos

EL ADELANTADO / SEGOVIA

El desfile de novios puso el broche final a la Gala de la Boda que el pasado fin de semana se celebró en el hotel Los Arcos de Segovia, organizada por el grupo 'Enlace'. Durante dos días los futuros novios han tenido la oportunidad de conocer todas las novedades de este sector, de cara a su futuro enlace.

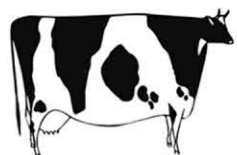
La iniciativa, después de catorce ediciones, ha resultado ser todo un éxito. Así lo afirmaba el presidente de 'Enlace', Jesús Costa, quien afirmaba que "nos están copiando la fórmula, lo que demuestra que funciona".

Una veintena de empresas acudieron este año a la cita del hotel Los Arcos. Mientras las novias

veían el catálogo de Pronovias, los novios hacían lo propio en 'Galán Moda Hombre'. Luego las mujeres podían continuar eligiendo lencería, en Caprichos Neli; joyas, en Pérez Migueláñez; calzado, en Sombria Montarelo; o peinado en RG. La oferta no acababa ahí. También se podía contratar el banquete de bodas (Los Arcos) o incluso el viaje de novios (Limatours). Ya tampoco han faltado empresas de complementos "imprescindibles" en un enlace: las invitaciones de boda (Tallerimagen), las flores (Lilium), las fotografías (Javier Román), la disco móvil (Canario Disco)... Madrinas, padrinos y niños también han podido elegir sus vestimentas.



Un momento del desfile de novios del sábado. / ALBERTO BENAVENTE



LA PARRILLA DE TEJADILLA

Teléfonos reservas: 921 44 21 49 - 921 43 43 23

Menú noche

Pastel de cabracho
Paté de ave
Crema de langostinos
Gazpacho

Entrecot a la parrilla
Carne al plato
Chipirones a la plancha

Sorbete mandarina
Pastel de queso

Copa de vino
ó cerveza
ó refresco
y agua

14€

Menú del día

(martes a viernes)

PRIMEROS PLATOS

Judiones
Sopa de Cocido
Callos con garbanzos
Espárragos blancos
Revuelto de morcilla
Ensalada del día
Macarrones
Judías verdes

SEGUNDOS PLATOS

Entrecot
Carne al plato
Lomo a la plancha
Pechuga a la plancha
Filete empanado
Albóndigas
Merluza en salsa verde
Chipirones a la plancha

Jueves COCIDO COMPLETO

Pan, agua, vino y
Postres caseros

9€

Terrazas con servicio de comedor

(con zona de fumadores)

BAUTIZOS, COMUNIONES, BODAS Y BANQUETES

ABIERTO

TODOS LOS DÍAS
para las comidas
VIERNES y SÁBADOS
para comidas y cenas

CERRAMOS

LUNES Y DOMINGOS
TARDE

Menú Especial Todos los días (comidas - cenas)

Primeros

Paté de ave al oporto con pistachos y salsa Cumberland
Croquetas caseras de jamón ibérico
Pimientos del piquillo rellenos de merluza
y gambas en salsa verde
Espárragos trigueros fritos
Revuelto de morcilla con patatas paja
Carpaccio de buey al queso de oveja
Plato de cuchara
Ensalada mixta
Ensalada de solomillo con salsa de queso

Segundos

Solomillo a la parrilla
Entrecot a la parrilla
Rabo de toro guisado al vino tinto con puré de patata
Perdiz de tiro escabechada
Lubina a la parrilla
Chipirones a la plancha con compota de cebolla
Dorada a la espalda

Postres

Sorbete de mandarina al Cointreau
Sorbete de limón al cava
Brownie de chocolate
Torrija caramelizada con toffe y helado de turrón
Pastel de queso
Natillas caseras
Arroz con leche casero
Flan de huevo casero

25€

Pan, agua, vino Rioja ó Ribera incluido

► CULTURA

Nao D'Amores representa el Misterio del Cristo de los Gascones en Cali

La compañía afincada en Segovia ha sido invitada por la Casa Cultural 'Tejiendo Sororidades' de la ciudad colombiana

EL ADELANTADO / SEGOVIA

La compañía residente en Segovia Nao d'Amores (www.naodamores.com), especializada en teatro primitivo español, comienza hoy una gira en la ciudad colombiana de Cali que incluye tres representaciones de su obra 'Misterio del Cristo de los Gascones'. Esta obra recrea una ceremonia litúrgica que debía representarse en la Iglesia de San Justo en Segovia durante la Edad Media, combinando el trabajo actoral y el teatro de títeres. Ha recibido numerosos reconocimientos, entre ellos el Premio ADE de Dirección 2008.

La gira colombiana se plantea a raíz de una invitación de Casa Cultural 'Tejiendo Sororidades' (www.tejiendosororidades.com), colectivo femenino que nació en 1976 y que trabaja por mejorar la situación de la mujer en Cali.

Esta entidad desarrolla diferentes actividades para conseguir su objetivo, entre ellas la creación del grupo de teatro 'Tejedoras de sueño'. Nao d'Amores acude a Cali para apoyar su trabajo.

La representación de hoy tendrá lugar en el Teatro La Máscara, mientras que mañana, 15 de noviembre, la compañía segovia-



Imagen de archivo de una representación de 'Misterio del Cristo de los Gascones' en San Justo. / ALBERTO BENAVENTE

na estará en la Sala Julio María Valencia de Bellas Artes y el día 16 en la Casa Cultural Tejiendo Sororidades.

El 17 de noviembre Nao d'Amores ofrecerá un concierto de

música antigua en la Biblioteca Departamental dentro del programa 'Biblioteca en Concierto'. A su paso por la ciudad también realizará talleres con grupos de teatro. El 'Misterio del Cristo de los

Gascones' fue elegida Mejor y más interesante espectáculo del 2007 por la revista Cultural de El Mundo, recibió el Premio ADE de Dirección 2008 y ha quedado finalista a numerosos galardones.

¡¡AVISO URGENTE!!

EMPRESAS DE SOFÁS Y COLCHONES, POR CAUSAS AJENAS A SU VOLUNTAD, VENDEN TODAS SUS EXISTENCIAS A

PRECIOS DE ESCÁNDALO

Almohadas de fibra	antes ~~19€~~	ahora 1€
Colchones de MUELLES	antes ~~79€~~	ahora 49€
Colchones de VISCOELÁSTICA	antes ~~229€~~	ahora 129€
Sofás 3+2 plazas, en PIEL	antes ~~1.900€~~	ahora 799€

ÚLTIMOS DÍAS
EXISTENCIAS LIMITADAS

El Almacén del Descanso
C/ VÍA ROMA, 68. SEGOVIA
ABIERTO TODOS LOS DÍAS
de 10:30 a 13:30 horas y
de 17:00 a 20:30 horas

El mayor centro comercial de Segovia

bares ópticas panaderías
bazares papelería seguros
pescaderías cafeterías deportes emisoras
floristerías moda cocinas peluquerías
pollerías calzados electrodomésticos
colchonerías telefonía ferreterías fruterías
publicidad fotografía

joyerías
relojerías
juguetes
supermercados
iluminación
tapicerías
lencería

COMERZIO
JOSÉ ZORRILLA

opa

mucés
Muestra de Cine Europeo
Ciudad de Segovia

6

muestra de cine europeo ciudad de segovia
16 > 22 de noviembre 2011
www.muces.es

el mejor cine europeo en segovia

PELÍCULAS

- > SECCIÓN OFICIAL (Entrada 2€)*
- > OTRAS SECCIONES (Entrada libre)
 - Unas de las Nuestras
 - Lo Nunca Visto
 - Cine Documental
 - Rodada en Segovia
 - Retrospectiva Cine Ruso
 - Filmografía Andrei Konchalovsky
 - La Mirada Necesaria
- > 100 películas / 157 proyecciones
 - La Cárcel. Centro de Creación / Cine Box
 - Multicines Artesiete / Escuela de Magisterio
 - Sala Caja Segovia / Palacio de Mansilla
 - Museo Esteban Vicente / I.E.S. Andrés Laguna
 - F.E.S. / Horizonte Cultural. 16 > 22 nov.

CONCIERTOS

- > Música de Cine
 - K. Antipova / P. Sakuta / A. Marchenkov
 - Centro Cultural La Alhóndiga. 16 nov. 18,00 h.
- > Senya Son
 - Senya Son (Rusia). Jazz model classic
 - San Juan de los Caballeros. 20 nov. 12,30 h.

CONFERENCIAS

- > Carteles cine y literatura
 - René Azcuy
 - Palacio de Mansilla. 16 nov. 13,00 h.
- > Cine ruso:
 - desde Yakov Protazanov hasta Nikita Mikhalkov
 - Sergéi Lazaruk
 - Palacio de Mansilla. 21 nov. 13,00 h.
- > Frente a la cámara, frente al público
 - Emilio Gutiérrez Caba
 - Palacio de Mansilla. 22 nov. 13,00 h.

ESPECTÁCULOS

- > Naftalina
 - Comic Trust Theatre (St.Petersburg. Rusia)
 - Pantomima, juegos, clown-show, pupett show...
 - Plaza Mayor. 20 nov. 13,00 h.

EXPOSICIONES

- > Carteles de cine ruso
 - Centro Cultural La Alhóndiga. 16 nov. > 1 dic.
- > Lenfilm, una productora histórica
 - Centro Cultural La Alhóndiga. 16 nov. > 1 dic.
- > Carteles cine y literatura
 - Escuela de Arte y Superior de Diseño
 - La Casa de los Picos. 16 > 29 nov.

LA MIRADA NECESARIA

- > Eva Navarro / Luisa Moreno
- Alfonso Domingo
- Marta Pacheco / Pilar San Pablo
- Lidia Martín
- Sala Caja Segovia. 17 > 22 nov. 11,30 h.

TALLERES DE CINE

- > Técnicas Cinematográficas I y II
 - La Casa Joven. 14 > 22 nov.
- > Taller práctico de cine documental
 - La Cárcel. Centro de Creación. 16 > 21 nov.
- > Dirección de actores
 - Trabajar con el director: actuar para la cámara
 - Iglesia de San Nicolás. 16 > 22 nov.
- > Carteles de cine
 - La literatura en el cine
 - Escuela de Arte y Superior de Diseño
 - La Casa de los Picos. 17 > 21 nov.
- > Experimentos cinematográficos y videográficos
 - Entre huellas y marcas
 - Palacio de Quintanar. 2 > 21 nov.
- > Taller de videoclips
 - I.E.S. Andrés Laguna. 7 oct. > 22 nov.

CONCURSO DE GUIONES

HOMENAJE A: ANDREI KONCHALOVSKY

FIESTA DEL CINE

PROVINCIA

La Diputación suscribe cuatro convenios de subvención a CEAAS

EL ADELANTADO / SEGOVIA

El presidente de la Diputación, Francisco Vázquez, acompañado por el diputado delegado del área de Asuntos Sociales, Miguel Ángel de Vicente, firmó con los alcaldes de San Ildefonso, Cuéllar, Cantalejo y Prádena los convenios de subvención directa para colaborar con los gastos de funcionamiento de los Centros Agrupados de Acción Social (CEAAS) establecidos en cada uno de los municipios citados.

Este convenio, dotado con 9000 euros para cada uno de los ayuntamientos, es una gran ayuda a la hora de financiar los gastos ocasionados en el ejercicio de las funciones que los CEAAS desempeñan en su zona de acción.

Hay que recordar que el origen de los CEAAS se remonta al I Plan de Acción Asocial 2005-2008, en el que se reorganizan las áreas de acción social.

Según esta reestructuración, los citados municipios ponen a disposición de la Diputación las infraestructuras necesarias para permitir el equipamiento y la distribución con la mayor proximidad de los servicios sociales encomendados a los equipos de acción social básicas en coherencia con la ley de Servicios Sociales de Castilla y León.

Los equipos que integran cada CEAAS está formado por 17 profesionales que se organizan funcionalmente en equipos de acción social básica y equipos multidisciplinarios específicos, además de dos auxiliares administrativos.

El presidente de la Diputación, siguiendo con la agenda marcada para el día de mañana, recibirá en su despacho en diferentes reuniones a los alcaldes de Hontanares de Eresma, San Cristóbal de la Vega y Zarzuela del Monte.

SACRAMENIA



Fiesta de San Martín de Tours.

La asociación de Santa Marina y San Martín celebró la tradicional fiesta de San Martín de Tours con un acto religioso presidido por Casimiro Lamparsky, seguido de una comida de confraternidad degustando el típico asado. Durante el fin de semana el municipio ha celebrado una serie de actos, como una caldereta el sábado, amenizada después con un grupo de música. / L.M. LÁZARO

CARBONERO EL MAYOR

ECONOMÍA



Los alumnos escucharon atentamente las experiencias del empresario. / L.M.

David Bernardos habló de su experiencia en la jornada "Anímate a ser empresario"

El responsable de Pizarras J. Bernardos trató sobre la industria de la minería ante los alumnos del instituto Vega del Pirón

LOURDES MATARRANZ /
CARBONERO EL MAYOR

El responsable de la empresa Pizarras J. Bernardos, David Bernardos, fue el protagonista de la tercera jornada "Anímate a ser empresario", que organizó la Mancomunidad Segovia Centro, dirigida a los alumnos del instituto Vega del Pirón, de Carbonero el Mayor.

David Bernardos habló sobre el nacimiento y evolución de la empresa familiar que fundó su padre; sobre la diversificación del negocio, que empezó como una empresa extractiva y actualmente trabaja también la importación y exportación de piedra natural, diseño de nuevas piezas, instalación

de pizarra, etc. Otro de los temas que trató Bernardos fue la organización de la empresa, con la delegación de funciones, negociación con los trabajadores, contratación de personal, formación, etc.

Las dificultades de ser empresario fue otra de las cuestiones que se puso de manifiesto durante la charla, y David Bernardos contó los riesgos y la incertidumbre que vive el mundo de la empresa, más en estos tiempos de crisis, así como la adaptación a un entorno cambiante. Al mismo tiempo, el responsable de Pizarras Bernardos les comentó la satisfacción personal que supone ser empresario y genera empleo y riqueza, así como asumir retos y proyectos

nuevos para la provincia.

Bernardos trató de conseguir un cambio en la imagen negativa que los ciudadanos tienen de los empresarios, y comentó las dificultades que supone dar continuidad a una empresa en el tiempo y durante varias generaciones. También transmitió a los alumnos la idea de que el esfuerzo y el trabajo diario es lo que cuenta, desterrando la idea del dinero fácil y rápido, y la necesidad de un cambio en los valores de la sociedad actual.

Los alumnos tuvieron oportunidad de preguntar y se creó un debate ameno sobre las actividades de la empresa, con la exfoliación de una pizarra en directo por parte de David Bernardos.

Planes de Pensiones y Previsión

El futuro en siete palabras:

GA-RAN-TI- ZA-DI-SI-MO

Planes
Garantizados
para dejar tu futuro
sellado

Contrata ahora un Plan de Pensiones
o de Previsión Asegurado y llévate
un magnífico regalo*



VEGAS DE MATUTE

CULTURA

Los hornos de cal servirán de modelo para un proyecto de desarrollo en Kenia

Debido al elevado precio del cemento en el país africano, estudiarán la posibilidad de hacer cal para las presas en Turkana

Ingenieros y padres de una comunidad misionera visitan el parque arqueológico de los Hornos, para comprobar cómo funcionaba esta vieja infraestructura industrial.

ÁLVARO PINELA /
VEGAS DE MATUTE

Fernando Aguirre, padre de la Comunidad Misionera de San Pablo Apóstol, visitó el pasado día 23 de octubre, el Parque de Arqueología Industrial del Zancao de Vegas de Matute, acompañado por el ingeniero de Caminos Pablo Moñino, y por el keniatá Mister Albong, enfermero de la Misión de Nariokotome en la apartada región del Lago Turkana (NE de Kenia), con el objetivo de comprobar in situ el funcionamiento y las características de los hornos de cal, que hasta los años 70 del siglo pasado cocieron cal viva destinada a diversos usos.

Hay que recordar, que el parque de los Hornos, actualmente reúne un total de siete hornos tradicionales activos entre los siglos XVI y XX, y que en sus elementos más antiguos fabricaron cal para la obra del monasterio de El Escorial, entre otros.

En el encuentro fueron recibidos por José Miguel Muñoz Jiménez, autor junto al arqueólogo Pa-

blo Shnell Quiertant de un libro sobre esta calera segoviana, que fue editado por la Junta de Castilla y León el pasado año 2007. Una publicación, que alentó al Ayuntamiento de Vegas de Matute a promover en 2008 la restauración y puesta en valor de tan interesante conjunto de arqueología industrial. Paralelamente, los visitantes recibieron el asesoramiento que el albañil David de Diego de Diego, hijo de uno de los caleros más activos de la localidad, y que trabajó en los hornos en sus años jóvenes, amablemente les proporcionó.

PRESAS Tal y como expone José Miguel Muñoz, el padre Aguirre, en colaboración con el ingeniero Moñino, "lleva construyendo durante los últimos años pequeñas presas de piedra en la árida región de Turkana", situado junto al antes llamado Lago Rodolfo, que permiten a los pastores nómadas turkanos "un asentamiento basado en una agricultura de regadío que complementa su pobre economía", explica. Debido al elevado precio del cemento Portland en Kenia, y a las dificultades de acceso a aquella extensa región, el proyecto procurará estudiar la viabilidad de fabricar cal por el procedimiento tradicional, tal y como se hizo durante siglos en Vegas de Matute.

Para José Miguel, "resulta muy



El padre Fernando Aguirre y el keniatá Mister Albongeno. / ÁLVARO PINELA



Un momento de la visita a los hornos del Zancao. / ÁLVARO PINELA

satisfactorio que el citado Parque Arqueológico del Zancao, y la difusión de su existencia a través de Internet, empiece a traspasar las fronteras regionales y nacionales, y así puedan llegar dichos hornos a servir de modelo a un proyecto

tan plausible, a desarrollar en tan lejanas latitudes", dice.

AGUA La citada Misión de Nariokotome, sostenida por la Fundación Emalaikat de los PP. de San Pablo Apóstol, lleva a cabo proyec-

tos de búsqueda de agua también en la Región North Shoa de Etiopía, y se ocupa asimismo de la atención materno infantil, de la mejora de la salud, y de la formación y apoyo a personas físicas de tan necesitadas regiones.

ZARZUELA DEL MONTE

El pintor Ángel Pérez expondrá un retrato de Manolete en Ávila

A.P. / ZARZUELA DEL MONTE

El pintor de Zarzuela del Monte, Ángel Pérez Dimás, viene trabajando en la realización de un retrato del emblemático torero Manolete, que espera tener a punto para la celebración de las Jornadas Taurinas que organiza la Peña Taurina de Ávila, los próximos días 18 y 25 de noviembre, finalizando las mismas el día 3 de diciembre. Una obra, "que llamará la atención por su originalidad", asegura el pintor.

Durante las mismas, tendrá lu-

gar una conferencia del torero Serafín Marín y después se realizará la entrega de premios de los ganadores de la temporada 2011, con una posterior cena de gala.

JENIFER DE LA MORENA Paralelamente, hay que indicar, que dentro del ámbito organizativo de la Peña, han resultado ganadores del concurso de dibujo infantil y juvenil, cuatro alumnos de Ángel Pérez. El primer premio lo obtuvo: Jenifer de la Morena Barreiro, de El Espinar; el segundo premio:

Sergio Elena Ruiz, de Ávila. En la categoría de 12 a 17 años, el primer premio fue para Andrés Torres Reques, de Navas de San Antonio; segundo premio: Paula Izquierdo Hernández, de Madrid. Pérez, también ha realizado el dibujo de la revista La Verónica, que edita el colectivo.

Por otro lado, también dentro del trabajo que viene realizando el pintor segoviano estos últimos meses, acaba de concluir una obra entrañable, como es el retrato dedicado a su madre.



Uno de los últimos retratos de Pérez, el de su madre. / ÁLVARO PINELA

CUÉLLAR

MEDIO AMBIENTE

Centenares de personas visitaron el Mercado de Productos Ecológicos

Los productos alimenticios envasados o frescos centraron la oferta de los participantes, y a ellos se sumaron otros como cosméticos, jabones, bisutería, vino, textil y calzado

El Mercado de Productos Ecológicos que ayer acogió los Paseos de San Francisco contó con gran aceptación en su primera edición y la iniciativa podría repetirse varias veces al año.

NURIA PASCUAL MAYO/ CUÉLLAR

Los Paseos de San Francisco acogieron en la jornada de ayer un Mercado de Productos Ecológicos que atrajo la atención de centenares de personas. La iniciativa se celebraba por primera vez en la villa organizada por la concejalía de Medio Ambiente y la Sociedad cooperativa de Consumo Ecogermen y es posible que se repita varias veces al año.

En esta primera edición han participado: Azacan con productos de Comercio Justo, Bioduero con infusiones, especias..., Bodegas García Serrano, Ecoducto con hortalizas y verduras frescas, Fruto del Huerto con mermeladas, la ONG Entrepueblos con la exposición "Las mujeres alimentan el mundo", Fiare Cooperativa de Crédito de banca ética y Ecogermen cooperativa de consumo y tienda de productos ecológicos.

Los productos alimenticios envasados y frescos centraron la oferta de los participantes aunque los visitantes también pudieron encontrar otros como cosméticos,



Los visitantes pudieron encontrar variedad de productos entre los participantes en el mercado. / GABRIEL GÓMEZ

jabones, bisutería, vino, textil, calzado...

A lo largo de la jornada pudieron degustarse algunos de los productos que estaban a la venta como chocolate, café, dulces... Ecogermen es una cooperativa sin ánimo de lucro que ofrece productos ecológicos artesanales y de comercio justo. Todos los interesados pueden ser clientes o socios de Ecogermen. La cooperativa cuenta con unas rutas de reparto

La Cooperativa Ecogermen cuenta con una tienda en Valladolid y otra online

semanales, quincenales y men-

suales en las que el servicio a domicilio tiene un coste de 5 euros. Cuenta con una tienda en Valladolid también una tienda online www.ecogermen.com.

Ciudadano @delantado



Opina sobre el Mercado de Productos Ecológicos en www.eladelantado.com

El Ayuntamiento estableció las fiestas locales para 2012

N.P. / CUÉLLAR

En la última sesión extraordinaria de pleno celebrada en la villa se aprobaron las fiestas locales del municipio y sus barrios para el año 2012. Así en Cuéllar se mantienen las de los años anteriores: el 16 de abril, lunes posterior a la Feria de la villa y el 29 de septiembre festividad de san Miguel, patrón del municipio.

En Arroyo de Cuéllar las fiestas locales serán los días 13 y 14 de di-

ciembre jornadas en las que festejan a su patrona Santa Lucía.

En Campo de Cuéllar los días festivos serán el 26 de mayo y el 20 de agosto, fecha en la que celebran a San Juan Degollado.

En Chatún las fiestas serán el 15 de mayo, festividad de San Isidro, y el 29 de septiembre, San Miguel.

En Lovingos las jornadas festivas coinciden con las de Cuéllar siendo el 16 de abril y el 29 de septiembre.



En la villa las fiestas serán el 16 de abril y el 29 de septiembre. / GABRIEL GÓMEZ

agenda

FARMACIAS DE GUARDIA

Farmacia F Redondo

(Avda Camilo José Cela, hasta el 20 de noviembre)

MONUMENTOS Y MUSEOS

Oficina de Turismo en el Castillo... 921 14 22 03.

Castillo de Cuéllar. Visitas teatralizadas sábados y domingos mañana y tarde. Recomendable reserva previa.

Centro de Interpretación del Arte

Mudéjar. Iglesia de San Martín: Sábados, domingos y festivos. Grupos concertar visitas. Nos ofrece un paseo por la sociedad medieval mediante la imagen y el sonido.

Muestras mudéjares: Iglesias de San Martín, San Andrés, San Esteban, El Salvador, Santa M. de la Cuesta, Ábside de Santiago, Torre de Santa Marina.

TELÉFONOS DE INTERÉS

Policía Local 921140002
.....619374863
Guardia Civil 921143420
Bomberos 921140274
Juzgado 921140004
Ayuntamiento 921140014
Oficina de Turismo 921142203
Estación de Autobuses 921141513
Centro de Salud.....921142244
Urgencias 921140820
Cruz Roja 921140869
Correos 921140817
Polideportivo 650371252
Piscinas 921140520
Club de Golf 921142158



Agencia Funeraria
Santa Teresa & La Purísima



NUEVO TANATORIO EN CUÉLLAR

· 4 Salas de Velatorio. · Gran Aparcamiento.
· Amplio Hall y Cafetería. · Atención y servicio permanente 24H.

Tfnos. Directos 24 H.

902 022 324
921 140 816
921 140 327

Palencia alberga el primer centro budista tibetano de la Comunidad

■ En Fuentes de Valdepero, una pequeña localidad situada a ocho kilómetros de la capital, ha abierto sus puertas el primer centro budista tibetano de Castilla y León, regentado por Marga Vázquez, una palentina afincada en Bruselas que se hizo budista hace 20 años.



► V CUMBRE DEL MICROCRÉDITO



La Reina llega a la estación del AVE de Valladolid para asistir a la V Cumbre del Microcrédito que se celebrará hasta el próximo jueves. / LETICIA PÉREZ (ICAL)

Valladolid se convierte en la capital mundial de las microfinanzas y reúne a 2.000 delegados de cien países

La Reina llegó ayer a Valladolid en AVE para inaugurar este encuentro que se prolongará hasta el jueves y que abordará cuestiones como la ética de los servicios financieros

• Entre los ponentes de la cumbre estarán el banquero y Premio Nobel de la Paz Mohamed Yunus y el fundador del Comité de Avance Rural de Bangladesh, Sir Fazle Abed.

ICAL / VALLADOLID

Medio centenar de altos representantes de Estado se darán cita a partir de hoy y hasta el jueves en Valladolid para debatir sobre el futuro de las microfinanzas en el marco de la celebración de la V Cumbre Mundial del Microcrédito en la que estarán presentes cerca de 2.000 delegados de un centenar de países. La Reina llegó ayer a la capital vallisoletana en AVE para inaugurar este encuentro a las 10.00 horas, en el Centro Cultural Miguel Delibes. Por la tarde, se acercará al Museo Patio Herreriano de Arte Contemporáneo para

conocer la exposición 'Infancia. Fotografías de Isabel Muñoz', que patrocina Unicef, y la muestra 'Figuras de la exclusión. Una mirada desde el género'. A continuación, a las 20.00 horas, participará en la recepción a los 300 invitados a la cumbre en este mismo espacio.

Mañana asistirá a un encuentro que el fundador del Banco Grameen, Muhammad Yunus, mantendrá con alumnos de Valladolid en la Cúpula del Milenio. Al día siguiente, se acercará a la sala de Las Francesas para conocer la exposición 'Yunus, fotografías de Daniel Mordzinski', una colección inédita que presenta al Premio Nobel de la Paz bajo la perspectiva de este fotógrafo argentino.

Está confirmada la presencia de embajadores de países como Ghana, Sudáfrica, Filipinas, Mali, Australia, y Mariutania, así como los cónsules de Costa Rica y Egipto y consejeros de las embajadas de Líbano, Eslovaquia, Indonesia,

Turquía, Suiza y Finlandia. Además de la ministra de Asuntos Exteriores y de Cooperación, Trinidad Jiménez, y de la secretaria de Estado de Cooperación Internacional, la vallisoletana Soraya Rodríguez, en la inauguración también estarán el presidente de la Junta, Juan Vicente Herrera, y el alcalde de la ciudad, Francisco Javier León de la Riva.

Asimismo, acudirán ministros y altos representantes de los gobiernos de Panamá, Gambia, Indonesia, Angola -una de las representaciones gubernamentales más numerosas-, Qatar, Mozambique, Italia, Alemania, Arabia Saudí,

Uganda, Vietnam y Mali, entre otros. La representación española la encabeza la Reina, que a su vez

PARA HOY

► **10.00.** La Reina inaugura la cumbre, acompañada por la ministra de Asuntos Exteriores, Trinidad Jiménez, y el presidente de la Junta, Juan Vicente Herrera, entre otros.

► **14.30.** Primera sesión plenaria bajo el nombre 'Más allá de la ética de los servicios financieros'.

► **19.30.** La Reina visita la exposición Unicef en el Museo Patio Herreriano

es co-presidenta Honorífica de la Campaña Mundial del Microcrédito.

Entre los ponentes estarán el banquero y Premio Nobel de la Paz Mohamed Yunus, fundador del Grameen Bank; el fundador y presidente del Comité de Avance Rural de Bangladesh, Sir Fazle Abed; el presidente del Grupo Danone, Franck Riboud; el director ejecutivo de Red

Financiera Rural de Ecuador, Javier Vaca; y el presidente de Red Centroamericano de Microfinanzas de Guatemala, Reynold Walter.

Durante los cuatro días se celebrarán cinco sesiones plenarias, que abordarán cuestiones como la ética de los servicios financieros; los desafíos y soluciones del campo; los negocios sociales y microfinanzas; la aplicación de éstas para garantizar la sostenibilidad de la vida rural y la seguridad alimentaria y la voluntad de acción de las potencias mundiales. Además, está prevista la celebración de 44 talleres paralelos.

Para abordar las microfinanzas en España como medio para garantizar la inclusión social y financiera y la igualdad de oportunidades, se pondrá en marcha una 'minicumbre', que se desarrollará de forma paralela al plenario general. En la denominada 'pista española' de la cumbre cerca de 600 personas debatirán sobre la validez de estos pequeños préstamos para los emprendedores, las pymes y colectivos excluidos del crédito financiero.

DE INTERÉS

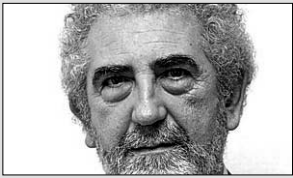
• **Prioridad.** La principal prioridad de la Campaña de la Cumbre del Microcrédito (MCS) es asegurar que 175 millones de familias (las más pobres del mundo, con especial atención a las mujeres), reciban un crédito para el autoempleo y otros servicios financieros y de negocios para finales de 2015. Además, esta iniciativa busca permitir a cien millones de las familias más pobres del planeta mejorar sus ingresos por encima del umbral de un dólar estadounidense al día entre 1990 y 2015.

• **Postura española.** España acerca una postura que defenderá durante los próximos años y que fue presentada la semana pasada. Camina por una doble vía, la que mira hacia afuera, hacia el microcrédito como elemento de cooperación al desarrollo, en el que España es el segundo país donante bilateral tras Alemania, y la que se dirige hacia dentro, con más de 46 millones de euros concedidos en el último ejercicio revisado. Catorce aspectos definen la vía española.

• **Comités.** Para el desarrollo de la cumbre se han establecido cuatro comités: ejecutivo, consultivo global, consultivo nacional y consultivo local. Estos expertos son los que dilucidarán y aprobarán en caso de que sea pertinente los temas y panelistas que participarán en el encuentro.

|FUEGO AMIGO|
ERNESTO ESCAPA

A orillas del Duero



En el horizonte sofocado de restricciones emerge el centenario de Campos de Castilla (1912), cuya celebración nos regala un encuentro privilegiado con la poesía esencial, que se nutre de contenidos vigentes al cabo de un siglo. Tan actuales como el amor a la naturaleza, los agobios humanos o la experiencia de una España otra vez menoscaba. Hace apenas un lustro conmemoramos, con más dispendio que provecho, la llegada de Antonio Machado a nuestra Comunidad por la puerta de Soria. En su caso, la poesía va unida a las escalas de la vida. Una infancia andaluza, su juventud en el Madrid poseído por el aura de Rubén Darío, la decantada interiorización del paisaje castellano junto al Duero, el matrimonio con Leonor y la abatida soledad en que lo instaló su muerte. Esta estancia soriana nos legó sus versos más hermosos, los poemas al Duero, la doliente denuncia del cainismo, el canto a los paisajes fríos y puros.

Luego, se suceden los años de Baeza, donde descubre la Andalucía más severa e intransigente, y el reencuentro en Segovia con una nueva dimensión de Castilla, donde reverdece el amor y cristaliza el compromiso con los anhelos del país. Los últimos pasos del poeta hasta su muerte en el exilio resultan de sobra conocidos. En Soria y Segovia encontró los amores de su vida y el paisaje que universalizó su poesía. En Segovia se le apareció la poetisa Pilar Valderrama, cuñada del escultor Victorio Macho, a la que Machado protegió con el velo de Guiomar. Como sus versos no valían nada, la señora trató de sacar un rédito de aquella infidelidad desgranando el romance en suavizadas confidencias. También manipuló las cartas del poeta que sobrevivieron al fuego.

El grueso de los papeles del poeta quedó en poder de su hermano Manuel, cuya viuda, antes de profesar como monja de clausura, los repartió entre la Diputación de Burgos, el cura don Bonifacio Zamora (un personaje de Esquivias) y su hermano Francisco Machado, funcionario de prisiones en la España franquista. El legado burgalés se publicó en dos volúmenes. La otra parte recayó por suabasta en Unicaja. Nuestro corazón de roble recibió el aliento de sus mejores versos. Los mismos que al poeta le sirvieron para superar el derrumbe emocional de la muerte de Leonor.

► MEDIO AMBIENTE

La modernización de los regadíos revaloriza el precio de la tierra un 5,8 por ciento

ICAL / VALLADOLID

La fuerte apuesta de Castilla y León por la modernización de regadíos tiene su reflejo en la revalorización constante en el tiempo que presentan estas tierras de labor, frente al abaratamiento que está sufriendo en los últimos años el secano. Y es que el regadío contribuyó decididamente a que la Comunidad se demarcara de la tendencia nacional de rebaja general del precio de la tierra en 2010.

En concreto, el precio de la hectárea de regadío en Castilla y León se situó el año pasado en los 10.709 euros, un cinco por ciento más que en 2009, mientras que la de secano costó una media 4.800, con un descenso del 0,1 por ciento.

► SANIDAD

La región se suma a un ensayo internacional sobre diabetes

S.C. (ICAL) / VALLADOLID

El Instituto de Oftalmobiología Aplicada (IOBA) de la Universidad de Valladolid, el Instituto de Ciencias del Corazón (Icicor), perteneciente al Hospital Clínico Universitario de Valladolid, y la red de atención primaria de Segovia y Ávila participarán en un ensayo clínico internacional para prevenir de forma precoz las complicaciones de la diabetes en personas con hiperglucemia. Se trata de una dolencia que afecta al ocho por ciento de la población de Castilla y León, es decir, a unas 190.000 personas.

► UNIÓN EUROPEA

Castilla y León replanteará el futuro del carbón con Polonia

ICAL / VALLADOLID

La Junta se reunirá en los próximos días con la Presidencia Polaca de la Unión Europea para replantear un futuro del carbón que permita la supervivencia de las minas más allá de 2018, de acuerdo con una solicitud que se ha remitido por escrito para ser recibido junto con los ejecutivos de Asturias y Aragón.

La Presidencia Polaca se ha manifestado abiertamente a favor de revisar la decisión de la Unión Europea que pone fin a las ayudas más allá del 2018.

► V CUMBRE DEL MICROCRÉDITO

SAM DALEY-HARRIS • *Director de la Cumbre del Microcrédito*

«Algunos microcréditos esclavizan, hay que volver a su filosofía inicial»

J.A./D.G.R. (ICAL) / VALLADOLID

El director de la quinta Cumbre Mundial del Microcrédito, Sam Daley-Harris, presidente-fundador de Results Educational Fund explica los principales retos de estas herramientas para combatir la pobreza, su potencial y los necesarios ajustes que se deben aplicar.

¿Existen recursos básicos como agua dulce y fuentes de riqueza para todos?

Está claro que no puede continuar siempre la expansión de la población, sobre todo, por sus consecuencias sobre la escasez de agua, la contaminación y el agotamiento de los recursos. Las microfinanzas son las mejores herramientas para favorecer el empoderamiento de las mujeres y la educación de sus hijos, y, por lo tanto, una de las formas para evitar la explosión demográfica. Por eso, la cumbre de Valladolid se centrará en impulsar el acceso a estas microoperaciones financieras.

Uno de los Objetivos del Milenio es luchar contra el hambre y la pobreza. ¿Cómo podemos conseguirlo?

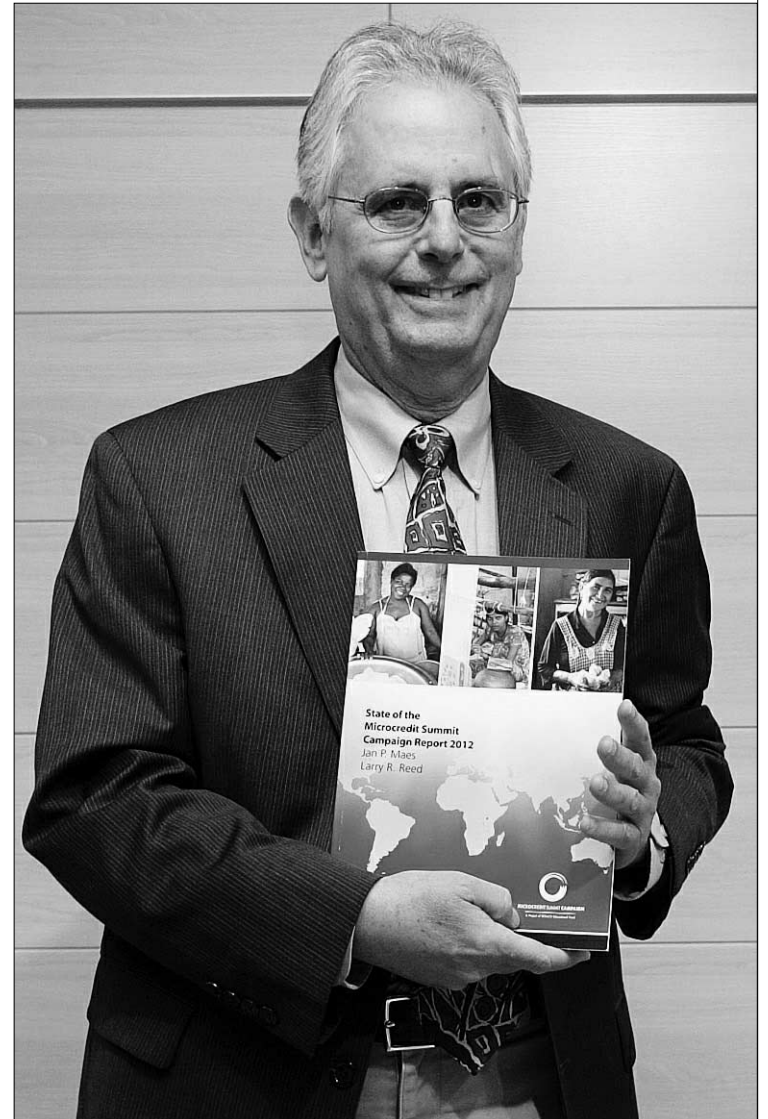
Los microcréditos son la vía más directa para ayudar a los cabezas de familia, especialmente a las mujeres, a poner en marcha un negocio, a obtener ingresos, a llevar a sus hijos a la escuela, a ofrecerle alimentos adecuados y a que cuenten con un hogar en el que no se pase frío o se mojen cuando llueva. Por tanto, las mejores microfinanzas son las que permiten lograr este Objetivo del Milenio. Sin embargo, a veces las inundaciones, huracanes o terremotos devuelven a las familias a la pobreza. Así que no siempre es la vía más simple y directa para salir de la pobreza.

¿Qué cartas tienen en sus manos para colaborar con las instituciones de microfinanzas?

Los países más pobres tienen que cambiar sus regulaciones para que los microcréditos puedan cumplir su función. Es más importante que emprendan cambios normativos, que dediquen fondos. Las leyes, en ocasiones, no nos dejan captar ahorros o no aceptan que se otorguen préstamos a los más pobres. Los gobiernos no deben recortar recursos de un área para destinarla a otra, sino, simplemente, cambiar sus normas.

¿Qué le parece la postura de algunas asociaciones y entidades que consideran el microcrédito otra forma de esclavitud?

Algunos microcréditos pueden esclavizar a sus clientes, por eso tenemos que recuperar su filosofía inicial porque ésta no fue la que inspiró en origen a las mi-



Sam Daley-Harris, director de la Campaña de la Cumbre del Microcrédito. / ICAL

crofinanzas. A veces, cuando algo es desconocido y se populariza aparecen problemas. Por ello, en la cumbre de Valladolid habrá sesiones y cursos que van a discutir este evolución y se abordará la protección del cliente, la transparencia de los tipos de interés, el objetivo social y el desarrollo del 'Sello de Excelencia'. Así que la cumbre busca enfrentar estos problemas, que son retos, para encontrar soluciones.

¿Qué debe mejorarse?

Nosotros hemos definido en el informe de situación de los microcréditos en 2010 siete pasos para recuperar lo que las microfinanzas fueron en el origen. El primero es no causar daño a los clientes y trata de evitar abusos y promover un uso responsable.

Las leyes, a veces, no dejan captar ahorros o no aceptan que se otorguen préstamos a los más pobres »

También, planteamos mejorar el conocimiento del cliente y de su entorno y favorecer el ahorro mediante diferentes servicios y la cultura financiera. El quinto y sexto tienen que ver con el seguimiento de los proyectos vinculados a los créditos y su efecto transformador sobre la comunidad. El último es el establecimiento de un Sello de Excelencia para las entidades más eficientes y con mejores prácticas.

¿Por qué se decantaron por Valladolid?

La Reina estuvo presente en la primera Cumbre del Microcrédito de Washington en 1997, ha sido durante 14 años miembro del Comité Honorífico de los encuentros y ha asistido a siete. Así que la Reina ha asistido a tantas cumbres, ha visitado tantos clientes en tantos países que tenía sentido ya celebrar un encuentro en España.

¿Por qué cree que se recordará esta quinta cumbre mundial de Valladolid?

Yo espero que se recuerde por ser el lugar donde el 'Sello de Excelencia en microfinanzas por su nivel de alcance a los pobres y a su poder transformativo' se haya convertido en una realidad.

20-N

CAMPAÑA DEL PP EN CASTILLA Y LEÓN



José María Aznar y Juan Vicente Herrera (d) saludan a los simpatizantes ante los aplausos de Antolín Sanz (i) y Sebastián González, en el mitin de Ávila. / ICAL

Aznar pide sancionar a los socialistas por dejar al país «en un precipicio»

El expresidente del Gobierno reclama «recuperar la confianza en la nación española» en los próximos comicios y «conseguir objetivos comunes, además de compartir ilusiones»

•En su intervención insiste en que España «no necesita pesimismo, sino un baño de trabajo y patriotismo» para salir del «hoyo» en el que el PSOE «nos ha metido».

ICAL / ÁVILA

El expresidente del Gobierno José María Aznar pidió ayer en Ávila una «sanción democrática» para el PSOE en las elecciones generales que se celebrarán el próximo domingo, por ser los «responsables» de haber dejado el país en un «precipicio». Igualmente, criticó a los socialistas porque de los próximos comicios «sólo les importa quién se va a quedar, quede lo que quede del socialismo», mientras al PP le preocupa «el futuro de España». «Ésta es nuestra preocupación y responsabilidad, no el futuro de nuestro partido».

«No debemos olvidar jamás que este partido fue creado, nació y fue parido para servir a España y nada más que para eso, y ahora nos toca otra vez coger el timón de la nave española», recalcó, subrayando que el país «se ha debilitado y tiene muchas fisuras», de la misma forma que «se han olvidado proyectos comunes» y que hay «una situación económica y social dramática». «Estamos en el fondo del precipicio en el que nos han metido», sentenció. Dicha

sanción, confió en que se plasme, en el caso de Ávila, en «tres de tres», es decir, tres diputados en el Congreso por la provincia que, en la actualidad, tiene dos.

Aznar participó en el acto central de la campaña del PP en Ávila, que reunió a más de 2.000 personas en el centro multiusos Carlos Sastre. En su intervención insistió en que «España no necesita pesimismo, sino un baño grande de trabajo y patriotismo» para «salir del hoyo» en el que la han metido, porque «es muy difícil de explicar cómo es posible que se haya reunido en el país tanta dosis de incompetencia, de incapacidad y de insolvencia en la vida política», así como «tantas ganas de enfrentar y dividir a los españoles, y tantas ganas de poner en cuestión los éxitos históricos de España», además de «tantas ganas de estar vegetando en el poder por el disfrute de estar en el poder, aunque sea a costa de los

[]

José María Aznar
Expresidente del Gobierno

«En los últimos años ha sobrado división, enfrentamiento y sectarismo»

[]

Juan Vicente Herrera
Presidente regional del PP

«No recibimos lecciones de nadie acerca de lo que es la asistencia social para todos»

intereses de España». Así, ante los próximos comicios, que calificó de «determinantes», recordó que en Ávila el PP ha ganado todas las elecciones y auguró que en las próximas generales esta formación va «a ganar muy bien». En todo caso, instó a los candidatos a trabajar porque hasta el momento el PP ha ganado en 210 de los 248 municipios de la provincia.

Nación española

Para Aznar, una de las cuestiones «básicas» que hace falta es «recuperar la confianza en la nación española», lo que significa «recuperar objetivos comunes y compartir ilusiones, lanzar proyectos y no olvidar que no se puede poner en cuestión permanentemente aquello que es común a todos». «En los últimos años, en España, ha sobrado división, enfrentamiento y sectarismo, mientras que ha faltado concordia y ambi-

Herrera: «No tenemos una barita mágica, pero sí las ideas claras»

ICAL / ÁVILA

El presidente del PP en Castilla y León, Juan Vicente Herrera, afirmó ayer en Ávila que su formación «no pretende presentarse con una varita mágica» para resolver los problemas de España a partir del 20 de noviembre, aunque «el PP sí tiene las ideas claras y sabe que tiene que ofrecer unas políticas económicas correctas, bien orientadas». Al respecto, apostó por administraciones «más austeras» y que apliquen «políticas correctas para garantizar los servicios públicos».

«No recibimos lecciones de nadie acerca de lo que es la educación para todos, la sanidad para todos y la asistencia social para todos», porque «son bienes y valores de todos los ciudadanos». Frente a eso, dijo, los socialistas «no pueden sacar en su retórica rancia y tradicional» más que «el miedo al PP, la sospecha del programa oculto y los enemigos de las políticas sociales». «No admitimos juicio de intenciones, aunque sí sabemos cuáles son los balances ocultos de Rubalcaba, que no habla ni de paro ni de empleo».

ción común, de la misma forma que ha sobrado alguna gente tirando de la manta para intentar romperla y ha faltado gente que ponga fin a todo eso y diga que todos vamos a remar en la misma dirección».

En este sentido, aludió a que España es un país «muy descentralizado, con 17 comunidades que hay que hacer operativo». «No me gusta ver el espectáculo de cuatro administraciones compitiendo para hacer lo mismo y que, en algunas ocasiones, no se consiga». Por ello, abogó por administraciones «sostenibles», de la misma manera que indicó que un país como España tiene sus «limitaciones» y no se puede «financiar todo lo financiable del mundo». De esta forma, apostó por «volver a políticas de sentido común que hagan el Estado viable en lugar de jugar a tener 17 miniestados».

Finalmente, apostó por «recuperar la base y raíz de la Constitución y no por desviarse a objetivos no previstos» en ella, además de «volver a decir que no se puede gastar lo que no se tiene, que conviene pagar las deudas», al igual que «es bueno que haya empresas, porque «son las que crean empleo».

«A las panaderías se debe ir a comprar el pan y a las gasolineras, a por gasolina», en referencia al caso 'Campeón' en el que se implica al ministro de Fomento, José Blanco, con un caso de corrupción en Galicia, concluyó.

SOBRE LA ACTUALIDAD

► **Fin de ETA.** José María Aznar abogó por cumplir la ley «con todas sus consecuencias» cuando se habla de terrorismo, y por que no se pague precio alguno por el anuncio de cese de la actividad de la banda terrorista ETA. El expresidente del Gobierno recordó durante su mitin en Ávila que «ahora se habla mucho de terrorismo» y que él es «de los que cree que ETA está derrotada políticamente», en el sentido de que, «por medio del terror, nunca había conseguido ni iba a conseguir sus objetivos».

► **Apoyo a Berlusconi.** Mostró su apoyo al expresidente ministro italiano Silvio Berlusconi, tras su dimisión, y explicó que la solución de implantar un gobierno «tecnocrático va a tener grandes complicaciones de futuro», más aún cuando «no es un gobierno democráticamente elegido». «No me gusta lo que está pasando en Europa». «Esto de que se sustituyan gobiernos democráticos por gobiernos tecnocráticos es una cosa que no me gusta, esta solución «va a tener grandes complicaciones de futuro».

Jáuregui admite que el PSOE no ha sabido defender su labor económica

El ministro de Presidencia asegura que el Gobierno socialista ha logrado durante estos años «mantener la economía a flote» a pesar de no contar con el apoyo del Partido Popular

• Para Ramón Jáuregui «los resultados no van a ser los de las encuestas» porque su partido espera que el 30% de ciudadanos indecisos se decidan finalmente por ellos.

J.G. TREVÍN (ICAL) / SALAMANCA

El ministro de Presidencia, Ramón Jáuregui, aseguró ayer en Salamanca que los españoles «no tienen la dimensión de lo que podría haber ocurrido de haber sido intervenidos». En su opinión, «no se ha defendido bien que el Gobierno ha hecho lo que debía» ante una de las crisis «más complicadas, sistémicas y largas de los últimos años y que trasciende más allá de la dimensión nacional o local que le quiere otorgar el PP».

Jáuregui, que atendió a la prensa antes de participar en un acto público en Ciudad Rodrigo, pidió a los ciudadanos que analicen la situación de España «mirando alrededor en Europa», dado que en ciertos países del centro «se ha producido un estancamiento» a lo que se suma «el hundimiento de otros importantes». A su juicio, España «ha ganado credibilidad, solvencia, confianza y ha mantenido a flote la economía», merced a unos pasos que el PSOE ha dado en soledad, «porque el PP no tuvo el detalle de ayudar y por eso no merece la confianza de los españoles».

Dadas las actuales circunstancias, remarcó, gobierne quien gobierne tras el 20-N habrá que seguir haciendo esfuerzos «imprescindibles», por lo que calificó de «mentira» la afirmación de que con un cambio de Gobierno cambiarán las cosas. Jáuregui cree que el PP oculta una propuesta de salida de la crisis «tremendamente perjudicial para el futuro, pero no por los recortes o privatizaciones, sino porque la propuesta de bajar



Ramón Jáuregui recibe los aplausos de Óscar López y Caldera, entre otros candidatos y simpatizantes de Salamanca. / ICAL

impuestos y mantener el nivel de los servicios es imposible».

Por el contrario, matizó, sólo el PSOE puede garantizar «la proporcionalidad en los ajustes» como demuestra el hecho de que España haya mantenido la solven-

cia de su crédito «porque ha hecho los deberes encaminados hacia una respuesta seria y ortodoxa». El acuerdo de pensiones que les han impuesto a los italianos en dos días, «aquí se negoció con los sindicatos y cosas como esa han

mantenido alto el crédito de la economía y la política española» porque los elogios procedentes de Alemania o Francia «no son gratuitos».

Apoyo de los indecisos

Asimismo, aseguró que España «está en el carril de la seriedad gracias a lo hecho por el PSOE» por lo que la máxima aspiración de su partido, con Pérez Rubalcaba a la cabeza, es la de apostar por un país donde prime «el conocimiento, la investigación y el esfuerzo sostenible» con la mirada puesta en los del Norte de Europa, y no una nación de costes baratos, de relación laboral devaluada y que compite con el mundo a la baja». Para Ramón Jáuregui, «los resultados no van a ser los de las encuestas» porque el Partido Socialista espera que el 30 por ciento de ciudadanos indecisos se decidan finalmente por ellos.

López ve «insidioso» el programa del PP

ICAL / SALAMANCA

El secretario autonómico del PSOE, Óscar López, calificó ayer de «insidia para los españoles» el programa electoral del PP que «no dedica una sola línea a la sanidad pública y propone dejar al 80 por ciento de los trabajadores sin convenio». Para López, la actual campaña electoral es «rara» porque el PSOE «debe ex-

plicar su programa y el del PP, que es de susto o muerte».

En el capítulo de las insidias también incluyó las intervenciones de José María Aznar cuando critica que el país «está en bancarota». López le recordó que en la actualidad quien padece esa ruina es «su socio y amigo Silvio Berlusconi».

López Aguilar reclama «vitaminar a la izquierda desmovilizada»

ICAL / VALLADOLID

El presidente de la Delegación Socialista Española en el Parlamento Europeo, Juan Fernando López Aguilar, abogó ayer por «vitaminar» a la izquierda «desmovilizada» para evitar que la derecha, con Mariano Rajoy al frente, gobierne en España. Este fue uno de los mensajes lanzados por el también exministro de Justicia durante un acto público, celebrado en la localidad de Medina del Campo (Valladolid), donde arrojó a los candidatos al Congreso de los Diputados por esta provincia, Soraya Rodríguez y Mario Bederá.

Para López Aguilar el objetivo es «movilizar» a los ciudadanos que se están viendo afectados por «una crisis económica sin precedentes» que «no nació en España», sino que tiene un alcance europeo. «Mucho de lo que nos pasa tiene que ver con la mayoría de la derecha en Europa, que tiene un ideario equivocado y que ha desmovilizado a la izquierda».

Por ello, justificó su presencia en el acto público de Medina del Campo, al que asistieron cerca de 200 personas. A su juicio, los ciudadanos tienen la obligación de comparecer el próximo domingo ante las urnas para hacer frente a la «estrategia de la derecha» intentar que la política deje de inspirar confianza en los ciudadanos.

Además, señaló que quienes están «indignados» con esta crisis económica y con el reparto de las consecuencias «nada tiene que ganar con el triunfo de la derecha en España», porque pasarán de estar «indignados a directamente cabreados». Por el contrario, si depositan su confianza en el PSOE, continuó, su gobierno «cambiará el ritmo de las cosas» para redistribuir la carga de la crisis entre los que la generaron a través de impuestos sobre «los más poderosos», sobre los bancos, con un nuevo pacto fiscal para «relanzar» la economía.

|HUMOR GRÁFICO| MANOS LIBRES





'CASO CAMPEÓN'

El PP le canta a Blanco el 'reggaeton' de 'La gasolina' ■ El secretario general del PP de Madrid, Francisco Granados, ironizó ayer con la situación del portavoz del Gobierno, José Blanco, en el caso *Campeón* y le cantó el popular reggaeton de *La gasolina*, en referencia al lugar donde supuestamente el ministro de Fomento se citó con un empresario.

LA FRASE

«Muchas gracias por vuestro cariño. Iván es pequeño, pero se encuentra fuerte y sano»

SÁENZ DE SANTAMARÍA
PORTAVOZ DEL PP



Los asesinos intentan acelerar las 'negociaciones' de las que hablaron en el comunicado emitido el pasado 20 de octubre imponiendo sus condiciones. / EFE

ETA mueve ficha una vez más

El colectivo oficial de presos de la organización criminal anuncia que los reos enfermos a los que se aplica la 'doctrina Parot' exigirán que se les otorgue el régimen de libertad condicional

• Hoy comienza el juicio contra un presunto etarra que parece estar implicado en el asesinato, hace ya ocho años, del jefe de Policía de Andoain Joseba Pagazaurtundua.

AGENCIAS / MADRID

Parece que ETA quiere seguir en campaña, oliéndose que el más que posible Gobierno del PP no va a ser muy generoso. El colectivo de presos, EPPK, anunció ayer que los reos enfermos, a los que consideran que «deberían estar en liber-

tad condicional» y quienes «sufren la cadena perpetua», en referencia a los que se les aplica la *doctrina Parot*, pedirán que se les ponga en libertad. «Se trata de una reivindicación colectiva», asegura el grupo en un comunicado que ha sido remitido a *Gara*.

El diario vasco realizó un adelanto en su edición digital del contenido del texto, tal y como hizo con la reciente entrevista a varios terroristas, 24 horas antes de que viera la luz el periódico. Esta estrategia le ha permitido que se dispersen las visitas a su web, donde figura fijo un *banner* de propaganda de Amañur.

De esta forma, el EPPK anuncia que, en los próximos días, estos reclusos formularán su petición de libertad, y precisa es «una reivindicación colectiva».

Además, en el documento, destaca «la importancia» de las elecciones generales del próximo 20 de noviembre, y anuncia que sus votos estarán junto a los de Amañur en las urnas, con el objetivo de «cruzar el puente hacia la libertad de Euskal Herria».

El EPPK se sumó el pasado 24 de septiembre, a través de un comunicado, al Acuerdo de Guernica, en el que se solicitaba a la banda «un alto el fuego permanente,

unilateral y verificable por la comunidad internacional como expresión de voluntad para un definitivo abandono de su actividad armada». Exigía también «la amnistía completa» y el «estatus político» para los reos, al tiempo que criticaba «la despreciable» política penitenciaria de España y Francia, rechazando la posibilidad de acogerse a beneficios penitenciarios.

Por otra parte, la Fiscalía solicitará hoy en la Audiencia Nacional 48 años de cárcel para el presunto etarra Gurutz Aguirresarobe por el asesinato del jefe de la Policía Municipal de Andoain Joseba Pagazaurtundua, cometido en 2003.

DE LESA HUMANIDAD

La viuda de un empresario asesinado pide que no prescriba el crimen

AGENCIAS / MADRID

La familia del empresario José María Latiegui, cuyo asesinato en abril de 1981 ha sido considerado prescrito, pidió ayer el amparo del Defensor del Pueblo para que los delitos de terrorismo sean juzgados como crímenes contra la humanidad, aplicando de este modo el Convenio Europeo de Derechos Humanos.

En su escrito, la viuda, Ramona Garrido, denuncia que la Audiencia Nacional haya considerado

prescrito un delito «que no puede prescribir», porque se trata de un «asesinato de lesa humanidad» realizado en un contexto de «persecución» sistemática por parte de una organización criminal.

José María Latiegui, director de la empresa Moulinex, fue asesinado el 14 de abril de 1981 en Usurbil (Vizcaya) por los Comandos Autónomos Anticapitalistas, una escisión de ETA, de la que formaba parte el terrorista José Antonio Zuru-tuza Sarasola, que acumulaba 11

causas pendientes, pero solo ha podido ser juzgado y condenado a 46 años de cárcel por otra muerte.

Mientras, el *lehendakari*, Patxi López, garantizó que la memoria de las víctimas será la «base del futuro» del País Vasco.

Por otra parte, el Gobierno regional ha contactado con dos víctimas del atentado de Hipercor de Barcelona para proponerles la posibilidad de participar en un programa de mediación entre víctimas y presos de ETA.



Acto de homenaje en Ajuria Enea.

OPINIÓN

Cínica ilusión

LUIS ÁLVAREZ ATARÉS

Cuando el 20 de octubre me enteré en Twitter que ETA abandonaba la violencia, me sobrevino una mezcla de sensaciones. Tras retuitear un mensaje desconfiando de esa gentuza escribí en la misma red social: *No sé qué decir. No he leído el comunicado, solo sé que me alegraré si es el fin de ETA, pero sí debe haber vencedores y vencidos. Y pedir perdón.* Después de leer y escuchar, la contenida ilusión inicial se fue diluyendo: el cese de la violencia no implicaba la entrega de las armas, iba acompañado de exigencias y «el llamamiento a los Gobiernos de España y Francia para abrir un proceso de diálogo». ¿Hay también que pedirles perdón? Pese a todo, me intentaba convencer de que podía ser el final.

No sabía yo que se podía entrevistar a una banda terrorista en su conjunto, pero sí. Y *Gara*, quién si no, lo ha hecho. Y van más en serio, porque ponen encima de la mesa una amnistía para los presos y lo que denominan la «desmilitarización de Euskal Herria». Lo que ya ha terminado -casi- de hundir mi quimera es escuchar que no se muestran insensibles al sufrimiento de las víctimas y equiparan a los cientos de asesinados impunemente con los que han muerto queriendo matar.

No solo han sido capaces de segar vidas durante décadas reivindicando un país inventado, sino que vuelven a humillar a las inocentes víctimas de su sinrazón. ¿Quién cree a este grupo de cínicos? ¿Por qué darles el beneficio de la duda? Si no matan es porque están más debilitados que nunca gracias a los Cuerpos y Fuerzas de Seguridad del Estado, porque es impopular ahora y no les interesa. Siempre podremos volver a creerles, ilusionarnos... y comprobar nuevamente la calaña de estos asesinos sin palabra que insultan y humillan a sus víctimas.

Luis Álvarez Atarés, periodista y nieto del general Juan Atarés, que fue asesinado por ETA el 23 de diciembre del 85.



Mariano Rajoy bota al ritmo de los aplausos de sus seguidores tras acabar el mitin que ofreció en Valencia. / HEINO KALIS (REUTERS)

Los 'populares' destrozan al PSOE

Las últimas encuestas coinciden en la enorme victoria de Rajoy con una amplia mayoría absoluta

EFE / MADRID

El Partido Popular, en la oposición desde 2004, volverá a gobernar España si se cumplen los pronósticos de los sondeos, que de forma coincidente le auguran el próximo domingo una victoria contundente con amplia mayoría absoluta, que conllevaría una caída en picado del PSOE.

Cuando falta una semana para la celebración de los comicios, las últimas encuestas le atribuyen entre 184 y 194 escaños, frente a un máximo de 126 para su gran rival, un resultado supondría el «desmoronamiento» del PSOE después de un largo desgaste ocasionado por la crisis económica.

Mariano Rajoy vencería con una amplia mayoría absoluta, al superar de largo el mínimo de 176 que establece la ley entre los 350 que componen el Congreso.

El sondeo que publica el diario *El País*, dice que Alfredo Pérez Rubalcaba sufrirá un desmoronamiento general, principalmente en lugares donde históricamente ha tenido una gran presencia, como Andalucía, Cataluña o País Vasco.

Según esta encuesta, Rajoy obtendría 194 escaños, el 45,4 por ciento de los votos, y Rubalcaba lograría 112, con el 30,9, lo que sería el peor resultado de la izquierda en las últimas tres décadas.

Mientras tanto, el periódico *ABC* vaticina que los populares aventajan al partido del Gobierno en 12 puntos y que obtendría entre 187 y 188 diputados.

En Cataluña, *La Vanguardia* titula *El PP aplasta al PSOE* al presentar un sondeo en el que Mariano Rajoy conseguiría 184-189 escaños frente a 116-120 de Pérez Rubalcaba, mientras que *El Periódico* publica otro según el cual el candidato conservador lograría el mejor resultado de su historia con 188-192 diputados, y su adversario se hundiría al conseguir solo entre 115 y 118.

Tras conocerse estas consultas, el Partido Popular precisó que los valora con mucha prudencia y advierte de que este tipo de sondeos «son como las setas, que a veces son venenosas» y que será el próximo domingo cuando se celebrará la «verdadera encuesta».

Desde el otro bando, el secretario de organización del PSOE, Marcelino Iglesias, indicó que las encuestas internas sitúan al partido a 8,9 puntos de distancia del PP.

El resultado también indica que otros grupos políticos, como Izquierda Unida (IU) y Unión Progreso y Democracia (UPyD) podrían beneficiarse de los votos que dejarán de ir al partido socialista.

Por su parte, la coalición vasca Amaiur, que se presenta por primera vez a unos comicios generales tras el anuncio de renuncia a la violencia de la organización terrorista ETA, podría obtener entre tres y cinco escaños en el Congreso.

Los candidatos prosiguieron ayer su campaña con sus recetas para restablecer la salud económica del país, sumido en una seria

crisis con cinco millones de desempleados y que ha obligado al Gobierno a adoptar diversas medidas de austeridad.

UNA SEMANA, UNA ETERNIDAD.

En Zaragoza, Rubalcaba destacó en que en política una semana «es una eternidad» y aseguró que «el cambio por el cambio» ya lo pensaron antes muchos ciudadanos en Portugal o Gran Bretaña, y ahora esos países están peor.

En el mismo acto, el expresidente Felipe González criticó que hayan sido los especuladores y no los electores los que, en Estados como Grecia o Italia, hayan logrado cambiar el gobierno.

Mientras tanto, en Valencia, Rajoy remarcó que los ciudadanos tienen «pavor» a que la situación siga como hasta ahora, y por ello mostró su confianza en la victoria: «Creo que vamos a ganar las elecciones; es más, lo creo y lo digo».

Otro exmandatario, José María Aznar (1996-2004), matizó que España necesita «un baño grande de trabajo y patriotismo para salir del fondo del precipicio».

El análisis

Solo se han centrado en Economía

A juicio del periodista Melchor Miralles, director del programa matutino de ABC Punto Radio, se echa en falta en esta «previsible» campaña que, tanto Rajoy como Rubalcaba, solo hablen de paro y Economía, «nada de regeneración democrática, ni de la Ley Electoral y listas abiertas, ni del sistema de elección de los miembros del CGPJ, ni del Estatuto del Ministerio Fiscal y del sistema de designación del Fiscal General del Estado, ni de medidas legales y de compromisos de los partidos en la lucha contra la corrupción, es decir, nada de asuntos esenciales para el funcionamiento del sistema democrático». Sobre el más que probable presidente del Gobierno, considera que debe concretar antes de votar cómo va a recortar los entre 20.000 y 30.000 millones de euros que Europa nos obliga. «Cuando sea presidente nos contará que se ha encontrado un agujero superior al previsto, que el Gobierno de Zapatero no contaba toda la verdad. Debe decirlo ahora».

Aldeas Infantiles SOS

Un hogar y un futuro para 2.716 niños en España y Latinoamérica.



Asóciate o haz un donativo: 902 33 22 22

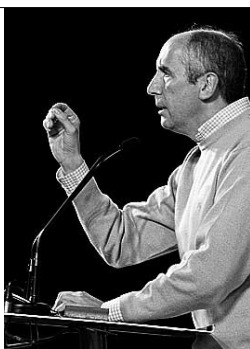


Aldeas Infantiles SOS de España

www.aldeasinfantiles.es

PNV

Los nacionalistas vascos no creen en las encuestas ■ El PNV criticó ayer los últimos sondeos aparecidos en los medios de comunicación y recordó al PSOE que «manipula encuestas». «Primero, saca el CIS y tratan de hacer creer que los *abertzales* no existimos», añadió. También señalaron que el CIS, «por lo menos, pregunta por los líderes vascos, porque el Gobierno vasco esta semana ha sacado el sociómetro y pregunta por Rodríguez zapatero, por Mariano Rajoy, por Rubalcaba, por Cayo Lara y por Rosa Díez». En la imagen Josu Erkoreka.



IU

La bicefalía está siendo bien aprovechada por los comunistas ■ Mucho se especuló sobre si era buena idea que Cayo Lara, el coordinador federal de IU, compartiera focos en campaña con Gaspar Llamazares, a quien derrotó en las primarias de su partido. Sin embargo, todo indica que el hecho de que el asturiano aparezca en televisión le ayuda, ya que la popularidad del manchego, que no ha estado en el Congreso, es más bien escasa. Por ello, si los pronósticos se cumplen, los comunistas habrán llevado a cabo una jugada maestra.



20-N

EL VEREDICTO ES CLARO

Las 19 provincias decisivas

Los trabajos de los diferentes medios de comunicación apuntan a que el grupo conservador será capaz de recuperar las 'tierras' conquistadas por Aznar en 2000 y perdidas luego

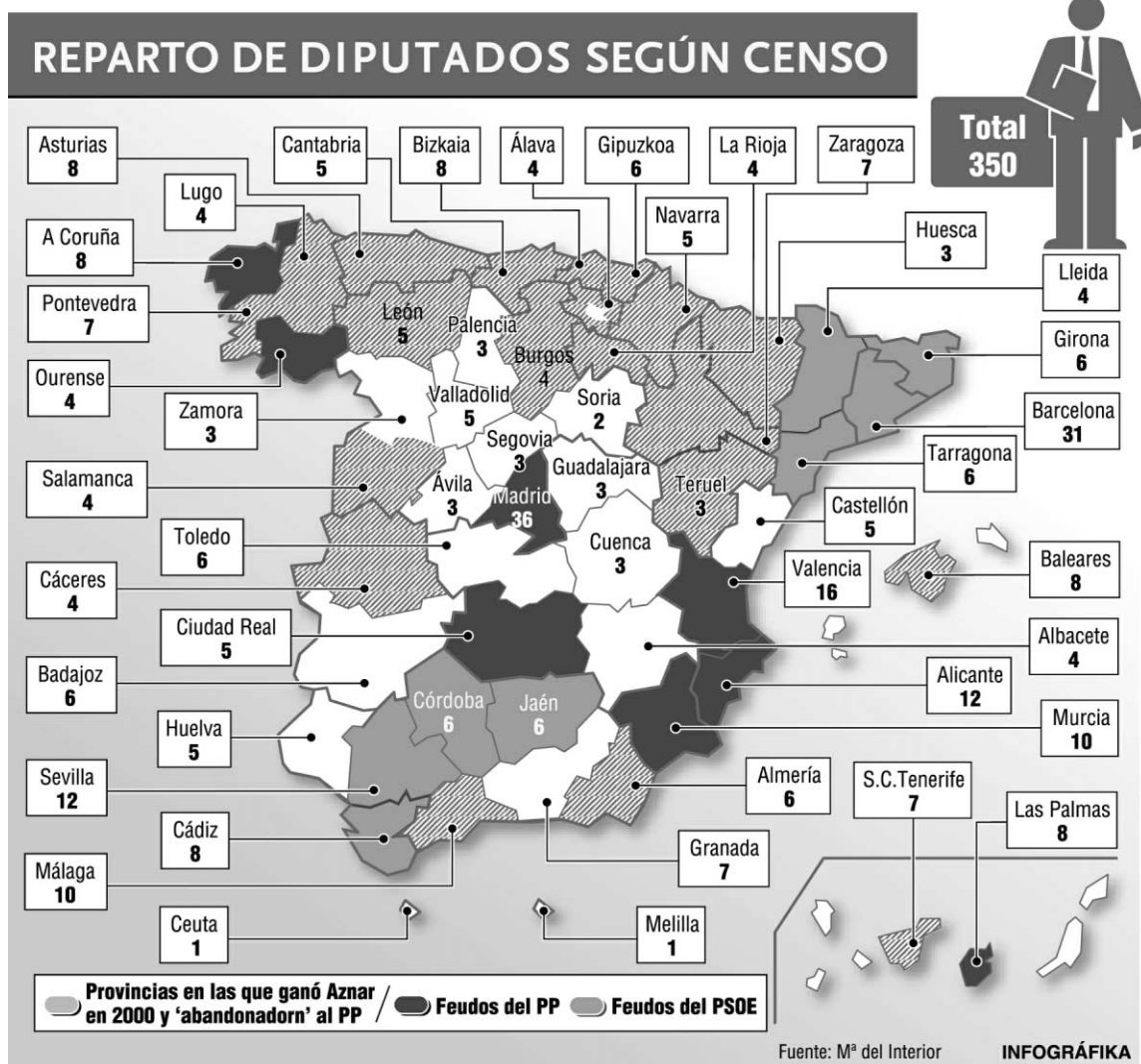
• Los pronósticos parecen unánimes, aunque no faltan voces que piensan que los territorios más fieles a los socialistas pueden cambiar de opinión y no consumir la traición.

SPC / MADRID

El triunfo de los *populares* es, según las encuestas de los periódicos nacionales, de tal magnitud que ya no se discute que recuperen las 19 provincias que, tras el triunfo de Aznar en 2000, dieron la espalda a Rajoy en dos ocasiones. Éste es capaz de hacerse con feudos de sus enemigos, algo nunca visto en la democracia reciente.

Andalucía parece querer despedirse de todos los años que ha sido gobernada por el PSOE, con los fieles cinturones industriales de Córdoba, Sevilla y Cádiz a la cabeza, donde Zapatero, según comentó a un círculo cercano en el verano de 2010, tenía muchísimas esperanzas depositadas, aunque por aquellos tiempos seguro que no se imaginaba que Ferraz iba a obligarle a ceder su liderazgo a Pérez Rubalcaba, que no se iba a contar con él esta campaña, que iba a hundirse en las elecciones del 22 de mayo pasado y, lo más importante, que pese a los sacrificios, la situación económica y laboral iba a adquirir tintes dramáticos.

Es por eso que el presidente de la Junta de Andalucía, José Antonio Griñán, fue previsor y retrasó los comicios regionales a marzo del año que viene, cuando el más



que previsible Gabinete Rajoy se haya desgastado bastante con los ajustes que tendrá que llevar a cabo para evitar un rescate que no se ve demasiado lejos.

Cataluña también ha supuesto un gran fiasco para Ferraz, ya que

tiene incluso al PP pisándole los talones para disgusto de su líder, Carme Chacón, que se pasará por Madrid tras la hipotética catarsis de su partido. Un mal resultado le quitaría muchos puntos de cara a las bases y, sobre todo, de sus riva-

les, ya que más de uno podría animarse a disputarle el cetro.

SETAS ENVENENADAS. Pese a los buenos augurios en esta comunidad, el *número dos* del PPC por Barcelona y coordinador de Presi-

dencia y de Relaciones Internacionales del partido, Jorge Moragas, hay que valorar con prudencia los sondeos, al tiempo que advirtió de que «son como las setas, que a veces son venenosas».

Y es que lo que más temen en Génova es que, ante estos resultados tan desastrosos para los socialistas, los electores que les iban a dar la espalda cambien en el último momento de intención de voto y les apoyen, aunque nunca se llegaría a la dulce derrota del 96, la de Alfonso Guerra, que parece vivir una segunda juventud.

Como están haciendo los principales dirigentes del partido, Moragas pidió a los ciudadanos que no se fíen de estos sondeos y acudan a votar el 20 de noviembre, que es cuando se celebrará la «verdadera encuesta».

Incluso desde Asturias, otro rincón clave para decidir la suerte de estos comicios, se toman las cosas a risa en FAC, el grupo de Álvarez Cascos. Así, el candidato de Foro al Congreso de los Diputados, Enrique Álvarez Sostres, restó importancia a los datos, frente a una realidad que «se hace terca». «No es un terreno nuevo para nuestro partido que los medios saquen encuestas desfavorables a Foro», señaló el *número uno* a la Cámara Baja. Sostres invitó a recordar la encuesta del CIS en las elecciones autonómicas para comprender «cuál es la fiabilidad que tienen este tipo de sondeos que o bien están manipulados, o bien realizados incorrectamente», lo que, a su juicio, «no dice nada a favor de que los ciudadanos sigamos pagando esta empresa que solo comete fallos por mala intención o por ignorancia». Además, se refirió a otra publicada en mayo por el diario regional *La Nueva España* en la que daba, con 17 diputados, la victoria al PSOE, mientras que asignaba 15 al PP y 9 a Foro, con el 17 por ciento de votos: «Ahora nos da otra vez el 17 por ciento».

SÍ HAY QUINTO MALO

La coalición 'abertzale' Amaior roza desde hace semanas formar grupo propio • El comunicado y la entrevista de ETA le ayudan

SPC / MADRID

Posiblemente, uno de los grandes alicientes de las elecciones que se van a celebrar en seis días estriba en saber si la coalición *abertzale* Amaior dispondrá de grupo propio o no. Para ello, tiene que lograr cinco escaños y, según las últimas encuestas, lo tiene al alcance de la mano.

Para superar lo logrado por Batasuna tienen que poner los partidos que conforman este bloque - Bildu y Aralar - toda la carne en el asador, aun a costa de que ETA les apoye con un comunicado, con

una entrevista o con la inminente declaración de presos enfermos para que el Estado español sea, como dijera el ministro Caamaño, «generoso».

A diferencia de lo que sucedió en los pasados comicios con Bildu, en esta ocasión no han intervenido los jueces pues, es muy posible que hubiera seguido el mismo camino, esto es, del Supremo al Constitucional, para luego ser legalizado después de haber movilizado a las bases *abertzales*.

Respecto a la Comunidad Foral de Navarra, el cabeza de lista

de Amaior al Congreso por esta región, Sabino Cuadra, afirmó ayer que «los verdaderos enemigos de la identidad de Navarra, los enemigos de la palabra y de la capacidad de decisión de la ciudadanía navarra son UPN y PP».

Así valoró Cuadra el compromiso de Mariano Rajoy de suprimir la Disposición Transitoria Cuarta si llega a la presidencia del Gobierno y hay reforma de la Constitución, después de que la presidenta de UPN se lo solicitara.

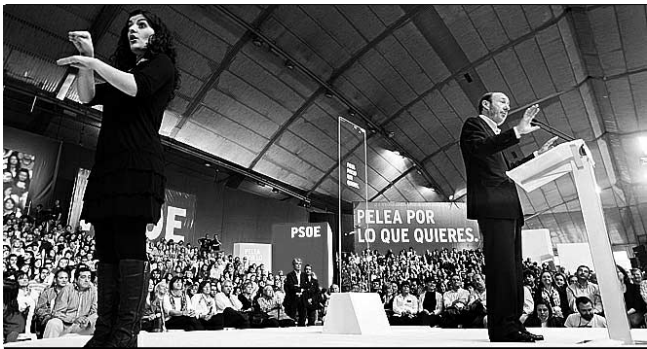
Además, el candidato de Amaior Xabier Mikel Errekondo



Iñaki Antigüedad, de Amaior, en un mitin ayer en San Sebastián. / J. HERRERO (EFE)

anunció que reivindicará ante el Gobierno que salga de las urnas el próximo domingo el «derecho de Euskal Herria a tener selecciones deportivas propias y oficiales» y «a

participar en campeonatos internacionales oficiales como vascos». Errekondo realizó estas declaraciones en un acto realizado en Usurbil (Guipúzcoa).



PSOE

Rubalcaba denuncia que Aznar, «irrelevante por su rencor», es «el ventrílocuo» de su rival ■ Haciendo caso omiso de las encuestas, el líder del PSOE, Alfredo Pérez Rubalcaba, volvió a arremeter contra su adversario. Así, llegó a decir que el expresidente Aznar, «irrelevante por su rencor», es el «ventrílocuo» de Rajoy. A su juicio, no es concebible ni decente que el gallego se presente a las elecciones pidiendo un cheque en blanco a los ciudadanos «sin desvelar su programa». Por otra parte, 24 horas antes, en Córdoba, ensalzó a la ministra Rosa Aguilar, antigua regidora de esta ciudad y que suena para la Junta de Andalucía, prometiéndole un papel «muy importante» en un hipotético Ejecutivo suyo.

LA FRASE

«Los cabreados tienen que votar al PSOE, porque los demás partidos no sirven para lo que hay que hacer»

FELIPE GONZÁLEZ

EXPRESIDENTE DEL GOBIERNO

20-N

LOS 'FONTANEROS' DEL LÍDER CONSERVADOR

LOS HOMBRES DE RAJOY

Pedro Arriola, Jorge Moragas, Alfonso de Senillosa, Pedro Baeza y Víctor Calvo-Sotelo son algunos de los asesores y estrategas más cercanos al presidente del Partido Popular

EFE / MADRID

Mariano Rajoy tiene 56 años, chapurrea el inglés, empieza en el proceloso mundo del *ipad* y del *iphone* y no es que sea un paladín de la última moda, pero en la sede del PP trabaja con un equipo de profesionales que no superan los 50 años, manejan las nuevas tecnologías con soltura, hablan inglés y visten *moderno*.

Uno revisa el gabinete del candidato conservador de hace cuatro años y le echa un vistazo al de ahora y las diferencias son palpables: quedan pocos, salvo el eterno Pedro Arriola, que ha cobrado de nuevo relevancia por su papel como *sparring* en los preparativos del debate que Rajoy tuvo con Alfredo Pérez Rubalcaba.

El sociólogo, un enamorado de los libros de estrategia militar -de hecho, su mujer, Celia Villalobos, se los regala frecuentemente-, sigue siendo una de las personas a las que más escucha el presidente de los *populares*, sobre todo porque es quien le ayuda a perfilar el mensaje y a trazar la estrategia.

Hasta tal extremo llega su influjo que en los despachos de la madrileña calle Génova hay quien habla de *arriolismo*.

El asesor pertenece a ese grupo de amigos personales a los que Mariano Rajoy consulta cuando tiene ocasión, y aquí también entraría el empresario Tomás Iribarren. El resto, jóvenes y profesionales, y algunos recién llegados.

El primero es Jorge Moragas, jefe de gabinete y coordinador de Relaciones Internacionales. Diplomático de carrera, su trayectoria se ha construido en los cimientos de distintos gabinetes, primero en el de José María Aznar en Moncloa y ahora en el del líder del PP.

Catalán, es 10 años más joven que su jefe y, discretamente, se ha colado en ese reducido y selecto elenco de personas a las que el candidato escucha a diario. Moragas se ha encargado este último año de profesionalizar el gabinete del candidato, de convertirlo en una especie de empresa, cada cual en su parcela y todos en contacto.

Pero el diplomático no es experto en el lenguaje empresarial, así que, con la venia del líder del Partido Popular, contrató a Alfonso de Senillosa para que materializara la idea del presidente.

Acaba de abandonar algunas de sus empresas, como la cadena de reprografía *Workcenter*, de la que fue fundador, para entregarse a la política. Tras unos meses siguiendo de cerca al líder, Senillosa acumuló la información necesaria,



Jorge Moragas (i) lleva haciendo una ronda de entrevistas con líderes europeos para defender la credibilidad de España. / EFE

ria, y los resultados pudieron verse en la presentación de la web *rajoy.es* y en la apertura de una cuenta personal en Twitter.

LOS MÁS JÓVENES. Además, ha contado para la labor con varios ayudantes, pero entre ellos uno llama la atención, sobre todo por su juventud. Se llama Pedro Baeza, se casó hace poco con una conocida cantante pop, y después de algunos trabajos aquí y allá como abogado, se fue a Harvard, en Estados Unidos, a especializarse en comunicación política y electoral. Fue el número uno de su promoción y colaboró en la campaña que llevó a Barack Obama a la Casa Blanca.

Moragas y Senillosa serían en el gabinete de Rajoy como los pí-

vot de un equipo de baloncesto y, como tales, tienen sus asistentes. Además de Baeza, hay que destacar al hijo del expresidente Leopoldo Calvo-Sotelo, Víctor, ingeniero de formación y res-



el dato

► **Rodeado de mujeres.** El líder del Partido Popular, Mariano Rajoy, se ha rodeado de un grupo de asesores desconocidos para el gran público. En cambio, para los asuntos políticos, el candidato a la Presidencia tiene cuatro soportes, tres de ellos con nombre de mujer: María Dolores De Cospedal, Soraya Sáenz de Santamaría y Ana Mato. El cuarto es el andaluz Javier Arenas.

ponsable del cuerpo de estudios del equipo del presidente y, por si fuera poco, número dos de la lista por Zamora.

Así se va completando el equipo, ya que el protocolo es cosa de Valle Ordóñez, la relación con los medios de Carmen Martínez Castro y Marilar de Andrés, lo audiovisual lo lleva el canario Sergio Ramos y la coordinación de eventos Tomás Burgos, Arsenio Fernández de Mesa y Juan Carlos Vera.

Si el PP gana las elecciones, la mayoría de estos nombres se repartirán entre el gabinete que Rajoy lleve a La Moncloa y los Ministerios del próximo Gobierno, ya que el líder conservador suele agradecer los trabajos prestados, más si se hacen como a él le gusta. Y parece que es el caso.

EL DETALLE

¿Es cierto que no quiere ir a La Moncloa?

Durante la reciente entrevista de Antena 3, la jefa de Informativos de la cadena, Gloria Lomana, le preguntó a Rajoy si tenía pensado renunciar a vivir a La Moncloa si ganaba.

La polémica saltó hace justo una semana, en el encuentro que Melchor Miralles, el director del programa *Cada mañana sale el sol*, de ABC Punto Radio, tuvo en antena con Mariano Rajoy. Le preguntó si era cierto eso de que, en caso de ser presidente, iba a renunciar a vivir en La Moncloa. Como se puede apreciar en Youtube, el dirigente conservador se quedó estupefacto y le costó reaccionar. «¿Quién le ha dicho eso?», le espetó.

El periodista se negó a revelar su fuente a este periódico, si bien, a través de otras, concretamente del entorno cercano al líder del PP, se ha podido saber que, efectivamente, no tiene intención de trasladarse a la residencia presidencial, ya que prefiere permanecer en su domicilio de Aravaca. Desde hace tiempo, él y su equipo estudian esa posibilidad, si bien le aconsejan que se mu- de por motivos de seguridad, aunque las medidas de protección también podrían incrementarse en su hogar.

Lo más curioso de esta historia, que no deja de ser una mera anécdota, es que el político gallego tenía la intención de anunciar en el debate televisado del pasado lunes con Rubalcaba que no quería irse a vivir a La Moncloa, aborrandole de este modo múltiples gastos a las maltrechas arcas públicas.



Palacio de La Moncloa.

entrevista

«RUBALCABA ES EXPERTO EN PINZAS Y TIENE UNA CON EL PP POR ORDEN DE BRUSELAS»

ASEGURA MI 'AMIGO ROJO', COMO LE LLAMO CARIÑOSAMENTE CUANDO COINCIDIMOS EN FACEBOOK, QUE AÚN RECUERDA CON ORGULLO SU PRIMERA ACCIÓN REIVINDICATIVA: «LLEVAMOS A MADRID DOS CAMIONES DE MELONES DE NUESTRAS COSECHAS PARA REGALARLOS A CAMBIO DE LA VOLUNTAD, Y DENUNCIAR ASÍ LAS PENURIAS AGRARIAS. LOS *GRISES* NOS DIJERON QUE LOS CARGÁRAMOS, CON LO QUE LOS REGALAMOS. NUESTRO ARGUMENTO ERA QUE EN NINGUNA LEY ESTABA PROHIBIDO REGALAR EL FRUTO DE NUESTRO TRABAJO. DE VUELTA AL PUEBLO, NOS LLAMARON DEL CARTEL DE LA GUARDIA CIVIL PARA RECRIMINARNOS LO HECHO Y AMENAZARNOS».

JAVIER M. FAYA (SPC)

Afirma, «modestamente», Cayo Lara, al referirse a IU, que «somos la única fuerza federal de izquierdas con presencia parlamentaria, y la tercera formación política en votos de éste país», por lo que se pone del hígado cuando recuerda que el reparto de escaños es «injusto», para beneficio de los dos *trastatlánticos* del arco parlamentario.

Me hablaba hace tiempo Felipe Alcaraz -un histórico de la formación- de una motillo con la que iba a los mítines.

Eso fue en una campaña de las autonómicas, allá en mi tierra manchega. Nos desplazábamos en la Vespa del coordinador provincial, Luis Ángel Aguilar, para las actividades de campaña.

Y creo recordar que en el coche ponía una cinta de algún cantante proscrito.

El *cassette* contenía canciones de la República y de cantautores como Adolfo Celadrán, Elisa Serna, Rosa León, *La bullonera*...

¿Se acuerda de la primera vez que cantó la *Internacional*?

En público fue en un acto político del partido en 1977.

¿Qué es lo que siente cuando la canta?

Me siento unido a todos los explotados de la Tierra, siento que estamos en la misma causa. La letra y la música son algo más que un himno.

Jesús decía que era más difícil que un rico entrara en el Cielo que un camello pasara por el ojo de una aguja...

Ya, pero el problema es que los ricos se han apoderado de la aguja y se han hecho el agujero a su medida.

Por la santa madre iglesia, ¿qué tuvieron que hacer usted y su familia? Y no me mienta.

El bautismo, la comunión y bastantes misas. En la *mili* me

obligaron a que me confesara para poder acceder a unos cuantos días de permiso.

¿Echa de menos el campo?

Sí.

Si fuera agricultor de nuevo, ¿lo pasaría realmente mal o harías como muchos, que lo venden y se compran un piso en la capital como está mandado?

Seguiría peleando por la agricultura familiar, defendiendo que el fruto del trabajo repercuta justamente en los que crean la riqueza agraria.

¿Desde cuándo considera que el campo español está dejado de la mano de Dios?

De la mano de Dios nunca ha estado. Sí en manos de los oportunistas y especuladores. Cuanto más ha avanzado la llamada libre economía de mercado, más se ha reducido la población agraria y la seguridad de la agricultura familiar. Los terratenientes no han tenido crisis.

¿Le parece bien que el PP vaya a sacar, si gobierna, un Ministerio de Agricultura?

Sigue siendo necesario un Ministerio de Agricultura.

Sigo dándole vueltas a la revolución extremeña... ¿Adelantó Rubalcaba las elecciones, entre otras razones, para que estuviera reciente ese tema?

Rubalcaba es un experto en pinzas. Ahora la madre de todas ellas la tiene montada con el PP en un corsé de acero puesto a la Constitución Española por mandato de los mercados y de la Comisión Europea.

¿Se está volviendo rojillo José Antonio Monago?

No tiene mayoría absoluta...

¿Actuaría como actúa si IU no estuviera detrás?

No, a tenor de lo que hacen sus compañeros de partido en otras comunidades...

¿Comprenderá su electorado



FOTO: EFE

«Monago actúa en Extremadura de modo diferente a las otras regiones del PP porque tiene a IU justo detrás»

«Cuando hice la 'mili' recuerdo que me obligaron a que me confesara para poder tener unos días de permiso»

en esa región lo que ha pasado?

Los ciudadanos extremeños y españoles nos juzgarán por los hechos y nuestras propuestas en las instituciones y en la calle.

En Andalucía igual hay follón en marzo porque a ver quién apoya a un partido y a un candidato salpicados por el escándalo de los ERE hasta los tuétanos.

Los andaluces van a decidir a quién le reparten las confianzas. IU va a defender el contrato establecido con los electores de forma independiente y soberana, sin ser *muleta* de nadie y pegada a las alternativas que necesita el pueblo andaluz. Las urnas están vacías, los males vienen de aplicar prácticas y políticas de derechas y creo que el verdadero cambio viene por la izquierda.

¿Tiene un grano en el culo con Sánchez Gordillo -alcalde de Marinaleda y muy influyente en la región-? Está por la labor de seguir el ejemplo extremeño...

Juan Manuel Sánchez Gordillo es un compañero que tiene su propia visión de la realidad política. En Andalucía se hará lo que decidan los órganos de decisión de la organización.

¿Cómo me explica que forma grupo con ERC, a pesar de que ellos son independentistas, y que no quiera nada con Bildu, si también lo son?

IU es una organización de carácter nítidamente federal. Vamos a tener un buen grupo parlamentario en el Congreso. Los acuerdos posteriores se harán en base a lo concreto, es decir, al compromiso-contrato establecido con los ciudadanos que nos den su confianza.

¿Es Otegi el Mandela blanco, como dicen sus seguidores?

Todos deberíamos trabajar, sin excepciones, con un único objetivo superior: acabar con la violencia definitivamente.

¿Qué tal con el Rey?

Fue una reunión que se desarrolló, creo, razonablemente bien. Lo cortés no quita lo valiente.

¿Y con Zapatero?

Fueron dos encuentros correctos. Me escuchó atentamente, aunque es probable que su mente estuviese más centrada en las demandas de los mercados.

¿Se esperaba más del Rubalcaba candidato?

Promete como candidato lo contrario de lo que ha decidido y votado como miembro del Gobierno y como parlamentario. Es, sin lugar a dudas, el hombre de las dos caras.

Bueno, la última. Aproveche y véndame su pueblo, que es gratis.

Es un pueblo eminentemente luchador donde se han dado batallas importantes por parte de los movimientos campesino y obrero. La Historia no niega, pues hay numerosos indicios, que Cervantes comenzó a escribir *El Quijote* en Argamasilla de Alba, cuando estaba preso en la Cueva de Medrano, entre 1598 y 1602.

EL PERSONAJE

El 'caso Neymar' hasta al madridismo

Será el mejor futbolista del Universo dentro de poco, el vigésimo cuarto sucesor de Pelé, pero el caso es que Neymar, su padre y el presidente del Santos se han reído de Florentino, un águila que vive del *Nothing, nothing* de Beckham y que ayer tuvo que sufrir las burlas de su homólogo brasileño. Ahora muchos piensan en el comprometido Kun...

DESDE EL PARQUÉ
CARMEN TOMÁS

Crisis existencial

El presidente del Consejo Europeo, Van Rompuy, decía hace unos días que el euro afronta una crisis existencial. Y no le falta razón, aunque él haya sido uno de los políticos de la casta europea que no ha sabido afrontar los problemas que se vienen produciendo desde hace años. Ahora, la zona euro está que arde. Presidentes que caen, gobiernos de concentración, elecciones anticipadas. Medidas a la desesperada, porque ha faltado el coraje de diseñar una política económica y fiscal y común que impidiera a los gobiernos engañar y jugar con el dinero, el futuro y las esperanzas de millones de ciudadanos.

Se buscan desde hace meses soluciones, unas veces imaginativas otras imposibles o de consecuencias irreversibles. La imaginación va volando e igual se habla del Fondo de Rescate, como de los eurobonos, como de romper el euro en dos velocidades. El caso es que cada día que pasa la situación se agrava para todos. Grecia ya tiene un nuevo primer ministro; Italia va camino de ello; en España será en una semana. Pero, los mercados parecen querer más. Esta semana a cuenta de Italia el mercado de deuda de ese país y también de España ha vivido auténtico vértigo. El IBEX español ha vivido una semana de montaña rusa, aunque al final casi la salva.

No nos queda otra que ajustar los Presupuestos. En este sentido, parece que Mariano Rajoy lo tiene claro. Habrá que ver las facturas sin pagar que habrá en los cajones. Ya el encargado de economía del PP, Cristóbal Montoro, habla de un déficit más cercano al 8 por ciento que al 6 por ciento que dice el Gobierno. Claro que la situación es de emergencia y por eso tiene el PP todo el derecho democrático a ganar por mayoría absoluta y a gobernar sin apelar a la concentración que exige Durán. Ahora sí, parece que nos acercamos a unos días decisivos en, al menos tres países de la eurozona, que serán decisivos para el futuro de la Unión Europea.

CRÓNICA PERSONAL | PILAR CERNUDA

Payaso

Fue lo más suave que le llamaron, *payaso*. Y también se escucharon gritos de *bufón* y *sinvergüenza*. No llegaron a tirarle monedas, como hicieron con Bettino Craxi cuando fue obligado a dejar el Gobierno por corrupción. Silvio Berlusconi salió del Quirinal, donde había presentado su renuncia, sonriendo con desprecio a quienes le insultaban. Terminaba una historia política que se ha prolongado durante más de 10 años en dos etapas, muy corta la primera, excesivamente larga la segunda.

Il Cavellieri almorzó con su seguro sucesor entonces, Mario Monti, para hablar del traspaso de poderes. Dicen



Se acaba el sainete Berlusconi, el 'bungabunga' y los lances en la cama regalada por Putin



querrán colocarle contra las cuerdas. Berlusconi mantiene la sartén por el mango, porque su partido cuenta con la mayoría en el Senado, lo que significa que podría quitar de en medio al excomisario Monti en cuanto se lo propusiera. Pero, aunque tenga todavía cierto poder, se acaba el sainete Berlusconi, se acaba el tomarse la Justicia a

que le exigió que convocara elecciones en unos meses y que le pidió que mantuviera en sus puestos a algunas personalidades afines a Berlusconi para poner así una muralla a quienes

título de inventario, se acaba el bochorno permanente que ha provocado en una gran parte de la ciudadanía italiana, se acaban sus escándalos con menores, el *bunga-bunga* y las peripecias en la cama regalada por Putin.

Ese hombre inconsistente ha ganado elecciones contra candidatos de gran solvencia intelectual y política, lo que indica que muchas veces se vota no al mejor sino al que tiene más labia, más poder de convicción y mayor capacidad de atacar al contrario. Ese personaje que hoy ofrece una imagen de juguete roto ha puesto en jaque la Europa del euro, ha pretendido burlarse de los dos únicos dirigentes que tiran del carro de la UE, Merkel y Sarkozy, se ha burlado de la Justicia, ha comprado voluntades y ha gobernado en función de lo que le convenía. Ha sido agasajado en los más importantes palacios gubernamentales y ha recibido en sus palacios a los más importantes mandatarios, y solo ahora que pierde el poder es demonizado. Por quienes le agasajaron y también por quienes le apoyaron. Seguro que entre aquellos que le llamaban payaso cuando salía del Quirinal había un buen puñado de personas que le habían votado.

Los ídolos tienen los pies de barro. La crisis se ha llevado por delante a Irlanda, Portugal y Grecia, pero si ahora pierde el Gobierno Berlusconi no es solo por no encontrar manera de que Italia se salve de la quema, sino porque se trata de un personaje que no tiene cabida en el escenario de la política rigurosa, responsable y, sobre todo, seria.

LA SEMANA POLÍTICA | FERNANDO JÁUREGUI

El final de la 'vieja era'

El lunes, 21 de noviembre de 2011, habrá empezado formalmente una nueva era para España. Yo lo llamo la segunda transición. Mariano Rajoy, que nadie -comenzando por las abrumadoras encuestas publicadas este domingo- duda de que será el próximo presidente del Gobierno, tiene que afrontar un mundo nuevo y dar carpetazo al viejo. En Europa, aunque ninguno de los contendientes en la sosa campaña electoral que concluye el viernes parece haberse enterado, se habla de *Merkozy*, de *Berludreu* (o *Papanconi*), para evidenciar hasta qué punto ha cambiado el estado de cosas en



El 21 de noviembre comienza la segunda transición, con Mariano Rajoy como presidente



esa Unión Europea a la que pertenecemos: cae el Imperio Romano, todo se pone en tela de juicio... aunque por estos pagos insistamos en debatir apenas si se deben o no liquidar las diputaciones provinciales. Claro que aquí y ahora también se ha hablado -lo ha hecho Cayo Lara, el líder de Izquierda Unida y tercero en discordia en estas elecciones- de *Rubaljoy*, porque, para Lara, los dos harán lo mismo: recortar y recortar.

Sospecho que los tambores nacionales redoblarán de manera muy diferente dentro de siete días. Confío en que las controversias sobre naderías, sobre escándalos más o menos inventados y las simplificaciones van a ser

sustituidas por realidades mucho más tangibles: cuánto va a mandar Europa en el ajuste de cinturón que nos viene, que ya nos ha venido; cómo va a ser, de verdad, el Estado de Bienestar; cuánto de seguridad jurídica nos queda y cómo restablecerla; cómo consolidar el *statu quo* territorial, cómo culminar la tranquilidad en el País Vasco, cómo diablitos reformar las instituciones que han perdido su prestigio... Casi nada, vamos.

O sea, que hay mucho que reconstruir, comenzando por la Constitución de 1978. No cometeré el error de cargar sobre el *zapaterato* toda la responsabilidad de cómo ha quedado el paisaje tras la batalla de la crisis, ni tras las manifestaciones de los indignados con causa. No toda la responsabilidad, digo, aunque sí es cierto que la miopía a la hora del diagnóstico se extendió durante mucho más tiempo del debido, e igualmente verdad es que se hicieron cosas que nadie reclamaba y, en cambio, no se hicieron otras que mucha gente pedía.

Ignoro qué será de Rubalcaba si se confirman los negros augurios de los sondeos, pero desde ahora digo que su sacrificio será una lástima, porque es un buen político y un hombre honrado. Soy una persona optimista, al borde casi de lo utópico, y, lejos de disgustarme, eso de *Rubaljoy* me gusta, en cuanto que encarna la idea de un pacto nacional, quién sabe si el principio de esos nuevos pactos de La Moncloa que sugería Josep Antoni Duran y que Mariano Rajoy, el gran triunfador del próximo domingo, no tendrá más remedio que poner en marcha. Por ahí creo, confío, caminará esa segunda transición que se abre, que se ha abierto.

OPINIÓN | ANTONIO MIGUEL CARMONA

Italia

Decía Winston Churchill que los italianos pierden guerras como si fueran partidos de fútbol y partidos de fútbol como si fuesen guerras.

El gran problema de Italia, en primer lugar, es el colapso financiero al que nos han abocado la Unión Económica y, principalmente, el eje empujador de Alemania y Francia. Incapaces los europeos de abrir la espita de la financiación, inútil el Banco Central Europeo -a diferencia de la Reserva Federal norteamericana-, los países cu-

yas instituciones financieras necesitan recursos se asfixian. Si Grecia necesita 130.000 millones de euros, ¿cuánto se ha de prestar a Italia?

Entre los deudores está el Estado italiano, quizás en menor medida, pero al fin y al cabo una deuda que puede acabar en mora. Dos billones de euros que representan el 120 por ciento de su PIB.

Y de capitán de la nave un Silvio Berlusconi sin recursos políticos, ya en la calle y dejando una República abandonada. Abandonada, digo bien, a fun-

cionarios europeos que no se les ha ocurrido otra cosa que elaborar un cuestionario con treinta y nueve preguntas entre las que destacamos la reestructuración de las escuelas y la autonomía universitaria.

La ineptia local y europea, la incapacidad de suministrar oxígeno a un enfermo, lleva a Italia a un crecimiento menor que hipoteca su economía a la dificultad de afrontar sus vencimientos. Ya en 2007 crecía a un ritmo del 1,7 por ciento mientras que la Eurozona lo hacía a un 3.

La única solución es europea, la actuación contundente del Banco Central a partir de una política financiera activa que suministre liquidez a la zona euro. Lo demás son parches inútiles que prometen un nuevo pinchazo.

Enzo Biagi, escritor, señalaba aquello de *cara Italia, perché giusto o sbagliato che sia questo è il mio paese con le sue grande qualità ed i suoi grande difetti*: Italia, querida, con razón o sin ella, ya que éste es mi país con sus cualidades grandes y sus grandes defectos.

OBITUARIO

La actriz María Jesús Valdés muere a los 84 años ■ La artista María Jesús Valdés falleció el pasado sábado en Madrid, a los 84 años. La intérprete, que dejó su carrera tras casarse con el médico de Franco, obtuvo diversos galardones, entre ellos, el Premio Nacional de Teatro, la Medalla de Oro al Mérito en las Bellas Artes o el Nacional de la Crítica.



|LA FRASE|

«McCartney era un músico puro y Lennon fue el más complejo, un tipo que podía ser adorable y odioso»

GEOFF EMERICK
COLABORADOR BEATLES



En 'Amanecer', Edward y Bella se casan por fin en una gran ceremonia organizada por Alice y tienen a un pequeño 'draculín'.

Los vampiros no hacen sangre

El viernes se estrena en España la cuarta entrega de la saga 'Crepúsculo', protagonizada por Robert Pattinson y Kristen Stewart, un filme rodeado de tanta curiosidad como malas críticas

• Regresa a la gran pantalla el amor entre Bella y Edward en la película 'Amanecer', que es la primera de las dos partes basada en el libro de la escritora Stephenie Meyer.

A. GARCÍA (EFE) / MADRID

Millones de seguidores en todo el mundo cuentan los días que faltan para ver en pantalla la culminación del amor de Bella y Edward, los protagonistas de *Crepúsculo*, cuya penúltima entrega cinematográfica se estrena este viernes en España rodeada de tanta expectación como de pésimas críticas.

Las primeras opiniones de los medios estadounidenses han cargado tintas contra *La saga Crepúsculo: Amanecer (Parte I)*, a la que han calificado literalmente, entre otros adjetivos, de *decepcionante*, pero eso no parece importarles a los fans de esta historia.

De hecho, ya se han registrado casi 10 millones de descargas del trailer oficial en *Youtube* y un millar de personas acampan desde hace 72 horas junto al teatro Nokia de Los Ángeles para poder contemplar de cerca a sus ídolos en el preestreno

mundial del filme, que se celebrará hoy. Tres días de espera que están siendo amenizados con diversas actividades organizadas por el estudio Summit Entertainment.

El actor Charlie Bewley, que interpreta al vampiro Demetri, se encargó el pasado sábado de presentar un concierto en el que se tocaron temas de la banda sonora de la nueva entrega, y ayer otros miembros del reparto se acercaron para charlar con sus admiradores.

Todo ello para caldear más el ambiente de cara al estreno de este filme, el primero de los dos basados en *Amanecer*, el cuarto y último libro de la saga *Crepúsculo*, de la escritora estadounidense Stephenie Meyer.

Los escritos de esta literata han sido un verdadero fenómeno editorial desde que apareció el primero en 2005. Más de 70 millones vendidos de los cuatro volúmenes que componen la saga.

EXITAZO EN TAQUILLA. Si la venta de las novelas sobre los vampiros de Meyer baten récords, las películas no se han quedado atrás.

Con unos protagonistas -Robert Pattinson, Kristen Stewart (pareja en la vida real) y Taylor Lautner- que se convirtieron de la noche a la mañana en ídolos de millones de

adolescentes, esta saga sangrienta con muchas dosis de novela rosa, ha sido una de las reinas de la taquilla de los últimos años. Algo más de 1.800 millones de dólares de recaudación en las tres primeras entregas, hacen pensar a los productores en cifras líderes para las dos últimas, con las que cerrarán esta rentable leyenda vampírica.

Porque para aprovechar al máximo el tirón de la historia, Summit Entertainment ha utilizado la misma estrategia que la Warner hizo con *Harry Potter*: desdoblar el último libro en dos largometrajes. El primero se estrenará este viernes y el segundo, dentro de un año, el 16 de noviembre de 2012.

Las entradas para el estreno de

la película están casi agotadas en EEUU y ya no hay localidades disponibles en más de 2.300 salas, según datos de webs especializadas. Un número que hace prever cifras astronómicas de asistencia a los cines en su primer fin de semana.

Los productores sueñan con superar los 274,9 millones de dólares (unos 200 millones de euros) logrados por la entrega anterior, *Luna nueva*, aunque será difícil que superen el récord absoluto de *Harry Potter y las reliquias de la muerte. Parte 2*, que consiguió 483,2 millones (351 millones de euros) en sus dos primeros días de exhibición en todo el mundo.

En cifras de recaudación total, la tercera entrega de *Crepúsculo* alcanzó los 709,8 millones de dólares. Una cantidad que la sitúa en el puesto 44 de las más taquilleras de la historia del cine, aunque muy alejada del dinero conseguido por el *top ten* de esa lista, todas ellas con más de 1.000 millones de dólares y la primera, *Avatar*, con unos inalcanzables 2.782 millones.

En apenas seis días se despejarán las dudas y los seguidores podrán ver la boda de Bella y Edward, el embarazo de ella, la lucha contra los hombres lobo y hasta el nacimiento de un pequeño vampiro. ¿Se hará vegetariana la chica?

LA CIFRA

1.000

Son los admiradores que están acampados desde el viernes en el exterior del Teatro Nokia de Los Ángeles para poder ver hoy, en primicia, el preestreno mundial de 'Amanecer' y saludar a sus ídolos.

► CRÓNICA SOCIAL

Jennifer López se olvida de Marc Anthony con un 'tatuado' bailarín de su espectáculo

OTR-PRESS / MADRID

El corazón ha vuelto a llamar a la puerta de Jennifer López, y eso solo a cuatro meses de su divorcio con Marc Anthony, pero parece que un bailarín ha sabido sacar de nuevo lo mejor de la artista.

Perplejos se quedaron sus seguidores y la prensa al saber que su historia de amor con Anthony se acababa. La pareja había tenido dos hijos y siempre aparentaba estar feliz y muy unida, pero en julio un comunicado dio carpetazo al cuento de hadas, trayendo consigo una triste realidad: el divorcio.

Mucho se ha hablado desde entonces, incluso se llegó a anunciar que Jennifer López y su ya expareja «estaban trabajando duro para solucionar su tenso matrimonio», pero la realidad era completamente distinta.

¿QUIÉN ES ÉL? Según la web, la artista estaría saliendo con un bailarín de su propio espectáculo *JLo Dancers*. Su nombre es Casper Smart, «baila en el *Club Boulevard* en Los Ángeles y es bastante popular con las damas, porque se queda sin camiseta en los escenarios», explica con sorna la publicación.

Además, el joven ha trabajado junto a Beyoncé y Michael Jackson. Sus movimientos de cadera y sus característicos tatuajes hacen que no pueda pasar desapercibido en el teatro.

La nueva *parejita* fue vista hace unos días intentando no ser reconocida por las calles de Nueva York, y fuentes cercanas a los interesados indicaron que lo suyo «no es algo serio». Cabe esperar algún tipo de reacción... ¿Les veremos juntos sobre el escenario de nuevo o paseando por una alfombra roja o será tan solo una pasión pasajera?

De ser cierto el romance, tal y como anuncian los mentideros, Smart sería el segundo bailarín que conquista a la actriz de origen puertorriqueño, ya que la cantante y empresaria estuvo casada con Cris Judd, que sacó *trapos sucios* de ella. Fue su segundo matrimonio y duró menos de un año. Anteriormente, la diva neoyorquina subió al altar junto a Ojani Noa, mientras que su último marido y ahora ya exesposo es Anthony.



SIRIA

Miles de personas se manifiestan para protestar por la decisión de la Liga Árabe ■ Decenas de miles de sirios salieron a las calles el pasado sábado en las ciudades de Damasco, Alepo, Rakka, Latakia, Tartus, Hasaka y Sueida en protesta por la decisión de la Liga Árabe de suspender a su país de sus actividades como miembro de la organización y en apoyo a las reformas impulsadas por el presidente, Bashar al Assad. Los manifestantes cantaron consignas denunciando que la decisión es una interferencia flagrante en los asuntos internos del Estado.

El despegue de la nueva Italia

El presidente transalpino, Giorgio Napolitano, encarga la formación de un Gobierno técnico a Mario Monti, con el respaldo de las formaciones políticas y el rechazo de la Liga Norte

• El excomisario europeo indica que «el país debe volver a sanear su economía y emprender de nuevo el camino del crecimiento», superando su situación con «el esfuerzo común».

EFE / ROMA

El presidente de Italia, Giorgio Napolitano, encargó ayer al excomisario europeo Mario Monti la formación de un nuevo Ejecutivo, tras la dimisión, el pasado sábado, de Silvio Berlusconi.

Monti fue convocado en el palacio Quirinal, sede de la Jefatura de Estado, después de que Napolitano, de 86 años, concluyera una jornada de maratónicas consultas con los expresidentes de la República y los líderes de los partidos con representación parlamentaria, para buscar una salida a la crisis de Gobierno abierta tras la marcha de Berlusconi.

«Italia debe volver a sanear su economía y emprender de nuevo el camino del crecimiento. Es algo que debemos a nuestros hijos, a quienes tenemos que dar un futuro concreto de dignidad y esperanza», declaró Monti. Asimismo, apuntó que «el país puede superar la situación de emergencia con el esfuerzo común», y se comprometió a dar forma a su Gobierno en breve, sin especificar el plazo.

Todas las formaciones políticas menos una se mostraron de acuerdo con un Gobierno técnico presidido por el excomisario europeo de Mercados y Valores, de 68 años, quien cuenta también con el respaldo de las cancillerías europeas, que lo ven como una garantía para la estabilidad de los mercados y la aceleración de las reformas económicas que debe acometer Italia.

Tras sus encuentros con el jefe del Estado, los líderes y representantes de los diversos partidos expresaron su posición oficial res-



Mario Monti, excomisario europeo y nuevo primer ministro de Italia. / REUTERS

pecto al Gobierno técnico de Monti, y todos menos uno se mostraron claramente a favor, algunos con condiciones, mientras la Liga Norte se pronunció tajantemente en contra.

La jura del cargo del jefe del Gobierno y de sus ministros podría producirse, como toda parece indicar, hoy, por lo que mañana Monti comparecería ante la Cámara de los Diputados y el Senado para recibir el voto de confianza.

A PARTIR DE AHORA. El partido Berlusconi, el Pueblo de la Liber-

tad (PDL), apoyó la formación de un Gobierno técnico de transición liderado por Monti. Y en este sentido, el secretario general de la formación, Angelino Alfano, aseguró que el PDL se opone a la presencia de políticos en el nuevo Ejecutivo, que en su opinión debe estar formado, exclusivamente, por técnicos y expertos.

Así, Alfano insistió en que la actuación de Monti deberá basarse en los compromisos de reforma adquiridos la pasada semana por Italia ante la Unión Europea, y manifestó además su descontento

por que este Gabinete no salga de las urnas y el voto.

En cuanto al mayor grupo de la oposición, el Partido Demócrata (PD), su líder, Pier Luigi Bersani, precisó que esa fuerza apoya a un Ejecutivo «totalmente nuevo», y con una fuerte presencia de técnicos capaces de «conseguir que Italia esté en condiciones de afrontar la emergencia» en la que está sumida en la actualidad.

El Tercer Polo, formado por la Alianza para Italia (API), Unión de Demócratas y Cristianos (UDC) y Futuro y Libertad (FLI), secundó la formación de este equipo con Monti al frente.

El líder del UDC, Pierferdinando Casini, que estuvo acompañado por Francesco Rutelli, dirigente de API, y por Italo Bocchino, vicepresidente de FLI, entre otros, destacó que las formaciones políticas italianas «se encuentran en una encrucijada: especular sobre la situación esperando algún beneficio electoral o asumir la responsabilidad de salvar al país».

A su vez, el presidente del opositor Italia de los Valores (IDV), el exmagistrado Antonio Di Pietro, desveló que espera conocer el futuro Ejecutivo de Monti, el programa, y sobre todo, el tiempo de duración del nuevo Gobierno, para decidir si lo apoya o no.

Por su parte, el líder de la federalista Liga Norte, Umberto Bossi, no se anduvo por las ramas y afirmó que no está de acuerdo con un mandato técnico, por lo que su formación pasará a la oposición: «Hemos dicho *no* a la cama redonda. Será una cama redonda enorme, no tiene necesidad de nosotros. Estaremos en la oposición y vigilemos».

Berlusconi, ayer aún primer ministro en funciones, aprovechó la jornada para afirmar que ha dimitido por «sentido de Estado y de responsabilidad» hacia Italia y anunció que seguirá en política y que «redoblará» sus esfuerzos para renovar el país.

► CRISIS POLÍTICA

Berlusconi reivindicó «con orgullo» el trabajo de su Ejecutivo en estos años

EFE / ROMA

El exprimer ministro italiano, Silvio Berlusconi, reivindicó ayer «con orgullo» la labor de su Gobierno en estos tres años y medio de legislatura, una día después de presentar su dimisión ante el jefe del Estado, Giorgio Napolitano.

«Permitidme que reivindicque con orgullo todo lo que hemos logrado acometer en estos tres años y medio, marcados por una fuerte crisis internacional sin precedentes en la historia», dijo *Il Cavaliere* en un mensaje enviado a Francesco Storace, secretario del partido La Destra, que fue leído en el curso del congreso nacional de la formación celebrado en Turín.

Berlusconi, según la carta que recogen los medios transalpinos, se dirigió a Storace y su formación asegurando: «Comparto vuestro espíritu y espero retomar junto a vosotros el camino del gobierno», aunque no dio más detalles sobre esa posible opción.

LAS RAZONES. *Il Cavaliere* aseguró además que su Ejecutivo trabajó «con la conciencia de que la mayoría querida por los electores (en los comicios de 2008) tenía el derecho y, sobre todo, la obligación de gobernar» al tiempo que lamentó que «al final en el Parlamento prevaleció la lógica de los chantajes y del transformismo, el vicio más antiguo de la política».

El político conservador señaló también que «el verdadero pecado original» de esta legislatura se produjo con la marcha de su partido, Pueblo de la Libertad (PDL), de su exsocio Gianfranco Fini, en el verano de 2010.



Silvio Berlusconi.

DECLARACIONES

[]

HERMAN VAN ROMPUY
PRESIDENTE CONSEJO EUROPEO

Es otra señal alentadora de la determinación de las autoridades por superar la crisis

ROBERTO MARONI
ACTUAL MINISTRO DEL INTERIOR

Monti va a tener muchos problemas con un Gobierno de fuerzas políticas tan heterogéneo

UMBERTO BOSSI
LÍDER DE LA LIGA NORTE

Tendrá que tomar decisiones muy duras, por lo que queremos saber primero qué hará

PIER LUIGI BERSANI
PARTIDO DEMÓCRATA

Queremos manifestar nuestra disponibilidad ante un Ejecutivo de transición



BRASIL

Una gigantesca operación militar toma tres favelas cariocas ■ Un detenido y 13 armas de guerra decomisadas es el balance de la gigantesca operación militar llevada a cabo ayer por las autoridades brasileñas que, sin disparar un solo tiro, tomaron tres favelas de Río de Janeiro. Las elegidas fueron Rocinha, Vidigal y Chácara do Céu, por haber estado durante décadas en manos de narcotraficantes.



ESTADOS UNIDOS

Obama busca el apoyo de Rusia y China para presionar a Irán ■ El presidente de EEUU, Barack Obama, intentó ayer recabar el apoyo de Rusia y China para presionar a Irán y su programa nuclear. Así lo planteó en sendas reuniones, al margen de la cumbre de la APEC en Honolulu, mantenidas con sus colegas Dmitri Medvédev y Hu Jintao.



1. El exprimer ministro junto a Nicolás Sarkozy y Angela Merkel. **2.** La joven Ruby contó en enero su relación con Berlusconi. **3.** El político fue agredido en 2009 por un ciudadano en Milán. **4.** Junto al fallecido dictador libio, Muamar el Gaddafi, en Trípoli. **5.** 'Il Cavaliere' saluda efusivamente a Hosni Mubarak, expresidente egipcio acusado de varios delitos. / FOTOS: AGENCIAS



ARRIVEDERCI 'PAPI'

Ni sus juicios pendientes, ni sus sonadas fiestas con 'jovencitas', ni su incontinencia verbal lograron apartar del poder a un Silvio Berlusconi vencido finalmente por la crisis

CARMEN POSTIGO (EFE) / ROMA

El ya exprimer ministro de Italia Silvio Berlusconi, uno de los más polémicos mandatarios europeos y con tres juicios pendientes por corrupción, abuso de poder e incitación a la prostitución de menores, presentó finalmente su dimisión el pasado sábado.

Hijo de una familia de clase media, el joven Berlusconi no dudó en vender electrodomésticos para pagarse los estudios de Derecho. Tal y como se describe en la película *Silvio forever*, de Roberto Faenza y Filippo Macelloni, era en su juventud un tipo dinámico, ambicioso, simpático y con mucho don de gentes que decidió embarcarse en cruceros de recreo como cantante y animador, facultades de las que siempre se sirvió en su posterior carrera política. De hecho, la pasada semana presentó un disco.

A los 23 años se dedicó con éxito al sector inmobiliario y a la construcción, edificando el complejo *MilanoDue*, un nuevo concepto de vivienda para familias acomodadas. Con 29 años se casó

con Carla Elvira Dall'Oglio, con quien tuvo dos hijos: María Elvira (1966), más conocida como Marina, hoy presidenta de su grupo editorial Mondadori, y Pier Silvio (1968), vicepresidente del grupo familiar Mediaset. En 1990 contrajo matrimonio con la actriz Verónica Lario, a quien conoció cuando interpretaba *El magnífico cornudo* y con la que tenía tres hijos: Bárbara (1984), Eleonora (1986) y Luigi (1988).

A mediados de los 80 dio el salto a la televisión con sus tres canales privados (Italia1, Rete 4 y Canale 5) que acabaron con el monopolio de la televisión pública RAI. Su poder se extendió con la compra del club de fútbol Milan AC y del grupo editorial Mondadori, valores que agregó al conglomerado Fininvest.

Culminado su proyecto empresarial y con la escena política italiana devastada tras el azote de la operación anticorrupción *Manos limpias*, Berlusconi preparó su salto a la política a finales de 1993 con la creación de Forza Italia, un par-

tido basado en consignas populistas y en sus dotes como comunicador mediático. Sus habilidades como vendedor publicitario sedujeron al electorado en marzo de 1994, y su grupo se convirtió en el partido más votado en aquellas elecciones.

'IL CAVALIERE'. Berlusconi, de 75 años y uno de los hombres más ricos de su país, fue tres veces primer ministro: 1994, 2001-2006 y 2008-2011, y tenía aspiraciones de ser presidente de la República.

Durante los años de su último mandato vio reducida su popularidad por los juicios que le acechaban y por las fiestas con mujeres, algunas menores de edad -como Ruby, que le llamaba *papi*-, en sus residencias de Cerdeña, Roma y Arcore (Milán), que fueron aireadas con fotografías y declaraciones de las jóvenes en los medios de comunicación y por las filtraciones de las fiscalías.

El exprimer ministro ha sido objeto de estudios de psicólogos, sociólogos y analistas que intentaron explicar el fenómeno de su permanencia en el poder, a pesar del descontento popular y de los escándalos en los que se vio envuelto, y de los que siempre se escabulló gracias a su enorme talento y a la creación de leyes favorables a sus causas.

Si se trataba de un voto de confianza para su Gobierno en la Cámara de Diputados, se las ingenaba para que los «traidores» dejaran de serlo y los leales lo fueran más que nunca. Y es que el mandatario italiano exhibía, además, una jovialidad pegadiza, su condición de hombre que se ha hecho a sí mismo, se pavoneaba y bromeaba sobre sus conquistas amorosas, y según el psicólogo Alessandro Amadori, autor de *Madre Silvio*, presentaba «una incapacidad manifiesta de abandonar la escena pública, también porque el centroizquierda transalpino no logra articular alternativa».

Su incontinencia verbal le llevó a decir, entre otras lindezas, que el presidente de EEUU, Barack Obama, estaba «moreno», por lo que fue criticado tanto en Italia como en otros países, pero a él no le afectaba. «Estoy hecho así. Soy de carácter juguetón», decía. Así, se mantenía, cual nave insubmersible, hasta que la crisis económica que azota a Italia, con una deuda pública del 120 por ciento del PIB, despertó antiguos rencores en sus propias filas y rompió la confianza ante sus socios europeos por su fracaso en la gestión de las reformas económicas.

El periodista Beppe Severgnini autor de *La barriga de los italianos: Berlusconi explicado a generaciones futuras*, dio la clave para entender el tiempo que *Il Cavaliere* se mantuvo en el poder. El mandatario representaba los anhelos del italiano medio. Pero también a un hombre que no concebía la política de su país sin su presencia, al considerarse imprescindible.

Pedro Delgado consiguió la victoria en el Critérium de ciclismo de la Comunidad Valenciana ante una treintena de rivales



FÚTBOL El Cuéllar logró la victoria en Venta de Baños (1-2) a pesar de acabar con nueve

BALONCESTO El CD Base no pudo superar el poderío físico del Aquimisa Tormes (68-60)

FÚTBOL

SEGUNDA DIVISIÓN B

El guión de una película cien

La Segoviana expuso más que su rival en busca de la victoria, pero su falta de acierto en el remate, y un error defensivo poco a

G.SEGOVIANA	AMOREBIETA
1	1
Durán	Extebarrieta
Jesús Alonso	Gurtubay
Pablo	Alaña
Palacios	Obei
Víctor Pérez	Larreategui
Fran	Sánchez
(Font, m.76)	Candelas
Manu	(Alberdi, m.86)
(Mariano, m.68)	Armán
Ricardo	Ánder
Maikel	Ubis
Cajoto	(Cuevas, m.62)
David Terleira	Muniozguren
	(Zarandona, m.89)

ÁRBITRO

Herrero Arenas, asistido en las bandas por Tresaco y Dosqued, del colegio aragonés. Mostraron tarjetas amarillas a Durán, Ricardo, Maikel y Terleira por los locales, y a Sánchez, Gurtubay, y Ánder por los visitantes. Expulsó por roja directa al entrenador de la Segoviana, Paco Maroto.

INCIDENCIAS

Encuentro correspondiente a la decimotercera jornada de Liga en el grupo II de la Segunda División B, disputado en el campo de La Albuera, con la presencia de 1.300 espectadores.

GOLES

1-1 (m.24) Fran; 1-1 (m.41) Ubis.

JAVIER MARTÍN / SEGOVIA

¿Recuerdan la película Rocky? Fue aquella que le dio fama (y una nominación al Óscar al mejor guión original) a Sylvester Stallone, y de la que posteriormente aparecieron secuelas y más secuelas contando siempre lo mismo, con otros actores, pero siempre narrando la misma historia del boxeador atormentado a las puertas de su combate del siglo.

Pues, al igual que las secuelas de Rocky, la Segoviana lleva varios encuentros viviendo la misma historia, la que cuenta que un equipo de fútbol se entrega sobre el campo, compite todo lo que puede, genera ocasiones de gol... y se acaba estrellando contra un rival que sólo tiene que aprovecharse de un momento de despiste, de un resbalón inoportuno, o de un balón parado, para terminar llevándose el botín en forma de tres puntos, o de uno, como está sucediendo últimamente.

En esta ocasión el rival de turno era el Amorebieta, un conjunto que a pesar de ser un recién ascendido ha aprendido pronto lo que hay que hacer en esta categoría. Defender y no equivocarse nunca atrás, jugar en corto cuando se puede, y cuando no se puede, pues lanzar el balón en largo a tu delantero gigantesco, y aprovechar todo lo que puedas las acciones a balón parado, o los regalos que te pueda hacer el contrario. Si a eso se le añade una gran capacidad de sacrificio, se habrá formado un equipo muy competitivo. Y este Amorebieta lo es.

Pero ya se había advertido en



Jesús Alonso intenta anticiparse a la acción del delantero del Amorebieta en uno de los numerosos balones divididos que hubo que pelear durante el choque. / JUAN MARTÍN

la previa que esta Segoviana sabe lo que tiene que hacer en los partidos de casa, y jugando con el mismo once que ahogó al Eibar en la segunda parte del último partido de Liga, apretó de firme durante los primeros compases del encuentro como para hacerle ver a su contrario que no era una "perita en dulce" como algunos califican al conjunto azulgrana.

Con Cajoto y Fran muy activos por sus respectivas bandas y Terleira como referencia en ataque (jalbricias, un delantero!) la Segoviana desarboló por las bandas al Amorebieta. Ricardo tuvo la pri-

mera, pero su remate se marchó fuera por poco, Terleira marcó, pero el linier vio fuera de juego en su acción tras el envío de Fran, y poco más tarde Gurtubay cometía penalti por unas claras manos dentro del área. Fran transformó el 1-0, que hacía justicia a lo visto sobre el terreno de juego.

Le tocaba remar al Amorebieta, pero lo cierto fue que, pese a que lo intentó, la Segoviana controló en todo momento su juego ofensivo, y siempre había una pierna de un jugador azulgrana para evitar la ocasión de gol visitante. Es más, estaba más cerca el

2-0 que el 1-1, sobre todo tras un contragolpe llevado por Cajoto que Terleira no llegó a rematar por muy poco.

Pero, como reza el guión de esta película cien veces repetida, llegó el error de la Segoviana, en este caso por un inoportuno resbalón de Palacios que llevó la acción ofensiva hasta dentro del área de Durán. Allí Ubis remataba a la media vuelta, haciendo el gol del empate en el primer remate a portería del equipo vasco. ¿A que les suena de otros partidos?

Tras el descanso, los de casa quisieron seguir explotando las

bandas, pero la defensa del Amorebieta estaba mejor asentada, y sólo Fran, con un remate que detuvo Extebarrieta con seguridad, fue capaz de inquietar a la defensa de un rival que se encontró de nuevo con el partido que más le convenía, defendiéndose con soltura y lanzando contragolpes aprovechando que el equipo local comenzaba a partirse por el centro. Muniozguren y Armán dispusieron de dos ocasiones muy claras para haber puesto el 1-2 en el marcador, pero sus respectivos remates en franca posición para marcar se marcharon desviados.

GOLES

SÓLO A BALÓN PARADO

■ La Gimnástica Segoviana está sufriendo mucho en los partidos por culpa de su falta de gol, un hecho que no era precisamente normal en la Tercera División. Los dos últimos tantos logrados por el conjunto azul-grana se han convertido desde

el punto de penalti, y en el anterior frente al Zamora el tanto de Víctor Pérez llegó tras un rechace de un balón parado. La mala suerte de cara al marco contrario está lastrando demasiado al equipo, que genera ocasiones de gol, pero que no las convierte.

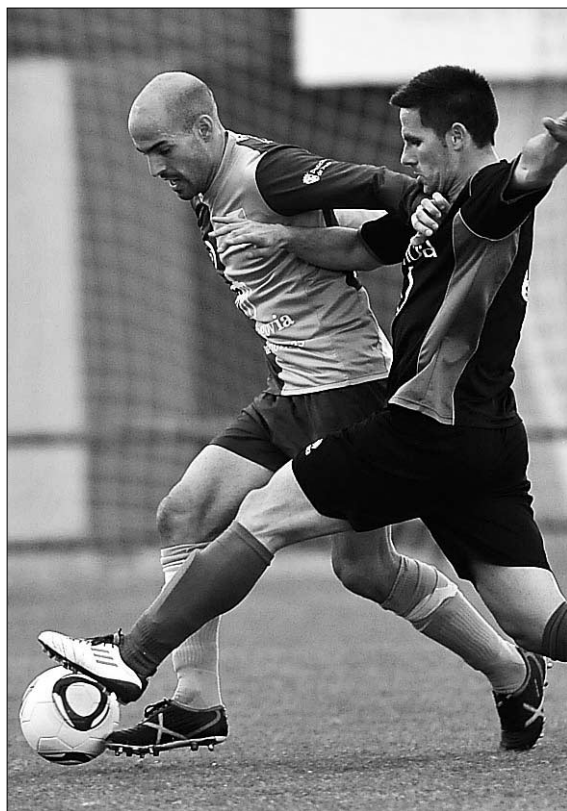


n veces repetida

antes del descanso, le dieron vida a un Amorebieta extraordinariamente físico



De esta forma le cedió Fran el balón a Terleira para que éste marcara, pero el árbitro señaló fuera de juego. / JUAN MARTÍN



Ricardo volvió a estar omnipresente en el partido. / J.-MARTÍN



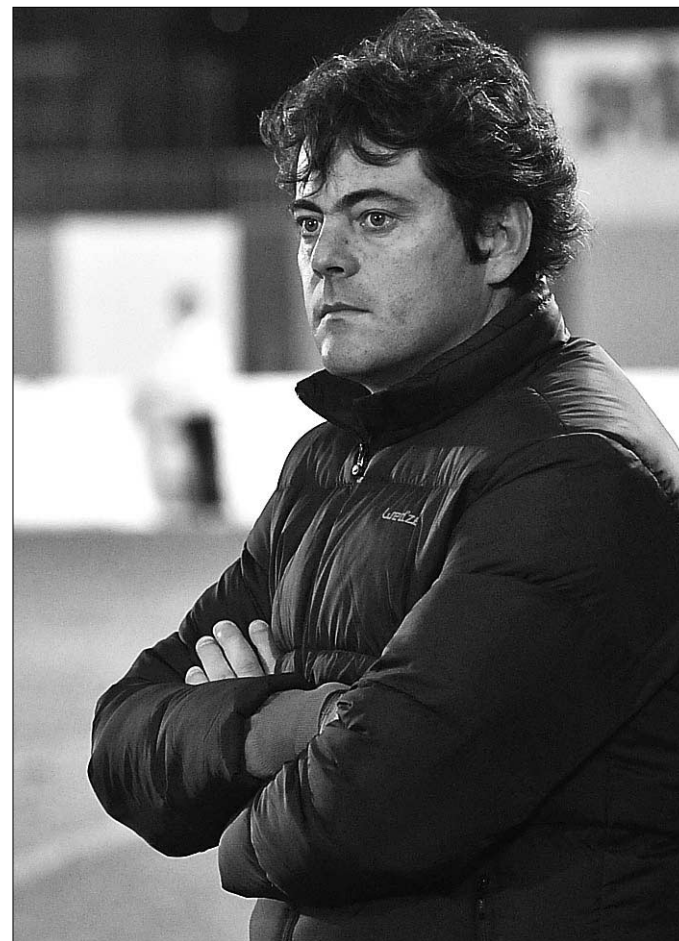
Mariano, a punto de sufrir la entrada de un rival. / J.-MARTÍN

Maroto, expulsado por un árbitro que desafinó mucho en el concierto de silbato que se empeñó en dar, vio claro que había que morir con las botas puestas, y dio entrada a Mariano por un agotado Manu, que volvió a hacer un buen partido, y a Font por Fran en otro cambio de difícil lectura. Pero lo cierto fue que, mientras la Segoviana hacía sustituciones ofensivos, el Amorebieta comenzaba a valorar como oro pu-

ro el empate, y por ello el choque se volcó sobre la portería de Etxebarrieta, que estuvo muy acertado para detener un remate de Palacios dentro del área a la salida de un córner, y tuvo la suerte de cara al ver cómo en dos ocasiones, una tras un despeje de un defensa y otra en lanzamiento de Cajoto, el balón se marchó lejos de su marco cuando había bastantes más opciones de que entraran en la portería.

Así que, al final, hubo de nuevo reparto de puntos, y la sensación de que esta película ya se ha visto muchas veces. Y no es que el guión desagrade, que la Segoviana no es inferior a sus rivales, sino que alguna vez el guionista podría cambiar el final, y que el protagonista acabara besando a la chica. Que ya está uno harto de que a la guapa (Victoria se llama) se la ligue siempre el otro.

LOS ENTRENADORES



Paco Maroto observa una jugada de ataque de su equipo. / JUAN MARTÍN

► PACO MAROTO

«Nuestro momento está por llegar»

J.M. / SEGOVIA

“Estoy contrariado porque de nuevo hacemos todo lo posible por ganar un partido, y al final acabamos empatando contra el segundo de la clasificación, que aquí no ha hecho ningún mérito como para llevarse este punto, porque de nuevo nosotros hemos hecho todos los méritos para haber ganado. La experiencia es un grado, pero también hay un componente de mala fortuna, porque el contrario te hace gol en la primera vez que remata, y nosotros tenemos que crear cien ocasiones para marcar. Por supuesto que me preocu-

pa que el equipo no marque de jugada, pero me preocuparía aún más que no generáramos las ocasiones, y eso sí lo estamos haciendo. Aquí todos los equipos están muy armados, y no podemos pretender crear veinte ocasiones cada partido. Pero ya les he dicho a los jugadores que no desesperen, que nuestro momento está por llegar. La Segoviana está a cinco puntos de la permanencia, y si enlazas dos o tres victorias consecutivas, rápidamente te colocas en el centro de la tabla. Todos los equipos han tenido ese momento de ganar, a nosotros nos llegará seguro”.

► AXIER INTRAURRAGA

«Por ocasiones merecimos la victoria»

J.M. / SEGOVIA

“Nos hemos sabido reponer a nuestra mala entrada en el partido, y hemos creado en la segunda parte bastantes ocasiones de gol claras como para haber ganado el partido, y eso para mí es lo importante. El árbitro toma decisiones como la del penalti, y no tengo nada

que objetar. El resultado es justo porque es el que se ha dado al final del partido, pero considero que, por ocasiones, hemos sido merecedores de la victoria, e incluso por juego también, ya que en la segunda parte hemos estado mejor, aunque al principio del partido el rival estuvo mejor”.

FÚTBOL SEGUNDA DIVISIÓN B

La salvación para la Segoviana queda ahora a cinco puntos

J.M. / SEGOVIA

Tras la disputa de la decimotercera jornada de Liga, más uno de los encuentros aplazados de la decimosegunda, la Segoviana ha recortado en un punto su distancia con el primer puesto de salvación matemática, que ocupa ahora la Unión Deportiva Salamanca que ha echado a su entrenador después de su última derrota en el campo del Osasuna B.

Quien se acerca peligrosamente a los puestos de descenso es la Arandina, que perdió en casa con claridad ante el Athletic B. Quien no pudo sumar punto alguno en Zamora fue el Palencia, próximo

RESULTADOS

G. Segoviana - Amorebieta	1-1
Zamora CF - CF Palencia	2-1
CD Guijuelo - Sestao River	1-1
Arandina CF - Athletic B	0-3
Dep. Alavés - UD Logroñés	3-0
Real Unión - SD Lemona	2-0
Real B - Burgos CF	0-2
Osasuna B - UD Salamanca	1-0
Torrelavega - Ponferradina	1-1
SD Eibar - CD Mirandés	0-0

rival de la Gimnástica Segoviana, que perdió por 2-1 en el Ruta de la Plata, y que se mantiene en los puestos de descenso, al igual que

PRÓXIMA JORNADA

S.D. Amorebieta - S.D. Eibar
C.F. Palencia - G.Segoviana
Sestao River - Zamora C.F.
Athletic Club B - C.D. Guijuelo
U.D.Logroñés - Arandina C.F.
S.D. Lemona - Dep.Alavés
Burgos C.F. - Real Unión
U.D. Salamanca - Real B
Ponferradina - Osasuna B
C.D. Mirandés- G. Torrelavega

el conjunto azulgrana. El Lemona, tras empatar su partido aplazado ante la Real B, queda a dos puntos del equipo de Paco Maroto.

EQUIPOS	Puntos	CASA						FUERA						TOTALES					
		J	G	E	P	GF	GC	J	G	E	P	GF	GC	J	G	E	P	GF	GC
1 C.D. Mirandés	31	6	6	0	0	14	2	7	3	4	0	5	1	13	9	4	0	19	3
2 Real Unión Club	23	7	6	0	1	16	4	6	1	2	3	5	10	13	7	2	4	21	14
3 Athletic B	23	5	4	1	0	10	4	7	3	1	3	9	8	12	7	2	3	19	12
4 S.D. Amorebieta	22	5	3	2	0	9	3	7	3	2	2	7	6	12	6	4	2	16	9
5 At. Osasuna B	22	7	5	2	0	14	7	6	1	2	3	6	9	13	6	4	3	20	16
6 S.D. Eibar	21	7	4	2	1	8	7	6	1	4	1	7	7	13	5	6	2	15	14
7 G. Torrelavega	21	7	3	2	2	9	11	6	3	1	2	5	4	13	6	3	4	14	15
8 Dep.Alavés	20	7	3	4	0	13	7	5	2	1	2	10	6	12	5	5	2	23	13
9 S.D. Ponferradina	19	6	4	1	1	11	4	7	1	3	3	8	8	13	5	4	4	19	12
10 Sestao River	19	6	3	2	1	9	6	7	2	2	3	10	13	13	5	4	4	19	19
11 U.D. Logroñés	17	6	2	2	2	7	6	7	2	3	2	10	7	13	4	5	4	17	13
12 Zamora C.F.	17	7	3	3	1	8	5	5	1	2	2	6	7	12	4	5	3	14	12
13 C.D. Guijuelo	15	7	4	2	1	10	8	6	0	1	5	2	10	13	4	3	6	12	18
14 Arandina C.F.	14	7	3	3	1	11	6	6	0	2	4	4	10	13	3	5	5	15	16
15 U.D. Salamanca	13	6	0	4	2	4	6	7	3	0	4	9	10	13	3	4	6	13	16
16 Real Sociedad B	13	7	1	2	4	5	10	6	2	2	2	9	10	13	3	4	6	14	20
17 C.F. Palencia	12	6	2	1	3	4	9	7	1	2	4	3	9	13	3	3	7	7	18
18 S.D. Lemona	10	6	2	2	2	2	5	7	0	2	5	6	15	13	2	4	7	8	20
19 G.Segoviana	8	7	1	3	3	6	8	6	0	2	4	3	13	13	1	5	7	9	21
20 Burgos C.F.	6	6	0	0	6	4	12	7	2	0	5	6	11	13	2	0	11	10	23



DISTRIBUIDOR HOSTELERÍA Y ALIMENTACIÓN
Aceites • Conservas • Vinos • Licores
C/ Gremio del Cuero, Parc. 102-B
Pol. Ind. Hontoria. 40195 HONTORIA Segovia
Telf: 921 44 71 55. Fax: 921 44 71 54

2ª B	Real Sociedad B	Real Unión Club	At. Osasuna B	Dep. Alavés	G. Torrelavega	Arandina CF	CD Mirandés	CD Guijuelo	SD Ponferradina	Zamora CF	UD Salamanca	G. Segoviana	Burgos CF	SD Amorebieta	SD Lemona	CF Palencia	UD Logroñés	Sestao River	SD Eibar	Athletic B
Real Sociedad B	■	1-0				0-0			2-3	0-2	0-1									
Real Unión Club		■	2-1					3-0			2-0				2-0	3-1			1-2	3-0
At. Osasuna B			■	2-2				3-2		1-0	3-1				3-1	1-0				1-1
Dep. Alavés	3-1			■		1-1			2-2				1-1				3-0	1-1	2-1	
G. Torrelavega					■	3-2		1-1	1-1				1-0	0-1			0-5	3-1		
Arandina CF		1-1	2-1			■		2-0				5-0				0-0			1-1	0-3
CD Mirandés							■	1-0			4-2	1-0			3-0	3-0				2-0
CD Guijuelo	1-3			2-1	1-0			■	1-0					3-2				1-1	1-1	
SD Ponferradina							0-2		■	1-0			4-0	1-0			1-1	4-1		
Zamora CF		3-1	0-0			1-0	0-1			■		1-1				2-1			1-1	
UD Salamanca					0-0			2-2			■	1-1			0-0	0-1				1-2
G. Segoviana	2-4			0-1	0-1			0-0	2-0			■		1-1					1-1	
Burgos CF			1-2				1-2				1-2		■	0-1			0-2	1-3		
SD Amorebieta		4-1	1-1			3-1	0-0				1-0			■						
SD Lemona	0-0				0-1				0-4				1-0		■	0-0				1-0
CF Palencia	0-0			0-5	2-3			1-0	1-0				0-1			■				
UD Logroñés		0-1	2-1				0-0				1-2				1-1		■	3-1		
Sestao River		1-1	3-1			2-0	0-0				1-3				2-1			■		
SD Eibar							0-0	1-0	1-0	1-0		2-1	4-3	0-0					■	0-3
Athletic B	4-1				1-0			1-1					3-2				1-0			■

GIM. SEGOVIANA



MÁXIMO GOLEADOR

GOLEADORES	
1. FRAN	5 GOLES
2. TERLEIRA	3 GOLES
3. CAJOTO	2 GOLES
4. VÍCTOR PÉREZ	2 GOLES
5. MARIANO	1 GOL
6. DANI ARIBAS	1 GOL
7. MAIKEL	1 GOL

Bar-Restaurante



El Jardin

YA TENEMOS A SU DISPOSICIÓN
LOS MENÚS DE NAVIDAD

desde **22 €**

C/ Las Huertas, 40
HONTORIA (Segovia)

Tlfs. 921 43 11 82
921 43 17 42

GIM. SEGOVIANA



JUGADOR MÁS DESTACADO

PUNTUACIONES	
3 Puntos	FRAN
2 Puntos	CAJOTO
1 Punto	RICARDO

CLASIFICACIÓN GENERAL

1. RICARDO	14 PUNTOS
2. FRAN	11 PUNTOS
3. JESÚS ALONSO	10 PUNTOS
4. CAJOTO	10 PUNTOS
5. MARIANO	7 PUNTOS
6. FONT	6 PUNTOS
7. VÍCTOR PÉREZ	4 PUNTOS
8. DANI PALACIOS	3 PUNTOS

Industria del metal



Velázquez Pascual S.L.

Deformación y plegado de metales.

C/ Gremio del cuero, 6 - Pol. Ind. Hontoria (Segovia) - Tel.: 921 424 830 Fax: 921 442 452
www.velazquezpascual.es

GIM. SEGOVIANA



MEJOR JUGADOR SEGOVIANO

PUNTUACIONES	
3 Puntos	FRAN
2 Puntos	RICARDO
1 Punto	MANU

CLASIFICACIÓN GENERAL

1. RICARDO	24 PUNTOS
2. FRAN	15 PUNTOS
3. MARIANO	11 PUNTOS
4. VÍCTOR PÉREZ	10 PUNTOS
5. DURÁN	6 PUNTOS
6. MANU	5 PUNTOS
7. AGUSTÍN	4 PUNTOS



OPTICA damián
Audio Center Plus

Ávila Pº de la Estación, 18
Tel. 920 22 97 65
Avda. de Portugal, 31
Tel. 920 21 29 20

Segovia Pº Ezequiel González, 37
Tel. 921 42 96 70
Vía Roma, 30
Tel. 921 41 20 49

FÚTBOL NACIONAL JUVENIL

El Quintanar fue superior ante el Burgos UD, pero no pudo llevarse la victoria

2	QUINTANAR
3	BURGOS UD

QUINTANAR: Trujillo, Casas, David, Luis, Michel (Diego, minuto 59), Santi Marina (Manu, minuto 55), Cámara, Moreno (Bryan, minuto 51), José Luis, Héctor y Adrián.
BURGOS UD: Óscar, Samu, Pucho, Mikel, Aarón, Ricardo, Roberto, Samuel, Iturriaga, Guti y Guillermo -once inicial-. También jugaron Marcos y Maikel.
ÁRBITRO
Costales Ruano, de Segovia. Por parte de los locales, amarilla Luis, al delegado y a otro componente del banquillo segoviano. Por los visitantes, dos amarillas a Pucho (expulsado en el minuto 81); y amonestación para dos jugadores desde el banquillo.
GOLES
0-1 (minuto 33), Guillermo; 1-1 (minuto 36), Luis; 1-2 (minuto 49), Guillermo; 1-3 (minuto 53), Roberto; 2-3 (minuto 84), Adrián

DAVID LÓPEZ PRIETO / SEGOVIA
El Quintanar no fue capaz de ganar a un equipo al que dominó, el Burgos UD, un rival que aprovechó casi al cien por cien sus oportunidades. Los primeros compases del encuentro transcurrieron en el campo burgalés, con un Quintanar volcado en ataque y encerrando al rival. Aún así, los segovianos se perdían en el último pase. De esta manera pasaron los quince minutos iniciales, con la posesión de claro color gualdinegro, pero sin apenas ocasiones. El viento tampoco ayudó, haciendo muy complicado el juego, tanto a ras de suelo como a balón parado.
El tiempo pasaba sin que las ocasiones llegaran. Lo único destacable fue el tiro de Héctor en el minuto 27, que acabó en las manos del portero. De todas maneras daba la sensación que el gol no iba a tardar en llegar.
El Quintanar, con el viento a favor, probó al portero burgalés por medio de un lanzamiento lejano de David. A continuación, pasada la media hora, José Luis tuvo una buena posición para tirar, pero se había



Un jugador del Quintanar, a punto de golpear el balón. / JUAN MARTÍN

ayudado de la mano para controlar el balón y la jugada fue invalidada. Pero, cosas del fútbol, en la única ocasión de gol que tuvo el Burgos UD, allá por el minuto 33, llegó el 0-1. Fue tras un remate de cabeza bombeado de Guillermo, que pilló desprevenido a Trujillo por arriba.
De todas maneras el marcador se equilibró solo tres minutos después con una falta lejana muy bien lanzada por Héctor y rematada con maestría por Luis de cabeza desde el segundo palo.
A la vuelta de vestuarios llegó un nuevo mazazo para el Quintanar. En el minuto 49 Guillermo marcaba su segundo gol de la tarde tras un buen disparo desde lejos, que sorprendió a Trujillo.
Los burgaleses habían salido más espabilados en la segunda par-

te. Tanto que, cuatro minutos después del 1-2 llegó el tercer gol del Burgos UD, con un golpeo de falta muy lejano que no fue capaz de despejar Trujillo y que se coló por toda la escuadra.
El 1-3 fue demasiada recompensa para los visitantes, que hicieron lo justo para amortizar sus pocas llegadas a puerta con tres goles.
A pesar de todo el Quintanar seguía intentándolo, por medio de Adrián de tiro lejano y, después, con un lanzamiento cruzado; y de Bryan, con un buen centro al que no llegó José Luis a puerta vacía. De esta forma llegó, a falta de seis minutos para el final, Adrián marcó el 2-3 con un tiro cruzado tras una jugada personal, abriendo la posibilidad de un empate que al final no iba a llegar.

BALONCESTO PRIMERA DIVISIÓN

El CD Base perdió ante el poderío físico del Tormes

68	TORMES
60	CD BASE

AQUIMISA TORMES: Sánchez (5), Diadia (5), García (11), Gómez (20) y Rodríguez (-) -cinco inicial-. También jugaron Antón (-), Muñoz (-), Alonso (14), Velasco (8) y De Dios (2).
CD BASE CAJA SEGOVIA: Yagüe (3), Del Campo (2), Jorge González (14), Bayón (12) y Jorge Sánchez (12) -cinco inicial-. También jugaron Hernando (7), Callejo (-), Medina (-), Calvente (-) y Mairal (8).
ÁRBITROS
Villarroel y Carrera. Eliminaron con cinco faltas personales al jugador local Sánchez y al visitante Bayón.
PARCIALES
20-16, 17-13 (37-29 al descanso), 13-16 (50-45) y 18-15 (68-60 final).

D.L.P. / SEGOVIA
El CD Base Caja Segovia plantó cara a una de las mejores plantillas de la categoría, pero no pudo evitar caer derrotado (68-60) ante un Aquimisa Tormes que cuenta con unos jugadores de gran envergadura y experiencia, como así demostraron el sábado.
A pesar de todo, los segovianos se lo pusieron muy difícil a los salmantinos. Al principio del encuentro predominó la igualdad, si

bien la altura y el poderío físico de los postes salmantinos—con tres de hombres de más de dos metros: Diadia, Velasco y Rodríguez—, ayudaba a los locales a recoger numerosos rebotes y a anotar canastas en segundas y terceras opciones. Al final de los primeros diez minutos la ventaja del Tormes era solo de 4 puntos (20-16), ya que el CD Base se mantuvo siempre a una distancia corta.
De esta manera continuó el partido en el segundo cuarto, hasta que un acelerón salmantino pasado el ecuador del periodo les colocó con la máxima diferencia del partido (36-23). Pero, al contrario de lo que sucedió en temporadas anteriores, el Tormes no pasó por encima de los segovianos, que evitaron que el rival se marchara en el marcador, dejando el resultado en 37-29 al descanso.
En el tercer cuarto los visitantes plantearon defensas alternativas y, al igual que sucedió el sábado anterior ante el Atapuerca, lograron robar muchos balones. Con ello fueron capaces de atar en corto al Aquimisa Tormes, para así dejar el encuentro abierto de cara al último periodo. Así, en el cuarto final el CD Base llegó a empatar el choque a 55 en el minuto 6, pero a partir del siguiente minuto se les acabó la pólvora a los segovianos, que solamente fueron capaces de anotar dos tiros libres. Así, con el 9-2 de parcial final, el Tormes logró la victoria.

FÚTBOL SALA SEGUNDA DIVISIÓN FEMENINA

El Unami cayó por la mínima en Salamanca

1	U. SALAMANCA
0	UNAMI

UNIVERSIDAD DE SALAMANCA: Alba de la Iglesia, Virginia, Laura, Ruth, Aiora, Julia, Alba Losada, Nieves y María.
UNAMI: Estela, Adela, Cristina de la Fuente, Paula, Martita, Raquel, Patri, Tamara, Cris, Marina, Laura Velasco y Rocío.

ÁRBITRO
Macías Iglesias y Prieto González (Salamanca). Amarillas a las locales Aiora, Alba y María; y a las visitantes Adela y Cristina de la Fuente.
GOL
1-0 (minuto 33), Aiora, de penalti.
D.L.P. / SEGOVIA
El Unami acumuló su segunda derrota consecutiva tras caer por un solo gol de diferencia (1-0) en casa del Universidad de Salamanca. Las segovianas no supieron leer la defensa salmantina—que dejaba mucho espacio pasada la media cancha—y eso les anuló completamente, sobre todo en la primera parte. Así, un penalti por mano de Martita (cuando en verdad el balón le dio en la espalda) condenó al Unami.

FÚTBOL REGIONAL DE AFICIONADOS

El Cuéllar Electricidad Eufón se sobrepuso a dos expulsiones para ganar en Venta de Baños

1	VENTA DE BAÑOS
2	CUÉLLAR EUFÓN

VENTA DE BAÑOS: Chema, Pablo, Eric, Rodrigo, Marcos, Óscar, Gallego (Stiven, minuto 69), Garzón (Manuel, minuto 50), Abellán, Víctor (Ander, minuto 57) y Samuel.
CUÉLLAR ELECTRICIDAD EUFÓN: Repi, Demi, Agustín, Javi, Asen, Escudero, Pablo, Frutos, Héctor (Tobi, minuto 80), Giralda (Avelino, minuto 87) y Óscar Monedero (Umberto, minuto 74).
ÁRBITRO
Fuentes Mostaza, de la delegación zamorana, auxiliado en las bandas por Rodrigo Gonzalo y Prieto Ramos. Por parte del Venta de Baños mostró una amarilla a Víctor, Gallego, Ander, Adrián; y doble amonestación para Pablo

(expulsado en el minuto 51). Por el Cuéllar Electricidad Eufón, una amarilla a Giralda, Repi, Javi, Agustín, Umberto, Héctor y Frutos; y mostró una roja a Demi (minuto 15) y a Escudero (minuto 72).
GOLES
1-0 (minuto 16), Adrián, de penalti; 1-1 (minuto 46), Giralda; 1-2 (minuto 76), Giralda.
D.L.P. / SEGOVIA
El Cuéllar Electricidad Eufón remontó para conseguir la victoria en el campo del Venta de Baños, en un partido que se le puso muy pronto en contra a los segovianos, ya que al cuarto de hora perdieron a Demi por una roja directa por mano dentro del área, con lo que

los palentinos aprovecharon el consecuente penalti para marcar el 1-0. A pesar de estos duros golpes, la primera parte fue todo un monólogo cuellarano, pero el gol del empate no llegó hasta el primer minuto de la segunda parte. Este tanto dio alas a los de Félix Blanco, que vieron como el Venta de Baños también se quedaba con uno menos en el 51. Pero aún les quedaba lo más difícil, que fue culminar la remontada, sobre todo cuando sufrieron su segunda expulsión (Escudero, en el 72). Y lo hicieron gracias al segundo gol de Giralda.

CD CUÉLLAR EUFÓN	
MÁXIMO COLEADOR	
GOLEADORES	
1. HÉCTOR	5 GOLES
2. FRUTOS	4 GOLES
3. CHEMA	4 GOLES
4. GIRALDA	4 GOLES
5. ÓSCAR MONEDERO	2 GOLES
6. PABLO	2 GOLES

www.eufon.com

HAZTE MILLONARIO CON EL ADELANTADO DE SEGOVIA



SORTEAMOS(*)

50

décimos de lotería de Navidad

envía
**ADELANTADO
LOTERÍA** al 27775
o recorta
el cupón de esta
página

ENTIDAD COLABORADORA



**CAJA RURAL
DE SEGOVIA**

COLABORADORES



ALGO ESPECIAL



Prádena Salud



Mesón Restaurante La Codorniz

HORNO de ASAR

Salones para toda clase de celebraciones. Bodas, Banquetes,
Convenciones, Bautizos, Comuniones y meriendas

Hermanos Barral, 3 - 40001 Segovia Tel. 921 46 39 04 - Tel. y Fax. 921 46 38 97
lacodorniz@restaurantelacodorniz.com www.restaurantelacodorniz.com



PROVEEDOR: ADMINISTRACIÓN Nº 7 C/ Gobernador Fernández Jiménez nº 5 (Segovia)

(*) 25 décimos por sorteo de cupón y 25 décimos por sorteo de SMS



Rellene el cupón y envíelo por correo con la REF. LOTERÍA o entréguelo en las oficinas de EL ADELANTADO DE SEGOVIA, C/ Morillo Nº7, 40001 Segovia hasta el día 14/12/2011 en horario de lunes a viernes de 9 a 14 h y de 17 a 19h.

El Adelantado de Segovia publicará el nombre de los agraciados desde el JUEVES 15 DE DICIEMBRE. No podrá corresponder a un mismo participante más de un décimo de lotería. El agraciado deberá recoger el documento que le acredita como titular de ese décimo en las oficinas de El Adelantado en C/ Morillo 7, los días 16, 19, 20 y 21 de diciembre de 2011 en horario de 9 a 14 horas y de 17 a 19 horas, previa presentación del DNI o por mediante terceras personas con una autorización firmada reflejando el DNI de quien recoge. En caso de no recogida de este documento en los plazos y horarios estipulado se entenderá que se renuncia expresamente al premio y pierde sus derechos sobre el mismo. El décimo estará depositado en Caja Rural de Segovia y en caso de premio se cobrará exclusivamente a través de una cuenta de esta entidad. No está permitida la participación en esta promoción a los empleados de El Adelantado de Segovia S.L. o con relación laboral con alguna de sus sociedades, ni de sus familiares de primer grado.

Nombre

Dirección

Teléfono D.N.I.

En cumplimiento con lo dispuesto en la Ley Orgánica 15/1999, de 13 de diciembre, de Protección de Datos de Carácter Personal, se le informa de que los datos personales facilitados por usted en el presente "cupón de participación de sorteo" serán susceptibles de tratamiento, estrictamente confidencial, con la finalidad de incluirle en el sorteo, así como de ser incorporados a un fichero cuyo responsable es EL ADELANTADO DE SEGOVIA S.L. (con domicilio en C/ del Morillo nº7, 40001 Segovia). El remitente autoriza, expresamente, el tratamiento y, en su caso, cesión de los mismos, con la finalidad anteriormente reseñada, a cualquiera de las siguientes sociedades: Grupo de Comunicación Promecal, S.L., que con EL ADELANTADO DE SEGOVIA forman un grupo de sociedades en los términos previstos en la legislación vigente. Adicionalmente, le informamos de que, salvo que manifieste su oposición marcando la casilla adjunta, otorga su consentimiento a que sus datos sean utilizados en la finalidad de proporcionarle aquella información publicitaria o comercial que consideremos de su interés. Por último, se le informa de que tiene el derecho de ejercer por escrito, mediante carta dirigida a la dirección anteriormente indicada, los derechos de acceso, rectificación, cancelación y oposición de sus datos personales.



Fernando Alonso, un mecánico de McLaren, Lewis Hamilton y Jenson Button posan en el podio del trazado de Yas Marina. / ALI HAIDER (EFE)

ALONSO CONSIGUE UN SEGUNDO PUESTO CON SABOR A VICTORIA

El español sube al podio de Yas Marina en una carrera ganada por Hamilton, mientras que Vettel abandona en la primera vuelta

EFE / YAS MARINA

El piloto británico Lewis Hamilton (McLaren) logró ayer la victoria en el Gran Premio de Abu Dhabi, penúltima prueba del Mundial de Fórmula Uno, en la que el español Fernando Alonso (Ferrari) acabó segundo y el alemán Sebastian Vettel (Red Bull) tuvo que abandonar en la primera vuelta.

El británico se impuso por delante del asturiano, tercero fue su compatriota Jenson Button (McLaren), mientras que el australiano Mark Webber (Red Bull) concluyó en la cuarta plaza. La zona de puntos la completaron el brasileño Felipe Massa (Ferrari), los dos alemanes de Mercedes, Nico Rosberg y Michael Schumacher (Mercedes), los Force India de Adrian Sutil y Paul di Resta y el japonés Kamui Kobayashi (Sauber).

Hamilton, privado de victorias desde el pasado Gran Premio de Alemania (24 de julio), sumó en Yas Marina la decimoséptima victoria de su carrera y la tercera del presente ejercicio, tras la del Nürburgring y la que se apuntó el 17 de abril en Shanghái.

El inglés, campeón mundial en 2008, se resarcó con creces de la decepción que para él supuso la pérdida de la 'pole', tras haber sido

el piloto más en forma durante dos de las tres sesiones de libres. Nada más cruzar la línea de meta, le dedicó el triunfo a su madre, que acudió a Abu Dhabi a apoyarlo.

La principal noticia de la cita fue el abandono de Vettel. El bicampeón mundial salió desde la

primera plaza y se mantuvo primero en la arrancada, pero, al llegar a la primera serie de curvas, perdió en control de su monoplaza debido a un pinchazo en la rueda trasera derecha.

El alemán pudo regresar a duras penas al garaje, pero los mecá-

nicos no pudieron sustituir la rueda, ya que la llanta estaba deformada y no pudieron extraerla. Ya no pudo regresar a la pista.

Vettel no abandonaba una carrera desde el Gran Premio de Corea de 2010, en aquella ocasión por una avería en el motor. Su última retirada por accidente fue en Turquía el año pasado. Llevaba 19 carreras seguidas cruzando la línea de meta en un período en el que ganó 13 pruebas.

Esta retirada hace, además, que el germano ya no pueda igualar este año el récord de victorias en una misma temporada. Lleva 11 triunfos, por lo que está a dos de la plusmarca absoluta que, con 13, posee desde el año 2004 su compatriota Michael Schumacher.

CON MANO DE HIERRO. Tras el abandono de Vettel, Hamilton asumió el mando de la prueba y la do-

minó con mano de hierro, solo inquietado en cierta medida por Alonso, que protagonizó una espectacular arrancada que le permitió trepar desde la quinta plaza hasta la segunda antes de completarse el primer giro.

El bicampeón del mundo cumplió con creces su objetivo de alcanzar el podio en la única cita en la que aún no había recogido ningún trofeo. El piloto de Ferrari completó una solidísima carrera para alcanzar su décimo 'cajón' de la temporada y el número 73 de su carrera en la Fórmula Uno.

A falta de una sola cita para poner punto final al campeonato, Vettel, ya campeón desde el Gran Premio de Japón, continúa con 374 puntos, 129 más que Button, segundo y cada vez más cerca del subcampeonato, ya que Alonso está a 10 puntos de él.

Mientras tanto, el español Jaime Alguersuari (Toro Rosso) se vio retrasado a las primeras de cambio y acabó en el decimoquinto puesto, muy lejos de alcanzar su objetivo de puntuar por tercer gran premio consecutivo. Su compañero de equipo, el suizo Sebastian Buemi, se vio obligado a abandonar por una avería mecánica.

Por su parte, el mexicano Sergio Pérez (Sauber) terminó en la undécima plaza, pero con una vuelta perdida y muy alejado del décimo clasificado, el japonés Kamui Kobayashi (Sauber).

Además, el venezolano Pastor Maldonado (Williams) consiguió acabar en el decimocuarto puesto pese a tomar la salida desde la última plaza y a ser penalizado con un paso por la calle de garajes por no facilitar el adelantamiento a Alonso con bandera azul.

El Mundial acabará con el Gran Premio de Brasil en el circuito Interlagos de Sao Paulo el próximo 27 de noviembre.



Vettel sufrió un pinchazo y dañó la suspensión del Red Bull. / A. HAIDER (EFE)

«Quiero centrarme en 2012»

Alonso muestra su alegría por el segundo puesto y afirma que tiene ganas de cerrar el año



Hamilton se muestra sonriente con el trofeo en sus manos. / A. HAIDER (EFE)

EFE / YAS MARINA

El español Fernando Alonso (Ferrari), segundo clasificado en el Gran Premio de Abu Dhabi, se mostró ayer feliz por su resultado y declaró que está deseando que termine el campeonato para centrarse en 2012 «lo antes posible».

«Para ser sincero, quiero que acabe ya la última carrera para poder centrarme en el próximo año lo antes posible. No es que quiera olvidar esta temporada, que ha sido buena para el equipo y hemos mejorado con respecto al año anterior, aunque no hayamos podido pelear por el campeonato».

«La próxima campaña será un reto para nosotros. Será una gran motivación para hacerlo mejor que en 2012», agregó.

Al recordar la carrera, el asturiano explicó que los «malos resultados» obtenidos hasta el momento en el circuito árabe por fin cambiaron con la segunda posición, por detrás de Lewis Hamilton (McLaren), que logró el triunfo.

«Ha sido una prueba fantástica, con una buena salida y con una primera vuelta fantástica, aunque hemos tenido algunos problemas para seguir la estela de Hamilton. En la última parada nos hemos retrasado un poco y eso se ha notado en la pérdida de terreno, ya que ellos han tenido más ritmo».

Por último, el bicampeón del

mundo manifestó que hubiera sido «muy difícil» ganar, y se mostró satisfecho con la segunda posición obtenida. «Nos faltó velocidad, pero ahora toca disfrutar porque el equipo ha dado el cien por cien», apuntó el ovetense, que agradeció a Ferrari el trabajo y el apoyo prestado, y concluyó deseando «hacer otra carrera perfecta como esta».

DE LA ROSA. Por otro lado, Pedro Martínez de la Rosa, piloto reserva de McLaren, declaró que, a su juicio, Lewis Hamilton, Sebastian Vettel y Fernando Alonso son los únicos que pueden ganar sin tener el mejor coche de la parrilla.

«Me alegro mucho por Lewis y quiero felicitarlo. Ha hecho una carrera impecable y la ha tenido controlada en todo momento».



Alonso adelantó a Webber por el exterior en la primera curva. / H. M. (REUTERS)

El Rey disfruta de la velocidad

El Rey Don Juan Carlos acudió ayer al circuito de Yas Marina de Abu Dhabi para presenciar la penúltima cita del Mundial de Fórmula Uno. El Monarca, que siempre que sus obligaciones se lo permiten, disfruta de este deporte, aprovechó su presencia en el trazado para saludar y desear suerte, entre otros, a los pilotos españoles Fernando Alonso y Jaime Alguersuari. Debido a su reciente operación en talón de aquiles, Don Juan Carlos se desplazó por las instalaciones en un vehículo eléctrico, ya que no puede permanecer mucho tiempo de pie.

Servicio nº 1 en relaciones personales

Buzón de Amigos

Todos los anuncios disponen de la voz REAL del anunciante

Y también en la web <http://adelantado-sg.encuentros.net>

GARANTIZADO
SERVICIO VERIFICADO ANTE NOTARIO

CHICA busca CHICO

Señora de 60 años desea conocer hombre entre 60-65 años, fiel, sincero, libre, para formalizar una pareja. Madrid. **Buzón: 458272**

Divorciada, 59 años, no aparentando la edad, busca relación seria con caballeros entre 59-65 años. Abstenerse casados. Madrid o alrededores. **Buzón: 455368**

Chica alegre, divertida, gustando salir de fiesta, ir al cine, desea conocer chico que la quiera, para estabilidad de pareja. **Buzón: 615158**

Señora de oficina, con clase, seria, viviendo en Madrid capital, desea conocer señor, serio, similares características, mayor de 65 años, para posible relación estable. Madrid capital. **Buzón: 556407**

Divorciada de 58 años, 1,68, atractiva, estilizada, culta, dinámica, amiga de sus amigos, desea conocer hombre similar. Villalba. **Buzón: 582409**

Rosana, 26 años, divertida. Deseo conocer hombre responsable, sabiendo lo que quiere, cariñoso, para relación estable. Torrejón de Ardoz. **Buzón: 617100**

Rosa, 50 años, separada, hija 11 años, con una discapacidad, vivo en la Sierra del Rincón. Busco hombre sincero. Madrid. **Buzón: 616815**

Camelia, 44 años, sencilla, sincera, cariñosa, sensible. Me gusta pasear, cine, estar en casa. Busco persona sin vicios, sincero. Madrid. **Buzón: 616262**

Loures, paraguaya, vivo en Madrid, trabajo y estudio, simpática, algo tímida. Deseo conocer chico maduro, ideas claras, respetuoso, cariñoso. Madrid. **Buzón: 617088**

Mari. Busco chico tranquilo, cariñoso, sincero, simpático, gustando ir al cine, viajar. Madrid. **Buzón: 614618**

Fernanda, 52 años, alegre, divertida, maja. Busco una persona seria, sincera y cariñosa. Madrid. **Buzón: 229813**

Davinia, 24 años, un hijo, morena. Me gusta deporte, viajar. Deseo conocer un chico con ideas claras, para relación estable. **Buzón: 617065**

Vanessa, 29 años, morena, cabello largo, atractiva, seductora. Me gusta bailar salsa, jugar al fútbol. Busco chico gustando cuidarse. Madrid. **Buzón: 617016**

Almudena, 34 años, 1,76, algo tímida. Me gusta cine, jugar bolos, bailar. Busco persona entre 34-36 años, relación seria. Madrid. **Buzón: 616421**

Almudena, 34 años, divertida. Me gusta cine, salir de fiesta. Busco un chico sincero, trabajador, para relación seria. Madrid. **Buzón: 616155**

Vanessa, 29 años, Escorpio, morena, cabello largo y flequillo, 1,64, complexión delgada, de Puertollano vivo en Madrid. Busco chico. Madrid. **Buzón: 616154**

Maria. Me gusta cine, salir. Deseo conocer una persona para formar pareja estable. **Buzón: 614952**

Julita, sencilla. Me gusta bailar, divertirme, reirme. Deseo conocer hombre, educado, que viva en Madrid. **Buzón: 614581**

Chica desea conocer un chico sincero, para quererse. **Buzón: 614308**

Almudena, morena, 1,76, 63 kg. Me gusta cine, salir de marcha. Deseo conocer chico afin, responsable, sincero, divertido. Madrid. **Buzón: 613056**

Guadalupe, auxiliar hospital, separada, casera, morena, estatura media, rellenita, gustando música, cine, teatro, viajar, busca persona para relación estable. Madrid. **Buzón: 614435**

Chica de 27 años, normal, busca chico sincero, trabajador, con ganas de enamorarse, para conocerse y lo que surja. Madrid. **Buzón: 616910**

Leticia. Deseo conocer hombre majo, con carácter no muy fuerte, que aprecie a las personas. Madrid. **Buzón: 616896**

Carmen, 45 años, viuda, 3 hijas, 2 nietas. Deseo conocer hombre para compartir cosas comunes. **Buzón: 616871**

Maria José, 63 años, activa. Me gusta bailar, cine, teatro, viajar. Deseo conocer hombre con mismas cualidades, gustando viajar, bailar. **Buzón: 616798**

CHICO busca CHICA

Busco chica interesante. Segovia. **Buzón: 722305**

Hombre de 45 años, casado, desea conocer una chica para amistad o lo que surja. Segovia. **Buzón: 521216**

Roberto, 35 años, gustando la marcha. Deseo conocer chicas a las que les guste la marcha. Segovia. **Buzón: 721574**

Manuel, 49 años. Me gusta leer, viajar, deporte, una buena conversación. Si deseas conocerme, deja mensaje. Segovia. **Buzón: 459840**

Chico de Gredos desea conocer chica para amistad. Ávila. **Buzón: 229584**

José Javier, 42 años, sensible, pelo castaño, ojos marrones. Trabajo con animales. Me gusta animales, deporte. Busco mujer afin. Ávila. **Buzón: 721323**

Pedro, 43 años. Deseo conocer chica de similar edad. Madrid. **Buzón: 229822**

Miguel, de Madrid, 39 años. Me gusta viajar, salir. Busco chica para salir, amistad o lo que surja. Madrid. **Buzón: 972427**

Hombre de 51 años, divorciado, atractivo, desea conocer mujer entre 42-48 años, para relación seria. Madrid. **Buzón: 534279**

Javier, 19 años. Deseo conocer chica compatible, con mismos sentimientos, para hacer vida estable. **Buzón: 615080**

Chico de 45 años, casado, buen físico, atractivo, desea conocer mujer para amistad y relaciones. Madrid. **Buzón: 229858**

Alberto, 44 años, empresario. Busco chica entre 30-45 años, sana, deportista, sincera, con ideas claras, gustando vida sana, pasear, cine, cenas, salir de vez en cuando. **Buzón: 972718**

Javier, de Alcalá de Henares, 40 años. Deseo conocer chica sincera, formal, para amistad o lo que surja. Madrid. **Buzón: 586561**

Hombre de 55 años, 1,73, 80 kg., pelo cano, busca mujer para amistad entre 40-53 años, cerca Madrid o alrededores. **Buzón: 582406**

Chico de 46 años, atractivo, formal, sentido humor, agradable, trabajo estable, busca chica femenina, cariñosa, simpática, entre 32-45 años. Madrid. **Buzón: 582262**

Chico de 46 años, simpático, atractivo, guapo, sentido humor, busca chica entre 30-42 años, femenina, sensual, para relaciones apasionadas. Madrid. **Buzón: 582142**

Hombre de 53 años, 1,72, pelo canoso, desea conocer mujer provincia Madrid o alrededores, para amistad, lo que surja. Madrid. **Buzón: 582006**

Casado de 46 años, atractivo en todos los sentidos, discreto, serio, cansado monotonía, busca mujer para relaciones, amistad. Galapagar, Madrid. **Buzón: 581914**

Miguel. Deseo conocer una mujer. Madrid. **Buzón: 617132**

QUEDA EN DIRECTO
ESCUCHA SU VOZ Y CONTESTA
RECOCHE RESPUESTAS

806 404 623*

ANÚNCIATE GRATIS

902 887 421

Te avisamos gratis a tu móvil cuando tengas mensajes o encontremos gente compatible contigo

Chico de 30 años, moreno, delgado, atractivo, busca chica edad similar, para pasar buenos momentos, sin malos rollos. Madrid. **Buzón: 615015**

AMISTAD

Busco gente para amistad, salir a pasear, compartir ideas, tomar un café. Ávila. **Buzón: 614704**

Grupo mixto, no lucrativo, busca gente, mayor de 50 años, culta, sociable y divertida, para dialogar y compartir actividades. Madrid. **Buzón: 558210**

Divorciada de 58 años, 1,68, estilizada, dinámica, culta, desea hacer amistad. Villalba. **Buzón: 582197**

Hombre de 39 años, desea conocer chico, entre 28-45 años, le interese hacer excursiones con coche, entre semana, pueblos Comunidad de Madrid, que él tenga coche. Madrid. **Buzón: 556515**

Hombre de 40 años desea conocer amigos y amigas entre 28-50 años, gente campechana, para quedar, ir de copas, a discoteca, cine, excursiones, jugar al billar. Madrid. **Buzón: 555819**

CHICO busca CHICO

Chico busca chico entre 19-30 años, para conocerse y relación. Segovia o Madrid. **Buzón: 972430**

Chico normal, serio, sencillo, alto, delgado, gustando música clásica, cine, desea conocer persona que no sólo busque relaciones. Segovia. **Buzón: 619843**

Chico de 28 años, 1,80, 74 kg., rubiete, sin pluma, activo, dotado, busca chico entre 35-70 años, calvo. Segovia. **Buzón: 225423**

Chico afeminado, 29 años, con sitio, gustando travestirse, busca casados, heteros dotados y activos, para relaciones esporádicas. Madrid centro. **Buzón: 451798**

Chico joven, desea conocer chico similar, gustándole deporte, música, cine, lectura, para relaciones. Madrid. **Buzón: 455482**

Chico, 43 años, pasivo, busca activo entre 58-65 años, con sitio, delgado, para relaciones esporádicas mañanas, sin malos rollos. Madrid. **Buzón: 455413**

Hombre de 43 años, 1,70, 70 kg., más bien pasivo, trabajador de la construcción, busca chico maduro, masculino. Madrid. **Buzón: 455779**

Eduardo, 53 años, 1,68, normal. Busco chico con quien compartirlo todo, para relación. Madrid. **Buzón: 227026**

Chico de 40 años, casado, 1,75, 80 kg, moreno, pelo corto, busca persona de características similares, para relación esporádica discreta. Madrid. **Buzón: 701805**

Victor, 22 años, castaño, ojos marrones, 1,81, 90 kg, no afeminado. Busco chicos entre 22-30 años, para amistad. Madrid. **Buzón: 452337**

CHICA busca CHICA

Maria, 38 años, dinámica, mente clara y seriedad. Busco mujeres entre 38-50 años, con aptitudes similares. Madrid, Castilla la Mancha. **Buzón: 458354**

Chica desea conocer chica sincera, honesta, sin malos rollos, para salir a tomar algo, al ambiente, cine, campo. Madrid. **Buzón: 589184**

OTRAS RELACIONES

Pareja madura de Segovia, busca chico bisex, con lugar de encuentro, sólo de Segovia. Abstenerse quien no cumpla cualidades. Segovia. **Buzón: 454589**

Pareja, él, 52 años, ella 48 años, cuidadísima, espectacular, busca hombre entre 30-55 años, simpático, apasionado, bien dotado, educado. Madrid. **Buzón: 231193**

Hombre de 41 años, bisex, desea conocer parejas o matrimonios, para juegos, relaciones, pasarlo muy bien. Madrid. **Buzón: 235003**

CONTACTA POR SMS

Envía MEN ASE seguido del buzón y tu mensaje al 27775** (Máx 145 caracteres)

Ej: MEN ASE 556677 Soy Juani rubia...

Tienes un Mensaje

SERVICIO DE ATENCIÓN AL CLIENTE 902 440 140 DE LUNES A VIERNES DE 9 A 19 HORAS

*Sus datos serán incluidos en un fichero titularidad de ATS para la gestión del servicio de relaciones personales, y para ofrecerle promociones futuras. Para acceso, oposición, rectificación y cancelación: 902 440 140.

** Coste SMS: 1,42 euros / SMS IVA incluido. Mayores de 18 años. ATS S.A. Apdo. de Correos 18070 Madrid 28080. informacion@atssa.es / Nº Atm. Cliente: 902440140

*Coste 806. Precio máximo: Red Fija 1,18 euros/minuto. Red Móvil 1,53 euros/minuto. IVA incluido. Mayores de 18 años. ATS S.A. - Apdo. de Correos 18070 - Madrid 28080

BREVES

REAL MADRID

Sanchís espera que el equipo gane el derbi

■ El excapitán del Real Madrid, Manolo Sanchís, mostró ayer su preferencia por el conjunto blanco en el derbi contra el Atlético, si bien consideró que será un duelo complicado. «Espero que se lleven el triunfo, pero son partidos imprevisibles. Cada equipo está a su ritmo. El bloque de Mourinho está pletórico, va con tres puntos de diferencia y ya está clasificado en la Champions. El rival tuvo un inicio esperanzador y está pasando por una racha que le ha creado algún problema que otro».

BARCELONA

Rafinha, más cerca de su renovación

■ El jugador del filial azulgrana Rafinha Alcántara, que la pasada semana se convirtió en el vigésimo primer canterano en debutar a las órdenes de Pep Guardiola, aseguró ayer que se encuentra «muy cerca» de llegar a un acuerdo para la renovación de su contrato. Hermano del centrocampista Thiago Alcántara, a sus apenas 18 años, es uno de los futbolistas con más proyección de la cantera, pese a ser aún juvenil. «Va todo muy bien. Las dos partes estamos muy cerca».

VALENCIA

España se juega el primer puesto del grupo ante Suiza

■ La selección española sub'21 afronta hoy en Córdoba un partido decisivo para el Europeo en la categoría, que se disputará en Israel en 2013, en su choque con Suiza, su máximo rival, ya que está a solo dos puntos en el Grupo V. La 'rojita', que cuenta por victorias sus cuatro encuentros hasta la fecha y viene de golear a Estonia (6-0), tratará de hacer valer el factor cancha. Los de Luis Milla llegan decididos a lograr la victoria para sacar cinco puntos de ventaja respecto a Suiza, lo que les haría depender de sí mismos para sellar su clasificación.

BRASIL

El presidente del Santos critica a Florentino Pérez

■ El presidente del Santos, Luis Álvaro de Oliveira, calificó a su homólogo en el Real Madrid, Florentino Pérez, de «arrogante» tras el fracasado proceso de negociación para el traspaso de Neymar. «El comportamiento del mandatario blanco fue desafortunado y arrogante, propio de una persona que todavía tiene una mentalidad colonizadora», afirmó. Además, negó que exista algún tipo de preacuerdo con el Barcelona. «No hay nada», expresó De Oliveira, aunque confirmó que ha tenido conversaciones con el presidente del club catalán, Sandro Rosell.

SELECCIÓN ESPAÑOLA



David Villa se lamenta tras fallar una ocasión de gol en el encuentro frente a Inglaterra en Wembley. / ANDY RAIN (EFE)

LAS DOS CARAS DE LA 'ROJA'

El combinado que dirige Vicente del Bosque mezcla una impoluta fase de clasificación para la Eurocopa 2012 con sonoros fracasos ante adversarios de gran entidad

R. MORALES (EFE) / SAN JOSÉ

La selección española ha entre-
mezclado desde la conquista del éxito más brillante de su historia, en Sudáfrica 2010, una inmaculada fase de clasificación a la Eurocopa 2012, con pleno de triunfos, con derrotas dolorosas en amistosos ante las grandes.

Argentina, Portugal, Italia y ahora Inglaterra. Desde que la 'roja' se instaló en el cetro mundial y se convirtió en el rival más envidiado por su vistoso juego, no ha ganado a ninguna de los combinados con más enjundia.

Entra en la historia de la estadística como el equipo que más encuentros ha ganado de forma consecutiva (vence todo desde el mal inicio del Mundial, cuando perdió con Suiza 0-1 el 16 de junio de 2010), y a la par protagoniza diversos fracasos frente a rivales de su nivel. Ante tres campeones del mundo como Argentina, Italia e Inglaterra, más una noche negra frente a Portugal.

Esos errores conducen a la reflexión a Del Bosque y a sus hombres. Sin alarmas pero con humildad. Falta de concentración en amistosos, esquema con un falso nueve que aumenta el toque pero resta pegada, una intensidad distinta al adversario. Son argumentos que pasan por la cabeza del grupo y que justifican que les harán más fuertes para cuando llegue la hora de la verdad, la Eurocopa.

El 4-1 encajado en Buenos Aires ante Argentina tenía una excusa firme. Aún saboreando el éxito de Sudáfrica, recién llegados de vacaciones, se encajó un abultado resultado en un partido en el que la 'roja' no dejó mala imagen.

Peor se pudo explicar el 4-0 de Portugal en Lisboa. Un mal día en el que todo salió al revés. O el 2-1 frente a Italia en Bari con un inicio de encuentro de tanta desconcentración que fue imposible levantar pese a la reacción.

El 1-0 de Wembley frente a Inglaterra por un error en una acción

a balón parado, lo toman como un aviso de lo que está por llegar. Da igual el nombre del contrincante. El planteamiento que el bloque encontrará enfrente en la mayor parte de sus partidos será defensivo. Cerrojazos con líneas muy juntas para eliminar espacios. Le regalan el balón para buscar las cosquillas en contraataques.

APRENDER DE LOS ERRORES.

«Siempre es difícil cuando un equipo se mete tan atrás. Unas veces te atascas pero hay otras en las que hemos hecho muchos goles. Todo lo que nos está pasando nos sirve para aprender. Sabemos que es lo que nos vamos a encontrar en la Eurocopa. Debemos seguir evolucionando porque hay barreras que son complicadas de superar», reflexiona Andrés Iniesta.

«Cuando estamos en competición demostramos que somos un equipo ganador. No es bueno comparar todos los amistosos que hemos jugado ante grandes selecciones. Se parecen poco y el de Inglaterra ha sido el que mejor hemos jugado. Cuando llegue la hora de la verdad ya se verá quien es el mejor», avisa Sergio Busquets.

Lo cierto es que, desde que España ganó el Mundial ha vencido todo lo oficial, con exhibiciones de juego, y el balance de amistosos no es positivo. Derrotas ante cuatro adversarios de gran entidad, empate con México (1-1), triunfos holgados con Estados Unidos (0-4) y Venezuela (0-3), y victorias ajustadas sin brillo frente a Colombia (1-0) y Chile (3-2).

Hasta la concentración de la Eurocopa 2012, en los próximos seis meses tan solo habrá dos partidos para que Del Bosque corrija detalles. Mañana frente a Costa Rica y el próximo febrero ante un rival por decidir. Cuando lleguen a la gran cita lo harán con una lección aprendida. Cualquier enemigo te puede vencer, aunque sea de menos calidad, si no muestras su mismo nivel de concentración.



Cesc a punto estuvo de marcar, pero se le fue por poco. / A. RAIN (EFE)

DECLARACIONES

[]

JORDI ALBA

«Es pronto para pensar en el futuro, solo llevo dos convocatorias con la absoluta, y lo único que pienso es en seguir trabajando para crecer»

PRIMERA DIVISIÓN

RESULTADOS		
Granada-Racing Club	0	- 0
Mallorca-Sevilla	0	- 0
Athletic Club-Barcelona	2	- 2
Real Zaragoza-Sporting de Gijón	2	- 2
Getafe-At. Madrid	3	- 2
Levante-Valencia	0	- 2
Real Madrid-Osasuna	7	- 1
Rayo Vallecano-Real Sociedad	4	- 0
Espanyol-Villarreal	0	- 0
Real Betis-Málaga	0	- 0
PRÓXIMA JORNADA		
Racing Club-Málaga		
Villarreal-Real Betis		
Real Sociedad-Espanyol		
Osasuna-Rayo Vallecano		
Valencia-Real Madrid		
At. Madrid-Levante		
Sporting de Gijón-Getafe		
Barcelona-Real Zaragoza		
Sevilla-Athletic Club		
Granada-Mallorca		

EQUIPOS		TOTALES						CASA						FUERA					
	Puntos	J	G	E	P	GF	GC	J	G	E	P	GF	GC	J	G	E	P	GF	GC
1 Real Madrid	28	11	9	1	1	39	7	5	5	0	0	24	6	6	4	1	1	15	1
2 Barcelona	25	11	7	4	0	34	6	6	5	1	0	26	0	5	2	3	0	8	6
3 Valencia	24	11	7	3	1	17	9	6	4	2	0	12	7	5	3	1	1	5	2
4 Levante	23	11	7	2	2	17	9	5	4	0	1	10	5	6	3	2	1	7	4
5 Sevilla	18	11	4	6	1	11	8	6	4	1	1	9	6	5	0	5	0	2	2
6 Málaga	17	11	5	2	4	12	14	5	4	0	1	10	7	6	1	2	3	2	7
7 Espanyol	16	11	5	1	5	9	13	5	3	1	1	4	5	6	2	0	4	5	8
8 Rayo Vallecano	15	11	4	3	4	14	13	5	2	1	2	7	3	6	2	2	2	7	10
9 Athletic Club	14	11	3	5	3	17	14	6	2	3	1	12	8	5	1	2	2	5	6
10 Osasuna	14	11	3	5	3	14	24	5	3	2	0	9	3	6	0	3	3	5	21
11 At. Madrid	13	11	3	4	4	14	14	6	3	3	0	12	2	5	0	1	4	2	12
12 Real Betis	13	11	4	1	6	10	15	5	2	1	2	5	6	6	2	0	4	5	9
13 Villarreal	11	11	2	5	4	9	17	5	2	2	1	8	7	6	0	3	3	1	10
14 Getafe	10	11	2	4	5	12	17	6	2	3	1	7	6	5	0	1	4	5	11
15 Mallorca	10	11	2	4	5	8	16	6	2	2	2	5	5	5	0	2	3	3	11
16 Real Zaragoza	10	11	2	4	5	12	22	6	2	2	2	6	10	5	0	2	3	6	12
17 Sporting de Gijón	9	11	2	3	6	10	16	6	1	2	3	4	5	5	1	1	3	6	11
18 Racing Club	9	11	1	6	4	7	15	5	1	3	1	2	2	6	0	3	3	5	13
19 Granada	9	11	2	3	6	4	12	6	1	3	2	2	3	5	1	0	4	2	9
20 Real Sociedad	8	11	2	2	7	9	18	5	1	2	2	4	5	6	1	0	5	5	13

QUINIELA



13-noviembre-2011

1.	Guadalajara - Alcoyano	1	X	2
2.	Alcorcón - Nástic	1	X	X
3.	Sabadell - Córdoba	1	X	X
4.	Barcelona B - Girona	1	X	2
5.	Hércules - Murcia	1	X	X
6.	Cartagena - Elche	1	X	2
7.	Villarreal B - Almería	X	X	2
8.	Huesca - Valladolid	1	X	2
9.	Xerez - Numancia	1	X	X
10.	Recreativo - Las Palmas	X	X	2
11.	Toledo - Tenerife	1	X	2
12.	Eibar - Mirandés	1	X	2
13.	Gandía - Manacor	X	X	2
14.	Sevilla B - Cádiz	X	X	2
15.	Deportivo - Celta	X	X	2

SEGUNDA DIVISIÓN

RESULTADOS		
Guadalajara-Alcoyano	1	- 1
Alcorcón-Gimastic	0	- 1
Sabadell-Córdoba	0	- 3
Barcelona B-Girona	2	- 2
Hércules-Murcia	0	- 1
Deportivo-Celta de Vigo	2	- 1
Cartagena-Elche	1	- 1
Villarreal B-Almería	2	- 1
Huesca-Valladolid	2	- 2
Xerez-Numancia	1	- 2
Recreativo-Las Palmas	4	- 2
PRÓXIMA JORNADA		
Las Palmas-Xerez		
Numancia-Huesca		
Valladolid-Villarreal B		
Almería-Cartagena		
Elche-Deportivo		
Celta de Vigo-Hércules		
Murcia-Barcelona B		
Girona-Sabadell		
Córdoba-Alcorcón		
Gimastic-Guadalajara		
Alcoyano-Recreativo		

EQUIPOS		TOTALES						CASA						FUERA					
	Puntos	J	G	E	P	GF	GC	J	G	E	P	GF	GC	J	G	E	P	GF	GC
1 Hércules	28	13	9	1	3	13	6	7	5	0	2	7	3	6	4	1	1	6	3
2 Almería	25	13	7	4	2	19	11	6	3	3	0	10	6	7	4	1	2	9	5
3 Valladolid	23	13	6	5	2	20	13	6	5	0	1	11	6	7	1	5	1	9	7
4 Deportivo	23	13	7	2	4	20	17	7	5	1	1	14	7	6	2	1	3	6	10
5 Murcia	22	13	6	4	3	17	13	6	2	2	2	6	7	7	4	2	1	11	6
6 Córdoba	22	13	6	4	3	12	9	6	2	3	1	6	6	7	4	1	2	6	3
7 Celta de Vigo	21	13	6	3	4	23	15	6	3	1	2	10	5	7	3	2	2	13	10
8 Elche	21	13	6	3	4	18	13	6	3	1	2	8	6	7	3	2	2	10	7
9 Sabadell	21	13	6	3	4	18	22	7	4	2	1	10	9	6	2	1	3	8	13
10 Numancia	19	13	5	4	4	17	14	6	4	1	1	9	4	7	1	3	3	8	10
11 Las Palmas	19	13	5	4	4	19	18	6	3	2	1	6	3	7	2	2	3	13	15
12 Alcorcón	18	13	5	3	5	15	10	7	3	2	2	10	6	6	2	1	3	5	4
13 Guadalajara	18	13	5	3	5	15	20	7	3	2	2	8	7	6	2	1	3	7	13
14 Barcelona B	16	13	4	4	5	21	18	7	1	2	4	8	12	6	3	2	1	13	6
15 Recreativo	15	13	4	3	6	14	15	7	2	2	3	8	9	6	2	1	3	6	6
16 Villarreal B	15	13	3	6	4	21	24	7	2	3	2	15	15	6	1	3	2	6	9
17 Xerez	13	13	3	4	6	12	16	7	1	3	3	8	11	6	2	1	3	4	5
18 Alcoyano	12	13	2	6	5	13	18	6	1	3	2	5	7	7	1	3	3	8	11
19 Girona	11	13	2	5	6	17	24	6	2	2	2	8	10	7	0	3	4	9	14
20 Gimastic	10	13	2	4	7	13	19	6	1	1	4	7	10	7	1	3	3	6	9
21 Cartagena	9	13	2	3	8	9	20	7	1	2	4	5	12	6	1	1	4	4	8
22 Huesca	7	13	1	4	8	14	25	7	0	3	4	7	13	6	1	1	4	7	12

PRÓXIMO BOLETO



20-noviembre-2011

1.	Granada - Mallorca	1X2
2.	Sevilla - Athletic	1X2
3.	Barcelona - Zaragoza	1X2
4.	Sporting - Getafe	1X2
5.	Atlético - Levante	1X2
6.	Valencia - Real Madrid	1X2
7.	Osasuna - Rayo Vallecano	1X2
8.	Real Sociedad - Espanyol	1X2
9.	Villarreal - Betis	1X2
10.	Celta - Hércules	1X2
11.	Elche - Deportivo	1X2
12.	Almería - Cartagena	1X2
13.	Numancia - Huesca	1X2
14.	Las Palmas - Xerez	1X2
15.	Racing - Málaga	1X2

1a	At. Madrid	Athletic Club	Barcelona	Espanyol	Getafe	Granada	Levante	Málaga	Mallorca	Osasuna	Racing Club	Rayo Vallecano	Real Betis	Real Madrid	Real Sociedad	Real Zaragoza	Sevilla	Sporting de Gijón	Valencia	Villarreal
At. Madrid	■								1-1	0-0	4-0					3-1	0-0	4-0		
Athletic Club	3-0	■	2-2							3-1		1-1	2-3							1-1
Barcelona	5-0		■						5-0	8-0	3-0						0-0			5-0
Espanyol		2-1		■	1-0								1-0	0-4						0-0
Getafe	3-2				■		1-1			2-2		0-1	1-0							0-0
Granada	0-0		0-1			■				1-1	0-0		0-1							1-0
Levante				3-1			■	3-0						1-0	3-2				0-2	
Málaga		1-0	2-1	3-2	4-0			■						0-4						
Mallorca				1-0			0-1		■					2-1		0-0	1-2	1-1		
Osasuna						2-0		2-2		■					3-0	0-0	2-1			
Racing Club				0-1		0-0					■	1-1	1-0	0-0						
Rayo Vallecano				0-1			1-2	2-0				■			4-0	0-0				
Real Betis							0-1	0-0	1-0			0-2	■			4-3				
Real Madrid					4-2					7-1	6-2	4-1		■					3-0	
Real Sociedad		1-2	2-2		0-0	1-0							0-1		■					
Real Zaragoza				2-1				0-0					0-6	2-0		■		2-2	0-1	
Sevilla						1-2	2-1			2-2				1-0			■	2-1	1-0	
Sporting de Gijón		1-1	0-1			2-0					0-0				1-2			■	0-1	
Valencia	1-0	1-1	2-2		3-1	1-0					4-3								■	
Villarreal							0-3		2-0			2-0				2-2	2-2			■

2ª	Alcorcón	Alcoyano	Almería	Barcelona B	Cartagena	Celta de Vigo	Córdoba	Deportivo	Elche	Gimastic	Girona	Guadalajara	Hércules	Huesca	Las Palmas	Murcia	Numancia	Recreativo	Sabadell	Valladolid	Villarreal B	Xerez
Alcorcón	■			2-2				4-0		0-1		1-0						2-1			1-1	0-1
Alcoyano	0-0	■		1-4				2-0									1-1				1-1	0-1
Almería			■			1-0				3-1	2-2			2-1	1-1					1-1		
Barcelona B				■				2-3		1-0	2-2	1-2						2-2	0-1		0-2	
Cartagena	0-2	1-2		0-4	■		0-0	2-1	1-1							1-2						
Celta de Vigo					1-0	■			1-2		2-0			4-0	1-2					1-1		
Córdoba			1-1	1-1			■	0-2									1-0				1-1	2-1
Deportivo						2-1		■		2-2	3-2	4-0	0-1					1-0	2-1			
Elche			1-3				0-1		■							1-0	2-2				3-0	1-0
Gimastic					0-0					■				0-1	1-3	1-3			5-0	0-3		
Girona					0-2				1-4		■			1-0	1-1	4-2				1-1		
Guadalajara		1-1			2-0							■	1-2	2-1	1-1			0-2	1-0			
Hércules	1-0	1-0		2-1	2-0	1-0							■				0-1		0-1			
Huesca	0-3	3-3		0-1		0-1		0-1						■			2-2			2-2		
Las Palmas	2-0	1-0					0-1		1-1							■	1-1			1-0		
Murcia			0-2			1-3		0-0									■	2-1			3-1	0-0
Numancia			1-0			0-2				0-0	1-0	4-0			3-2		■					
Recreativo			0-1			1-2			1-0						4-2	0-2	1-1	■		1-1		
Sabadell	1-0	2-2			3-2		0-3						1-1	2-1				1-0	■			
Valladolid		2-0					2-0		2-1							1-3	2-1			■		2-1
Villarreal B			2-1			2-2				3-2	2-2	3-3	0-1						3-4		■	
Xerez			0-1			3-3				0-0	2-1	0-2					1-2		2-2			■

ATLETISMO

Merga y Masai ganan el Cross de Atapuerca

Los atletas keniatas Deriba Merga y Linet Masai ganaron cómodamente ayer en la categoría masculina y femenina respectivamente, en la octava edición del cross de Atapuerca, que tuvo lugar en Burgos y donde los africanos revalidaron su superioridad en ambas categorías. Marta Domínguez, que reaparecía en competición oficial, ocupó el duodécimo puesto y fue la segunda española tras Estela Navascues. La pa-lentina no defraudó y se mostró orgullosa de correr en «uno de los mejores cross de España», destacó la gran calidad de los atletas convocados, y señaló que aún tiene mucho trabajo por delante.

MOTOR

Latvala se lleva la victoria en el rally de Gales

El finlandés Jari-Matti Latvala (Ford) se hizo ayer con el triunfo en el rally de Gran Bretaña, última cita del mundial, después de que el francés Sebastien Loeb (Citroen), con quien luchaba por la victoria, sufriera un accidente en el segundo tramo. El piloto galo, con su octavo título ya asegurado, se encontró con un vehículo particular que circulaba en dirección contraria en el enlace que le llevaba a la segunda especial. Aunque los implicados en el accidente no resultaron heridos, los daños ocasionados en el vehículo impidieron continuar a Loeb.

GOLF

Tiger Woods acaba tercero en Australia

El golfista estadounidense Tiger Woods, que trata de cerrar una sequía de títulos que dura ya dos años, concluyó tercero en el Abierto de Australia, a dos golpes del ganador, el local Greg Chalmers. Pese a que no se llevó la victoria, el ‘Tigre’ se mostró satisfecho por su actuación. «Me siento bien, es agradable sentirse en forma de nuevo después de tanto tiempo, ha sido un período difícil».

BOXEO

Paquiao retiene el título de campeón en el peso ‘welter’

El púgil filipino Manny Paquiao revalidó su título de campeón del peso ‘welter’ al vencer por decisión mayoritaria al aspirante, el mexicano Juan Manuel Márquez, en lo que fue la tercera pelea entre ambos. El asiático cumplió los pronósticos que le daban como favorito en las apuestas y se llevó una bolsa de 22 millones de dólares.

BALONCESTO

LIGA ACB

El Real Madrid triunfa a domicilio frente a Unicaja

Rudy y Carrol fueron los máximos anotadores con 18 puntos cada uno

UNICAJA	REAL MADRID
80	96

UNICAJA: Darden (17), Zorik (6), Valters (7), Freeland (20), Berni Rodríguez (4), cinco inicial, Blanco (-), Garbajosa (4), Sinanovic (8), Fitch (6), Rowland (6), Peric (2), Pozas (-). **REAL MADRID:** Ibaka (8), Rudy Fernández (18), Llull (11), Carlos Suárez (10), Mirotic (7), cinco inicial; Sergio Rodríguez (7), Pocius (-), Reyes (10), Begic (-), Carroll (18), Ante Tomic (7).

ÁRBITROS

Martín Bertrán, Óscar Perea y Martínez Fernández. Sin eliminados.

PARCIALES

24-21, 18-32, 21-27, 17-16.

E. PRESS / MÁLAGA

El Real Madrid se recuperó ayer de la derrota en Belgrado con una importante victoria frente a Unicaja, en un encuentro vibrante que controlaron a partir del segundo cuarto bajo la batuta de Rudy Fernández y Carroll en el tiro exterior.

El conjunto andaluz salió a por todas desde el inicio, y Darden que se erigió como el estilite ofensivo de su equipo. Sin embargo, las contras y la velocidad con Rudy y Llull centraron el ataque blanco, que finalizó el primer cuarto a tres puntos de su rival (24-21).

En segundo parcial, el bloque visitante dejó claro que quería la victoria y Carrol, Sergio Rodríguez y Carlos Suárez se encargaron de hacer daño al Unicaja con ataques rápidos (42-53).

Con un triple de Mirotic y otro de Llull arrancó la segunda mitad, en la que los blancos aumentaron la distancia hasta los 17 puntos de diferencia para los ‘merengues’.

El último cuarto dejó a un Unicaja buscando la velocidad en sus ataques para reducir la ventaja. Chus Mateo metió en la pista a sus



Carroll lideró el ataque del conjunto de Pablo Laso. / D. PÉREZ (EFE)

mejores hombres para intentar la remontada, y el Real Madrid tuvo que trabajar mucho para mantener la renta y llevarse un holgado triunfo (80-96).

OTROS RESULTADOS

BLUSSENS-FUENLABRADA	77-85
CAI ZARAGOZA-MURCIA	67-59
GRAN CANARIA-BILBAO BASKET	77-71
CAJA LABORAL-ALICANTE	65-55

El Valencia hace sudar a un relajado Barcelona

VALENCIA	BARCELONA
68	72

VALENCIA BASKET: Markovic (9), Martínez (16), Pietrus (-), Caner-Medley (15), Lishchuk (10) -cinco titular- Ogilvy (9), Nando de Colo (9), Kuksiks (-) y San Miguel (-).

BARCELONA REGAL: Huertas (6), Navarro (14), Mickeal (9), Lorbek (8), Ndong (4) -cinco titular- Sada (-), Perovic (11), Vázquez (2), Wallace (6), Rabaseda (-) y Eidson (12).

ÁRBITROS

Redondo, García González y Cortés. Sin eliminados.

PARCIALES

19-18, 8-19, 18-21 y 23-14.

EFE / VALENCIA

La fe del Valencia Basket puso ayer contra las cuerdas al Barcelona y le obligó a tener que pelear hasta el último minuto un duelo que pudo sentenciar mucho antes, y en el que el conjunto levantino dispuso de un triple para forzar la prórroga, a falta de pocos segundos para el final.

El bloque local logró frenar el habitual arranque arrollador azulgrana, que se rehizo en el segundo cuarto y pudo cerrar la victoria en el tercero, pero su falta de concentración y la perseverancia de los locales abocó el choque a un final de infarto.

En los últimos minutos, cinco puntos consecutivos de Rafa Martínez pusieron en pie el pabellón y a su equipo en disposición de ponerse por delante, una posibilidad que Eidson neutralizó, pero que no impidió que Markovic pudiera lanzar un triple a falta de pocos segundos que habría empatado el choque y probablemente forzado la prórroga.

TENIS

Federer derrota a Tsonga y se impone en París-Bercy

EFE / PARÍS

El suizo Roger Federer se impuso ayer en el Masters 1.000 de París-Bercy por primera vez en su carrera, tras derrotar en la final al galo Jo-Wilfried Tsonga por 6-1 y 7-6 en una hora y 26 minutos.

El helvético apenas tuvo problemas para deshacerse del ídolo local, que, pese al apoyo del público, no pudo reeditar el triunfo logrado en 2008. Tsonga estuvo muy lejos de ser el tenista que este año venció a Federer en los cuartos de final de Wimbledon y en Montreal, y se pareció más al que cayó ante el exnúmero uno del mundo en el Abierto de Estados Unidos.

Con esta victoria, el de Basilea supera a André Agassi en victorias en un Masters 1.000, al sumar 18, y se coloca a una del español Rafa Nadal, que tiene el récord.

«Estoy muy contento. Este torneo se me escapaba y quería ganarlo», aseguró Federer, a quien, con este triunfo, solo le faltan los de Roma y Montecarlo para adornar su extenso palmarés.

El suizo no dio opción a su rival, que, sin embargo, soñó con el título cuando, al inicio, tuvo dos bolas para romper el saque de su adversario en el primer juego.

Fue un espejismo porque el suizo se rehizo y ganó cinco juegos



El suizo se adjudicó el título tras nueve participaciones. / J. NAEGELEN (REUTERS)

consecutivos para encarrilar el primer parcial.

La segunda manga estuvo más igualada. Tsonga se permitió incluso disponer de dos bolas de ruptura de saque en el cuarto juego, pero

Federer, impasible, las levantó. El set se dirigió al ‘tie-break’, que tuvo poca historia. El tenista helvético ganó cuatro puntos consecutivos y se llevó el torneo sin mayores complicaciones.

BMW: Sexta generación de la Serie 3

M. C.

La marca BMW anuncia que para febrero próximo estará disponible un nuevo modelo de su Serie 3, que viene a representar la presentación de la sexta generación de esta serie, de la que se han vendido 12 millones de unidades desde su aparición en el mercado en 1975.

El nuevo coche tiene medidas algo superior al anterior, con 4,62 metros de largo, 1,81 de ancho y una altura de 1,43 metros; asimismo incrementa la capacidad del maletero hasta facilitar 480 litros.

De este nuevo modelo habrá opción a elegir entre dos versiones de gasolina, un 328i con potencia de 245 CV y un 335i, de 306 CV, así como de otras dos motorizaciones diesel, una 320d EfficientDynamics de 163 CV y otra 320d de 184 CV. Se anuncia también que para el Otoño del 2012 se pondrá en marcha una variante híbrida y que con posterioridad llegarán otras tres versiones de motor térmico, una de gasolina y dos diesel. Todas las motorizaciones estarán disponi-



La sexta generación de la Serie 3. / BMW

bles con una caja de cambios manual de seis marchas o una automática de ocho relaciones, disponiendo todas las versiones, de serie, de un sistema de parada y arranque automático del motor en las detenciones. La tracción es trasera para todos los modelos, pero también se trabaja ya en versiones con tracción total.

El vehículo dispondrá de cuatro programas para conducir y se podrá elegir entre varios modelos de equipamiento, denominados Sport Line, Luxury Line y Modern Line. Posteriormente se incorporará un paquete deportivo M. También opcionalmente se podrá disponer de una importante serie de modernos sistemas tecnológicos.

Trafic ha reunido 224 empresas y recibió más de 5.300 visitantes

M.C.

El Salón Internacional de la Seguridad Vial y el Equipamiento de Carreteras, TRAFIC, ha cerrado su duodécima edición con unos resultados satisfactorios. En cuatro días, la Feria reunió a 224 empresas de 18 países entre las que se encontraban las compañías más competitivas del sector del equipamiento y la seguridad en la calzada.

Los productos y novedades de los expositores presentados en el certamen -organizado por IFEMA, promovido por la Dirección General de Tráfico y la Dirección General de Carreteras, y con la colaboración del Servicio Catalán de Tráfico de la Generalidad de Cataluña y la Dirección de Tráfico y Parque Móvil del Gobierno Vasco-, han atraído a 5.318 visitantes, el 8% de ellos extranjeros, especialmente europeos procedentes de Portugal, Francia, Italia, Alemania, Andorra y Reino Unido. Entre estos profesionales, el 70% poseían un perfil con alto poder de decisión en su empresa y el 40% eran responsables de distintas Administraciones del Gobierno Central y las Comunidades Autónomas.

Estas características de los asistentes a TRAFIC han favorecido que la Feria se refuerce como foro donde impulsar la actividad comercial y favorecer la aparición de nuevas oportunidades de negocio. De hecho, en esta edición más que nunca, el Salón pretendía subrayar su papel como herramienta útil para dinamizar el sector de la seguridad vial y el equipamiento en carretera con iniciativas como, el Programa de Compradores Internacionales, organizado por TRAFIC y AMEC URBIS. Esta

propuesta ha invitado a visitar la Feria a profesionales con un gran potencial inversor de mercados emergentes, destinos, frecuentemente, de difícil acceso para los expositores pero que ofrecen grandes oportunidades para sus empresas. Sólo con este programa se celebraron, en un único día 187 citas profesionales.

También para promover las sinergias que favorezcan el negocio se ha celebrado encuentros B2B (Business to Business) como los establecidos durante la Jornada de Transferencia de Tecnología y Cooperación Empresarial, que ha organizado la Asociación de Empresarios del Henares (AEDHE). Un foro que perseguía favorecer el intercambio entre compañías, centros de investigación y universidades de Europa -potenciales socios tecnológicos en el ámbito de la seguridad vial y el equipamiento para carreteras-, para facilitar oportunidades de colaboración y negocio mediante el desarrollo de entrevistas bilaterales en el marco de la Feria.

En esta convocatoria, TRAFIC ha querido también reconocer el esfuerzo de muchas empresas y organismos que desarrollan nuevos productos para favorecer la vanguardia en el sector. Para ello, se ha celebrado la primera edición de la GALERÍA DE INNOVACIÓN donde se seleccionaron diez productos, de los que cuatro han merecido una mención especial por su aportación a la industria.

En definitiva, TRAFIC 2011 ha confirmado su posición como referente para el mercado de equipamiento para la carretera y seguridad vial nacional y europeo.

El utilitario up! de Volkswagen

M.C.

A finales de enero del próximo año se iniciará en España la comercialización oficial del nuevo producto de Volkswagen, el pequeño y utilitario up!, aunque su venta anticipada se inició en el pasado octubre.

El nuevo modelo es un especialista urbano de gran potencia, ideal para recorrer la ciudad, que se ofrece en dos versiones, en función de los deseos y necesidades del cliente: move up! Es la versión de confort, y la high up!, la versión más exclusiva. Se informa que adicionalmente saldrán también a la venta dos modelos especiales que se basan en la versión high up!, y que se designan como black up! y white up!.

Este producto de VW tiene una longitud de 3,54 metros, con espacio interior para cuatro pasajeros, contando con que cuenta con modernas tecnologías para que su rendimiento sea muy eficiente. A la par del modelo, se



El novedoso pequeño utilitario up!. / VOLKSWAGEN

presenta una generación completamente nueva de motores de gasolina de tres cilindros, con potencias de 60 y 75 CV; ambos cumplen la norma de emisiones europea Euro y y propulsan las ruedas delanteras. Ambos motores de un litro ofrecen valores inferiores a los 100 g/km de emisiones de CO2.

El consumo medio como versión BlueMotion Technology, que

incluye, entre otros detalles, el sistema Start/Stop, el sistema de recuperación de la energía de frenado y neumáticos de baja fricción, es de 4.2 litros a los 100 kms. para la versión de 60 CV y de 4.3 litros para el modelo de 75 caballos de potencia.

Sobre la misma base técnica que los motores de gasolina se ofrecerá un motor de gas de 68 CV.



FIAT BRAVO 1.6 105 CV
DIESEL Multijet Eco Pack Sport

COLOR: ROJO MANARELLO

¡A ESTRENAR!

Precio Venta
14.852 €

EASY PLAN

25 cuotas mensuales de 126,74 €. Entrada inicial de 5.000 €
Última cuota de 9.554 €.

CONSUMOS:

CICLO URBANO: 5,8;; CICLO EXTRAURBANO: 3,8; CICLO MIXTO: 4,5. Emisiones de CO2:119

OSNAM AUTOMOVILES

Concesionario Oficial Fiat para Segovia



C/ Siete Picos, 10 (Pol. Ind. El Cerro) 40006 SEGOVIA Tel: 921 43 41 70
www.osnam.com



ENERGÍA

Las eléctricas piden al Gobierno que suba los peajes de la luz ■ Las cuatro principales compañías eléctricas instaron ayer al Gobierno que salga de las urnas el próximo 20 de noviembre a subir los peajes de la luz de manera «urgente», tras informar de un nuevo e importante descenso en sus beneficios en los nueve primeros meses del año: un 9,6%.

LA CIFRA

80%

Es la porcentaje de vehículos diesel del parque automovilístico español, combustible cuyo precio se ha disparado por encima del de la gasolina por la necesidad de importarlo de otros países.

El número de autónomos vuelve a caer tras un semestre de ascenso

Más de 12.000 trabajadores por cuenta propia se dieron de baja durante los primeros meses del año, lo que supone una reducción del 0,4% con respecto al cierre de 2010

• La construcción y la agricultura son los sectores que registraron mayores descensos en su afiliación, mientras que hostelería y comercio ganaron cotizantes en 2011.

EUROPA PRESS / MADRID

Un total de 12.112 autónomos se dieron de baja en el Régimen Especial de Trabajadores Autónomos (RETA) durante los primeros meses del año. Esta cifra, así en frío y sin establecer comparación con otras, resulta estremecedora para uno de los sectores más castigados por la crisis económica. Sin embargo, la cantidad de trabajadores por cuenta propia es dos veces inferior a la del mismo período de 2010, cuando se perdieron 39.853 autónomos.

Aunque si para realizar el análisis comparativo se mira lo más reciente, este semestre vuelve a hacer caer en el pesimismo, ya que en los seis meses anteriores el número de trabajadores por cuenta propia aumentó por primera vez desde que comenzó la crisis económica, allá por el año 2008.

Según un informe elaborado por la organización de autónomos ATA, la cifra de trabajadores por cuenta propia inscritos en el RETA ha pasado de los 3.104.248 existentes al finalizar 2010 a un total de 3.092.136 a cierre de septiembre de este año, lo que supone una reducción del 0,4%, en contraste con la tasa negativa del 1,3% registrada en el mismo periodo del ejercicio anterior.

Junto a Ceuta y Melilla, solo las comunidades autónomas de Baleares y Andalucía muestran un balance positivo en los nueve primeros meses del año.

En el lado opuesto y en valores relativos, Murcia lideró la caída de la afiliación al RETA entre enero y septiembre, con un 2,2% menos de cotizantes, seguidos de País Vasco y La Rioja, con un descenso del 1,3% en ambos casos. Las comunidades que menos afiliados autónomos han perdido fueron Canarias y Cantabria.

En términos absolutos, Cataluña fue la comunidad que más redujo su número de cotizantes autónomos en los nueve primeros meses, con 4.326 bajas, seguida de Madrid, donde se perdieron 2.790 trabajadores.

Por géneros, el número de autónomos varones descendió en



La hostelería ganó 9.243 afiliados en los primeros meses del año 2011. / ALBERTO RODRIGO

los nueve primeros meses en 13.518 trabajadores, frente a un repunte de las afiliadas mujeres de 1.406 emprendedoras.

Por sectores de actividad, la construcción fue la que registró una mayor pérdida de autónomos en los nueve primeros meses, con 16.342 menos, mientras que la agricultura perdió 5.186 cotizantes, la industria 3.829 y el transporte experimentó 3.236 bajas.

En el lado de los aumentos destacan los de hostelería y el comercio, que ganaron en los nueve primeros meses 9.243 y 6.055 afilia-

dos autónomos, un 2,9% y un 0,8% más, respectivamente.

El presidente de ATA, Lorenzo Amor, avanzó que, pese al paréntesis de los seis primeros meses del año, donde se incrementó la afiliación, la realidad ha vuelto a hacerse patente tras el verano, registrándose en el tercer trimestre una pérdida de autónomos que no sólo neutralizó el aumento logrado, sino que ha hecho que el balance total sea de 12.112 autónomos menos hasta septiembre.

«Todos los indicadores apuntan a que llevamos el mismo ca-

mino del año pasado, cuando se produjo en julio de 2010 un cambio de tendencia, hasta cerrar el año con 58.088 empresarios menos», advirtió el dirigente.

«Por ello, y dada la situación que estamos atravesando, donde la capacidad del actual Gobierno para frenar la sangría de autónomos y el imparable aumento de desempleados es nula, nos queda un final de año realmente complicado», añadió Amor, que augura que España superará los cinco millones de desempleados en la EPA del tercer trimestre.

CRISIS SIN ESTUDIOS

EUROPA PRESS / MADRID

La crisis económica ha destruido en gran medida el empleo no cualificado. Esta es una de las conclusiones del artículo realizado por Luis Garrido (UNED) y Rodolfo Gutiérrez (Universidad de Oviedo), que recoge este mes la revista editada mensualmente por Funcas.

Según este análisis, si se compara la situación al final de la vida laboral de los varones de 1985 y 2011, se aprecia que la desocupación de los que a finales de los ochenta poseían sólo Educación Primaria se ha desplazado hacia

los que actualmente sólo poseen Educación Secundaria.

En concreto, el trabajo, que compara la estructura por edad de las tasas de empleo de los varones españoles en las crisis de 1985, 1994 y 2011, muestra un desplazamiento de la desocupación por nivel de estudios, lo que ha hecho que los expertos cuestionen si realmente un incremento del nivel educacional en España será suficiente para resolver el problema del desempleo.

Asimismo, en dicho número otro estudio de Julio Carabaña (Universidad Complutense)

mantiene que la mejora de la economía no requiere tanto el aumento de las tasas de graduados en educación secundaria, sino una mayor apertura de acceso a la formación profesional.

Mientras que Víctor Pérez Díaz (Analistas Socio-Políticos, ASP) y Juan Carlos Rodríguez (Universidad Complutense y ASP) añaden el concepto de capacidad de innovación productiva con la cultura moral de un país, destacando que en España existe un bajo arraigo a los factores culturales, en comparación con los de otros países europeos.

► COMISIÓN EUROPEA

Bruselas propone prohibir a todas las agencias de 'rating' dar notas de países en crisis

EUROPA PRESS / BRUSELAS

La Comisión Europea pondrá mañana prohibir a las agencias de *rating* que publiquen notas sobre los países de la UE rescatados (como Grecia, Irlanda o Portugal) o los que negocian planes de ayuda internacional.

Esta es una de las principales medidas incluidas en la nueva norma que presentará Bruselas para aumentar el control sobre las agencias de calificación de riesgos. Y es que los líderes europeos las acusan de agravar la crisis de deuda de la eurozona con sus rebajas de la nota de los países con problemas.

«Me parece legítimo que haya un tratamiento específico cuando una nación está negociando o se encuentra bajo un programa de solidaridad internacional con el Fondo Monetario», argumentó ayer el comisario de Servicios Financieros, Michel Barnier, para justificar su propuesta.

El Ejecutivo comunitario pedirá, además, que estas entidades de calificación avisen con antelación a un país si planean rebajar la nota de su deuda pública, para darle una última oportunidad de presentar alegaciones.

► BANCA

UBS afirma que España no podrá cumplir con el objetivo de déficit

EUROPA PRESS / ZURICH

A pesar de que los focos del mercado hayan apuntado a Italia en las últimas semanas, el banco suizo UBS se ha mostrado muy preocupado respecto a España, debido a que no prevé que vaya a cumplir con los objetivos de reducción del déficit público mientras corre el peligro de caer en una «profunda recesión», a lo que hay que sumar que «aún tiene que resolver la cuestión del sistema bancario».

«Por el momento, los mercados le han dado el beneficio de la duda», señaló la entidad helvética, que atribuye este trato diferencial al hecho de que la deuda nacional es casi la mitad de la italiana, junto a la perspectiva positiva que aporta un inminente cambio de Gobierno.

AVANT ENTRE MADRID, SEGOVIA y VALLADOLID
(NUEVA ESTACIÓN)

TREN	DIAS DE CIRCULACION							Madrid	Segovia	Valladolid
AVANT ⁽¹⁾	L	M	X	J	V			8:10	8:38	9:15
AVANT	L	M	X	J	V	S	D	9:40	10:08	10:45
AVANT ⁽²⁾						S	D	10:30	10:58	---
AVANT	L	M	X	J	V	S	D	11:30	11:58	12:35
AVANT ⁽¹⁾	L	M	X	J	V			15:15	15:43	---
AVANT	L	M	X	J	V	S	D	15:30	15:58	16:35
AVANT ⁽¹⁾	L	M	X	J	V			16:15	16:43	17:20
AVANT	L	M	X	J	V	S	D	17:20	17:48	18:25
AVANT ⁽³⁾	L	M	X	J	V			19:15	19:43	---
AVANT	L	M	X	J	V	S	D	19:45	20:13	20:50
AVANT	L	M	X	J	V	S	D	21:30	21:58	22:35
1: NO CIRCULA 25/07, 15/08, 12/10, 1/11, 6 y 8/12/11. 2: CIRCULA 25/07, 15/08, 12/10, 1/11, 6 y 8/12/11. 3: NO CIRCULA 23/06, 25/07, 15/08, 12/10, 1/11, 6 y 8/12/11.										
TREN	DIAS DE CIRCULACION							Valladolid	Segovia	Madrid
AVANT ⁽¹⁾	L	M	X	J	V			---	7:00	7:28
AVANT ⁽²⁾	L	M	X	J	V			6:45	7:22	7:50
AVANT ⁽²⁾	L	M	X	J	V			7:15	7:52	8:20
AVANT	L	M	X	J	V	S	D	7:45	8:22	8:50
AVANT	L	M	X	J	V	S	D	9:45	10:22	10:50
AVANT	L	M	X	J	V	S	D	13:30	14:07	14:35
AVANT	L	M	X	J	V	S	D	15:30	16:07	16:35
AVANT	L	M	X	J	V	S	D	---	18.30	18:58
AVANT	L	M	X	J	V	S	D	19:35	20:12	20:40
AVANT	L	M	X	J	V	S	D	20:30	21.07	21:35
1: NO CIRCULA 25/07, 15/08, 12/10, 1/11, 6 y 8/12/11. 2: NO CIRCULA 25/07, 15/08, 12/10, 1/11, 6 y 8/12/11.										

(*) No se incluyen los trenes Alvia, Talgo ni Regional

AVE y ALVIA DESDE
SEGOVIA (NUEVA ESTACIÓN)

Hacia el Norte						
Tipo de tren	ALVIA	AVE	ALVIA	ALVIA	ALVIA	AVE
Número de tren	4085	4089	4141	4167	4183	4209
Circulación	L/M/X/J/V/S/D	L/M/X/J/V/S/D	L/M/X/J/V/S/D	L/M/X/J/V/S/D	L/M/X/J/V/S/D	L/M/X/J/V/D
Segovia	8:33 H	9:02 H	15:30 H	16:43 H	18:41 H	21:12 H
Valladolid	9:17 H	9:37 H	15:59 H	17:32 H	19:24 H	21:47 H
Palencia			16:32 H		19:57 H	
Aguilar de Campo					21:01 H	
Reinosa					21:27 H	
Torrelavega					22:17 H	
Santander					22:41 H	
Sahagún			17:03 H			
León			17:39 H			
Pola de Lena			18:58 H			
Mieres (Puente)			19:09 H			
Oviedo			19:32 H			
Gijón (cercanías)			20:15 H			
Burgos	10:20 H			18:35 H		
Miranda de Ebro	11:11 H			19:39 H		
Vitoria	11:38 H			19:53 H		
Zumárraga	12:29 H			20:45 H		
Tolosa				21:13 H		
San Sebastián	13:22 H			21:33 H		
Irún	13:48 H			21:55 H		
Hendaya	13:54 H			22:00 H		
Bilbao	12:46 H			22:11 H		
Hacia Madrid y Levante						
Tipo de tren	AVE	ALVIA	ALVIA	ALVIA	AVE	ALVIA
Número de tren	4088	4072	4086	4140	4198	4174
Circulación	L/M/X/J/V/S/D	L/M/X/J/V/S	L/M/X/J/V/S/D	L/M/X/J/V	L/M/X/J/V/S/D	L/M/X/J/V/D
Segovia		11:04 H	13:18 H	18:44 H	20:10 H	21: 24 H
Madrid (Chamartín)		11:43 H	13:53 H	19:23 H	20:42 H	21:59 H
Albacete		14:29 H		22:09 H		
Alicante		15:58 H		23:38 H		
Desde el Norte						
Tipo de tren	AVE	ALVIA	ALVIA	ALVIA	AVE	ALVIA
Número de tren	4088	4072	4086	4140	4198	4174
Circulación	L/M/X/J/V/S/D	L/M/X/J/V/S	L/M/X/J/V/S/D	L/M/X/J/V	L/M/X/J/V/S/D	L/M/X/J/V/D
Bilbao			8:55 H			17:10 H
Irún			8:15 H			16:20 H
San Sebastián			8:32 H			16:39 H
Tolosa			8:51 H			17:26 H
Zumárraga			9:22 H			18:15 H
Vitoria			10:09 H			18:38 H
Miranda de Ebro			10:30 H			19:38 H
Burgos			11:25 H			19:31 H
Gijón (cercanías)				14:00 H		
Oviedo				14:28 H		
Mieres (puente)				14:46 H		
Pola de Lena				15:00 H		
León				16:24 H		
Sahagún				16:54 H		
Palencia				17:25 H		
Santander		7:05 H				
Torrelavega		7:30 H				
Reinosa		8:19 H				
Aguilar de campo		8:43 H				
Palencia		9:47 H				
Valladolid	8:30 H	10:19 H	12:33 H	17:59 H	19:35 H	20:39 H
Segovia	9:05 H	11:06 H	13:18 H	19:07 H	20:10 H	21:31 H
Desde Madrid y Levante						
Tipo de tren	ALVIA	AVE	ALVIA	ALVIA	ALVIA	AVE
Número de tren	4085	4089	4141	4167	4183	4209
Circulación	L/M/X/J/V/S/D	L/M/X/J/V/S/D	L/M/X/J/V/S	L/M/X/J/V/S/D	L/M/X/J/V/D	L/M/X/J/V/D
Alicante			10:35 H		14:05 H	
Albacete			11:58 H		15:22 H	
Madrid (Chamartín)	8:00 H	8:30 H	14:40 H	16:10 H	18:05 H	20:40 H
Segovia	8:33 H	9:02 H	15:16 H	16:43 H	18:41 H	21:12 H

AUTOBUSES ENTRE SEGOVIA Y MADRID

SEGOVIA-MADRID					
LUNES A VIERNES LABORABLES					
5.45 D	6.00 D	6.15 S	6.30 D	6.45 S	
7.00 S	7.30 D	7.45 D	8.00 S	8.30 S	
9.00 D	9.30 S	10.00 D	10.30 R	11.00 D	
11.30 D	12.00 D	12.30 S	13.00 D	13.30 D	
14.00 D	14.30 R	15.00 D	15.30 D	16.00 R	
16.30 D	17.00 D	17.30 D	18.00 S	18.30 D	
19.00 D	19.30 D	20.00 R	21.00 D	21.30 S	
SÁBADOS LABORABLES					
6.45 D	7:30 D	8:00 D	8:30 S	9.00 D	
9.30 S	10.00 D	10.30 R	11.00 D	11.30 D	
12.00 D	12.30 S	13.30 D	14.30 S	15.30 D	
16.00 R	16.30 D	17.00 D	17.30 D	18.00 S	
18.30 D	19.00 D	19.30 D	20.00 R	21.00 D	
21.30 S					
DOMINGOS Y FESTIVOS					
8.30 S	9.30 D	10.30 R	11.30 D	12.30 S	
13.30 D	14.30 S	15.30 D	16.00 R	16.30 D	
17.00 D	17.30 D	18.00 D	18.30 D	19.00 D	
19.30 D	20.00 R	20.30 D	21.00 D	21.30 S	
22.30 D					

D: Expediciones DIRECTAS / * Días lectivos / R: Expediciones RUTA con parada en Revenga, Otero de Herreros, San Rafael, Guadarrama, Los Negrales, Villalba, Torrelodones, Las Matas y Las Rozas / S: Expediciones SEMIDIRECTAS con parada en San Rafael (estación), Otero y Revenga.

MADRID-SEGOVIA					
LUNES A VIERNES LABORABLES					
6.30 D	7.00 D	7.30 D	8.00 R	8.30 D	
9.30 S	10.00 D	10.30 D	11.00 S	11.30 D	
12.00 D	12.30 D	13.00 D	13.30 S	14.00 D	
14.30 D	15.00 R	15.15 D	15.30 D	16.00 D	
16.30 D	17.00 S	17.30 D	18.00 D	18.15 S	
18.30 D	19.00 D	19.30 D	19.45 S	20.00 D	
20.30 D	20.45 R	21.00 D	21.30 S	22.00 D	
22.30 S	23.00 D				
SÁBADOS LABORABLES					
8.00 S	8.30 D	9.30 S	10.00 D	10.30 D	
11.00 S	11.30 D	12.00 D	12.30 D	13.00 D	
13.30 S	14.00 D	15.00 R	15.30 D	16.00 D	
17.00 S	18.00 D	19.00 D	19.30 D	20.00 R	
20.30 D	21.00 S	21.30 D	22.00 D	22.30 S	
DOMINGOS Y FESTIVOS					
8.00 S	9.00 D	10.00 D	10.30 D	11.00 S	
11.30 D	12.00 D	13.00 D	14.00 D	15.00 R	
16.00 D	17.00 S	18.00 D	18.30 D	19.00 D	
19.30 D	20.00 R	20.30 D	21.00 D	21.30 D	
22.00 D	22.30 S				

AUTOBUSES

SALIDAS DE SEGOVIA						
LUNES A VIERNES LABORABLES						
ABADES: 13:30 y 19:30 horas. AGUILAFUENTE: 12:00; 13:30; 16:45 (Cambio en Torrecaballeros) y 18:30 horas. AREVALO: 18:30 horas. AYLLON: 12:30 y 18:00 horas. BERNARDOS: 14:30 horas. COCA-NAVA DE LA ASUNCION: 12:30; 14:00; 18:30 y 19:30 horas. CUEVAS DE PROVANCO: 13:30 y 18:30 horas. ESPIRDO: 13:30 horas (Sólo Jueves) FUENTESAUCA: 12:00; 13:30 y 18:30 horas. FUENTIDUEÑA: 13:30 y 18:30 horas. HOYUELOS: 13:00 horas. LABAJOS: 13:30 horas. LA HIGUERA: 13:30 horas (Sólo Jueves) MARUGAN: 13:30 y 19:30 horas. MARTIN MUÑOZ DE LAS POSADAS: 14:00 y 18:30 horas. NAVAFRIA: 12:30 (Martes y Miércoles entra por el pueblo); 14:00 y 18:00 horas. NAVAS DE ORO: 12:30; 14:30 y 19:30 horas. PALAZUELOS: 7:40; 8:25; 9:10; 9:55; 10:40; 11:25; 12:10; 13:00; 13:40; 14:15; 15:15; 15:55; 16:40; 17:25; 18:10; 18:55; 19:40; 20:25 y 21:10 h. PRADENA: 12:30; 14:00 y 18:00 horas. REBOLLO: 12:45 horas (Lunes, Jueves y Viernes Laborables) RIAZA: 12:30; 14:00 y 18:00 horas. SACRAMENIA: 13:30 y 18:30 horas. SAMBOAL: 14:30 y 19:30 horas. SANGARCIA: 13:00 horas. SANTA MARIA DE NIEVA: 12:30; 14:00; 14:30; 18:30 y 19:30 horas. SANTIUSTE DE SAN JUAN BAUTISTA: 14:00 y 18:30 h. SAN CRISTOBAL DE SEGOVIA: 7:40; 8:30; 11:00; 12:00; 13:00; 14:15; 15:15; 19:00; 20:15 y 20:55 horas. SAN ILDEFONSO: 7:40; 8:50; 10:30; 11:30; 12:30; 13:30; 14:00; 15:30; 17:00; 18:45; 20:15; 21:00; 21:30. TORRECABALLEROS: 8:30; 11:00; 12:00; 13:00; 14:00; 15:15; 16:00; 19:00 y 20:15 horas. TUREGANO: 12:00; 13:00; 14:00; 16:45 (Cambio en Torrecaballeros); 18:00 y 19:30 horas. A las 21:00 horas (Sólo Viernes) VALSAÍN: 7:40; 8:50; 11:30; 14:00; 15:30; 17:00; 18:45; 20:15 VALTIENDAS: 19:30 horas (Lunes y Viernes)						
SÁBADOS LABORABLES						
ABADES: 13:30 horas. AGUILAFUENTE: 12:00 horas (Cambio en Torrecaballeros) y 13:30 horas.						
AREVALO: 13:00 horas. AYLLON: 14:00 horas. BERNARDOS: 13:30 horas. COCA-NAVA DE LA ASUNCIÓN: 13:00 horas. FUENTESAUCA: 13:30 horas. LABAJOS: 13:30 horas. NAVAS DE ORO: 13:30 horas. PALAZUELOS: 12:00; 13:30; 19:30 y 22:30 horas. RIAZA: 14:00 horas. SAN CRISTOBAL DE SEGOVIA: 9.05; 12:00; 13:30; 19:30 y 22:30 horas. SACRAMENIA: 13:30 horas. SAN ILDEFONSO: 7.40; 8.50; 10.30; 11.30; 13.30; 15.30; 17.00; 18.45; 20.15; 21.30. SANTA MARIA DE NIEVA: 13:00 y 13:30 horas. TORRECABALLEROS: 9:05; 12:00; 13:30; 14:00; 19:30 y 22:30 horas. VALSAÍN: 7:40; 8:50; 11:30; 13:30; 15:30; 17:00; 18:45; 20:15.						
DOMINGOS Y FESTIVOS						
AYLLON: 18:30 horas. COCA-NAVA DE LA ASUNCIÓN: 18:30 horas. FUENTESAUCA: 19:30 horas. NAVAS DE ORO: 18:30 horas. PALAZUELOS: 13:30; 19:30 y 22:30 horas. PRADENA: 18:30 horas. RIAZA: 18:30 horas. SACRAMENIA: 19:30 horas. SAN CRISTOBAL DE SEGOVIA: 13:30; 19:30 y 22:30 h. SAN ILDEFONSO: 10:30; 11,30; 13:30; 15:30; 17,00; 18,45; 20,15; 21:30; 22:30 horas. SANTA MARIA DE NIEVA: 18:30 horas. TORRECABALLEROS: 13:30 y 22:30 horas. VALSAIN: 10:30; 13:30; 15:30; 17:00; 18,45; 20,15 horas						

SALIDAS HACIA SEGOVIA	
LUNES A VIERNES LABORALES	SÁBADOS LABORALES
ALDEALCORVO: 7:00 horas.	ABADES: 10:50 horas.
ABADES: 10:50 y 16:20 horas.	AREVALO: 7:15 horas.
AGUILAFUENTE: 7:45; 10:45 y 15:45 horas.	AYLLON: 9:00 horas.
AREVALO: 7:00 horas (Lunes y Viernes) 7:15 horas (Martes, Miércoles, Jueves y Sábados)	BERNARDOS: 9:20 horas.
AYLLON: 7:10 y 9:00 horas.	BOCEGUILLAS: 7:00 horas.
BERCIMUEL: 7:00 horas (Lunes y Viernes)	COCA: 8:00 horas.
BERNARDOS: 8:10 horas.	FUENTESAUCA: 8:30 horas.
BOCEGUILLAS: 7:00 horas.	LABAJOS: 7:40 y 10:15 horas.
CAMPO DE SAN PEDRO: 6:55 horas (De Lunes a Viernes)	NAVA DE LA ASUNCION: 8:10 y 9:00 horas.
CANTALEJO- CUELLAR: 7:00 horas.	NAVAS DE ORO: 9:05 horas.
COCA: 7:55; 9:50; 15:00 y 16:10 horas.	PALAZUELOS: 10:28; 12:48; 16:18 y 18:48 horas.
CUELLAR-CANTALEJO: 15:00 horas.	PRADENA: 9:45 horas.
CUEVAS DE PROVANCO: 7:00 horas.	RIAZA: 9:15 horas.
ESPIRDO: 9:15 horas (Sólo Jueves)	SACRAMENIA: 8:00 horas.
FUENTE DE SANTA CRUZ: 7:40 horas (Sólo Jueves)	SAN CRISTOBAL DE SEGOVIA: 10:10; 12:40; 16:10; 18:40 y 23:10 horas.
FUENTEMIZARRA: 6:45 horas (Lunes y Viernes)	SANTA MARIA DE NIEVA: 8:20 y 9:30 horas.
FUENTESAUCA: 7:30; 10:30 y 15:30 horas.	SAN ILDEFONSO: 7:20; 8:00; 8:30; 9:30; 11:00; 12:10; 14:00; 15:30; 16:30; 17:15; 18:00; 19:30; 21:00; 22:00.
FUENTIDUEÑA: 7:00 horas.	TORRECABALLEROS: 8:00; 10:00; 12:30; 16:00; 18:30 y 23:00h.
HOYUELOS: 9:00 horas.	VALSAÍN: 7:50; 8:15; 9:15; 12:00; 15:15; 16:15; 17:45; 19:15; 20:45 horas.
JUARROS DE VOLTOYA: 8:00 horas.	
LABAJOS: 7:35 horas (Lunes y Viernes) y 10:15 horas.	
LOS HUERTOS: 9:15 horas (Lunes, Jueves y Viernes)	
MUNOPEPRO: 7:45 y 15:55 horas.	
NAVA DE LA ASUNCION: 8:10; 10:10; 15:15 y 16:20 horas.	
NAVAS DE ORO: 7:55; 9:45 y 16:05 horas.	
NAVAFRIA: 8:15 horas (cruce); 10:15 horas (pueblo) y 16:00 horas (cruce)	
PALAZUELOS: 7:20; 8:05; 8:50; 9:35; 10:20; 11:05; 11:50; 12:35; 13:25; 14:05; 14:40; 15:40; 16:20; 17:05; 17:50; 18:35; 19:20; 20:05; 20:50 y 21:35 horas.	
PEDRAZA: 7:30 horas.	
REBOLLO: 8:00 horas (Lunes, Jueves y Viernes)	
RIAZA: 7:30; 9:20 y 15:40 horas.	
RIAZA-CANTALEJO: 6:45 horas.	
SACRAMENIA: 7:10 y 10:00 horas.	
SAMBOAL: 7:45 y 16:00 horas.	
SAN CRISTOBAL DE SEGOVIA: 7:25; 8:10; 9:20; 10:10; 11:45; 13:40; 14:40; 16:00; 17:15; 19:45; 21:00 y 21:25 horas.	
SAN ILDEFONSO: 7:20; 8:00; 8:30; 9:30; 11:00; 12:10; 14:00; 15:30; 16:30; 17:15; 18:00; 19:30; 21:00 y 22:00 h.	
SANTA MARIA DE NIEVA: 8:20; 10:20; 15:25 y 16:30 h.	
SANTISTUDE DE SAN JUAN BTA: 7:45; 10:00 y 15:00 h.	
TIZNEROS: 9:15 horas (Sólo Jueves)	
TORRECABALLEROS: 7:15; 8:00; 9:10; 10:00; 11:35; 13:30; 15:50; 17:05; 19:35 y 20:50 horas.	
TUREGANO: 8:10; 9:40; 10:20; 15:10 y 18:20 h.	
VALSECA: 9:15 horas (Lunes, Jueves y Viernes)	
	DOMINGOS Y FESTIVOS
	ABADES: 16:20 horas.
	AYLLON: 16:30 horas.
	COCA: 16:45 horas.
	FUENTESAUCA: 17:55 horas.
	LABAJOS: 15:45 horas.
	NAVA DE LA ASUNCION: 16:50 horas.
	NAVAFRIA: 17:45 horas (por el cruce)
	NAVAS DE ORO: 16:40 horas.
	NARROS DE CUELLAR: 16:30 horas.
	PALAZUELOS: 12:15; 16:15; 20:15 horas.
	RIAZA: 16:45 horas.
	SACRAMENIA: 17:30 horas.
	SAN ILDEFONSO: 11:00; 12:10; 15:30; 16:30; 18:00; 19:30; 21:00; 22:00 horas.
	SAN CRISTOBAL DE SEGOVIA: 12:10; 16:10; 20:00 horas.
	SANTA MARIA DE NIEVA: 17:00 horas.
	TORRECABALLEROS: 12:00 y 16:00 horas.
	VALSAÍN: 10:50; 15:15; 16:15; 17:45; 19:15; 20:45.

LA SEÑORA

D^a Zenaida Carretero de Suelves

COFRADE DE NUESTRA SEÑORA DE LA FUENCISLA. HIJA DE MARÍA

Falleció en Madrid el día 4 de noviembre de 2011

Habiendo recibido los Santos Sacramentos

D. E. P.

Su madre, doña María Luisa de Suelves Piñeyro (Vda. de Carretero); hermanos, Fuencisla, Marta, Myriam, Pilar, Carlos, María Luisa, Carmen (marquesa de Salinas), Javier y José; hermanos políticos, Luis Cuesta, Luis Baselga, Jacobo Pedrosa, Sonsoles Arroyo, Jaime Puchol, Iñigo Muñoz (marqués de Salinas), Elena González de Castejón y Mayte Bellver; sobrinos, Ignacio y Ana Baselga, Javier Cuesta, Marta y Borja Puchol, María y Fabiola Carretero; demás familia y Dolores Pérez,

Ruegan una oración por su alma

El entierro se celebró en Segovia en la intimidad familiar.

El funeral por su eterno descanso tendrá lugar el día 18 de noviembre, a las diecinueve treinta horas, en la parroquia de San Miguel de los Santos (López de Hoyos, 39, esq. Príncipe de Vergara. Madrid).

(4)

TRENES ENTRE SEGOVIA Y MADRID (ANTIGUA ESTACIÓN)

SEGOVIA - MADRID								
ESTACIONES	L - V (A partir 12 enero)	17122 L - V (1)	17126 DIARIO	17128 DIARIO	17130 DIARIO	17132 DIARIO (2)	17134 DIARIO (3)	17136 L - V (1)
Segovia	6:20	7:55	10:55	12:55	14:55	16:50	18:55	20:55
Navas de Riofrío		8:04	11:03	13:03	15:04	-	19:04	21:02
Ortigosa del Monte		8:08	11:07	13:07	-	-	19:07	21:05
Otero Herreros		8:12	11:13	13:13	15:11	-	19:11	21:10
Los ángeles San Rafael		8:15	11:16	13:16	15:14	17:10	19:14	21:13
El Espinar		8:21	11:20	13:20	15:18	17:14	19:18	21:18
San Rafael		8:24	11:23	13:23	15:21	17:17	19:21	21:21
Tablada		-	11:29	-	-	17:24	-	-
Cercedilla	7:05	8:37	11:35	13:35	15:33	17:35	19:33	21:35
Villalba de Guadarrama		9:00	11:58	13:58	15:58	17:58	20:00	21:58
Madrid - Chamartín		9:38	12:37	14:37	16:37	18:37	20:37	22:36
Madrid - Nuevos Ministerios		9:43	12:42	14:42	16:42	18:42	20:42	22:41
Madrid - Recoletos		9:47	12:46	14:46	16:46	18:46	20:46	22:45
Madrid - Atocha		9:51	12:50	14:50	16:50	18:50	20:50	22:49

1. No circula el 8/12/08. 2. Efectúa parada en Ortigosa del Monte (17:01 h.) y Gudillos (17:20 h.) los sábados, domingo y festivos. Efectúa parada en Navas de Riofrío (16:58 h.) domingo, festivos y 6/12/08. 3. Efectúa parada en Gudillos (19:24 h.) y Tablada (19:28 h.) los sábados, domingos y festivos.

MADRID - SEGOVIA								
ESTACIONES	L - V (A partir 12 enero)	17121 L - V (1)	17125 DIARIO (2)	17127 DIARIO	17129 DIARIO	17133 DIARIO (3)	17135 DIARIO	17137 L - V (1)
Madrid - Atocha		7:33	10:01	12:02	14:01	16:02	18:02	20:02
Madrid - Recoletos		7:36	10:04	12:05	14:04	16:05	18:05	20:05
Madrid - Nuevos Ministerios		7:40	10:08	12:09	14:08	16:09	18:09	20:09
Madrid - Chamartín		7:47	10:16	12:16	14:15	16:16	18:16	20:16
Villalba de Guadarrama		8:30	10:57	12:57	14:57	16:57	18:57	20:57
Cercedilla	7:05	8:58	11:21	13:21	15:20	17:21	19:22	21:23
Tablada		-	11:26	-	-	-	19:27	-
San Rafael		9:08	11:36	13:36	15:34	17:31	19:35	21:43
El Espinar		9:11	11:40	13:39	15:37	17:34	19:38	21:46
Los Ángeles San Rafael		9:16	11:45	13:44	15:42	17:38	19:43	21:51
Otero Herreros		9:19	11:48	13:47	15:45	-	19:46	21:54
Ortigosa del Monte		9:23	11:53	-	15:50	-	19:50	21:59
Navas de Riofrío		9:26	11:56	13:54	15:54	17:48	19:54	22:03
Segovia	7:50	9:35	12:04	14:02	16:03	17:57	20:03	22:13

1. No circula el 8/12/08
2. Efectúa parada en Gudillos (11:34 h.) los sábados, domingo y festivos.
3. Efectúa parada en Ortigosa del Monte (17:45 h.) los sábados, domingos y festivos.

EL ADELANTADO DE SEGOVIA

Informa:

Que existe la posibilidad de publicar las esquelas con la imagen del fallecido/a. Puede solicitar este servicio en la empresa funeraria facilitando la imagen previa firma de autorización para su publicación. Esta práctica es habitual en otras provincias y facilita el reconocimiento de los fallecidos al igual que la inclusión de apodos, lugares de trabajo o distinciones públicas.

Agencia Funeraria Santa Teresa

TRABAJAMOS EN TODA LA PROVINCIA

· Nuevo tanatorio en Cuéllar.

· Crematorio.

· 11 tanatorios en toda la provincia.

Tfnos. Directos 24 H.

902 022 324 · 921 430 028 · 921 425 810

EL SEÑOR

D. Justo Muñoz Fraile

Ha descansado en la paz del Señor en Torregutiérrez el día 12 de noviembre de 2011

A los 86 años de edad

Habiendo recibido los Santos Sacramentos y la Bendición de Su Santidad

D. E. P.

Su esposa, Severina Marinero Marinero; hijas, María Luisa y María Esther Muñoz Marinero; hermanos, Ricardo y Lupertino Muñoz Fraile; hermanas políticas, Rosario Sanz e Irene Marinero; sobrinos, primos y demás familia,

Ruegan una oración por su alma

FUNERAL CORPORE INSEPULTO: Lunes día 14 a las 11:00 horas en la iglesia parroquial de Torregutiérrez y acto seguido la conducción del cadáver al Crematorio San Juan de la Cruz en Segovia (Ctra. de Arévalo CL-605 Km 1,27) para su posterior incineración a las 13:00 horas.

CASA DOLIENTE: TANATORIO SAN JUAN DE LA CRUZ DE CUÉLLAR

(3)

AUTOBUSES ENTRE SEGOVIA Y VALLADOLID

Segovia - Cuéllar - Valladolid						Valladolid - Cuéllar - Segovia					
De lunes a viernes											
R D 5:55	6:45	8:05		D S 6:00	6:35	7:45					
6:45	7:45	8:40		6:45	7:35	8:35					
* 7:45	8:45	9:40		* 7:45	8:35	9:45					
9:00	9:55	10:50		9:00	9:50	10:50					
D 9:00	9:40	10:30		D 9:00	9:40	10:30					
# 11:00	11:55	12:50		# 11:00	11:50	12:50					
12:00	12:55	13:50		12:00	12:50	13:50					
* # 13:00	13:55	14:50		# * 13:00	13:50	14:50					
14:00	14:55	16:00		14:00	14:50	15:50					
15:00	15:55	16:50		15:00	15:50	16:50					
D 15:00	15:40	16:30		D 15:00	15:40	16:30					
16:00	16:40	17:30		16:00	16:40	17:30					
17:00	17:55	18:50		17:00	17:50	18:50					
D 17:00	-	18:30		D 17:00	-	18:30					
18:00	18:55	19:50		18:00	18:50	19:50					
# 19:00	19:55	20:50		# 19:00	19:50	20:50					
+ * 20:00	20:55	21:50		/ # 20:00	20:50	21:50					
# 21:00	21:55	22:50		# 21:00	21:50	22:50					
Sábados											
6:45	7:45	8:40		6:45	7:35	8:35					
* 9:00	9:55	10:50		* 9:00	9:50	10:50					
11:00	11:55	12:50		11:00	11:50	12:50					
* 13:00	13:55	14:50		* 13:00	13:50	14:50					
15:00	15:55	16:50		15:00	15:50	16:50					
* 17:00	17:55	18:50		* 17:00	17:50	18:50					
19:00	19:55	20:50		19:00	19:50	20:50					
21:00	21:55	22:50		21:00	21:50	22:50					
Domingo y festivos											
-	8:00	8:50		* 9:00	9:50	10:50					
* 9:00	9:55	10:50		11:00	11:50	12:50					
11:00	11:55	12:50		* 13:00	13:50	14:50					
* 13:00	13:55	14:50		* 17:00	17:50	18:50					
L	16:00	16:50		19:00	19:50	20:50					
* 17:00	17:55	18:50		L 20:00	-	21:30					
19:00	19:55	20:50		21:00	21:50	22:50					
21:00	21:55	22:50		23:00	23:50	-					

R: Recorrido Campus # : Ruta y directo *: Pasan por El Henar y Santiago del Arroyo
+: Julio y agosto solo hasta Navalmanzano / : Julio y agosto sólo hasta Arrabal
D: Directos lectivos de octubre a junio S: Sólo en Cuellar - Navalmanzano y Carbonero
L: Sólo días lectivos de octubre a junio * Pasan por El Henar

TRABAJAMOS EN TODA LA PROVINCIA

- Nuevo tanatorio en Cuéllar.
- Crematorio.
- 11 tanatorios en toda la provincia.

Tfnos. Directos 24 H.

902 022 324 · 921 430 028 · 921 425 810

ANUNCIOS BREVES


921 46 12 12

EL ADELANTADO

C/ Morillo, 7. 40002 Segovia

publicidad@eladelantado.com

De lunes a viernes de 9 a 14 horas y de 17 a 19 horas

POR TELÉFONO 921 46 12 12

De lunes a viernes de 9 a 14 horas y de 17 a 19 horas

POR AGENCIAS DE PUBLICIDAD

Contacte con su agencia de publicidad habitual para gestionar sus anuncios breves.

TARIFA BREVES: Cada palabra 0,50 € + 18 % IVA mínimo diez palabras

TARIFA 1/2 MÓDULO: (22 X 45 mm): 10,75 € + 18 % IVA

TRABAJO

SE NECESITAN vigilantes de seguridad. Incorporación inmediata. Trabajo estable. 634663722

EMPRESA LIMPIEZA busca personal valoramos experiencia limpieza de obra. 651594248.

DEPENDIENTES/DEPENDIENTAS para prestigiosa tienda de moda hombre/mujer. 905445425.

BUSCAMOS CONDUCTORES para reparto de valija pública. Trabajo sencillo. 983293157.

MANTENIMIENTO EN edificios públicos. alto ingresos. 983305096.

REPARTIDORES PARA repartir valija pública. Jornada de lunes a

viernes. Sin experiencia. 983210400.

EMPRESA DE servicios incorpora personal de limpieza, varias zonas 651645266

URGE INCORPORAR persona de hostelería para varios departamentos 695374612

VENTAS

VENDO FINCA 5 hectáreas, Torrecaballeros, agua, vallada 90.000 €. tlf 696262370

SE VENDE piso cerca de la Plaza Mayor de Segovia, plazuela del Patín, 4. Superficie útil de 57 m² y construida de 80 m². Mucha luz, 1 dormitorio, 1 baño, salón comedor y cocina. Tel: 639314535

RELAX

ABSOLUTA DISCRECION. Máxima seriedad. Deliciosa compañía. Señoritas. Renovación continua. Trato esmerado. 651060675. También salidas.

SUPER NOVEDAD Asiáticas 22, 24 años. Guapísimas, cariñosas. Completo. 675441812

TANIA, CARIÑOSA y muy discreta Juguetes. 652234299.

CONTACTOS

RECIENTE DIVORCIADA. Atractiva. Rica. Busco sexo. Pago yo. 636366297.

CABALLEROS ALTOS ingresos, extranjeras ninfomanas buscan placer. 678142370. 678142205. 678142360.

EXTRANJERAS ARDIENTES pagan 300 más sexo. Discreción. 699867346. 650398625.

CITAS RÁPIDAS

¡QUEDA EN DIRECTO!
SI ERES CHICA **902 190 880**
806 416 211

Precio máximo: Red Fija 1,18 euro/min. Red Móvil 1,53 euro/min. IVA incluido. Mayores 18 años. ATS S.A. Apdo. de correos 18070 - 28080 Madrid

803 553 652

Estoy caliente..

Precio Máximo: Red Fija 1,18 euro/min. Red Móvil 1,53 euro/min. IVA incluido. Mayores 18 años. ATS S.A. Apdo. de correos 18070 Madrid 28080

PUNTO DE ENCUENTRO

Chicas 902 190 880

Conoce gente de tu ciudad

Chicos **806 416 211**

Precio máximo: Red Fija 1,18 euro/min. Red Móvil 1,53 euro/min. IVA incluido. Mayores 18 años. ATS S.A. Apdo. de correos 18070 - 28080 Madrid

CONTACTOS REALES SOLO CHICOS

803 423 507

Precio Máximo: Red Fija 1,18 euro/min. Red Móvil 1,53 euro/min. IVA incluido. Mayores 18 años. ATS S.A. Apdo. de correos 18070 Madrid

TAROT

VIDENTE AFRICANO. Soluciones a tus problemas: amor, trabajo, justicia. 647295015.

GABRIEL

"Gracias a mis dones he ayudado a miles de personas"

806 404 664

Precio máximo: Red Fija: 1,18 euro/min. Red Móvil 1,53 euro/min. IVA incluido. Mayores 18 años. ATS S.A. Apdo. de correos 18070 - Madrid 28080

NOTA: El Adelantado de Segovia no se responsabiliza de la veracidad de las ofertas y anuncios de la Sección de Anuncios Breves.



Somos una librería especial...

En AIDA Books & More vendemos libros donados, los beneficios obtenidos por la venta se destinan íntegramente a proyectos solidarios de AIDA, Ayuda, Intercambio y Desarrollo.

y necesitamos voluntarios

Si tienes un rato libre ayúdanos en nuestra librería. C/ Marqués del Arco, nº 26. 40003 - Segovia. Más info: Tel: 921 46 22 68. aidabooks@ong-aida.org

Guía de Servicios Profesionales y Salud


921 46 12 12

EL ADELANTADO C/ Morillo, 7. 40002 Segovia • De lunes a viernes de 9 a 14 horas y de 17 a 19 horas • publicidad@eladelantado.com

Maquinaria Repuestos y Reparaciones

INDUSTRIAS NÚÑEZ S.L.

Ctra. San Rafael, 22
40006 SEGOVIA

Tels.: 921 42 20 63
921 43 15 62
Fax 921 43 14 02

MOTOSIERRAS

CS 351 W ES 14"

CS 420 ES 15"

CS 510 18"

LUBRICANTES HONDA

EUROMÉDICAL MUY CERCA DE TI



ADELGAZAMIENTO

- * Análisis periódicos.
- * Riguroso control médico.
- * Seguimiento semanal.
- * Reconocimiento médico completo.
- * Tratamientos personalizados.
- * Modificación de hábitos alimenticios.
- * Mantenimiento de resultados.

NOS AVALAN
MÁS DE 20 AÑOS
DE EXPERIENCIA

C/ Santo Domingo de Silos, 48, 12
40002 SEGOVIA Teléfono: 921 461 731

CLÍNICA AUTORIZADA POR LA CONSEJERÍA DE SANIDAD CON EL NÚMERO 04-C24-0008

Residencia 3ª Edad

Prádena Salud
Válidos y asistidos

Concertada con la Gerencia de Servicios Sociales de la Junta de Castilla y León

Médico, Enfermera
fisioterapeuta,
terapia Ocupacional,
podología,
Peluquería, etc.

tel: 921 507 385

609 25 26 27 - 607 16 09 75
c/Ferial 14 Prádena (Segovia)

Este espacio para profesionales lo tienes en

guía de servicios profesionales y salud



Te abrimos la puerta de tu nueva vivienda

En El Adelantado cada día te ofrecemos la mejor Guía Inmobiliaria de Segovia. Promociones nueva vivienda, alquileres, viviendas de segunda mano, fincas...

Las empresas inmobiliarias más importantes de Segovia lo tienen claro. Las páginas de El Adelantado son su mejor herramienta comercial.



Departamento de Publicidad
921 43 72 61

EL ADELANTADO DE SEGOVIA

EL ADELANTADO

ARCO
arco-ramirez.com

921471474

OFERTA
50%
DESCUENTO

FINANCIA
caja segovia

el 100%

Gastos, impuestos y obras de adaptación

ROBLEDO

VENDE

LOCALES

COMERCIALES

JUNTO CARRETERA

NACIONAL CI-601

OPORTUNIDAD

ÚNICA

RAMIREZ

CALIDAD

C/ Calandria, 8
SAN ILDEFONSO
arco-ramirez.com

				8	2	7		4
2	7		4				8	
		4			7			9
	4			2			1	
8		1	6		9	4		
	6			7				5
5		7					9	
			2	5		3		1
	2				1		4	

GRADO DIFICULTAD: MEDIO

Nombre de mujer

A	N	C	U	D	O	4
B	O	L	E	T	A	3
C	A	B	L	E	S	2
L	I	N	A	J	E	3
N	U	B	O	S	A	4
B	R	I	A	G	O	3

A	L		U		
---	---	--	---	--	--

[illegible]

	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11
1	Black	White	Black	White	Black	White	Black	White	Black	White	Black
2	White	Black	White	Black	White	Black	White	Black	White	Black	White
3	Black	White	Black	White	Black	White	Black	White	Black	White	Black
4	White	Black	White	Black	White	Black	White	Black	White	Black	White
5	Black	White	Black	White	Black	White	Black	White	Black	White	Black
6	White	Black	White	Black	White	Black	White	Black	White	Black	White
7	Black	White	Black	White	Black	White	Black	White	Black	White	Black
8	White	Black	White	Black	White	Black	White	Black	White	Black	White
9	Black	White	Black	White	Black	White	Black	White	Black	White	Black
10	White	Black	White	Black	White	Black	White	Black	White	Black	White
11	Black	White	Black	White	Black	White	Black	White	Black	White	Black

VERTICALES.- 1: De poca importancia. Letra griega.- 2: Tarea. Carta de la baraja.- 3: Descripción del carácter, acciones y costumbres de una persona. Nombre de letra.- 4: Extraña. Símbolo químico.- 5: Al revés, nota musical. Al revés, llevan a cabo totalmente una cosa.- 6: Tumba egipcia en forma de pirámide truncada. Terminación verbal.- 7: Registro desde lugar alto lo que está abajo. País europeo.- 8: Al revés, antiguamente, riñón. Antigua lengua de Povenza. Arista o borde agudo de un instrumento cortante.- 9: Lago italiano. Molusco lamelibranchio de carne muy apreciada (PI).- 10: Gana de vomitar. Consonantes diferentes.- 11: Nombre dado a ciertas plantas sarmentosas de la selva tropical. Al revés, afluente del Rin.

[illegible]

 ARIES 21 marzo a 19 abril.
Salud regular. Jornada idónea para las cantidades extras de toda procedencia. La situación con su pareja será tensa; debería aclarar las cosas.

 TAURO 20 abril a 20 mayo.
Salud buena. Es muy probable que reciba buenas noticias relacionadas con el trabajo. No permita que las tensiones y los celos estropeen su relación.

 GÉMINIS 21 mayo a 20 junio.
Conflicto laboral de fácil solución. Dígale a esa persona si verdaderamente está por ella o no, ya que quizá sea mal interpretado.

 CÁNCER 21 junio a 22 julio.
Salud regular. Jornada idónea para solicitar un nuevo puesto dentro de las empresas grandes o para formar su propio emprendimiento. El amor le sonreirá.

 LEO 23 julio a 22 agosto.
Le propondrán una colaboración de tipo profesional que debe estudiar. Su pareja intentará seguirle, aunque roce la pura ficción.

 VIRGO 23 agosto a 22 sept.
Salud excelente. No se corte en su lugar de trabajo y defiéndase con argumentos. No fuerce la elección de su pareja; déle tiempo para reflexionar.

 LIBRA 23 sept. a 22 octubre.
Salud muy buena. Posibilidad de realizar un viaje de trabajo. Jornada idónea para concretar algunas cosas con su pareja y sin testigos.

 ESCORPIO 23 octubre a 21 nov.
Dolor muscular. Rompa la monotonía de su vida y busque nuevas actividades. Hoy puede que no quiera ni ligar, ni ceder, ni amar ni obedecer.

 SAGITARIO 22 nov. a 21 dic.
Salud excelente. Jornada benéfica para el plano laboral y profesional. Nada se opondrá a su felicidad en el terreno sentimental.

CAPRICORNIO 22 dic. a 19 enero.
 Protégase de las corrientes de aire. No haga confidencias respecto a su nuevo proyecto laboral. Hoy tendrá mucho gancho con el sexo opuesto.

ACUARIO 20 enero a 18 febrero.
 Salud muy buena. Puede que su conciencia le impida devolver con creces lo que le estafaron. No descargue su mal humor en su pareja.

 PISCIS 19 febrero a 20 marzo.
Buena forma física. En el terreno económico, por ahora todo serán ventajas. Sus planes para conquistar a esa persona marcharán a toda vela.



**C/ Capuchinos Alta, 2. 40001 Segovia.
Telf. 921 46 00 80**



El trabajo artesanal de reproducción de figuras policromadas, con las técnicas del renacimiento español, son nuestro medio de vida.

Reciben estas obras la vida y el calor fraguados en el silencio y la paciencia de la contemplación.

Reciben estas obras la vida y el calor fraguados en el silencio y la paciencia de la contemplación.

<http://monjassegovia.dominicos.org/>
e-mail: monjas@dominicasegovia.e.telefonica.net

EL TIEMPO

SOLEADO NUBES CHUBASCOS LLUVIA DÉBIL CUBIERTO
LLUVIOSO NIEBLA GRANIZO TORMENTA NIEVE

El sol sale a las 08:02 y se pone a las 17:59
NUEVA 25/11 CRECIENTE 02/12 LLENA 10/12 MENGUANTE 18/11

Toda la información sobre nuestros trenes en tu móvil **renfe.mobi** **www.renfe.com** **902 320 320**

EN SEGOVIA

CAMBIO CLIMÁTICO: ¿Qué son los gases de efecto invernadero?
Son aquellos gases que actúan como barrera y devuelven a la Tierra parte de su propio calor. El más importante es el dióxido de carbono (CO2). También existen otros como el metano (CH4) y el óxido nitroso (N2O).

Sam Servicios Audiovisuales de Meteorología. **www.activamultimedia.com**

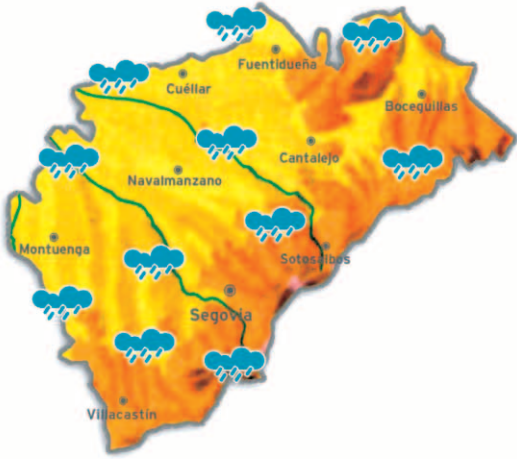


HOY

15° MÁX.
11° MÍN.

Lluvia

El cielo estará cubierto de nubes altas y medias la mañana del lunes. Por la tarde lloverá, y por la noche el cielo estará cubierto de nubes altas y medias. Posibilidad de tormentas. Temperaturas sin cambios. Termómetros alrededor de 11°C a primeras horas y en torno a 15°C a mediodía. Vientos del sureste de intensidad moderada.

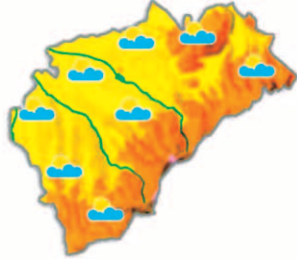


NIVELES DE LOS EMBALSES Últimos datos disponibles	Burgomillodo		Linares		Venciás	
	hm³	NIVEL ACTUAL	hm³	NIVEL ACTUAL	hm³	NIVEL ACTUAL
	14	5	58	28	5	5
	CAPACIDAD		CAPACIDAD		CAPACIDAD	

MAÑANA

Algunos claros

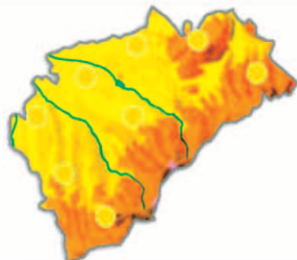
13° MÁX.
6° MÍN.
Predominarán las nubes sobre los claros durante todo el martes. En la Sierra de Guadarrama se abrirán grandes claros. Tormentas vespertinas. Ligera bajada de temperaturas.



MIÉRCOLES

Despejado

9° MÁX.
5° MÍN.
El cielo estará totalmente despejado durante todo el miércoles. Ligera bajada de temperaturas. Mínimas alrededor de 5°C, máximas en torno a 9°C.



EN ESPAÑA

HOY

Cielos nubosos en toda la península Ibérica por la entrada de un frente activo. Las lluvias serán moderadas en el oeste y centro del país, mientras en el levante serán más débiles. Temperaturas sin cambios o en descenso.



MAÑANA

Mejorará parcialmente en la península, con la retirada de la nubosidad. Sin embargo, se mantendrán los chubascos en Galicia y Asturias y se reactivarán las lluvias en Cataluña y Baleares. Temperaturas en descenso.

MIÉRCOLES

Un pequeño anticiclón permitirá una jornada de relativa calma y nubes poco importantes en España. La excepción será el nordeste catalán y Galicia, donde seguirán las lluvias moderadas. Posibles chubascos débiles en Canarias.

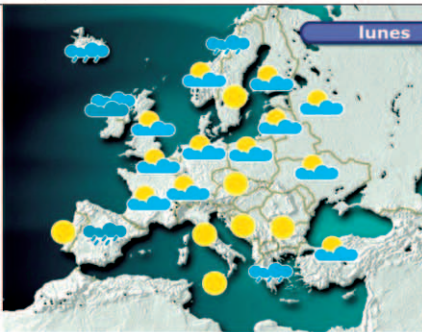
TEMPERATURAS PREVISAS PARA HOY

	MÁX	MÍN		MÁX	MÍN		MÁX	MÍN		MÁX	MÍN
A Coruña	18°	14°	Cáceres	17°	13°	Guadalajara	16°	7°	Madrid	16°	12°
Albacete	17°	9°	Cádiz	22°	18°	Huelva	21°	15°	Málaga	19°	16°
Alicante	20°	16°	Castellón	19°	15°	Huesca	17°	12°	Melilla	21°	14°
Almería	21°	18°	Ceuta	19°	16°	Jaén	18°	14°	Murcia	21°	16°
Ávila	14°	11°	Ciudad Real	17°	8°	Las Palmas	22°	19°	Ourense	18°	12°
Badajoz	16°	12°	Córdoba	22°	14°	León	13°	11°	Oviedo	18°	16°
Barcelona	17°	14°	Cuenca	15°	9°	Lleida	16°	11°	Palencia	15°	10°
Bilbao	21°	16°	Girona	16°	10°	Logroño	17°	12°	Palma	20°	13°
Burgos	14°	10°	Granada	20°	12°	Lugo	18°	15°	Pamplona	17°	11°
									Pontevedra	17°	13°
									S. Sebastián	22°	17°
									Salamanca	16°	12°
									S.C. Tenerife	22°	17°
									Santander	20°	16°
									Segovia	15°	11°
									Sevilla	23°	14°
									Soria	16°	7°
									Tarragona	17°	14°
									Teruel	15°	6°
									Toledo	18°	12°
									Valencia	20°	16°
									Valladolid	16°	11°
									Vitoria	16°	11°
									Zamora	16°	11°
									Zaragoza	17°	13°

EN EUROPA

HOY

Una familia de borrascas gravitará en el Atlántico, en latitudes cercanas a la península Ibérica. Pasarán cadenas frontales sobre nuestro país. Un potente anticiclón se sitúa sobre el su de la península escandinava.



	MÁX	MÍN
Amsterdam	7°	3°
Atenas	10°	7°
Belgrado	6°	2°
Berlín	7°	3°
Berna	9°	2°
Bruselas	12°	2°
Bucarest	4°	0°
Estocolmo	9°	4°
Londres	14°	8°
Moscú	1°	-3°
París	13°	4°
Praga	7°	4°
Roma	13°	6°
Varsovia	3°	-2°

BONOLOTO

Lunes 7 de noviembre
5 - 11 - 21 - 30 - 33 - 38
Complem. 43 - R: 7
Martes 8 de noviembre
1 - 8 - 19 - 23 - 26 - 31
Complem. 22 - R: 7
Miércoles 9 de noviembre
7 - 14 - 25 - 34 - 47 - 49
Complem. 9 - R: 3
Viernes 11 de noviembre
25 - 27 - 37 - 41 - 45 - 47
Complem. 20 - R: 8

LOTería PRIMITIVA

Jueves 10 de noviembre
8 11 37 39 41 45
Complem. 5 Reintegro 9

LOTería PRIMITIVA

Sábado 12 de noviembre
5 33 35 40 45 46
Complem. 13 Reintegro 4

GORDO PRIMITIVA

Domingo 13 de noviembre
4 9 16 21 29
Nº Clave (Reintegro) 6

EUROMILLONES

Martes 8 de noviembre
1 - 4 - 15 - 29 - 40
Estrellas 1 - 5
Viernes 11 de noviembre
1 - 4 - 18 - 23 - 30
Estrellas 3 - 7

EL 7/39

Jueves 10 de noviembre
5 11 13 15 16
29 33 Reintegro 9

Domingo 13 de noviembre

1 10 13 16 23
24 26 Reintegro 6

ONCE

Domingo 13 de noviembre
Serie: 020 **85037**
Sábado 12 de noviembre **82209**
Viernes 11 de noviembre **26516**
Jueves 10 de noviembre **65514**
Miércoles 9 de noviembre **98613**
Martes 8 de noviembre **75657**
Lunes 7 de noviembre **81851**
Domingo 6 de noviembre **85828**

SUPER ONCE DE LA ONCE

Domingo 13 de noviembre
2 8 9 12 22
24 31 33 37 43
47 50 53 54 59
60 68 69 74 78



CLÍNICA DEL LASER DENTAL
DR. JORGE COLUNGA

FINANCIACIÓN A SU MEDIDA Y HASTA 5 AÑOS.

- Tratamientos de encías y movilidad dental con laser
 - Presupuestos, Limpieza de boca (*) y Radiografía (*) GRATUITOS
- Tarifas concertadas con Ocaso, Santalucía, Adeslas, etc.

ATENCIÓN DE LUNES A VIERNES
MAÑANA Y TARDE

PRECIOS INMEJORABLES

CLÍNICA DEL LASER DENTAL. Plaza Estación Autobuses, 1, 1º A. Telf. 921 44 19 92 (*) Bajo prescripción médica.

Necesitamos
tu
Sangre



JO...VEN

Vente a donar



HERMANDAD DE
DONANTES DE SANGRE DE SEGOVIA
Calle Rafael Alberti nº 17 (Nueva Segovia)



921 46 14 39

|LOS CINCO MÁS VISTOS DEL MES|

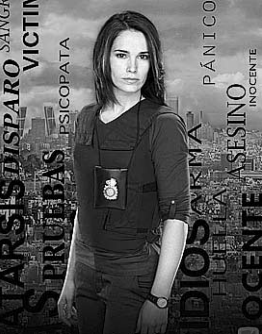
El fútbol continúa siendo un atractivo para la audiencia, como demuestra el partido del Viktoria Plzen-Barça y el Desafío Champions.

PROGRAMA	ESPECTADORES	SHARE	CADENA
1. VIKTORIA PLZEN-BARÇA	6.318.000	30,9%	TVE 1
2. TELEDIARIO 2	5.508.000	26,6%	TVE 1
3. EL DEBATE	5.485.000	24,8%	TVE 1
4. DESAFÍO CHAMPIONS	5.435.000	27,0%	TVE 1
5. CUÉNTAME CÓMO PASÓ	4.547.000	22,7%	TVE 1

|DESTACADOS Y BREVES|

Antena 3 ficha a Paula Vázquez

La cadena de San Sebastián de los Reyes ha fichado a Paula Vázquez para participar en diferentes proyectos de televisión del Grupo Antena 3. La popular presentadora gallega ha desarrollado una amplia trayectoria profesional tanto en el mundo de la pequeña pantalla, como de la radio, la publicidad y la interpretación.



‘Homicidios’ está en el punto de mira

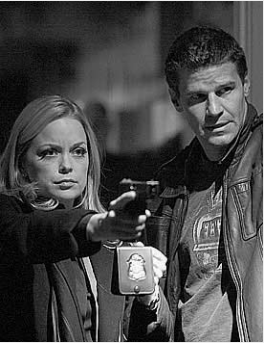
Conscientes de que se encuentran en el punto de mira del llamado Cazador, los miembros de la unidad de Homicidios, liderada por Eva Hernández, sospechan de que el implacable psicópata puede atacarles en cualquier momento.

TELECINCO. 23,45 HORAS

Booth se convierte en el principal sospechoso en ‘Bones’

En el primer capítulo, Booth se convierte en el principal sospechoso del asesinato de un jugador de hockey, después de que su cuerpo fuera hallado en un lago congelado. El agente había disputado un partido contra el equipo de la víctima.

LA SEXTA. 15,30 HORAS



TVE ofrece la mini-serie ‘El conde de Montecristo’

Edmond Dantés es un joven marino con una brillante carrera por delante. Sin embargo, el mismo día de su boda, es enviado injustamente a las mazmorras del castillo de If. Tras pasar casi 20 años en prisión, logra escapar.

TVE 1. 23,30 HORAS

13Tv estrena el espacio deportivo ‘El ojo del tigre’

La cadena 13TV se lanza de lleno al mundo del deporte con una gran apuesta para los lunes: *El ojo del tigre*. Un nuevo espacio de actualidad, debate y entrevistas, que contará como conductor con Joseba Larrañaga.



tve1

06:00	Noticias 24 horas
06:30	Telediario matinal
09:00	Los desayunos de TVE
10:15	La mañana de La 1
14:00	Informativo territorial
14:30	Corazón
15:00	Telediario 1.
	Con Ana Blanco
16:05	El tiempo
16:15	Amar en tiempos revueltos
17:05	La fuerza del destino
18:10	La casa de al lado.
	Telenovela
19:00	+Gente
21:00	Telediario 2
	Con Pepa Bueno
22:05	El tiempo
22:15	Águila roja.
	Serie
23:30	El conde de Montecristo.
	Miniserie
02:40	La noche en 24 horas

tve2

10:00	La aventura del saber
11:00	En movimiento
11:30	Los pueblos
12:00	Grandes documentales
13:00	Para todos La 2
14:30	Archivos Antología
15:35	Saber y ganar
16:00	Grandes documentales
17:55	Documentales culturales
18:55	Biodiario
19:00	Pequeños universos
19:30	Para todos La 2
20:00	Mi reino por un caballo
20:30	Zoom tendencias
20:45	Cámara abierta
21:00	Documentales culturales
22:00	Cine de La 2.
	<i>Homo sapiens (La odisea de la especie II)</i>
23:40	La 2 Noticias
00:05	Cine.
	<i>Tiovivo C. 1950</i>
02:25	Don Juan Carlos de Borbón

5

06:30	Informativos Telecinco.
	Con Concha García Campoy
09:00	El programa de Ana Rosa
12:45	Mujeres y hombres y viceversa.
	Con Emma García
14:30	De buena ley.
	Con Sandra Barneda
15:00	Informativos Telecinco
15:45	Sálvame diario.
	Con Jorge Javier Vázquez
20:00	Pasapalabra.
	Con Christian Gálvez
21:00	Informativos Telecinco.
	Con Pedro Piqueras
22:00	C.S.I. Miami.
	Serie
22:45	C.S.I. New York
	Serie
23:45	Homicidios.
	Serie
01:15	C.S.I. Miami

6

08:15	Este es mi barrio
09:05	Crímenes imperfectos
10:05	Detectives de lo oculto
10:30	Crímenes imperfectos.
	Historias criminales
11:25	Crímenes imperfectos.
	Ricos y famosos
12:25	Al rojo vivo. Debate
13:55	La Sexta Noticias.
	Informativo
15:00	La Sexta Deportes
15:30	Bones.
	Serie
17:05	Navy: Investigación criminal.
	Serie
19:55	La Sexta Noticias
20:55	La Sexta Deportes
21:30	El intermedio
22:25	Cine. <i>Diablo (A man apart)</i>
00:30	Cine.
	<i>Le llaman Bodhi</i>

intereconomía|lv

08:00	Otro gallo cantaría
10:00	Informativo de las 10,00
10:30	Teletienda
11:00	Más vivir
12:00	Informativo de las 12:00
12:30	Dando caña.
	Espacio de debate acerca de diversos asuntos de la actualidad
14:58	El telediario de Intereconomía
15:40	Deportes
16:00	De película
18:00	De película
20:30	El telediario de Intereconomía
21:35	Los clones
	Espacio de humor
22:00	El gato al agua
	Debate político
00:00	Punto pelota. Espacio de debate sobre asuntos futbolísticos presentado por Josep Pedrerol

tdp

06:00	Automovilismo Internacional
07:05	Automovilismo European
07:35	Paralímpicos reportaje
07:45	Waterpolo liga española
08:45	Baloncesto Liga española
10:10	Vela Campeonato España
10:25	Balonmano Liga Asobal
11:55	Atletismo cross de Atapuerca carrera femenina y carrera masculina
13:10	Baloncesto Liga ACB
14:45	Tenis Masters 1000 París
17:15	Fútbol amistoso selección absoluta
19:00	Conexión Teledeporte
20:00	Fútbol clasificación Euro-copa Sub 21 2013
	España-Suiza.
21:50	Hockey Patines Liga
23:20	Atletismo serie Corre
23:40	Tenis Masters 1000 París
02:00	Golf Banesto Golf Tour
03:00	Hockey patines

09:00	Espejo público
	Con Susanna Griso
12:15	Karlos Arguiñano en tu cocina
12:45	La ruleta de la suerte
14:00	Los Simpson. Serie.
	Doble capítulo
15:00	Antena 3 Noticias 1
15:40	Deportes
16:00	El tiempo
16:15	Bandolera
17:30	El secreto de Puente Viejo
18:45	¡Ahora caigo! Concurso
19:45	Atrapa un millón.
21:00	Antena 3 Noticias 2
	Con Matías Prats
21:35	Deportes
21:40	El tiempo
21:45	El hormiguero 3.0
22:45	Cine.
	<i>El rostro del asesino</i>
00:30	Cine.
	<i>Huída sin límite</i>

cuatro

08:15	Top gear
10:15	Alerta cobra
12:30	Las mañanas de Cuatro.
	Con Marta Fernández
14:00	Noticias Cuatro.
	Con Hilario Pino
14:50	Deportes Cuatro.
	Con Manu Carreño
15:45	Castle. Serie
17:30	No le digas a mamá que trabajo en la tele
	Salta a la vista.
	Con Roberto Vilar.
20:00	Noticias Cuatro.
20:45	Deportes Cuatro.
	Presentado Lara Álvarez
21:30	Las noticias de las 2
	Con Silvia Abril y Ana Mogarde
00:15	Diario de...
	Mercedes Milá
02:15	Ciudades del pecado
	Ciudad del Cabo y Vancouver

cytlv

07:30	CYLTV Noticias
09:00	Nuestras Cortes
09:30	Made in Castilla y León
10:00	Aquí, mi familia
11:00	La fea más bella.
12:00	A vivir bien. Directo.
14:30	CYLTV Noticias.
15:30	Cine.
	<i>El día del juicio</i>
17:30	Castilla y León 25.
	Concurso
18:00	En casa con Cristina.
	Magacín social. Directo.
20:00	CYLTV Noticias
20:30	Entrevista a Mariano Rajoy
21:00	Especial elecciones
21:10	Rex
	Serie
22:00	Castilla y León en el mundo. Islandia
00:00	CyLTV Noticias
00:45	Palabras a medianoche
01:15	Inspector Wolff

8

07:30	Documental
08:30	Castilla y León mix
10:30	Programa de cocina
11:00	Nuestra Fiesta.
	Programa taurino
13:00	Teleserie. Drama
14:00	La 8 Noticias
14:30	Sal y pimienta
15:00	Teleserie
15:30	La 8 Noticias. R.
16:00	Castilla y León Mix
18:00	Teleserie
19:00	Teleserie
	Drama
20:00	Teleserie
	Ficción
20:25	Fútbol Sala. Resumen de los mejores momentos de la Liga Nacional.
21:00	La 8 Noticias
21:30	Programación local
23:30	La 8 Noticias. R.
00:00	Programación de noche

08:30	El círculo
09:30	Buenos días, Madrid
11:30	¿Qué comemos hoy?
12:00	Walker Texas Ranger VIII
12:55	Alto y claro
14:00	Telenoticias
15:00	Deportes
15:15	El tiempo
15:30	Cifras y letras
16:10	Cine western.
	<i>Hoguera de odios</i>
18:20	Madrid directo
	Yolanda Maniega
19:35	Dos de mayo. Orgullo y pasión
20:25	Telenoticias
21:30	Deportes
21:50	El tiempo
22:00	Madrileños por el mundo
	México: fiestas de los difuntos
	Groenlandia
00:00	Diario de la noche
01:00	Territorio comanche

clan

07:45	Dora la exploradora
08:30	El tióvivo mágico
09:10	Caillou
10:15	Los hermanos Koala
11:30	Fam Boy y Chum Chum
12:35	Sandra, detective de cuentos
13:30	George de la Jungla
14:15	Pokémon
15:00	Angus y Cherly
16:00	Fam Boy y Chum Chum
17:00	Chuggington
17:45	El cristal de Gawayn
18:00	Lazy Town
19:00	Pokémon
20:00	Angus y Cherly
21:15	Los pingüinos de Madagascar
22:00	Icarly
22:45	Bob Esponja
23:10	Hércules
23:30	Embrujadas
01:15	Águila Roja
03:50	Cuéntame cómo pasó

*Los horarios y contenidos de las diferentes cadenas de televisión podrían sufrir modificaciones -ajenas a nuestra responsabilidad- debido a los cambios de programación de última hora.



ESTAMOS DE VUELTA
RECUPERA TU FORMA

Gimnasio
Mario Muniesa

CALLE DE SAN ROQUE
Tel 921 43 30 22



Más que una librería... mucho más que libros...
más fácil que nunca...y en Segovia.

Ven a vernos y
te contaremos más...

www.ong-aida.org
C/Marqués del Arco 26 (frente al enlosado de la Catedral)
Email: aidabooks@ong-aida.org Teléfono: 921462268

series

● Mala ★ Regular ★★ Interesante ★★★ Buena ★★★★★ Muy Buena

butaca de ficción

★★	Bones	15:30	La Sexta	Intriga
★★	Castle	15:45	Cuatro	Suspense
★★	Navy: investigación criminal	17:05	La Sexta	Suspense
★★	El secreto de Puente Viejo	17:30	Antena 3	Drama
★★	La casa de al lado	18:10	TVE 1	Telenovela
★★★	Águila roja	22:15	TVE 1	Acción
★★★	C.S.I. Nueva York	22:45	Telecinco	Suspense

15:45 **Castle** (CUATRO) ★★

El descubrimiento accidental en el East River, del cadáver de un hombre abre un nuevo caso para Beckett y Castle. Los primeros indicios apuntan a que la víctima fue asesinada por un ajuste de cuentas pendiente. Además la investigación llevará al equipo al descubrimiento de unos subterráneos ilegales que fueron construidos décadas atrás, durante la época de la ley seca.



17:05 **Navy: investigación criminal** (LA SEXTA) ★★

En el primer capítulo de la tarde de *Navy: investigación criminal*, Gibbs se enfrenta a un caso donde no implicarse emocionalmente parece imposible. Además, veremos cómo el equipo tendrá que resolver el asesinato de un Almirante de la Marina, con cosas extrañas en su desaparición. Y por último, descubrirán el terrible pasado de un hombre obsesionado con las catástrofes.



17:30 **El secreto de puente viejo** (ANTENA 3) ★★

Pedro viene buscando a Severiano y Juan cree que se ha librado por esta vez. La sorpresa vendrá cuando vea cómo Severiano no ha huido, sino todo lo contrario, ha dado cuentas de dónde se hallaba la noche en que la viuda murió. Por su parte, Sebastián pide a Tristán y a Francisca que mire los documentos que ha preparado.



22:15 **Águila roja** (TVE 1) ★★★

En la entrega de hoy, un grupo de indígenas, acusados de rebelión, son llevados a la villa para ser ajusticiados ante el Rey. Felipe IV perdona la vida de una joven indígena, fascinado por su belleza, y pide a la Marquesa que la aloje en su palacio. La popular serie narra las aventuras, amores y traiciones, ambientada en el siglo XVII, que gira en torno a los avatares de un padre de familia que se convierte en secreto héroe justiciero.



22:45 **C.S.I. Nueva York** (TELECINCO) ★★★

Pantro Torres, líder de El Puño, una de las principales bandas callejeras, es asesinado tras ser lanzado desde el balcón de la habitación del hotel en el que se alojaba. Taylor y su equipo se afanan por identificar al asesino para evitar que los miembros de El Puño desaten un baño de sangre en las calles de la ciudad. Los resultados de ADN llevan a los expertos a investigar a Hazel, exintegrante de la banda Mambas.



especial elecciones

20:30 **Entrevista a Mariano Rajoy** (CYLTV)

CyLTV entrevista hoy a Mariano Rajoy. A menos de una semana para la celebración de las elecciones generales del 20-N, Eduardo Gordaliza, director de Informativos de CyLTV, conducirá el encuentro de Castilla y León Televisión con el candidato del PP a la Presidencia del Gobierno. La entrevista abordará los asuntos relacionados con la presente campaña electoral y ahondará en las principales propuestas del PP.

entretenimiento

butaca de programas

Karlos Arguiñano en tu cocina	12:15	Antena 3
Corazón	14:30	TVE 1
De buena ley	14:30	Telecinco
¡Ahora caigo!	18:45	Antena 3
Salta a la vista	19:00	Cuatro
Atrapa un millón	19:45	Antena 3
El hormiguero	22:00	Antena 3
Castilla y León en el mundo	22:00	CYLTV

22:00 **El hormiguero** (ANTENA 3)

El espacio presentado por Pablo Motos y producido por 7 y acción contará, en esta ocasión, con la visita de Ferrán Adriá. El cocinero acude a *El hormiguero* para charlar sobre su nuevo libro, *La comida de la familia* (RBA Ediciones), escrito junto a su equipo y en el que pretende dar una nueva visión sobre la manera de cocinar en casa, para que cualquiera pueda aplicar en su propia cocina las recetas que han salido de los fogones de este gran chef.



22:00 **Castilla y León en el mundo** (CYLTV)

CyLTV viaja esta noche a Islandia, un lugar único en el que el fuego y el hielo libran una lucha milenaria y en el que el equipo de *Castilla y León en el mundo*, capitaneado por Miriam García y Luis Tejerina, les presentarán a castellanos y leoneses de perfiles muy diversos que un día decidieron residir en un país con más de 200 volcanes, donde a veces nunca anochece y donde la aurora boreal es lo único que ilumina unas noches invernales que parecen eternas.



películas

● Mala ★ Regular ★★ Interesante ★★★ Buena ★★★★★ Muy Buena

butaca de cine

★★	Homo sapiens (La odisea de la especie II)	22:00	La 2	Documental
★★	Diablo	22:25	La Sexta	Acción
★★	El rostro del asesino	22:45	Antena 3	Intriga
★★	Tiovivo C.1950	00:05	La 2	Comedia

22:25 **Diablo** (LA SEXTA) ★★

EEUU, 2003. 109 minutos. Director: F. Gary Gray. Reparto: Vin Diesel, Timothy Olyphant, Larenz Tate, Jacqueline Obradors, Geno Silva

Un hombre llamado Diablo (Olyphant) se convierte en el jefe de un cártel de narcotraficantes que trabajan en la frontera entre México y Estados Unidos. Pero el antiguo cabecilla del grupo, que ha sido encarcelado, hace un pacto con un agente antidroga (Diesel) que quiere vengar la muerte de su esposa, con el fin de derrocar a Diablo.



22:45 **El rostro del asesino** (ANTENA 3) ★★

EEUU, 2011. 97 minutos. Director: Julien Magnat. Reparto: Milla Jovovich, Julian McMahon y Michael Shanks

Un asesino en serie tiene atemorizada a la ciudad. Una espectadora inocente presencia su último ataque, pero al huir cae de un puente quedando inconsciente. Cuando despierta en el hospital, no puede reconocer a su propia familia, ni a su novio, ni a su propio reflejo en el espejo.



cuartos de baño
fontanería
calefacción
azulejos
pavimentos

C/Guadarrama, 21. Pol. Ind. 'El Cerro'
40006 SEGOVIA

sanitarios

FINANCIACIÓN
6 meses
GRATUITA
SUJETO A AUTORIZACIÓN BANCARIA

CALVO & MUNAR
DESDE 1902

Telfs. 921 41 24 11 / 921 413602
• Fax 921 41 36 00
www.calvoymunar.com

| LA ÚLTIMA | JUANA HITTA / SEGOVIA

La batalla de las Navas de Tolosa es el punto de partida del segundo libro del granjeño Ricardo Fernández González, que el pasado viernes presentó en el Real Sitio "Lágrimas por Qurtuba". Abdul al-Rashid es el protagonista de esta aventura literaria que ha llevado a este joven escritor a indagar e investigar sobre la historia de dos civilizaciones, la cristiana y la musulmana, que se enfrentaron el 16 de julio de 1212 en una de las batallas que cambió el rumbo de España.

Aquellos que han tenido la oportunidad de disfrutar con la primera novela de Ricardo Fernández, "El hijo del herrador", se acordarán del capitán musulmán Abdul al-Rashid como uno de sus personajes. Pues en su nuevo libro, el autor le ha dado vida propia y le ha convertido en el eje central de la novela, con todas sus vivencias, sentimientos y emociones, y con la ciudad de Córdoba como fondo. "Siempre me ha gustado mucho Córdoba, y pensé en escribir un libro sobre la ciudad medieval. Retomando al personaje de Abdul al-Rashid, he contado lo que creo que fue su vida, tras la derrota musulmana en las Navas de Tolosa", explica Ricardo Fernández.

Después del éxito de su primera incursión en el mundo de la literatura, este ingeniero de profesión e historiador de vocación, se ha lanzado de nuevo a la aventura, sin que le haya costado mucho esfuerzo. "Todo lo contrario, me entretiene hacerlo. Me gusta cuando tengo una idea reflejarla bien, investigar, buscar datos históricos, rebuscar en las pequeñas historias cotidianas, y no en las grandes conquistas", afirma. Y es que, como el propio escritor reconoce, le gustan las historias de los pequeños personajes. "Los reyes pasarán a la historia, pero las que la hacen son estos pequeños hombres como Abdul al-Rashid, un personaje secundario en la vida de un califa almohade, pero con una vida tan rica como la de Marco Polo, llena de aventuras y siempre



Ricardo Fernández presentará su nuevo libro en Segovia el próximo viernes en Entrelibros. / ALBERTO BENAVENTE

echando de menos su Córdoba del alma", asegura.

"Lágrimas por Qurtuba" es de nuevo un libro grande, en el sentido literal de la palabra. Son 700 páginas de aventuras de principio a fin, en la más pura tradición de los relatos y cuentos de las mil y una noches, pero con toda la violenta crudeza de la que estos carecen. Ricardo Fernández asegura que le gustan los libros lar-

gos. "Creo que si un libro es bueno, pues cuanto más grande mejor. No me gusta que se acabe, porque pienso, y ahora qué será de la vida de esos personajes", comenta.

Las circunstancias durante la elaboración de este segundo libro han sido completamente diferentes para Ricardo, ya que ha tenido que compaginar su trabajo de investigación con su matrimonio y su reciente pa-

ternidad. "Ha supuesto cambios, pero lo fundamental, es saber distribuir tu tiempo, y tener en cuenta, que todo lo que tienes alrededor te ayuda y te inspira para escribir", afirma. Y para Ricardo continúa la aventura de la promoción de su nuevo novela. Este viernes 25 de noviembre la presentará en la librería Entrelibros de Segovia; el 1 de diciembre en Córdoba, y el 16 de diciembre en Cuéllar.

| TRIBUNA |

VICTORIANO BORREGUERO

La alegría de la derrota

ETA HA DEJADO CIEGA A TERESA, una cirujana, y sin manos a Mey, una profesora. Aquel paquete bomba preñado de muerte, minutos antes estuvo en mis manos. El 14 de mayo de 1988 no era mi hora y lloré por unas manos vaciadas que nunca estarán vacías y por unos ojos ciegos que nunca dejarán de ver, ¡malditos etarras de capucha negra y corazón de hielo!

Poco después, el ministro Maravall y su secretario de Estado Rubalcaba vinieron a visitar los escombros y a transmitirnos a los supervivientes el pésame que no pudieron dar a Enriqueta Hierro y a Teresa Monzón, las dos desangrándose en un hospital. Seguimos queriendo a aquellas dos compañeras y amigas porque el amor no es caricia, pero en el número 6 de la calle Orfila de Madrid hoy se levanta uno de los hoteles más lujosos de España. Justo al lado de la calle Génova. Sus antigüedades están combinadas con gusto exquisito. Los trampantojos y cuadros, de estilo de fragonard. La suite tiene una bañera de chorros y una salita para ver la tele...

Put a vida de cunetas olvidadas, todos tenemos hoy ("todos y todas") la alegría de la derrota. De la derrota he dicho porque así lo pienso y creo. Caer derrotados es sobrevivir. Los muertos no tienen que sufrir la alegría de la derrota.

La muerte de los muertos no es lo mismo que la alegría de los derrotados, pura anestesia inmóvil para paliar la cobardía del corazón; se hace camino al andar.

Siempre en 20. Veinte de octubre. Veinte de noviembre. El veinte de diciembre quedará en las manos de un gallego de Compostela la administración de la alegría de la derrota de hoy. Colocar el edredón de la vida sobre el camastro del miedo y la resignación.

Suscripción pro Monumento al Marqués de Lozoya

La figura de Juan de Contreras y López de Ayala, Marqués de Lozoya, bien merece un recuerdo permanente en Segovia



Pueden realizar sus aportaciones en la siguiente cuenta corriente:
CAJA SEGOVIA BANKIA, Centro Segoviano en Madrid: C/C: 2069 0027 02 0000128579